

48. ahrbuch

Deutschen Bebirgsvereines für das Jeschken-und Kergebirge in Reichenberg zugleich 16. Jahrbuch des Deutschen Bebirgsvereines für Sablonz %c. und Umgebung.

1938

»Anglo-Elementar«,

Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Wien

Direktion für die Čechoslovakische Republik in Prag

General-Agentschaft:
Reichenberg, Schützenstraße Nr. 21

übernimmt zu den günstigsten Bedingungen Feuer-, Einbruchdiebstahl-, Unfall-, Haftpflicht-, Auto-, Maschinenbruch-, Transport- u. Glasversicherungen, ferner Pferde- und Viehversicherungen, Reisegepäck- u. Wetter-Versicherungen.

Bar erliegender Garantiefonds in der Tschechoslowakei über 63,000.000 Kč

Telephon Nr. 3957, 3958.

Telegramm-Adresse: Elementar Reichenberg.

Anerkannt

entgegenkommende Schadenliquidation.

Tüchtige Vertreter werden zu den günstigsten Bedingungen aufgenommen

Agrar= und Industriebank

Zweiganstalt: Reichenberg, Tuchplat 1

Sernfprecher fir. 2900

Drahtanschrift: Agracindus Reichenberg

hauptanstalt: Prag, Lutowgaste 40 21 Zweiganstalten in Bohmen, Mahren und Schlesien

Beste Durchführung von Bankgeschäften aller Art!



HEIMISCHES GUT
UNTER
HEIMISCHEN SCHUTZ!

Schutz für Leben, Familie und Besitz gibt eine Concordia-Versicherung.



ALLE VERSICHERUNGSZWEIGE



Foto : 3fer.

Ein Bergfreund. Ehrenmitglied Josef Datouschet ein Siebziger.

Jahrbuch des

Deutschen Gebirgsvereines

für das Jeschken- und Isergebirge in Reichenberg

und des Deutschen Gebirgsvereines für Gablonz a. d. M. und Umgebung.

Beleitet bon

Walther Berndt,

Redatteur, Reichenberg.



48. (16.) Jahrgang 1938. 54. Jahrgang der "Mitteilungen".

Reichenberg, 1938.

Im Gelbstwerlage bes Deutschen Gebirgevereines für das Jeschten- und Jergebirge. Drud von Gebrüder Stiepel, Gefellschaft m. b. S., Reichenberg.

Inhaltsverzeichnis.

		Seite
1	TAIM DOUDINGLIDE STATESTING "ARICL MITTAGES AND ALALGED.	3
9	Amischen Mer und Jeschien Bon Dr. herbert Engler, Breslau	5
۵. و	Morgenandacht im Balde. Bon Willibald Endler, Haindorf	13
4	The Waybary Ran Milhelm Saulentein	14
×.	Bom Jeschten zum Donnersberg. Bon Walther Berndt	18
6	Beimat! Worte von A. H. Bielau, Beise von Elimar Seibt.	53
7	Die Erdgeschichte des Silbersteines. Bon Direttor Dr. Bruno Müller	57
Q	Alexachirae im Kerhit Bon Ferdinand Schwind, Auffig	64
Q.	Die Beimat ergablt. Unsere Bereinsausflüge im Jahre 1937. Bon	
	Milter Snow Round	65
10.	2000 Reichten-Besteigungen. Bon Beinrich Bede	77
11.	Waldumtränztes Tal am Edersbach. Von Franz Walter, Cotts	82
	itofearund	80
12.	A man heimatlichen Jaschten! Bon Karl Baier, Reichenberg	90
13.	50 Jahre Seibthübel-Turm . Der "Bäckenherrgott" bei Spittelgrund. Bon Josef Alf. Canb-	30
14.	Der "Bäckenherrgott" bei Spittelgrund. Von Josepaus, Eine neue heimattreue Tat des D. GB. Enthüllung eines Gedent-	95
	steines an die Dessendorter Dammbruchtataltropge	96
16.	Rätersnuren jenseits der Sprachgrenze. Bon Emil Thiel, Gablonz a. N.	98
17	Der Geift des Stilaufs. Bon Dr. Oskar Erich Weyer, Breslau	106
18	'e kon no sein! Ron Rudolf Tugemann, Reichenberg	110
19.	Gedanken beim Empfange des Jahrbuches 1937. Bon Ferdinand Schwind, Auffig	110
	Aus bem Arbeitsjahre 1937.	
		110
20.	Die 54. Jahres-Hauptbersammlung	13
21.	Die Arbeiten zur Erhaltung der Ruine Roll. Bon B. Gobel, Niemes	10.
	Unsere Studenten-, Schüler- und Jugendherbergen im Jahre 1987. Bon Karl Mrtwiczta	TO
23.	Unsere Verienheime im Nahre 1937. Bon Franz Bartola	19
94	Schülerfahrten 1987. Bon Brof. Albert Muller	TI
25.	Reue Mitglieder im Jahre 1937	17
26	Berzeitiger Stand des Deutschen Gebirgsvereines	17
27.	Das Jahr 1937 im Deutschen Gebirgsverein für Gablonz und Umgebung. Bon Brof. Max Stüt	17
28	(Kustan Adolph zum Gedenken, Bon Prof. Mag Stütz	12
29.	. Bücherschau für ben Freund der Beimat, Berge und Natur	18

Der Nachdrud aus dem Inhalte diefes Jahrbuches ift nur mit Quellenangabe und nur im Einvernehmen mit der Leitung des "Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschten= und Jergebirge" erlaubt.



Ein begeisterter Bergfreund.

Josef Matouschet ein Siebziger.

Am 4. Oktober 1937 hat das Ehrenmitglied des Deutschen Gesbirgsvereines für das Jeschkens und Jsergebirge, Josef Matous ich ek, in Frische und Rüstigkeit seinen 70. Geburtstag geseiert.

Als tief empfindender Freund der Natur von unserer Bergheimat begeistert, wurde er schon in jungen Jahren ein Wegbereiter des damals machtvoll aufftrebenden Wandersportes und der Gebirgsvereinsbewegung und ein berufener Ründer der Schönheiten unserer Landschaft. Dem Deutschen Gebirgsvereine gebort Matouschet seit dem Jahre 1886, also durch volle 52 Jahre, als Mitglied an. Im Jahre 1890 wurde er in den Hauptausschuß des Heimatvereines berufen, dem er mit Ausnahme einer Unterbrechung von einigen Jahren, tie er beruflich in Wien verlebte, bis zum heutigen Tage angehört und in dem er in nie erlahmender Tatkraft und in Begeisterung für das Gute und Edle der Sache wirkte. Der Gebirgsverein war Matouschet neben seinem Berufe Lebensinhalt. Was Matouschet als Mitarbeiter des Bereines in jahrzehntelanger stiller und selbstloser Arbeit geleistet hat, kann in dieser kurzen Erinnerung nicht auch nur annähernd gewürdigt werden. Er war nach seinem Eintritt in den Hauptausschuft zunächst mehrere Jahre Schriftführer und dann viele Sahre als Beugund Wegwart im Wegbau- und Markierungsausschuß tätig. Er war der erste im Bereine, der in Anlehnung an die schon früher von dem berewigten Heimatfreunde Adolf Hoffmann aufgestellten Richtlinien eine geordnete und planmäßige Wegmartierung im Jeschten=

und Jsergebirge einführte. Er ist ein ausgezeichneter Kenner der heimischen Bergwelt, dem, wie keinem zweiten, jeder verborgene Winkel bekannt ist. Auf Grund dieser reichen Kenntnis und Ersahrung hat er im Lause der Jahre manche schähenswerte Anregung gegeben und die touristische Erschließung vieler wichtiger Punkte ist ihm zu verdanken. An allen Werken, die der Deutsche Gebirgsverein in dem halben Jahrhundert seines Vestandes schuf, hat Matouschek hervorragenden und mitbestimmenden Anteil genommen und auch die größte Vereinsschöpfung, das Jeschke vorarbeit mit dem ganzen Einsahe seiner Persönlichkeit für dessen Erbauung eintrat. Auch das Wester häuschen zuspolge seiner Tatkrast errichtet worden.

Hervorragendes hat Matouschet für unsere Beimat durch seine fartographischen Urbeiten geleiftet. Seiner Mitwirfung sind die schon vor dem Kriege in zwei Auflagen durch den Kartographischen Berlag Julius Straube in Berlin erschienenen Spe-Bialkarten bom Jeschken= und Jergebirge zu ber danken. Nach dem Kriege gab er im Berlage des Deutschen Gebirgs vereines eine neue ausgezeichnete Spezialkarte vom Jeschken- und Fergebirge, ferner eine Martierungstarte für das gleiche Gebiet und Spezialfarten bom Rummergebirge und bom Daubaer Berglande heraus, die als vorzügliche, fundamentale Berte bon großer Bedeutung für die einzelnen Wandergebiete geworden sind und seinen Namen in weiten Breisen bekannt gemacht haben. In den letten Jahren hat Matouschet seine Fürsorge und Erfahrung im besonderen der touristischen Erschliegung des Daubaer Berglandes gewidmet und er ftand bem dortigen Bebirgsvereine bei der Anlage von Wegmarkierungen mit Rat und Tat zur Seite. Bei einem der schönsten Wege, dem "Mato = Wege", ist auch sein Name aus Dankbarkeit hiefür festgehalten. Nicht zu vergessen ist Matouscheks frühere jahrzehntelange literarische Tätigkeit. In der Tagespresse, vor allem in der "Reichenberger Zeitung", in vielen Fachzeitschriften und in den Jahrbüchern des Deutschen Gebirgsvereines hat er mit außerordentlich gewandter Feder im Laufe der Jahre eine sehr große Zahl von Auffähen veröffentlicht, in denen er die Schönheiten unserer Heimat pries und dadurch Tausende von Bersonen für unsere Bergwelt begeisterte und zu ihrem Besuche anregte. In dankbarer Anerkennung und Burdigung feiner vielen Berdienste hat die 50. Jahres-Hauptversammlung des Deutschen Gebirgsbereines am 24. Marg 1934 Josef Matouschet zum Chren mit gliede des Bereines ernannt.

Aber nicht nur die engere Heimat, das nahe Riesengebirge und die übrigen angrenzenden Mittelgebirge waren ihm vertraut geworden; sein Wissens= und Tatendrang führte ihn auch über die Gemarkungen der Heimat hinaus in andere Gebirgslandschaften. Die majestätische

Welt des Hochgebirges hatte es ihm besonders angetan und in jungen Jahren hat er alle hervorragenden Hochgipfel der Tiroler und Schweizer Alpenwelt, darunter auch den Montblanc und viele andere Eis- und Felsriesen von Rang und Namen, bestiegen. Auch die französischen und die italienischen Alpen waren ihm vertraut und selbst in den Kaukasus führte ihn der Weg. Kein Wunder, daß er schon in jungen Jahren Beziehungen zu der mächtigften Organisation für den albinen Bergiport, dem Deutschen und Ofterreichischen Alpenberein, hatte und im Jahre 1888 der Settion Warnsdorf als Mitglied beitrat. Mit einer Schar gleichgesinnter Berafreunde regte er im Jahre 1893, also vor 45 Jahren, die Bildung der Reichenberger Settion, des heutigen Deutschen Alpenvereines Reichen= berg, an, als deffen urfächlicher Gründer er bezeichnet werben kann. Der Deutsche Albenverein Reichenberg hat in seiner Saubtversammlung am 19. Janner 1938 Josef Matouschet im fünfzigsten Jahre seiner Bereinszugehörigkeit in dankbarer Anerkennung der Berdienste, die er sich in tatkräftiger Mitarbeit erworben hat, einstimmig zum Ehrenmitgliede ernannt und mit dem Goldenen Edel= weiß geschmüdt.

Neben seiner bergsportlichen Betätigung führten ihn, wie schon erwähnt, auch viele Reisen in andere, fernere Gebiete; er unternahm große Land= und Seereisen, kam dabei auch nach Rordamerika und sogar einmal rund um den Erdball. Seine vielsachen Ersahrungen und Kenntnisse, die er auf den Reisen gewann, machte er in seiner gebirgsvereinsfreundlichen Tätigkeit immer wieder der Heimat dienstbar. Seit mehr als 30 Jahren ist ihm seine Gattin ein treuer Kamerad auf allen Wanderungen nah und fern und bei allen Reisen gewesen. Für sein uneigennühiges und verdienstvolles Wirken um die Heimat ist ihm der Dank und die Anerkennung weiter Kreise siir alle Zeiten gesichert.

Zwischen Iser und Jeschken.*)

Das ist das Land zwischen Jier und Jeschfen. Kernig und echt wie seine Natur sind seine Bewohner, nicht düster wie die Wälder, sondern herb, wie der Geruch des Harzes, so ist ihre Sprache, so ist ihr Lied.

Uraltes Golbland, Walenland mit Walenzeichen, tritt unser Fuß. Alte Zyklopenburgen ragen wie zerfallene Altane von Rübezahlschlössern in der Walbesmitte auf, seuchtkühle Binsenwiesen, klausnerstille Lichtungen, wo auf dem Heidelbeergesträuch und dem Bachtelweizen der letzte Käser sich wiegt und Berghöhen im schwarzen

^{*)} Aus einer Hörfolge, die der Sender Breslau Ende des Jahres 1936 sandte. Das Manustript für die Sendung war von Dr. herbert Engler zusammengestellt worden. Die Dichtungen stammten zum großen Teil von sudetendeutschen Dichtern.

Tannenharnisch mit steingepanzerter Brust wechseln im Gerzen des Gebirges, wo einst der Ur und der Eber durch die finsteren Sumpspalder zogen und schwärzlich schimmerndes Titaneisen ungehoben im tiesigen Bett der Großen und der Kleinen Iser lagen.

Ein gewaltiger König, so erzählt man, lebte hier zur Bronzezeit. Felßgrau war sein Panzer, waldgrün sein Wantel, blizend wie Wasser ober Glas, darauf die Sonne funkelt, sein Gürtel. Seine Krone trug Jerine, Saphire und Topase. Und hünenhafte Recen umgaben ihn. Sie gleichen ihm im grauen Panzererz, im grünen wallenden Mantel mit ihren abertausend grünen Lanzen, sie gleichen ihm an Einsacheit und Stärke.

Riesenhaft war ihr Wuchs, war ihr Reich, vom Belt bis zu den Kalkalpen, das war ihr Gebiet. Da kam ein Geschlecht von Zwergen, kühn, frech wie die Mäuse, die die Wurzeln der Blumen benagen und ftarke Bäume von unten aus fällen, und die Zwerge brachen die tausend grünen Lanzen entzwei und sie traten dem alten König auf seinen grünen Mantel und entrissen ihm die Steine aus seiner Krone. Der greise König trug gramgebeugt Gold und Gere zusammen in Höhlen und Höfe unter der Erde; schwarze Basaltsäulen wurden darüber getürmt und dann härmte edler Gram sein greises Berz. Und wie später am Busento Alarichs Schätze, so wurden in den Ferteichen und =mooren die Schätze aus der Stein= und Bronzezeit vergraben. An hellen Herbsttagen aber, wenn der Wind über die Wälder wallt, da hören wir aus dem dunklen Bufen dieser Wälder ein Stöhnen und Seufzen, oder es klingt wie webende, flatternde Fahnen, die von den alten Reden geschwungen werden, oder wie wildes Drohen gegen tückische Feinde. Und wie das Geläute der Kirchenglocken durch das Gelande wandert, wie die Kreuze auf den Türmen anfangen zu funkeln, wird's stille zwischen den Dünenhügeln und weiße Drudenschleier weben um schwarze Höhlungen.

Das ist die Stimmung des Isergebirge Gefühl entsagender Kraft überkommt den Wanderer, wenn er von dort oben in die Runde blick. Ernsthast steht Waldwoge hinter Waldwoge. Ein Dehnen und Schwellen dichtgedrängter Wipfel geht dis an den Horizont, den die zackige Spikenlinie ins Blaue des Hinmels hineinreißt. Es liegt etwas unsagdar Eindringliches in diesem herben Gebirgsbilde, das man sein Leben lang in der Seele behält, wenn man es einmal empfunden. Selbstvertrauen, da draußen im Tageslärm wankend geworden, kehrt wieder. Gute, fromme Gedanken regen die Schwingen und man glaubt nicht mehr, daß Güte, Edelsinn und Milde den Menschen verloren gehen können, weil sie ja hier als an einer Quelle ihnen immer wicder aufgehen müssen.

Von den seinen Sonnengoldschleiern, die über die Wälder sliegen, bis zu dem Blauduft und dessen Abstusungen auf hintereinander liegenden Kämmen, den Dünsten der Nebel und jenen zitternden Schleiern des Herbstes, die wie der Glanz von Opalen über den Bergen liegen: welcher Reichtum an Tönungen!

Immer aber ist der Wald der Fichten und Tannen ernst; selbst der Frühling vermag es kaum, ihn heiter zu färben. Wenn der Sonnenglanz über seinen jungen Maien liegt, flunkert er in der Nähe etwas nit dem erborgten Golde, aber siehst du auch nur vom jenseitigen Hange zurück, so wird das aus ihm hervorgehende Dunkel wieder mächtig und in dem ertrinkt der schwache Schimmer.

Was dann noch ernster und gewaltiger aussieht als dieser große, dunkle Wald? Die über ihm emporsteigende, surchtbar blauschwarze Gewitterwand, um die bisweilen ein röllicher Schein fliegt und aus deren Schoß dumpses Wurren hervordringt. Dann sinkt die Wetterbangnis zwischen die Wipfel und läßt sie versteint dastehen unter dem sahlen Licht einer verschleierten Sonne, das keinen wahrnehmbaren Schatten an die Dinge heftet, und es ist, als hielten die Forste den Atem au, um gesammelt dem surchtbaren Stoß, der da kommen muß, stehen zu können.

Wie weit aber auch die Wälder hinaufgestiegen sind, sie haben nicht alles überhöhen konnen. Die Steingiebel ber Ramme sind noch mächtiger als die Dehnungen der Gewächse und heben sich über die Waldschneiden empor wie dunkle Ruppen oder Steintische der Riesen und wie gewaltige Stufenbaue, auf denen die alten Götter ju den Menschen niederstiegen, während andere fahle, graue Felsgaden wie gefesselte Schreie gum himmel emporstogen. Diese Felsengebilde dulden nur noch die Wolfen über sich; auf alles andere sehen sie herab. Und wenn deren Schatten über ihre Stirnen gleiten, so ringen sie sich doch am ehesten aus ihrem Dunkel wieder ins freie Licht der Höhen empor. In Bergnebeleinsamkeit aber webt um diese Steinkoloffe eine unfagbare Schwermut und der Graudunft treibt gar scltsame Spiele zwischen dem Dunkel der Waldmassen, die sie umgeben und sich wie ein wogendes Meer in die Täler verlieren. Selbst im Winter, wenn über weißen Sangen das Tauwetter den Wald schnee= frei gemacht hat, kann Samt nicht schwärzer als jener niedergehende Bergesmantel sein. Dann hat etwa der graue Winterhimmel tage= lang auf den Rämmen gelegen und als er sie den Bliden wieder freigibt und dem Sonnenlicht, schauen fie wie aus einem Feenlande herüber, weiß erschimmernd und strahlend. Wunderbar, hoch über den Abgrunden der Taler, die wie Zipfel in die Berge hineinreichen.

In einem dieser Taler nach dem Jeschten nimiber liegt Christossynappen. Gines Morgens, es ist Frühling, schreiten Bergwäldern der Jer. Eines Morgens, es ist Frühling, schreiten wir den steilen Abhang hinan. Uns führt ein schmaler, aber angenehmer und aussichtsreicher Pfad auf die erste Jeschtenwiese. Zu unseren Füßen sind in einer tiesen Schlucht mehrere kleine Häuschen in saftiges Grün malerisch hineingestreut. Hoch aufragend bildet der Jeschten den Blauduft der Morgenfrühe blickt er träumerisch herüber, doch steigt das Gestirn des Tages höher, so glitzert und sunkelt die mit vielen Steinen besäte Koppe wie ein kostbares Diadem. Das herrlichste Schauspiel bietet jedoch der stille Abend. Schon lagern tiese

Schatten im Tale und schwarz dräut von drüben der dunkle Wald des Jerkammes. Aber der Jeschkengipfel bietet uns, beschienen von den letzten Strahlen der untergehenden Sonne, sein schönstes Antlitz. Herrlich steht die golden flammende Insel über der düsteren Landsschaft. Die ganze Natur ist verklärt, in tiesem Schweigen. Bald nimmt uns wieder dunkler Fichtenwald auf und zu Hause angekommen, bin ich noch ganz von dem Erlebnis eingefangen.

Aber noch ein anderes Erlebnis verbindet mich mit Christofsgrund. Es war vor einem Jahre. Blütenüberladene Bäume am Eingang des Tales. Falter wechseln von einem Hang zum andern und wenn der Blick den Zacken ihrer Bahn folgt, versängt er sich an den Bäldern, die rings von den Lehnen niedersteigen und manchmal zwischen Feldern und Biesen eine spize Ede gegen das Tal vorschieben.

Ich stehe vor dem Friedhof und die Nachmittagssonne legt sich um Areuze und Gräber und leuchtet mild im weißen Haar eines gebückten Greises, den ich nach einem Blick zum abseits stehenden hölzernen Glockenturm gewahr werde. Er hat mich bemerkt und schon kommt er langsam auf mich zu:

"Grüß Euch Gott! Ihr schaut so sinnend auf die vielen Kreuze und Gräber, die dort aufgeschüttet sind. Ja, ja, da ruht er nun auch schon lange aus, der Herr Pfarrer, der weither aus der Ebene ge= kommen war und damals, als er einzog, gemeint hatte, daß ihn die Berge hier erdrücken mußten. Ach nein, die erdrücken keinen. Auch er, der in der ersten Zeit etwas zusammengebrochen war, hat das Aufatmen wieder gelernt. Nein, nein, unfere Berge tun niemandem etwas. Man muß nur gut mit ihnen stehen. Menschen und Vieh muffen wohl steil hinaufsteigen, um Brot und Futter zu ernten; nun ja, auch den Mift muffen wir im Berbste in Butten auf dem Ruden hinaufschleppen. Aber wer seinen Budel bei der Arbeit ordentlich frümmt, fann sein Brot nachher wie ein herr effen, denn er hat's ehrlich erschunden. Nein, nein, die Berge erdrücken nicht. Früher, als die Bergzechen hier noch betrieben wurden, mag der Stollen manchen Bergmann behalten haben. Das aber ist schon lange her. Jest weiden Rühe auf früheren Schutthalben, das Korn reift über ihnen, Gras wuchert und der Pflug versucht immer mehr fruchtbare Erde zu ergraben. 's ist eine elende Raderei. Ja, ja, aber ber Beimatboden läkt einen nicht los."

Der Greis und ich besuchen das Beinhaus auf dem Friedhof. Er dreht den Schlüssel im Schloß, wir treten ein. Ein kalter Raum. Unser Blick gleitet über eine Reihe kleiner Bilder, die rings an den Wänden hängen. Ein flüchtiges Darüberhinsehen zeigt uns, daß wir vor uns einen Toten tan z haben, wie man ihn in früheren Zeiten gern in Totenkammern als immerwährende Warnung: Mensch, denke deines Endes! in Bildern aushängte. Die Bilderreihe stammt aus der Zeit um 1760, aus Tagen, wo Kriegsschrecken, Krankheit und Hungerelend in diesem abgelegenen Tale hausten. Un der Fenster-



Blid vom Wittigberg über ben Räuligen Berg auf die Safelfichte.

Dieses Bild von Emil Wundrak (Reichenberg) wurde in der Jubiläumsausstellung des Deutschen Lichtbildnerverbandes in der Tschechostowakei im Jahre 1937 in Aussig mit der Bronzenen Medalle ausgezeichnet.

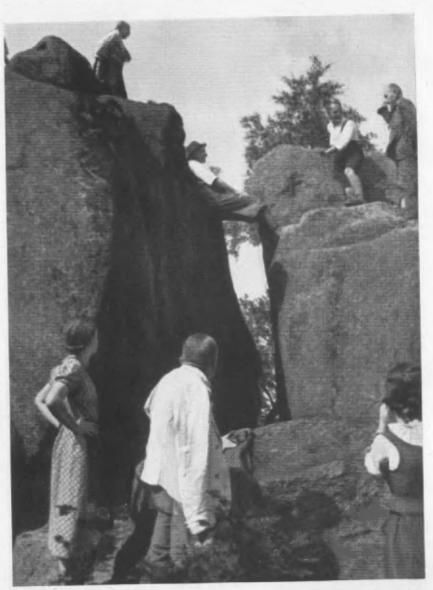


Bild: Walther Berndt.

Gebirgsvereinler erfteigen die Brochfteinfelsen im Gergebirge.

wand gleich neben der Tür hängt das erste Bild. Ein Soldat schreitet, die Büchse über der rechten Schulter, einem Zeltlager zu, das im Hintergrunde verdämmert. Da wächst neben ihm der Anochenmann aus der Erde. Ein Laken unwallt seine Lenden. Er schultert einen Pfeil und packt den Soldaten am Arme, indem er spricht: "Eile nicht dem Lager zu! Geh mit mir ins Grab zur Ruh!" Auf einem anderen Vilde strahlt es heimelig aus einer Schusterwerkstatt. Um vierectigen Werktische arbeitet der Meister seinen Schuh, ganz in seine Tätigkeit versenkt. Da tritt der Tod hinter seinem Kücken herein und spricht: "Leg hin den Schuch und höre auff! Es geht zum endt dein Lebens Lauff."

Acht Bilder hängen an den Wänden. Sie zeigen die verschiedenen Beruse, wie sie die Gegend hervorgebracht hat. Auf dem siebenten zeigt sich eine heimatliche Waldlandschaft: vor grünem Hochwald ein Holzschlag. Ein Holzsnecht hat seine Säge an einen Baumstock gelegt. Seine Axt hat er in den Wurzelrest geschlagen. Rehe und Hirsche grasen ruhig eine Waldwiese ab. Was kümmert es sie, wenn der Tod den Menschen bei der Hand ergriffen hat? Sie vernehmen auch nicht, was der Knöcherne zu dem Holzsnecht sagt: "Du wilst das Holk abhauen. Solst auch dem Tod nicht trauen." Den Schluß bildet die unumstößliche Lebensweisheit: "Alles, waß nur hat ein Leben, nuß dem Tod sein untten geben!"

Als wir die Totenkammer wieder verlassen, klopft mir der Alte behutsam auf die Schulter: "Bald wird man mich auch zum Reigen holen. Ich möcht' gern noch einmal so jung sein wie Sie. Sie haben gewiß von Reichenberg aus den Weg nach hier gemacht?"

"Ja, Alter!"

"Da kennt Ihr sicher auch den Blattnei=Teich. Dort habe ich lange Zeit gewohnt und wenn ich mir meine Heimat noch einmal so recht vorstellen will, dann sag' ich in meinem Kämmerlein, wenn ich ganz für mich allein bin, ein Gedichtchen vor mich hin, das mich einstmals ein Wanderer gelehrt hat:

Stölle dr Pusch, od bu dr nounden Saige hierste, wie se de letzten Brater schneidn, wie fr norne nundr de Aletzer se rolln. Und drnou Stölle.

übr de Fichtnwöppl steigt dr Moundn, sitt sei bleiches Gesöchte of 'n Wosser und an Teiche finkeln de lichtn Starne su wie on Himmel.

übr dr Hejde longrt laichte Nabl, bollt sich sachte zesemm öm dörre Ficht'n, die nu wie de grouen Gescheichte lauern, dich zu drschraickn. Kauert ne bei jer Fichte dorte driebn 's Wossermannt an Hejdbeericht? Fängt sich 's Frösche? Odr ju sucht 's an Wosser heute noch Kindrn?

Sachte vrbei, ganz sachte fleugt de Eule, husch und husch! Und se hout dan ormn Zeisich, dar an Strauche abn nou ruhich trejmte, schunn ei dr Krolle.

Horch, wie dos knackt! Und glei ou bröcht's dorchs Jingicht Har zun Teich wie de wölde Johd. A Rudl Hörsche stieht und äst eine Zeit und wiedr john se drooune.

Wiedr werd 's stöll, su stöll; od nou ganz leise gieht dr Oudn dr Nacht! Ot trejnt se salbr . . trejmt — ömsunst — du selichr Ruh. — Gur bale waidt se dr Murgen."

Ich ließ mich von der wundersamen Mondnachtstimmung, die dieses kleine Gedicht wiedergibt, vollständig gefangen nehmen und ging stumm neben dem Alten her. In seiner Achseligkeit fing er nach einer kurzen Pause wieder an:

"Bon der Blatnei trieb mich's dann oft zu der Schönen Marie hinüber. Mein Later hatte mir erzählt, daß das Land um die Schöne Marie ein Bunderland wäre."

"Ift denn dort wirklich viel Er 3 gefunden worden?"

"Nicht nur die beiden Erzlöcher erinnern daran, die am Fuße der Schönen Marie liegen, mancher Waldname bewahrt das Gedächtnis an den früheren Bergbau und die Chronifen berichten von mehr als 33 Fundgruben und Erzstellen. Die Stollen sind verschüttet, aber die Namen sind geblieben, wie "Himblische Leerfundgrub", "Schöne-Maria-Fundgrub", "St.-Georgius-Erbstollen" u. a. m."

"So betriebstüchtig hätte ich mir den Bergbau in diesen Waldbergen nicht vorgestellt. Ich dachte immer nur an die Walen, die geheimnisvoll in unseren Bergen nach Gold und Edelsteinen gesucht haben sollen."

"Dh, da kann ich Ihnen viel erzählen. Die Benediger Spithutmänner sollen im Gebiete der Schönen Marie als Erste geschürft haben. Aber Eisenerze, Zinn und etwas Silber haben sie weiter nicht gereizt. Daß die Ausbeute für damals beträchtlich gewesen sein muß, beweist ja der Eisenhammer in Raspenau, der um die Wallensteinzeit in eifriger Tätigkeit war. Manchmal ist es mir, als sähe ich das Gebiet der Schönen Marie vor mir, frei von Wald, der von den Bergleuten eingeäschert wurde. Ich höre das Pochen der Hämmer, sehe die Schlepper mit Lasten keuchen, und hinter der Schönen Marie, gegen das Taubenhaus zu grüne Wiesen, auf die die Talbewohner das Bieh zur Weide treiben, während an der Wittig Pochwerf und Eisenhammer rauchen. Wenn Ihr mit mir kommt, Herr, kann ich Euch eine Han des schen ist von Walen, die an der Iser gegraben haben."

Ich ging mit dem Alten in sein Haus, ein Herdstubenhaus, das zwei heizdare Käume hatte: Neben der Küche, die den einen Kaum darstellte, war die Stube mit dem Rachelosen, ein echtes deutsches Haus. Der Alte kramte in einer Truhe und zeigte mir schließlich versilbte Blätter. Auf dem einen stand: "So du an Stein kommst, so gehe dem Steige nach dis ans Wasser, so sindest du eine grüne Wiese, da grabe ein durch das Moos, so sindest du sehr groß gewachsen Gold, dann gehe die Stusen auf dem Berge, so kommst du auf einen Steig, ist zuwor ein Teich dagewesen, schaue, daß du bei klarer Zeit ausgehest, so es aber regnet, so bist du verloren, wenn deiner tausend wären. Darnach gehe wieder den Weg zurück, den du bist am Zackenstein hingegangen, da gehe zur Linken, so sindest du ein kleines Kesier, darinnen gute Ed elst ein e, Amethyst, Saphir, Topasen."

Das konnte nur die Iserwiese sein, wie mir dann auch ein zweites Schriftstück aus dem Jahre 1764 bestätigte: "Auf der Iserwiese am Riesenberge liegen viel Körner, ganz blaue Edelgesteine, gut Erz, gediegen Gold und Silber, und mancherlei Abenteuer. Item der Buchberg, daran die Iserwiese, dann die Iser fließt hart daran weg, eine halbe Meile liegt ein Schloß wüste, da ist reich Gold zu waschen."

Später bin ich einmal dort gewandert. Bon der Schönen Marie aus winkte ich einen Gruß zu den Riesendomen der Mittagstein et ne, das Brausen der Wasserfälle im Ohr, und rief das Sprüchlein, das die Bewohner dieser Berge so treffend charakterisiert, in den Wind:

"Singt, ihr Majdl, singt!
Sonst sterben onse Lieder,
on pflanzt die ahle Gemütlichkeit
ei onse Derser wieder.
Singt, ihr Majdl, singt!
Singt onsr Hemeht zu Uhrn,
do ward ench orscht ihre Harrlichkeit,
Ihr ganzr Himmel g'hirn!"

In dem Lande zwischen Fer und Feschken wurden prächtige Weihnacht karischen geschnitzt. Bolkstümliche Aunstbegabung aber hat vor allem das böhm ische Glas zur Vollendung erhoben und in der Gablonzer Gend zeugen noch heute viele Glas-hütten von der emfigen Tätigkeit der Bewohner. Bis ins 14. Jahr-hundert läßt sich die Geschichte des böhmischen Glases zurückversolgen. Unerschöpfliche Holzvorräte standen in den Grenzwäldern den Glas-hüttenbesihern zur Versügung. Die Familien Schürer von Waldeim, Wander von Grünwald und Preißler waren sührend. Kaspar

Lehmann, der um 1600 lebte, erfand den Glasschnitt und beschritt damit den Weg, auf dem das böhmische Glas weltberühmt wurde. Geh und kaufe dir in Agypten einen echten Skarabäus. Der Gablonzer wird dir wahrscheinlich die Werkstatt genau nennen können, aus der er stammt. Ein bekannter Weltreisender, Paul Rohrbach, erzählte vor einigen Jahren, daß er Gablonz in einem Basar von Bagdad zuerst kennen lernte. Gablonz liefert wohl Stapelartikel, weil sie verlangt werden, aber ebenso feinste Qualitätsware von erlesenem Geschmad.

Auf dem Bergwege steht ein Bursch. Er scheint weder nach dem Schauern der Wipfel noch dem Gepolter des Wagens hinzuhören, das von unten her kommt. Er prest die geballte Rechte gegen die Stirn und blickt unter gerunzelten Brauen gegen die beiden Männer zurück, die den Fahrweg hinabgehen.

Vorher war er den beiden an der Weggabel begegnet und hatte vorbeigesehen, wie er das jeht immer tun muß, seit das Unglück über ihm ist. Die beiden Männer hatten zu flüstern begonnen. Ganz leise; aber Gezeichnete sind scharfhörig; er hatte verstanden: "Gräßlich, wie der Mensch aussieht! Und der reine Neger!" Es hatte ihn wieder gebemütigt, trohdem Worte und Gebärden des Abscheues nichts Neues mehr für ihn waren.

Der junge Mensch hatte unter dem grünen Bogengewölbe einer Buche gestanden. Jeht, wo er aus ihrem Schatten heraustrat, erhellte, warum die Fremden so geredet hatten. Unter dem lichtblonden schlichten Haar des Gebirglers war ein Kopf von negerhafter Farbe. Die Wangen zeigten einen sast bleiernen Glanz — aber die Wulstlippen und die breite Nase des Athiopiers waren nicht in den Rügen.

Solche Leute sind in den Bergen nicht häufig. Ihr Beruf als Einzieher der Glasperlen färbt sie durch ein Silbersalz, das bei der Arbeit gebraucht wird. Alle die bunten zerbrechlichen Glasstügelchen, die als Schmud in Schnüren und tausend Aufmachungen in die Welt hinausgehen, werden innen mit blanker Silbersolie glänzend gemacht. Die schlägt sich aus einer Lösung nieder, einem gefährlichen Naß, das vom Einzieher in die Perlenreihen gesogen und nur zu oft in kleinen Mengen verschluckt wird. Vom Blute der Haut beständig zugeführt, dunkelt das Metall dort unter dem Einfluß des Lichtes und macht den Arbeiter negerhaft.

Einen anderen Mann hatte der Gelbteufel verblendet, als er unten bei dem reichen Brenner eintrat. Den doppelten Berdienst sollte er haben, und das stimmte auch. Aber die reine Waldlust mußte er gegen den Rauchschwaden der Hütte tauschen und statt des zahmen Holzseuers die Höllenglut des Schmelzosens in Kauf nehmen, die seine Sehtraft versengte. Und dann die Hantierung. Aus den großen Kästen quoll der Staub des Materials; und doch waren sie harmlos gegen jene kleinen Fäßchen und Häfen, in denen schönfardige Giftstoffe seiner harrten. Schon in den ersten Chejahren, erst versteckt und schleizchend, mit allerlei Unbehagen, fraßen sich die Giftstoffe in den Körper.

Noch wurden sie durch Hausmittelchen verbannt. Aber dann über= fielen sie ihn wie ein reißendes Tier im Sprunge.

Bleibergiftung hatte der Arzt gesagt. Und das Seine getan; auch der Brenner wollte jeht einen Atemschützer für ihn kommen lassen, aber es war zu spät. Das Augenlicht drohte zu schwinden und als die Lähmung kam und sortschritt, mußte er die Hüttenarbeit ganz aufgeben. Bom spärlichen Krankengeld konnte das Leben nicht gefristet werden und sein Weib mußte Heimarbeit machen, halbe Rächte lang.

Abenddämmerung steigt aus den Tälern an den Bergwänden empor. Hier und dort flammen Lichter auf, der Himmel wölbt sein Sternenzelt über die düstere Landschaft. Langsam versinken die schwarzen Wälder der Iser im Dunkel und die Silhouette des Jeschkens versichmilzt mit dem Schatten der Nacht zur Unendlichkeit. Stumm stehen wir in einer Lichtung des Waldes, unter uns das Lichtermeer der Städte und Dörfer, über uns das Lichtermeer des Himmels.

Morgenandacht im Walde.

Bon Willibald Endler, Haindorf.

Dem Walde zu führt mich mein Pfad beim frühen Morgengrauen. Ein stiller Frieden, rings kein Laut. Noch ruht des Tagwerks Lärmen, Noch schläft die aufgewühlte Zeit mit allem Leid und Härmen, Nur du, Natur bist wach; nun sei dein Leben mir Erbauen!

Schon rötet sich der leichtbewölkte Oft. Die dunklen Wälder Erhalten einen zarten Hauch von Purpur aufgetragen, Der Heimat treue Wächter, die den Hochwald überragen, Vor Sonnenaufgang segnen sie betreuend Volk und Felder.

Und tiefe, heil'ge Andacht hält bei feierlicher Stille Run die Natur: — Wie im Gebete sich die Birken neigen — Die ersten wachen Grillen fangen leise an zu geigen, Es schweigen in Erhabenheit der Feier Wunsch und Wille. —

Der erste Sonnenstrahl. Wie flieht der Schäferwölkhen Herde! Ein schwacher Morgenwind sucht Leben in den Traum zu bringen; Wie sich des Taues Perlen nun an allen Halmen schwingen, Und keusch und innig küßt der junge Tag die schöne Erde.



Bilb: Balther Bernd

Bon Wilhelm Saufenftein.

"Wer wandert, ber eignet fich die Welt mit Auge und Atem, Sinn und Geele am gewiffesten an." - Go lautet es in bem Brolog des Buches bon Wilhelm Sausenstein, das den Titel führt "Bandevungen — Auf den Spuren der Zeiten" und im Societäts-Berlag in Franksurt a. M. erschienen ist. Mit freundlicher Genehmigung des Berlages entnehmen wir dem Buche diefen Brolog:

Der wackere Johann Gottfried Seume, der 1810 in evangelischer Armut gestorben ift, er, von dem wir nicht gang schweigen sollten, wenn wir das Zeitalter Goethes, Schillers, der Bruder humboldt bedenken, den wir vielmehr hin und wieder lefen sollten, und nicht blog wegen seiner Lebensgeschichte, die zu den klassischen Urkunden deutscher Autobiographit und der Selbstbiographit der Weltliteratur gehört — Seume also hat einmal den bemerkenswerten Sat geschrieben: "Sowie man im Wagen sitt, hat man sich sogleich um einige Grade von der ursprünglichen Humanität entfernt."

Er spricht von humanität und will damit, ein Stud Rouffeau und Robinfon im Gemut, im befonderen fagen: der Fuß fei das Mag des Menschen — das eigentliche, angeborene Metrum seiner Bewegung von Drt zu Ort. Und dies muß wahr fein. In der Dichtkunft redet man von "Bers-Füßen", deren Charafter die Ordnung einer Zeile, einer Strophe bestimmt, und in dem Ausdruck lebt die Vorstellung von der Würde des Fußes, von des Fußes regelnder Kraft. Richt anders ist der Fuß das Maß des Menschen: der Poefie und Proja menschlicher Existenz. Antike Philosophen bezeichneten den Menschen als das μέτρον άπάντων — als das Mag aller Dinge, den Fuß aber mögen wir füglich als das Maß des Menschen bezeichnen. Und ist nicht auffällig, daß man in alten Zeiten, die das Leibhaftige, nicht das Rechnerisch-Abgezogene, nicht die Abstraktion des Dezimalspftems liebten, den Menschenfuß überhaupt zum Maßstab nahm? Schlagen wir das Legiton auf, so finden wir etwa: "Fuß, Schuh, früher Hauptlängenmaß der nieisten Länder, in England, ben Bereinigten Staaten, Danemart, Rugland noch jett, meift zwölf Zoll . . . Alter Parifer oder französischer Fuß (pied de roi) = 0,33485 Meter; englischer Fuß . . . übereinstimmend mit russischem Fuß = 0,304797 Meter; rheinlan-

discher oder preußischer Fuß . . . = 0,31385 Meter . . . " und so weiter. Heute findet man diese Ziffern verzwickt mit ihrem Bruchwesen. Aber bedenken wir, daß der "Fuß" ehedem eine unmittelbare und geschlossene, ganze Realität gewesen ist, deren Einfachheit und Anwendbarkeit eben in ihrer Wirklichkeit, ja in der Naivität beruhte, mit der man andere, auch noch mit schöner Unbefangenheit gesegnete Wirklichkeiten abmaß. Man hielt den Fuß sozusagen körperlich an die Sachen und verglich - wie es noch immer die Buben tun, wenn sie im Spiel etwas messen wollen.

Aus der Natürlichkeit eines von der Schöpfung selbst mitgegebenen Mages ergab sich (und ergibt sich noch immer und für alle, alle Zeiten), daß der Mensch sich richtig bewegt und überhaupt in seiner menschlichen Ordnung verbleibt, wenn er den Fuß nicht vergiftt. Im schreitenden Fuß ist sozusagen das Ur-Maß der Bewegung des Menschen gesett. Wer nie mehr zu fuß gehen wollte, wer verschmähen wurde, es zu tun, wo er es tun konnte, der wurde eine grundlegende Mitgift des Menschen berabsäumen. Gegen Gifenbahnen und Autos, gegen Flugzeuge, gegen Postwagen soll nicht gestritten sein; sie haben ihre Gultigteit, und unsere Zeit ist wohl nicht anders zu denken als in der Be= ziehung auf diese Mittel des Berkehrs. Überdies möchte ich nicht etwa verleugnet haben, wieviel ich in hundert Berlegenheiten um Zeit und Raum dem Auto und der Bahn schuldig geworden bin. Dies Buch wird auch davon Zeugnis ablegen. Aber es soll gesagt fein, daß der Mensch, dem die Füße und einige Gesundheit geblieben sind, nie berlernen sollte zu gehen, zu schreiten, zu wandern. Und dies um des Ganzen willen, das man den Menschen und die Welt des Men= schen nennt.

Der Gang des Fußes ift ja auch nicht etwa nur aus dem Fuß selbst bestimmt (dies wäre zu wenig, denn es wäre eine allzu mechanische Auffassung vom Wesen des Fußes): den Gang des Fußes bestimmt die Natur des Menschen in ihrer Gesamtheit. Bon den Mitten des Lebens her, von der Lunge, vom Herzen, aus der bewegten und bewegenden Bruft, vom Kopf herab, aus der Seele hervor wird der Fuß in Gang gebracht. Doch allerdings — immer wieder setzt er auch seine angeborenen Grenzen entgegen. Er fpricht: ich bin so lang, so kurz, so breit, so schmal, mein Schritt hat diese gegebene Spanne, so viel kann ich, mehr aber nicht. In diefer Gegenseitigkeit des Ganzen also, in einem Wechselverhältnis, das den Fuß wohl mit den Flügeln des Götterboten versehen mag, wenn der entzudte Geift den Menschen antreibt, das aber in der Umtehrung dem eilenden Abermut des Gedankens die natürlichen Bedingtheiten des Fußes fühlbar macht — in diesem Sin und her der Kräfte und Tatsachen liegt wohl alles.

Jener berufene alte Seume, ber "Spaziergänger nach Spratus", der wirklich und wahrhaftig vom Fußwandern das meiste verstand, wie er in Jahrhunderten wahrscheinlich der vollkommenste Wanderer ge= wesen ist und in der Tat von Brimma in Sachsen, wo er Korrettor und Schriftsteller war, zu Fuß nach Sizilien gelaufen ist (das Stücken Meerenge ausgenommen); jener anständige und gescheite Seume, der den

Pferdewagen des "Betturins" verschmähte — Seume also, den wir hier

taum zu oft zitieren können, hat noch gesagt:

"Wer geht, der sieht im Durchschnitt anthropologisch und kosmisch mehr, als wer fährt . . . Ich halte den Gang für das Ehrenvollste und Selbständigste in dem Wanne und din der Weinung, daß

alles besser gehen würde, wenn man mehr ginge."

Dies ist nun das Nächste. Wer geht, wer wandert, der bewegt sich nicht bloß in der menschlichsten Weise; er sieht auch am besten — nimmt am besten wahr, eignet sich die Welt mit Auge und Atem, Sinn und Seele am gewisselten an. Es ist nicht anders. Denn dies eben ist dem Menschen zugewiesen, daß er, wenn er geht, den schönsten Takt sindet sür die Aneignung der schönen Erde. Drum sind auch die Dichter innmer gern gegangen; drum wanderte Jean Paul so gern zur Kollwenzelei hinaus, von Bahreuth her sund das Gehen ist von ihm gar nicht wegzudenken); drum liebten die Dichter von Eichendorff dies zu Stister den Weg der Flüsse; drum stieg Goethe am Fuß des Berges von Asissi aus dem Wagen, zur Stadt des heiligen Franz hinaufzuwandern: "Ich verließ bei Madonna del Angelo meinen Vetturin, der seinen Weg nach Foligno versolgte, und stieg unter einem starken Wind nach Assissi hinauf, denn ich sehnte mich, durch die für mich so einsame Welt eine Fuß wand er ung anzustellen."

Wer zu Fuß reist, der sindet den Rhythmus, aus dem die Welt sich recht erwerben läßt. Das Keisen im Wagen ist ein Reisen an der Tansgente; der Fuß aber, der die Erde Schritt um Schritt mißt, der Fuß, der den Boden kräftig und spürend anrührt, mit Länge und Breite ihm sich anschließt, so daß er ihn mit jedem Tritt vermerkt— dieser Fuß bebeutet die erste eigenkliche Aneignung der Welt durch den Menschen. Ja, ist es nicht, als dränge der Boden, des Bodens Leben in den Wandernden sich hinauf, ihn gleichsam festhaltend, verwurzelnd, damit er nicht durchaus davonlause? Wuß der Fuß und mit ihm der ganze Mensch sich nicht Schritt für Schritt wieder vom Erdboden lösen, in schmerzlicher Weise schritt wieder zuweilen das Schönste, stehen zu bleiben und gar nicht mehr weiter zu gehen? Und ist es nicht gut, daß der Fuß, der Wensch sich vom Boden sast schwerzelich lösen muß — daß es

den Fuß, den Menschen bei jedem Schritt so viel to st e t?

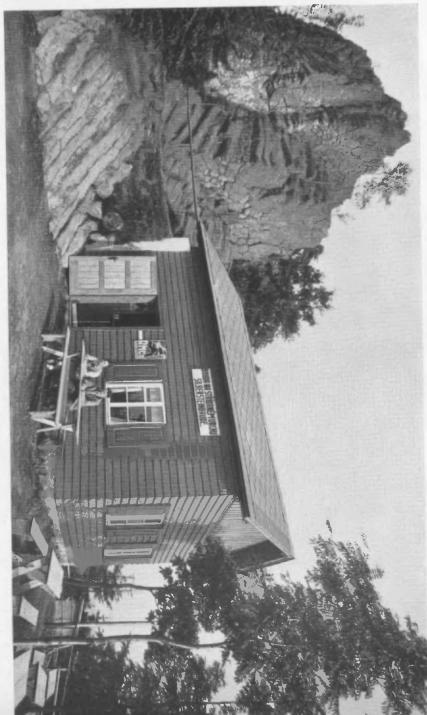
Eine fremde Stadt erwirbt einer nur, wenn er sie abschreitet, treuz und quer, von früh bis spät, bis ihn die Sohlen brennen, bis ihm die Anie leer werden: pedibus, non oculis, so möchte man sagen, oder genauer: mit den Füßen vor allem, dann mit den Augen —, den Augen, die in dem Berhältnis richtig schauen, in dem die Füße richtig gehen, das heißt: nach dem ihnen innervohnenden Metrum, rennend nicht, nicht lausend, auch nicht schleppend, sondern gehend, "andante". Die Füße sind es, die den Grundriß einer Stadt am sichersten, vollständigsten und klarsten nachzeichnen — die gründlichen Füße. Die Füße sind es, die den Augen Zeit lassen, ihnen genug Zeit zumessen und genug Kaum zumessen.

Man denke auch nicht, es sei unsinnig, eine Stadt etwa zu Fuß zu verlassen: man musse wenigstens das erste Stück, vom Hauptplatz wer



Bild : Franz Aurich.

Geifersborfer Rirche und Gilberstein.



Bahnhofsplat ins Freie, mit dem Zug oder dem Auto nehmen. Dies dar f sein; es wird die Regel sein; aber es muß nicht sein. Denn der erst kennt eine Stadt, der sich nicht scheut, jenseits aller Schauenswürdigteiten auch durch die Langeweile einer Borstadt hindurchzuschreiten, durch ihre Schwermut, ihre neue Härte, um zu erfahren, wie der Rand einer großen Stadt sich allmählich ausbricht, wie die übereifrigen Schrebergärtchen folgen, die Schienen der Tram im Leeren schlangenblau glänzen und die Natur des lieben Gottes endlich ansängt, mit ihrer Reinheit hervorzutreten — was auch in der bescheidensten Landschaft möglich und herrlich ist.

Der würde die Welt noch nicht ersahren haben, der es nicht unternommen hätte, einen Tag lang zum mindesten auf einer gleichgültigen
Landstraße dahinzumarschieren, und habe sie auch nicht die geringste
Auszeichnung, durch eine Löwenzahnwiese zur Seite etwas oder durch
eine Kirchturnzwiebel hinter einem Hügelrücken. Vierzig Kilometer im
Tag auf einer Straße, die nicht durchaus zwischen Dolomiten
lausen nuß, die auch an den beliebigsten Feldern und Wirtshäusern
borübersühren, durch die beliebigsten Dörfer leiten kann, wo sich doch
immer das Wunder einer blühenden Linde erhebt, einer Linde im Vienenschwarm und in der Wärme, oder wo der herbe Geruch eines Walnußbaums umgeht — ja, dies gehört recht zu den Angelegenheiten
des reisenden Menschen und zum Gewinn der wandernden Füße.

Wie berichtigt der Fuß im Bund mit Atem und Herzschlag das Tempo auf allen Wegen! Dem Steigenden macht er begreiflich, daß er, der Steigende, den Verg nicht anrennen soll; daß er langsam ansteigen soll und nur nach und nach, durch die zusammenhängende Gleichmäßigsteit der Schritte, die gleichsam weben, zu jener größeren, unbedingteren Freiheit gelangen darf, die schon ein Vorrecht der Höhe ist, der Höhe, in der die Füße Schwingen sprießen sühlen, als sollten sie wirklich ins Fliegen übergehen, das ihnen dann zuweilen so erreichbar scheint wie in der geheinnisvollen Leichtigkeit eines sonderbaren Traums.

Nein, der Mensch sollte nicht vergessen, daß ihm Füße gegeben sind: Füße, die ihn von den festgewachsenen Dingen unterscheiden, dem nachsinnenden Stehenbleiben zum Trotz — die ihn jedoch auch von der Meschanit des Gefährts unterscheiden, das den Nenschen flüchtig macht.

Die innerste Rechtsertigung des Wanderers aber ist diese (und wie könnte es uns verwundern, daß auch sie von Seume erkannt worden ist): daß er, der Wanderer, "daß Zwerchsell auseinanderwandelt", nachdem er alzu lange gehodt ist. Daß Zwerchsell! Die alten Griechen hielten es, wenn ich nicht irre, für den Sit des Lebens selbst, und dies mag die Wahrheit sein. So daß daß Wandern, noch mehr als daß herrliche Reiten, ganz unmittelbar eine Angelegenheit der Seele des Menschen wäre — und das Lied Schuberts würde es bestätigen.



Tom Jeschken zum Donnersberg

(Regelwanderung.*)

Von Walther Berndt.

Rommt und wandert mit mir in herbstlich frohes Land! Steigt mit mir in späten Oftobertagen hinauf auf die formenedelsten und aussichtsreichsten Regel unserer nordböhmischen Beimat und begeistert euch an den Rundbliden! Zieht mit mir durch romantische Taler und besichtigt Ruinen, in denen Sagen wohnen! Auf der Wanderung lernt ihr den ganzen herrlichen Seimatraum zwischen dem Sjer- und dem Erzgebirge kennen und - lieben. Bielleicht habt ihr noch gar nicht gewußt, wie reich an Naturschönheiten unsere nordböhmische Bergbeimat ist. Möglicherweise ist euch dies auf euren einzelnen, tageweisen Wanderungen noch gar nicht so zum Bewußtsein gekommen. Macht euch einmal fünf Tage frei, nehmt den Rudfad auf den Ruden und den Bergstod in die Sand und schlendert mit mir aus dem Urgesteingebiete des Sier- und Jeschkengebirges in das sandsteingeformte Daubaer Land und in das vulkanische Leitmeriter Gebirge! Dringt mit mir ein in Fels- und Waldgeheimnisse! Die Ratur hat uns aus dem Laub der Bäume einen goldbraunen schrittdämpfenden Teppich gebreitet. Wie Gold hängt Laub auch noch auf den Bäumen. Utmet mit mir den Geruch der modernden Blätter und der Erde, die der Pflug des Bauern auf den Feldern wendet! Erfreut euch an den

malerischen Berbstfärbungen der Auppen und Berge, an dem satten Grun der nahen Balder, dem fein abgestuften Blau ferner boben und Gebirgsruden, dem leuchtenden Gelb des Bedrichs, der auf manchen Feldern wie gesät wuchert und so ganze Bander bildet! Erfreut euch an den frijchgrünen Winterfaaten, die auf die schützende Schneedecke warten! Erfreut euch an dem feierlichen Rauschen des Herbstwindes in den Wipfeln der Nadelbaume und an dem tollen Spiel, das er über den Kronen der Laubbäume mit dürren Blättern treibt! Erfreut euch an dem Anblid buntschediger Rübe auf Wiesen, die Albenmatten gleichen, und an Welodien, die im Grase liegende Hüterjungen in kindlicher Freude auf selbstgefertigten einfachen Pfeischen ertonen laffen! Kommit und wandert durch stille Ortschaften, in deren Baulichkeiten nun die Ernte untergebracht ist! Erfreut euch an dem Anblid rotbadiger Apfel und gelbreifer Birnen, die vorläufig noch auf Strob in den Garten liegen! Erfreut euch an jahrhundertealten, holzgefügten, unendlich gemütlichen Anwesen mit weit vorspringenden, strohgedeckten und moosuberwucherten Dächern, unter denen manchmal, ebenso wie auf den hölzernen, oft recht baufällig aussehenden Hausbalkonen Maistolben zum letten Reifen aufgehängt find! Wandert mit mir an leise gludsenden Bächen entlang! Laßt filbern glänzende Altweibersommerfaden euch um Gesicht und Hände schlingen! Und lakt euch auf den freien Sohen vom Bergwind eine wundersame Mar erzählen! Wenn wir dann wieder in die Niederungen geben, muffen wir oft genug den Geruch der Stoffe atmen, die die Landwirte auf die winterbereiten Felder geschafft haben oder noch bringen. Erfreut euch mit mir an dem glasklaren blauen Himmel, an phantastischen Wolfen-

tlub" (jest "Berein für Heimatsorschung und Wanderpslege") einberufene Berssammlung von Bertretern aller an der Wegstrecke gelegenen Gemeinden, Gebirgssund Verschönerungsvereine statt, in der die Durchführung der Warkierung einmütig beschlossen wurde. Die Wegstrecke wurde wie folgt sestgelegt:

Jeschken—Semmering—Drausendors—Bolzenquelle—Oschite—Bad Kunnersdors—Hammer—Wartenberg—Roll—Viemes—Kamnigberg— Reichstadt—Marienhöhe—Frauenteich—Jsraelsberg—Dobern—Spitzberg—Leipa—Kosel—Seuland—Drum—Konberg—Bleiswedel—Stalzten—Delsenburg—Uuscha—Lewin—Bad Geltscherg—Geltsch—Sobenitz —Schüttenitz—Leitmeritz—Lobositz—Willeschauer.

Wegen der Benennung des Weges einigte man sich auf die Bezeichnung "It egelweg", da er über viele Puntte des nordböhmischen Berglandes sührt, die in überwiegender Mehrzahl infolge ihres vulkanischen Ursprunges die Regelform ausweisen. Als Wegzeichen wurde ein blauer Kegel in weißem Felde gewählt.

Der Deutsche Gebirgsverein Reichenberg übernahm die Durchführung der Markierung auf der Wegstrecke vom Jeschten bis zum Roll und führte diese Arbeit im Jahre 1906 aus.

Der Grundgedanke derartiger einheitlich markierter Fernwege war der, die Höhenpunkte und wichtigken Ausflugsziele mehrerer benachbarter Landschied ich eine einheitliche Wegbezeichnung miteinander zu verbinden; eine jolche Markierung sollts gewissernaßen die Hauptverkehrsader bilden, an die sich alle anderen Markierungen in den einzelnen Gebieten wie an ein Rückgrat anschließen. Das Borbild hiezu bildete der schon früher in gleicher Weise marstierte Kennsteig in Thüringen.

^{*)} Die Schaffung eines einheitlich markierten Touristenweges vom Jeschen durch das Polzental zum Geltsch und weiterhin zur Elbe und zum Donnersberg (Milleschauer) — ähnlich dem in den Jahren 1902/3 geschaffenen Kammwege vom Jeschen zum Kosenberg und seiner späteren Fortsetung zur Schneekoppe — wurde in einer Bertreterversammlung der nordböhmischen Gebirgsvereine im Frühjahr 1905 angeregt. Die Anregung wurde von allen beteiligten Gebirgsvereinen beifällig aufgenommen und nach Durchsührung der Borarbeiten sam 19. November 1905 in Böhm.-Leipa eine vom "Nordböhmischen Extursions»

bildungen und dem weichen, milden Sonnenglanz! Seid froh, daß die Sonne nicht stärker scheint! Auf der über 100 km langen Wegstrecke werden euch die 16 Regel, die zu "nehmen" sind, auch so gar manche Schweißperle hervorlocken! Doch kommt und Ihr werdet mir recht geben: Keine andere Jahreszeit vermag mehr Wanderglück zu schenken als der Herbst!

Bedauert nur eines: Daß ihr keine Maler seid und nicht mehr Zeit habt als ein paar Tage! Gar viele Gemälde würden eure späte Ernte sein. Wenn ihr einen Photoapparat besitzt, so nehmt ihn mit, um wenigstens Schwarz-Weiß-Vilder mit nach Hause zu bringen: Linien, Formen, ohne die Buntheit des Herbstes! Aber trothem liebe

Erinnerungen!

Als wir am 18. Ottober vorigen Jahres nach einem verregneten Sonntag die Wanderung in Reichen berg antraten, breitete sich in den Straßen der Stadt ein Nebel aus, wie er in London nicht dicheter sein kann. Aber schon als wir durch Johannesthal sich al kamen, das, was das Flächenausmaß betrifft, mit 30 Hektar die klein ste Gemeinde sinder Dunstschleier. Und richtig: Auf dem obstwamegefäumten Jubiläumswege zur "Schönen Aussicht" am Rande des Jeschkenvaldes kam das Tagesgestirn zum Vorschein. Über uns wölbte sich samtblauer Heinheit auf. Nur Reichenberg und die anderen Orte des Neißetales lagen unter Nebelstreisen, in die einzelne Schlote ihre dunklen Rauchsahnen hängten.

Unser erstes Ziel, der

Jefchten,

bot ein überaus malerisches Bild. Tiefgrün war der Waldmantel des Bergriesen. Birken und Buchen sprenkelten ihn dis zum Fuße des eigentlichen Koppenkegels oder und rostbraum. Ganze Flächen sonngebleichter und windgekämmter Schmielengräser trugen ebenfalls zur Berzierung des Herbstkleides bei. Das Felsenhaupt des Berges mit der farbenfreudigen schmuden Baude, die mit ihren schwarzen Wänden, den weißen Fensterrahmen, dem roten Ziegeldach und dem grauen steinernen Aussichtsturm einer Märchenburg gleicht, versichwand zwar manchmal in Wolkensehen. Trohdem hofften wir ausschönstes Wetter. Der sagenumwodene Gesteinsblock des Hock zum Gipfelhang, als suche er Schutz vor dem Winde, der ein Stückhen höher, auf dem Koppenplan, "nie aus der Ubung kommt".

Unsere Augen schwelgen im Betrachten all der Naturschönheit und des Farben- und Lichtzaubers. Ein Seligkeitsrausch erfaßt unsere Herzen und wir müssen es wieder bestätigen, daß der Jeschken

Nordböhmens ichonfter Berg

ist. Und wir finden es begreiflich — ebenso wie alle anderen, denen er sich auch nur einmal so zauberisch geoffenbart hat — daß ihm die

Titsche mit ihrem Obersten, dem weißbärtigen freundlichen "Alten vom Berge", so zugeneigt sind, daß sie ihn im Jahre hundertmal und noch öfter besuchen und daß sie die Schönheit der Koppe und der Talblicke mit Vorliebe auch auf geradezu alpinen Wildpfaden genießen.

Schaut! Manchmal legen sich die Wolken so um den Gipfel, daß Jeschkenhaus über den Wolken zu schweben scheint. Zuweilen ereignet es sich, daß nur die Turmspitze aus dem Gewölk ragt.

Hier bedauern wir es das erstemal, daß wir keine Maler sind, um uns ein solches farbenbuntes Bild für den besten Platz in unserem

besten Zimmer zu bewahren.

Was die Sonne nicht mehr vermag, das bringt der Berg mit seiner Steile zustande: an den Schläsen und an der Stirn bilden sich die ersten Schweißperlen und wollen sich einen Weg über das Gesicht suchen. — Oder treiben uns der prallgefüllte Rucksach und die Eile, mit der wir dem Koppenplan zustreben, das Wasser aus den Poren? — Wie dem sei: Schwitzen ist gesund!

Im heimeligen Titschezimmer nehmen wir bei Radiokonzert eine

Erfrischung zu uns.

Dann verabschieden wir uns auf dem Koppenplan von der Stadt und vom Neißetal. Der Nebel dort hat sich ganz verslüchtigt und der Blid auf die weite häuserübersäte Talung und die hinter ihr ruhensen baudens und turmgeschmüdten Kämme des Jergebirges ist berüdend. Wir drehen Reichenderg den Rüden und verfolgen nun von unserer hohen Barte aus den Beg, den wir nach der anderen Seite des Jeschkenkammes zunächst zur Polzenquelle und nach Oschiknehmen werden. Gleich einem Zwillingsbruder des Jeschkens erhebt sich der Koll über der Landschaft jenseits der Koppe. Auch er wird heute noch von uns besucht!

Un der hölzernen alten Gefchtenbaude ift das erfte Regelzeich en angebracht. An dem fich vor den Stürmen duckenben Bau gelangen wir auf die Strafe. hier befindet fich an einer Fichte das zweite Regelzeichen. Auf dem Adolf Hoffmann-Wege abwärts wandernd zweigen wir bald nach links ab. Der eigentliche Regelweg beginnt! Dieje Stelle ist besonders aut gekenn= zeichnet. Überhaupt sind in den Gebieten, die der Deutsche Gebirgs= verein für das Jeschken- und Fergebirge und seine Ortsgruppen betreuen, die Markierungen muftergultig. Wir hatten uns gewünscht, daß sie überall so gewesen waren. So aber war die Fernmarkierung Jeschken-Donnersberg durchaus nicht durchlaufend. Am besten war sie bis Reichstadt. Dann war sie mal schlechter, mal beffer und manchmal — hörte sie überhaupt auf! Wenn wir da nicht gewußt hätten, über welche Berge und durch welche Orte der Weg führte, waren wir ratlos dagestanden. Da hätten wir gewünscht, daß das eine oder andere blaue Dreieckszeichen, das im Betreuungsgebiete des D. G.-B. überflüffigerweise angebracht ist, hier vorhanden gewesen ware. Oft entlodte es uns einen freudigen Ausruf, wenn wir auf einen Berg hinauffamen und an einem Baum oder Stein ein altes, kaum noch sichtbares Regelzeichen vorsanden. Manchmal, wie z. B. vom Geltsch nach Leitmeritz und vom Lobosch nach Wellemin, waren die Wegstücke, auf denen auch der Regelweg führte, zwar markiert, aber in anderer Farbe, nicht auch mit Regelzeichen, wie es sich zur leichten und besseren Drientierung der Fernwanderer gehört hätte.

Uber viel Wurzelwerk im Hochwald, das wie Fukangeln über den sich start senkenden Weg zieht, gelangen wir in eine Kichtenjugend. Hier genießen wir die ersten reizvollen Rudblide auf die Roppe und den über die Baumwipfel ragenden Aussichtsturm. Die Sonne schwimmt, von keiner Wolke mehr verdeckt, hoch oben im dunstigen Luftbezirke. Seil uns, daß wir zu unserer Wanderung einen folden lichtfunkelnden Tag beschert erhielten! Bei der heilandgeschmudten andachtheischenden Gebetstätte unterhalb der zum Ausgespann führenden Strafe begegnen wir einem letten Schwämmesucher. Behutsam trägt er den halb gefüllten weißen Vilzesack in der linken Hand, bereit mit der rechten, den nächsten Schwamm einzuheimsen. Dann kommen wir an zwei Männern vorbei, die junge Riefern ausgeholzt haben und nun die Afte über einem ausgebreiteten Strid zu einem Saufen schlichten. Wir atmen tief den toftlichen Harzduft ein, der den frischen Bruchstellen der Zweige entströmt.

Als wir aus den Jeschkenwaldungen bei Oschit heraustreten, überraschen uns frischgrüne Saatselder. Wenn die Wälder nicht in herbstlichen Farben prangen würden und auf einem Uder nicht ein rechtediger Stapel Futterrüben zum Einmieten bereitläge, könnte man bei dem überaus milden Wetter glauben, es sei Frühling!

Durch die Felder gehen wir geradenwegs auf Johannes thal zu, das sich am Südwestsuße des Jeschkens lang hinzieht. Beim Durchschreiten des Ortes kläffen uns späte Wanderer aus den Bauernsgehöften Hunde so wütend an, als hätten sie das ganze Jahr keine Fremden gesehen. Sinter dem letzten Hause der Gemeinde erwartet uns wieder eine freudige Überraschung: Wir sinden am Wegrande — Maiblumen! Dottergelbe Maiblumen!

Da ist auch schon die von hohen Erlen umsäumte Polzen = quelle, der Queslerteich. Wir treten näher heran an das etwa 1½ m tiese und etwa 20 m² große Wasserbeden und bliden auf die zahlreichen wirbelnden Sandstellen; sie ähneln Schlammvustanen. An einer Stelle ist die Stärke des hervordrechenden Wassers so groß, daß der Sand in einem weiten sadartigen Bogen schräg emporgerissen wird. Wir sehen hier eine Sandsontäne von vielleicht 10 cm Länge! Das Naturschauspiel bannt uns mehrere Minuten. Urkräfte der Erde sind hier immersort rege. Das Wasser, das in der Polzenquelle zutage tritt, ist ein Gruß vom Jeschken. Bis zur Mündung in die Elbe bei Bodenbach legt die Bolzen eine 74 km lange Strede zurück.

Bolzenquelle und Elbe! Da kommt die Erinnerung an Rosef Alfred Taubmann, den in allen Gauen unserer sudetendeutschen Heimat rühmlichst bekannten volkstümlichen Schriftsteller und Heismatsorscher. Er hatte von 1882 bis 1891 in Johannesthal eine Schulleiterstelle inne. Wie oft mag er, der Naturbegeisterte, er, der als einer von wenigen die Worte und Schilderungen sand, die den Menschen zur Naturverbundenheit zurückbringen, und er, der immer wieder warnend seine Stimme gegen jede Naturzerstörung erhob, sinnend an der Polzenquelle sich aufgehalten haben? Und die Gebanken sliegen nach Aussigjährigen ist. Im Aussiger LumpesPark wurde, um J. A. Taubmann, den treuen Mitarbeiter und Natgeber des verstorbenen Dr. h. c. Heinrich Lumpe, zu ehren, am 2. Mai 1937 vor zahlreichen geladenen Gästen eine Gedeuktasel aus Bronzeguß an einem mächtigen Block enthüllt, der aus großen Bruchstücken zussammengesetzt ist, die aus dem Steinernen Walde von Radowenz bei Trautenau stammen.

Das Wasser der Polzenquelle fließt in den unmittelbar neben ihr liegenden sorellen- und sagenreichen Sintschn er Teich. In dem hohen Schilf, das an der dem Jeschten zugewendeten Seite besonders dicht ist, hält sich viel Wassergeslügel auf. Der Teich mit der Koppe im Hintergrunde bietet ein berückendes Vild.

Wir kommen zur Stadtquelle von Ofchit; das Häuschen trägt die Jahreszahl 1927. Von dem Überlauswasser nehmen wir kostend einen erquickenden Trunk. Und da sind wir auch schon bei den ersten Sandsteingebilden. Sie sind eine Betstätte. Bor Jahren hatten mir im Sommer, auf einer Wanderung nach Sammer, auf der wir hinter ber Polzenquelle von einem schweren Gewitter überrascht wurden, bei dem der Blitzweimal in Bäume auf den Wiesengründen ein= schlug, unter den überhängenden Felsen Schut suchen muffen. Die junge Bolzen ist unsere geschwätige Begleiterin. Sie ist schon ein starker Bach. Forellen huschen vor uns in ihre Schlupswinkel. Da vernehmen wir Geräusche, als ob in regelmäßigen Abständen aus großer Höhe Waffer geschüttet würde. Richtig, da ist eine Mühle! Schade, daß das Wasserrad holzverschalt ist! Romantit hinter Bretterwänden! Wir sehen und hören nur das Blätschern des Wassers, nachdem es wader seine Arbeit geleistet hat. Das Anwesen ist die Walzenmühle des Josef Mann.

Auf der Straße in Oschitz treffen wir zwei Frauen, von denen die eine nach dem gründlich verregneten Sonntag noch immer nicht glauben will, daß der ganze Montag ein Prachttag sein wird, denn sie fragt die andere: "Wär ma denn Kaan kriegn?" — Worauf die andere sehr bestimmt antwortet: "Och nej!"

Das Städtchen macht den freundlichsten Eindruck. Es ist durch seine Tuchschuherzeugung bekannt. Oschitz ist sehr alt und mag von den ersten Besitzern der Burg Dewin gegründet worden sein. Die Herren von Dewin waren bis 1569 auch immer die Grundherren. Um 1444 stecken die Sechsstädter nach der vergeblichen Belagerung des Dewin die Stadt in Brand und verwüsteten sie; im Dreißigjährigen

Kriege, am 3. Okt. 1642, wurde sie abermals fast ganz vernichtet. Am 14. Juni 1825 wurden durch einen Brand 23 Häuser nehst dem Kirchturm betroffen. Ein reizvolles Bild verträumter Bergangenheit bietet auf dem Marktplat das Laubenhaus Kr. 98. Es soll 300 Jahre überdauert haben. Kun wohnt ein — Mietautobesitzer darin. Alte und neue Zeit!

Der Kegelweg führt uns westlich auf der Straße durch das unmittelbar an Oschitz grenzende Bauern- und Weberdorf Bad Kunnersdorf und nach 1900 Bad Kunnersdorf. Das Moorbad liegt hinter dem Garnberg, der sich noch im Bereich der Kuranlagen befindet und eine Baude trägt. Wir erinnern uns schöner Kurfonzerte, denen wir rastend sauschten, wenn wir von Hammer her über schwankenden Moorboden gekommen waren. Hinter der Gemeinde zweigt der Weg sinks ab und es beginnt eine richtige Wald- und Wiesenwanderung. Man schwelgt im Naturgenuß!

Seht, hier blüht Ginster! An den langen grünen Besen hängen wie verirrte Lichtsunken einige gelbe Blüten. Um träumerischen Krassale ich ist Schilf geschnitten worden. Nun steht es in großen draunen Puppen da. Im Walde naht räderknarrend ein Fuhrwerk. Jeht kreuzt es unseren Weg. Es ist ein Ochsengespann mit Fichtenreisig. Die sandige Fahrbahn führt an auffallend hohen, in Reih und Glied nebeneinander stehenden Bäumen am Rande des Teiches vordei in das ebenfalls an der Polzen gelegene Dorf Krassale vordei in das ebenfalls an der Polzen gelegene Dorf Krassale vordei in das ebenfalls an der Polzen gelegene Dorf Krassale vordei in das ebenfalls an der Polzen gelegene Dorf Krassale vordei in das ebenfalls an der Polzen gelegene Dorf Krassale vordei in das ebenfalls an der Polzen gelegene Dorf Krassale vordei in das ebenfalls an der Folzen des farbenglühendes Herbsteled. Und schaut, wie der Herbsteles sandenracht auch an das Heidelbeerkraut verschwendet hat! Einige Jungen kommen auf ihren Fahrrädern aus der Schule und suchen sich just die Pfade aus, die am schwierigsten zu meistern sind. Im Zickack durch den "Busch"! Aber sie bringen es fertig!

Eine entzückende Waldblöße öffnet sich und vor uns wiegen sich im sansten Winde lichtumspielte seidige Gräser. Sie stehen zu dem dunklen hochstämmigen Walde im Hintergrunde im prächtigsten Gegenssat. Dann kommen die weiten sonnenstillen Dewinwiesen sur esen auf denen alljährlich zu Pfingsten naturfrohe Turnerjugend ihre Zelte aufbaut, und die Dewinsch fie din net Mit weißgetünchten Wänden steht der Holzbau in traumverlorener Einsamkeit im grünen Walde. Der Wirt hatte tags vorher den Gastraum geschlossen und war soeben mit Aasen beschäftigt, die er von Politz geholt hatte.

Am lieblichen Kunzete ich halten wir lange Kaft. Im Gegenlicht erschien er uns wie ein flimmerndes silbernes Wunder. Der Farbenrausch seiner Umgebung schuf einen stimmungsvollen Rahmen.

Der ruinenbedeckte Gipfel des 435 m hohen Waldberges

Detvin

ift unfer nächstes Biel.

ltber den Wäldern zwischen Bad Kunnersdorf und Hammer am See liegt unendlicher Frieden. Hier ist ein Murmeln von verlorenen Geheimnissen. Die Wälder gemahnen an diejenigen aus Grimms Märchen, wo das Schneiderlein und der Schuster sieben Tage und sieben Rächte brauchten, um sie zu durchwandern.

Bald sind wir auf dem Sattel, der den Dewin mit seinem Zwilslingsberge, dem Hammer Spitzberge, dem Hammer Spitzberge, dem Hammer Spitzberge, dem Hammer Hellenweise von Melilithbasalt durchbrochen ist und in früheren Zeiten zur Gewinnung von Braunseisenstein ausgeschachtet wurde. Der Weg zieht sich durch einen tiesen, grabenähnlichen Einschnitt. So hatten die Ritter wohlgedeckt zur Burg gelangen können.

Von einem Banme kündet eine Tafel, daß das Besteigen der Ruine auf eigene Gefahr geschieht. Manchmal stößt der Fuß auf einen von dem Laub verdeckten losen Sandstein. Das Sonnenlicht des Nachmittags liegt müde auf den welken Blättern. Hoch in der Himmelsbläue segeln wieder weiße Wolken.

Am Fuße der ersten Kuinen legen wir unsere Rucksäcke nieder. Es wird sie niemand forttragen! Unbeschwert steigen wir steil weiter hinan. Nach wenigen Shritten befinden mir uns im Innern des cinstigen festen Bergschlosses. Da ragen sie, die altersgrauen Mauerreste; und wollen sich mit den halb kahlen Bäumen messen. Auf den Boden der Ruine hat die Natur einen riesigen Teppich rotbraunen Laubes gelegt. Der Sonnenglanz entslammt von ihm die Steine. Die alten Zeiten stehen auf, die Burg süllt sich mit Leben, Panzerhemden klirren, Pferde wiehern. Auf einem der Türme rust ein Wächter. —— Doch nein! Wir sind schon wieder in der Wirklichsteit! Alles ist öde, verfallen. Was wir als einen Posten angesehen hatten, ist ein Steinmann!

Der "Burgbrunnen", ein ehemaliger Eisenerzschacht, ist eingeplankt, seine Wände sind mit Moos überwuchert. Er soll 18 m tief sein. Ein Steinchen, das wir hineinwersen, schlägt in kurzer Zeit auf.

Aus der Geschichte des Dewin sei erwähnt: Die Burg soll im Jahre 1220 gegründet worden sein. Zur Zeit Ottokars II. ging sie in königlichen Besitz über und wurde von einem Burggrasen verwaltet. 1310 hatte sie Johann von Wartenberg inne Die furchtbaren "Plattereien", welche die Wartenberge seit 1425 ausübten, hatten zur Folge, daß die Sechsstädter, nachdem sie Tetschen, Bürgstein, Sandau, Drum, Kannitz und andere Burgen gebrochen, auch vor dem Dewin erschienen. Wenn dieser auch nicht erobert werden konnte, so wurde doch die Umgebung verheert (1441) und die Wartenberge sahen sich zum Frieden genötigt. "Christoph Talkenberge offen Dywen" verkaufte die Burg an Johann von Wartenberg, der sie 1516 an Ugnes von Landstein, die Gemahlin Joachims von Biberstein, veräußerte. Später hatte sie Karl von Biberstein inne. Die Zerstörung erfolgte wahrsscheinlich im Dreißigjährigen Kriege durch Baner.

Bevor wir unsere Auchace wieder schultern, betreten wir ein Sandstein-Aussichtsrund. Über lodernde Buchenkronen und ein reg-loses Meer von Nadelbäumen hinweg sehen wir tief zu unseren Füßen den Hammer ist, Unbeweglich und einsam ruht er dort unten. Er ist wieder sich selbst. Die Basserrutschahn am Strande gleicht einer hellen Fahne, die zum Trochnen ausgespannt ist.

Seht ihr jetzt die schwarzen Punkte auf der sonnleuchtenden Wassersläche? Und die blinkenden Striche und Kreise, die sie ziehen? Es sind Wildenten und Wässerhühner und ihre Bahnen. — Also ist der Teich doch nicht so einsam, wie wir zuerst glaubten! Jetzt besherrschen ihn nur solche Schwimmer. Natur sand sich wieder zu Natur.

Milde, sanft atmende Schönheit ist das Land gegen Norden mit dem Audishorner Spitherg.

Auf dem Dewin gewannen wir Bilber stärkster Eindrucksfähigkeit, erlebten wir Augenblicke glücklichster Selbstwergessenheit. Mit Freude und Dankbarkeit werden wir immer wieder an unseren spätherbstlichen Besuch auf dem Berge zurückenken.

Beim Abstieg von der Ruine grüßen uns zwischen Buchenstämmen der Krassaderg mit seiner laubslammenden Spitze und Links von ihm der Feschken mit seinem Märchenschloß. Wie lange werden sie es noch tun?

Am Hammerteich werden Bäume gefällt. Fetzt ist die passenhste Zeit! Wenn im nächsten Jahr die Badegäste wieder kommen, sinden sie den Strandweg verschönt vor. Bei der Brettsäge atmen wir ties den Geruch frisch geschnittenen Holzes. Dann nehmen wir Abschied von dem Wegabschnitt Jeschsten—Hammerteich. Der Krassaberg, den wir diesmal so viel bewundert haben, will uns das Scheiden schwer machen. Er spiegelt sich in seiner ganzen bunten Pracht in dem See, streckt einen Fühler zu uns, erreicht uns aber nicht. Der Jeschsten sedoch hält sich bescheiden schon ganz im Hintergrund.

Abe, du geliebter, vertrauter Berg, ade du wälder- und selder-

gesegnete Landschaft!

Am Abfluß des Hammerteiches entlang kommen wir zu der sportlichen Schießstätte des Badeortes. Hierauf schreiten wir über ein unter unserer Last schwankendes Brücklein. Der Weg führt am Waldhange weiter. Zu unserer Rechten zieht sich die Straße Hammer—Wartender hin; weiß leuchten die frisch gekalkten Kandsteine an der Talsperre. Auch dieses große Staubeden wird von viel Wassergeslügel bevölkert. Durch eine schöne Allee, die von einem breiten Wassergraben begleitet wird, marschieren wir nach War et en berg. Der mächtige 694 m hohe

Roll

beherrscht die Landschaft.

Die Stadt Wartenberg eignet sich dank ihrer Nettigkeit, ländlichen Stille und waldreichen Umgebung und vor allem auch wegen der herrslichen Badegelegenheit in der Talsperre vorzüglich zur Sommerfrische.

Sie besitzt entzudende Landhauschen für Sommergafte und alle Bequemlichkeiten bietende Hotels. Die Dr.=Wilhelm=Feiftner=Strafe geleitet uns auf den Markt. Dem Schlof bankte das mächtigfte Beschlicht Nordböhmens seinen Namen. Beim Aufgang zum Schlofberg besichtigen wir den Schiller-Gebenkstein. Er weist als Schmud lange Bafaltfäulen auf und trägt die Jahreszahlen 1805—1905. Am unteren Ende des Marttes erinnert das Kudlich-Denkmal, das 1926 errichtet wurde, an die im Jahre 1848 auf Antrag Dr. Hans Rudlichs criolate Aufhebung der Robot, wodurch die letten Reste der Leibeigenschaft des Landvolkes beseitigt wurden. In der Nähe der Kirche befindet fich das am 22. September 1895 enthüllte gatich = Den tmal. Auf einem würfelformigen Sodel ist eine Granit-Pyramide aufgesett, an deren Vorderseite das von einem Reichenberger Künftler modellierte Relief-Bild des Gelehrten in Erz angebracht ist; die Inschrift auf einer Marmortafel am Sociel besagt, daß Dr. Anton Jaksch, Hofrat und Brofessor an der Brager deutschen Universität, am 11. April 1810 in Wartenberg Nr. 137 geboren wurde und am 2. September 1887 auf Schlof Lohowa bei Bilsen verschied und daß das Denkmal von den Freunden des Berftorbenen und der dankbaren Stadtgemeinde gewidmet wurde.

Die Gründer von Wartenberg waren die Bewohner des Bergschlosses auf dem Roll. 1256 legten sie die Stadt nahe der Burg auf dem Schloßberg — der "Warte am Berge" — an, wobei übrigens nicht ausgeschlossen sein muß, daß schon vordem eine Ansiedlung von Soldnern der Herren von Roll auf demfelben Blate bestand. Wartenberg wurde im Hussitenkriege ziemlich entvölkert und erhielt größtenteils aus Sachsen neue Ansiedler. Im Dreißigjährigen Kriege hatte es viel zu leiden; 1639 wurde es teilweise zerstört, während das Schloß am 24. September 1645 durch die Schweden unter Königsmark in Brand gestedt wurde. Das Jahr 1680 brachte nicht nur den Bauernaufstand, sondern auch die Best, die hier durch sechs Monate wütete. An sie erinnert die Mariensaule auf dem Marktplate; sie wurde infolge eines Gelübbes errichtet. Im Siebenjährigen Kriege fah die Stadt Truppenmassen auf Truppenmassen; insbesondere nach der Schlacht bei Hochfirch 1758 war das Schloft von österreichischen und preufischen Berwundeten überfüllt. In der Nacht des 26. März 1775 hausten zum zweiten Male aufrührerische Bauern in Wartenberg; fie zertrümmerten im Schlosse Fenster und Türen und beraubten Koffer und Kästen. Am 15. August 1854 wütete eine furchtbare Feuersbrunft, der 130 Säufer und mehrere Scheuern zum Opfer fielen.

Spitwegmotive bieten die Bauernhäuser zu beiden Seiten der Niemeser Straße. Gute alte Zeiten ragen durch zahlreiche Baulichsteiten gemütlich in die Gegenwart herein. Jedes der hölzernen Häußschen ist überaus malerisch. Da steht auch ein besonders altes, mit ganz kleinen Fenstern. Es ist schon halb versallen und deshalb nicht mehr bewohnt. Seine jetigen Eigentümer benüten es zum Aufsbewahren von Kartosseln und Futterrüben. Unter dem weit vorsprins

genden Strohdach eines ebenfalls uralten Bauernhauses hängen sattgelbe Maissolben. Mais! Wir sind in einer wärmeren Gegend, als es die um Reichenberg ist!

Behäbig stellt sich der Niemeser Straße ein zaunumhegtes Haus in den Weg, so daß sie mit einer Trebe ausweichen muß. Es schaut mit seinem abgestutzten Giebel und der Wettersahne über die ganze Länge der Straße. Am obersten Fenster hockt eine sonderbare dunt bemalte hölzerne Gestalt. Mit zwei langen, schwarzen Federn als Schmuck erreicht sie die Größe des Fensters. Sie blickt Tag und Nacht durch ein nachgeahmtes Fernrohr auf die Fahrbahn, damit ihr dort nichts entgeht. Wir fragen eine Frau in dem Hause, die unser Interesse sier Figur demerkt hat, wen diese Gestalt darstelle. Sie antwortet achselzuckend und lachend, sie wisse se nicht. Der Schalt schaut ihr aus den Augen. Wir freuen uns über den gesunden Humor, den der Hausbesitzer und vielleicht auch schon die früheren Eigentümer des Anwesens hier öffentlich zum Ausdruck brachten.

Auf dem Weiterweg begegnen wir einem fahrenden Gesellen, der auf einer Mundharmonika virtuos ein Liedlein bläft. — Bielleicht ist der Mann aber auch nur ein Betkler!

An der Straßenbrücke über die Polzen grüßt eine aus dem Jahre 1711. stammende Nepomuk-Statue mit der Juschrift: "Sancte Joannes Nepomuc ora pro nobis".

Der Abend naht! Um die Mitte des 472 m hohen basaltischen Neuländer Limbergs schlingt sich ein blauer Dunst- oder Rauchgürtel.

Am Meierhofe Klein-Roll, der schon um 1500 bestanden haben soll, werden umfangreiche Wiederherstellungsarbeiten vorgenommen.

Wir erschrecken! Mit lautem "Brrrr!" und Flügelschlag schwirrt etwa drei Schritte vor uns aus einem hohen Aleefeld eine Rette Rebbühner ab.

Auf Sandsteinboden, der mit dichtem Fichtenwald bedeckt ist, steigen wir empor. Dann kommt Basalt und infolgedessen mit einem Male Buchenwald. Bas sind diese Bäume doch sür Ricsen! Schon der Buchs der Buchen in unserem Hemmrich-Gebiet ist bewundernswert. Hier aber sind die Stämme noch prächtiger. In derselben Stärke, wie sie dem Humusboden entwachsen sind, streben sie wie Säulen gen Himmel. Im Windschube des Berges konnten sie sich besonders kräftig und hoch entwickeln. Lange wandern wir durch diese Dome. Wo der Weg sich kehrt, erblicken wir durch die Buchenhallen die Sonne als rote Feuerkugel. Der Sonnenuntergang sieht so aus, als wäre hinter den grauen Stämmen ein großes Feuerwerk entzündet. Unch dieses Bild wird lange in unserem Gedächtnis haften

Es ist 3/45 Uhr. Rasch sinkt die Nacht hernieder. Ein Tag wie ein in Gold und Blau gehaltenes Gemälbe ging zu Ende.

Der Weg scheint um den ganzen Berg herumguführen.

Schritte! Zwei Arbeiter, die mit der Ausbesserung der Ruine Roll beschäftigt sind, eilen auf einem Steiglein nach Hause. Und wir wollen erst hinauf auf den Berg! Wir fragen sie, ob nicht auch ein geraderer Weg auf den Gipfel führt.

Sie weisen uns denselben Pfad, den sie kamen. So schneiden wir doch ein Stück ab. Wir wandern durch einen Zauberwald mit knorrigen, verwachsenen Stämmen, die in der Dämmerung um so gespensterhafter wirken.

Schaut! Was ist das? Hier schimmert eine ganze Waldsläcke silberweiß! — — Wir stellen sest, daß es sich um Mondviolen handelt, deren aufgesprungene Fruchtschoten wie Fähnchen von den Stengeln hängen.

Nun befinden wir uns wieder auf dem Hauptweg. Er ist in sehr gutem Zustande und führt uns im letzten Tämmerlicht über ein Trümmermeer des Basaltgesteins zur Bergkrone. Wir bewundern noch einen besonders hochgewachsenen und breitästigen Nadelbaum in dem Blockmeer, können aber schon nicht mehr erkennen, ob es sich um eine Fichte oder Tanne handelt, und denken dabei an unsere wind- und wetterzerzausten niedrigen Kampsbäume auf dem Jeschken.

Nun haben wir's geschafft! Der Gipfel ist erreicht! An dem grauen Manerwerk lehnen lange Stüthölzer. Wir winden uns hinsdurch und sind erstaunt über den Fortschritt, den die Arbeiten zur Sicherung einer der ältesten und bedeutendsten Burgen Böhmens, zugleich des Stammhauses des berühmten Wartenbergichen Adelszgeschlechtes, gemacht haben. Die Burg war eine der ersten, die nach deutscher Art auf Vergen errichtet wurden. Je näher wir zum Schaubübel kommen, um so mehr wundern wir uns über all das, was hier dank der Tatkraft der Orisgruppe Niemes des D. G.-B. vor dem Verfall gerettet wurde und auf welche Weise dies geschah. Persönlicher Opfermut stellte sich hier, aus deutschem Gemeinschaftsgeist und Scimatsinn heraus, das schönste und wohl Generationen überdauernde Zeugnis aus. Es ist hehre Pssicht aller, die historischen Stätten der Heimat mit ihrer Romantik der Nachwelt zu erhalten und sie möglichst lange vor dem Untergang zu schützen.

Wir gehen noch auf den Schanhübel, diese etwa 30 Schritte lange, stellenweise bloß zwei Weter breite, aus horizontal liegenden Basaltssäulen gebildete Felsnase auf der südwestlichen Gipfelspiße, auf der man Gelegenheit haben soll, eine sehr bedeutende und überraschende Abweichung der Magnetnadel zu beobachten. Eine Seilsicherung längs des Weges bewahrt die Wanderer vor dem Absturz. Wir wähnten uns auf einem Alpenberg! Jeht standen wir 400 m über der Ebene!

In den Niederungen, wo die Nacht schon stärker hereingebrochen war als auf der himmelsnahen, noch von etwas Licht umgeisterten Bergspitze, funkelten die Lichter der Ortschaften.

Wir bliden lange schweigend in die Tiefe. Der leise Wind kühlt wohlig unsere wanderheißen Schläfen und Stirnen.

Da fallen uns folgende Daten und Begebenheiten aus der Beschichte der Burg ein: 1434 war die Burg mit anderen vorübergehend in die Gewalt des Taboritenfeldherrn Czapek von San geraten und fam bald in den Ruf eines gefürchteten Raubnestes, um jo mehr, als damals die an Schredensizenen reiche Fehde zwischen den Zittauern — die am 21. Dezember 1433 den Sohn des Burgherrn vom Roll gevierteilt hatten — und dem ganzen Geschlechte der Wartenberge aufloderte. Namentlich trieben hier die Söhne eines gewissen Minczirz aus Glat ihr Unwesen; auch eine Falschmungerwertstätte bestand um die Mitte des 15. Jahrh. auf dem Roll. Am 10. November 1468 bemächtigte sich Jaroslaus von Sternberg, Landvogt der Oberlausit, der, um jenen Greueln ein Ende zu bereiten, mit einem bedeutenden Heere von Schlesiern, Lausitern und Kreuzsöldnern in Böhmen weilte, mit Hilfe einer Lift — ein Dutend Waghalse schlich sich nämlich in der Dämmerung zugleich mit dem von der Beide heimkehrenden Bieh, deffen hüter sie erschlagen hatten, durch das Tor ein — der Burg und verwustete fie. Seitdem vermochte sich die Burg, obwohl sie ununterbrochen bis 1479 bewohnt war, nicht mehr zu ihrem früheren Glanze zu erheben. Schon 1491 war jie verödet, wegen ihrer hohen, unbequemen Lage jedenfalls von den Besitzern verlaffen.

Als wir vom Schauhübel zurücklehren, steht der Mond orangefarben hinter dem Baugeruft des Hauptturmes.

Im milden Mondenschein treten wir den Weg nach Niemes an. Wo Bäume den Pfad verdunkeln, muß uns eine Taschenlampe Licht spenden. So sind wir in kurzer Zeit wieder am Fuße des Berges. Die Taschenlampe nehmen wir auch zu hilfe, um die Inschrift auf dem Bienert=Gedenktien wir eine Tiesen zu können. Sie lautet: "Dem verdienstvollen Gründer und ersten Obmann Anton Bienert, gewidmet von seiner dankbaren Ortsgruppe Niemes des Deutschen Gebirgsvereines sür das Feschken- und Fergebirge 1930."

Unsere Bergsahrt war recht romantisch gewesen. Und wir sind eines Sinnes: Es lohnt sich, auch nachts einen Aussichtsgipfel zu besuchen. Man empfängt Eindrücke besonderer Art, an die man gern zurückenkt.

In Rabendorf finden wir am Weg zu dem Berg die Aufforderung: "Wanderer, nimm bitte Sand auf den Roll!" Und dann einen Richtungweiser: "Zu den Sandsakthen!" — Wären wir über Kabendorf und bei Tag auf den Koll gegangen, hätten auch wir Sand zu der Ruine getragen.

Der Mond legt seine Lichtschleier so bezaubernd über die flache Landschaft vor uns, daß wir auf der neuen breiten Straße ab Rabendorf, einem Investitionsbau, absichtlich nur ganz langsamen Schrittes
gegen Niemes weitergehen. Die Nacht ist sommerlich sau. Ein köstlicher Genuß, diese Wanderung! Schade, daß wir schon an unserem
heutigen Ziele sind!

Am nächsten Tag strahlt wieder die Sonne. Gemächlich schreiten wir durch die Stadt, die in einer Talweite des Polzenflusses liegt, der sie in südlicher Richtung durchfließt und im oberen Teile der Stadt den von Deutsch-Gabel kommenden Jungfernbach aufnimmt. Die hochgelegene, 1663—1689 durch Giulio Broggio neu erbaute Pfarrkirche nimmt unser Interesse lange in Anspruch. Dann vergewissern wir uns beim Wetterhäuschen, das von der Ortsgruppe Riemes des D. G.-B. vor dem über einige Terrassen sührenden Stiegenaufgang zu dem langgestreckten, ebenfalls beherrschenden Volks- und Bürgerschulgebäude errichtet worden ist, weiteren sonnigen Wetters.

Im keuschen Frühlichte funkeln Myriaden Taubrillanten an den Gräfern und dem Klee. Wir geben in der Richtung

Ramnigberg.

Das wird eine richtige Feld- und Waldwanderung! Eindrucksvoll steigt hinter einem Wiesengrunde der Roll in den azurnen Ather.

Mitten in den Feldern beschirmen zwei Linden eine Mariensstatue. Wir lesen: "Diese Statue ist 1786 durch Unbehutsamkeit eines Vohrmans ruhinirt worden und von Aton Ullrich zu Ehresen der Mutter Gostes 1793 wieder errichtt". Rechts an dem Sociel steht: "Auffgericht von Anton Ullrich anno 1750".

Wegweiser zeigen uns stumm den Weg. Nach links, nach rechts, geradeaus! Uber Felder und Wiesen und durch Wälder! Immer wies der taucht der blaue Kegel auf weißem Felde auf. Dier auf einem Pfeilerbrettel an einem Baum, dort an einer grüngestrichenen Eiseustange. Die Zeichen erscheinen wie Verkehrspolizisten, die mit weis zen Handschuhen die Richtung angeben: Bitte nur weiterzugehen! — So sicher geleitet zu werden, bereitet Freude!

Auf einem Wiesenstreisen zieht ein neugeweißter Bildstock den Blid auf sich. Aderschollen, die der Pflug vielleicht erst gestern aufgewühlt hat, glänzen settig. Auf Felder= und Wiesenrainen erreichen wir den Fuß des basaltischen Kamnitzberges. Wie so manche andere Jöhe unserer Heinat graben die Wenschen auch bei ihm in den Einzeweiden herum und sahren den wohlsortierten Schotter lastautoweise sort. Gelten die Taseln "Undefugten ist der Zutritt verdoten!" nicht in erster Linie für diesenigen, die dem Berg seden Tag neue, tiesere Wunden schlagen? Sind sie nicht eine Anklage des Berges gegen diesenigen, die ihn täglich berauben? Friedliche Wanderer aber sind ihm gewiß willkommen! Natursreunde wenden sich mit Grauen . Der Weg soll uns gar nicht erst näher heransühren an den Bruch! Wir sleigen gern ausweichend steil durch den Wald empor. Weiter oben sinden wir schon wieder auf den Pfad!

Der Kamnitzberg stellt einen bewaldeten Kamm mit mehreren Kuppen dar, deren 465 m hohe nordwestliche, die sogenannte Platte, von der Reichstädter Berggesellschaft im Jahre 1885 zu einem vorzüglichen Aussichtspunkt hergerichtet worden ist. Sie wolsten wir besuchen!

In Gipfelnähe unter schrossen Felsen läutet ein Mönch in brauner Kutte eine Glode. In Lebenkgröße steht er da, auf Holzgemalt. Der Strick, den er in den Händen hält, — ein richtiger Strick! — ist schon ganz zerdrieselt; er hängt von einem Brettstick sperab, an dem die gelbe Glocke samt dem braunen Schwingbalken und einem Stück grauen Schieferdaches dargestellt ist. Das lauschige Pläzechen wird Ein sie delei genannt, obzwar hier nie ein Klausner gehaust hat. Wenige Schritte über dieser Stelle ist in eine Felswand, an der die sechsseitigen Basaltsäulen besonders schön zutage treten, eine Gedenktasel an die Toten des Deutschen Absolventenverbandes zu Keichstadt eingelassen. Ruhebänke laden zum Berweilen ein. Da greift der Wind mit mächtigen Uksorden in die Kronen der Bäume und holt sich die letzten lose sitzen volleter. In kühnem Fluge entssührt er sie dem Berg. Weiter unten bettet er sie sanft zur letzten Ruhe.

Uber funftlos gelegte Steinftufen fteigen wir die letten Meter

entpor.

Auf dem fünf Meter hohen basaltgefügten Aussicht & Rund turm springt uns der Sturm mit wütenden Stößen an. Wir rusen ihm zu: Entsesse dich noch stärker — uns vertreibst du nicht! Je mehr du tobst, um so naturverbundener sühlen wir uns!

Bir behaupten also unseren Stand und schauen berückende Landschaftsbilder mit dem Roll, den Bösigen, dem Jeschken, Ortelsberg und Kleis als markanten Berggestalten. Ganz nahe liegt Reichstadt, unser neues Ziel, wenig rechts davon im Hintergrunde erhebt sich der Spizberg bei Leipa, wohin wir heute auch noch mühelos geslangen wollen. — Wenn uns bei unserem letzen Besuch des Kamnitzberges zu Ostern 1937, das Ende März geseiert wurde, zemand gesagt hätte, daß wir nicht ganz sieben Monate später im Zuge einer so langen Wanderung wieder auf der Kuppe stehen würden, so hätten wir wahrscheinlich ungläubig gelächelt. Damals überschüttete uns gerade auf dieser höhe der sliehende Winter aus sinsteren Wolsten mit Graupelschauern, daß es nur so prassette! Und heute streute die Sonne aus selig lachendem himmel allüberall ihren goldenen Glanz aus!

Der Abstieg von dem Turm ist tückisch; die holprigen Steinsstufen sind feucht und es liegen viele Blätter auf ihnen. Da müssen wir, um nicht hinzuschliddern, das Eisengeländer als Stütze benützen.

Wo der Weg auf der anderen Bergseite talwärts führt, lehnt, von roher Hand zertrümmert, ein Wanderer aus Holz; er hatte einen grünen Hut, grüne Wadenstuben und einen braunen Rucksack.

Bei der Ed. Held = Baude, die im Jahre 1935 errichtet wurde, beginnen die an Bäumen angebrachten Sprucht afeln, mit denen die "Bergbauer" die Kuppe geschmückt haben und die beredt die große Liebe dieser Männer zu ihrer Heimathöhe dartun. Z. B.: "Alles Dein — nur nicht Dir allein". — Oder: "Heilig die Heimat, die uns gebar". — Oder:

"Kamnitherg — du schöne Platte, Bist mein hehres Ideal, Zu dem ich stets mein Herz nur hatte, Ich grüße dich vieltausendmal".

Sehr sinnvoll find folgende Berje:

"Dreifach ist der Schritt der Zeit: Zögernd kommt die Zukunft hergezogen, Pfeilschnell ist das Jeht entflogen, Ewig still steht die Vergangenheit".

Bei der St. Fose fis Kapelle, die an waldiger Berglehne weithin sichtbar ist und in ihren Ausmaßen schon einer Kirche gleicht, ist an einem Baum eine Tafel mit folgenden Reimen angebracht:

"Schneide niemals in die Rinde Herz, Pfeil und Namen ein. Die Rinde glatt zu finden, wird jedem lieber sein. Auch ist es gänzlich schnuppe, ob hier zu lesen ist, Daß du mit deiner Puppe mal hier gewesen bist".

Der Text einer anderen Tafel lautet: "Fluch der Hand, wolche das aus Heimatliebe Geschaffene zerstört!"

Bon E. M. Urndt stammen die Berfe:

"Wenn Kummer dich befallen, Geh hin zum grünen Wald, Da trifsst du Tempeshallen In ihrer Urgestalt. Dort kann dein Herz gesunden, Gott wohnt im grünen Dain. Hast Frieden dann gesunden, Gehst neugestärkt du heim."

In der Kapelle betrachten wir das Bild oberhalb des Einganges, das vierzehn Personen, angeblich die früheren Besitzer von Reichstadt aus dem Hause der Berka, darstellt: ein Ehepaar mit zwölf Kindern. Die Kapelle wurde von den im Hofstaate der Großherzogin von Tosecana besindlichen vielen italienischen Hofbediensteten errichtet und bald darauf mit einer Einsiedelei in Berbindung gesetzt, nach deren Ausbedung im Jahre 1782 die Kapelle die 1834. geschlossen blied. Seit 1830 ist sie wieder geöffnet. Sie wird alljährlich von Prozesionen, den en aus Keichstadt, Götzdorf, Klemensdorf, Schiedel, Schwora, Torf Kamnitz und Brims besucht. Hinter der Kirche kann man in der Restauration "Zum Kamnitzberg" sür sein leibliches Wohl sorgen.

Eine Tafel "Spitberg—Böhm. "Leipa" weist uns den Weiterweg. Auf der Kirchelstraße — an diesem Ausdruck erkennt man schon, daß das Bolk die Kapelle als ein Kirchel ansieht — wandern wir zwischen Feldern in westlicher Richtung nach Reichstadt. Ganz nordisch mutet uns der Bau des Kapuzinerklosters an. Dann erregt das Haus Nr. 132 unsere besondere Aufmerksamkeit. Es ist ein über-

aus schmuder Holzbau mit einem großen Herrgott an der im oberen Teile kunftvoll mit buntem Schiefer verkleideten Giebelfeite. Bu Füßen des heilandes blühen gelbe herbstblumen in verschwenderischer Bracht; andere Blumen ranken sich bis zu seinen Lenden in ber halben Bohe des Baues. Das Dach ift über die eine Seite des Saufes weit herübergezogen. Das haus zeugt von dem Schönheitsfinn feiner Bewohner. Auch die Nachbarhäuschen strömen einen besonderen Reiz aus. Wir wähnen uns in einem Alpendorf. Hier ift die Behaglichkeit zu Saufe. Wir bliden in Borväterzeiten.

Es ist Schlag 12 Uhr, als wir an ber alten Brude über ben breiten 3 wittebach anlangen. Wir beobachten zwei mascheschweifende Frauen, die es mit ihrer Arbeit fehr eilig haben. Sie schweifen, "daß die Feten fliegen!" Es ift ja Mittag und die beiben wollen bald wieder zu Sause sein. Schade, daß wir sie nicht tonfilmen tonnen! Ihre Emfigfeit und Unterhaltung waren es wert gewesen;

wir hatten lebendigfte Bolkstunde eingefangen!

Schloß und Stadt Reich ft a b t, deren Geschichte eng verknüpft ist, gehören der Weltgeschichte an, weil der Sohn Napoleons I., obwohl er seine Residenz nie in Reichstadt nahm, davon im Jahre 1818 den Berzogtitel erhielt. Die ältesteten Rachrichten über Reichstadt sind Sage und hängen mit einem Beidentempel im benachbarten Gögdorf zusammen. Geschichtlich tritt es erst im 14. Jahrhundert auf, als bereits eine Pfarrfirche daselbst bestand und die Herren von Wartenberg ein Schlof hier hatten. Um das Jahr 1500 traten die herren Berta von Dauba als Besitzer auf, unter denen Reichstadt 1599 von der Best heimgesucht wurde.

Durch den Tiergarten, einen bon Spazierwegen durchzogenen

Hügelrücken, und über die 367 m hohe

Mariannenhöhe

ziehen wir zu dem gegen drei Bektar großen, idhllisch in eine Baldmulde gebetteten Frauenteich. Hier ift ebenfalls Schilf geschnitten worden. Der Schlammgeruch fann sich ungehindert berbreiten. Es riecht "nach Frosch!"

Um Dorfeingang von Biegnig feffelt uns folgendes Bilb: Un der Strafe stehen zwei uralte Wohnhäuschen, das eine längs-, das andere quergestellt, mit moosüberzogenen Strohdachern. Das zierliche Rapellchen stellt einen schönen Straßenabschluß bar. Es wurde

im Jahre 1721 erbaut.

Auch hinter Biefinig wurde mit den Wegmarten fo gespart, daß wir bei Gabelungen oft ratlos find. Die Zeichen find in diesem Abschnitt auf Steine gepinselt. Gefühlsmäßig geben wir aber doch immer den richtigen Weg. — Außerdem find wir bem einsam aufragenden turmgefrönten

Leipaer Spigberg (445 m)

bereits jo nahe, daß ein Verfchlen ausgeschloffen ift. Allerdings: Wir haben uns nun einmal vorgenommen, vom Jefchten bis jum Donnersberg den blauen Kammzeichen zu folgen, und wenn fie nun auf manchen Abschnitten dieser Strede nicht vorhanden find, jo muffen mir trachten, auf den Wegen zu geben, auf denen fie fein mußten.

Tiefe Stille herricht in den Spitberg-Waldungen. Der Tag neigt sich dem Abend zu. Der Sturm, der uns auf dem Ramnigberge umbraust hatte, ist schlafen gegangen. Da hören wir dürre Zweige fnaden und erbliden ein Reh. Leichtfüßig jagt es den Sochwaldhang berab. Wir verhalten unfere Schritte. Es quert unferen Pfad, eilt noch ein Stud den Wald hinab, wendet jah und springt wie blind geradenwegs auf uns zu. Erst wenige Schritte bor uns halt es an. Sekundenlang steht das Tier uns gegenüber. Es atmet schwer. Die Bauchdecken fliegen auf und ab und die glänzende schwarze Schnauze ift von weißem Schaum umrandet. Wurde es von einem Sunde gebeht? --- Run springt es bebende weiter. In einem Busch hinter einer Waldwiese verschwindet es.

Durch die Fenster der Spitbergwarte genießen wir den Blid auf die im Sonnenglanz des Spätnachmittags bor uns auß= gebreitete dichtbesiedelte Landschaft gegen den Rleis. Diefer Berg mit seinem "Steinernen Meer" ift gewaltig und hat eine bezaubernde Form. Bir vergleichen ihn mit einem Riesenpraliné. Uber dem runden Tisch, an dem wir siten, hängt wie in einem japanischen Teehaus an der Holzdede ein Lampion. Die Steinwand des Gast= raumes ift in ihrer fentrechten Mitte rundgebaucht. hier ftrebt der 14 m hohe Aussichtsturm empor, der 1884 vom Nordböhmischen Extursionsklub errichtet wurde; in alter Zeit trug der Spitherg eine Kapelle. Bon der Zinnenkrone des Turmes kann man sich einer Rundsicht erfreuen, wie sie in gleich malerischer und dabei so um= fassender Beise nicht so bald wieder zu finden ist; sie wird derjenigen vom Donnersberg als ebenbürtig zur Seite gestellt.

Südwärts steigen wir nach Leipa ab. Wir können dabei den Sonnenuntergang bewundern. Noch gleißt das Tagesgestirn über dem blakblauen, bereits schlummernden Koselrücken. Es gleicht einer weißglühenden freisenden Scheibe. Run fest fie ihren unteren Rand auf ben Bergkamm auf. Aber nur für einen Augenblid! Schon sinkt sie weiter. In wenigen Sekunden ist sie ganz verschwunden, hat sie die leuchtende Schönheit des Tages mit sich genommen.

Bei der Landesackerbauschule am Rande der Stadt lesen wir über einem Wagenschupfen in großen Lettern das Wahrwort: "Die Landwirtschaft ist der Urquell der gesamten menschlichen Kultur".

Böhm. = Leipa breitet sich am Mittellauf des Bolzenflusses in einer von Hügeln und Waldbergen umfäumten Talweitung, auf der Scheidegrenze zwischen Sandstein- und Bulkangebirge aus und ist ein alter nordböhmischer Berkehrs-, Birtschafts- und Kulturmittelpunkt. Infolge seiner gunftigen natürlichen Lage inmitten weit ausgedehnter Bälder, aussichtsreicher Berghöhen, blühender Täler, wilder Gründe und seltsamer Felsbildungen, an die liebliche Teichgebiete und sandige Beiden anschließen, bildet es aber auch den Mittelpunkt

ciner vielgepriesenen und ob ihrer Schönheit oft besungenen Gegend und den Ausgangspunkt zu einer Reihe historisch denkwürdiger Stätten und Cehenswürdigkeiten, Sommerfrischen und Badeorte, Naturdentmäler, Naturschönheiten und lohnender Ausflugsziele. Wer all die Reize der Natur unbefangen auf sich wirken ließ, der versteht, wenn die biedere deutsche Bevölkerung dieser Gegend betend einstimmt in B. L. Wiesners Dichterwort:

> "D teure Beimat, reich gesegnet, mit allen Reizen ausgeschmudt; wo fleiß'gen Menschen man begegnet, aus jedem Aug' die Treue blickt; o teure Beimat, ich will beten: der Friede sei dir stets bewahrt! Und daß in allen schweren Nöten erhalten bleibe deutsche Art."

Im Stadtpart führt uns der Weg an dem Den im al vorbei, das der Nordböhmische Extursionsklub (jett "Nordböhmischer Berein für Beimatforschung und Wanderpflege") dem verdienftvollen Beimatforscher und Dichter A. Baudler errichtet hat. Paudler ift am 8. Oktober 1844 in Ramnit- Neudörfel geboren worden und am 10. November 1905 in Brag gestorben. Er war einer der besten und treuesten Sohne des deutschen Bolkes!

Dann stehen wir auf dem Rudlich-Plat und vor dem Augustiner= Moster, das schon im Jahre 1627 von Wallenstein gegründet wurde

und noch die schwere nüchterne Form des Frühbarocks zeigt.

Beim Nachtmahl im Gasthof fällt uns eine Broschüre "Rennen Sie Leipa und seine Umgebung?" in die Hände, die von Stadtarchivar Starl J. Bienert verfaßt wurde. Wir entnehmen ihr manche wertvolle Angaben, die zum Teil hier mitverarbeitet sind.

Andertags wandern wir im durchjonnten Morgennebel zur Stadt hinaus. Am Beginn der Kahlenbergstrafe gibt eine Wegtafel die Entfernung auf die Koselspitze mit 6 und auf den Ronberg mit 13 km an. Die blauen Regel haben wieder ordnungsmäßig die Führung übernommen. Die Brüde über die Bodenbacher Bahnstrede ist überzudert. Reif! Wie lange wird es dauern und das ganze Land wird eine ein zige Weiß in Weiß blinkende Damastdede sein?!

In der Allee zum Kahlenberge geistert in grauen Schleiern der Tod um uns. Wohin wir schauen, erbliden wir seine Frate. Die

Bäume find ein endloser Totenzug.

Auch in den Polzenauen hinter dem Kahlenberge weilte der Tod. Er fommt doppelgestaltig in Stiefeln, mit dem Bewehr über der Schulter daber. Als er an uns vorbeigeschritten ift, seben wir rudblidend seine Beute. Gie baumelt an einem Karabiner, ber an einem Gürtel befestigt ift. Es find zwei Wilbenten mit buntschillerndem Rleid. Der Jagdgehilfe, ein gottiger hund, strolcht noch in den reifbedeckten Wiesen umber, die im Gegenlicht wie eine Winterland=

schaft anmuten.

Der Nebel schlägt fich rasch nieder. Schon gibt er den Rahlen berg frei, der einen regelmäßig kegelformigen, aus geschichteten Basaltstufen bestehenden, sich 50 m über der Bolzen erhebenden Sügel bildet. Im "Nordböhmischen Touristenführer" von Dr. F. Hant fchel, diesem unübertroffenen umfaffenden Beimatwert, das unfer zuverläffigster und immer bereiter Auskunftgeber, jest aber leider nicht mehr erhältlich ist, lesen wir nach, daß die früher tahlen Lehnen des Rahlenberges seit 1885 mit Unlagen verseben sind, durch die sich viele, mit Rubebanken befaumte Wege eben und steigend hinziehen. Die Gastwirtschaft auf der Bobe ift ein turnichengeschmudter beiterer Bau.

— — Rommt uns noch einmal der Tod entgegen? Wer ist das, der dort auf der Brude über den Polzenfluß in einem grauen, fast bis jum Boden reichenden Mantel gespenstisch geschlichen kommt?

Mit einem Sad auf dem Ruden? — Ein Bettler!

Sinter der Brude, beim landlichen Gafthaus "Zur Stange", weist eine Tafel den Weg nach Tiefendorf und gur Koselspite und in entgegengesetter Richtung nach Steinbrücke und in den Sollengrund. Allmählich ansteigend, borbei an Wiesen= und Ackerariinden mit Obstbäumen, erreichen wir Tiefendorf. Der Ort lebt in beschaulichster Friedfertigkeit dahin. In Santschels Touristenführer ist angegeben, daß trot ber hohen Lage hier fogar die Edelkastanie gedeiht. Sinter einem Anwesen, das mit seinen starken Mauern einer Festung ähnelt, nimmt uns balb der Wald auf, wir atmen wieder das reife Barz der Fichten! Stille, träumerische Wege bringen uns auf die 596 m hohe

Rofelibike.

die aus Olivinbasalt gebildet ift. Soeben haben wir noch durch beinahe unheimlich dichten und finsteren jungen Wald geben muffen, der unmittelbar über unferen Köpfen sein Dach zusammenschlug, und nun ftehen wir urplöplich im Freien. Die Rofelhütte grüßt uns freundlich mit lichtbraun gebeizten Holzwänden und grün-weißen Fensterläden, die freilich schon geschlossen sind. Nur in einem alten Anbau befinden sich zwei bejahrte Leutchen, die Zuderwaren und Be= tranke zum Berkauf bereithalten. Die Gutte ist erst wenige Wochen vorher, am Sonntag den 26. September 1937, von der Abteilung Böhm.-Leipa des Gebirgsvereines für das nördliche Böhmen ihrer Bestimmung übergeben worden.

Wir stellen uns auf einen der grauschwarzen Felsvorsprünge und sehen gegen Süden weit hinaus ins Land. Die Aussicht von der Kosel ist unbeschreiblich. Gerade vor uns zieht sich das Dorf Kosel die Lehne hinab. Auf einem breiten Sodel baut sich schlank der Ronberg auf; links von ihm lagert massig der Wilhoscht; die weiße Wolke, die jest über seine Ruppe segelt, ist die einzige am blausamtenen himmelsgewölbe. Wie fluffiges Silber leuchten die Spiegel des Tölln-, Dammühl- und Hohlner Teiches.

Jetzt geleiten uns die Regelzeichen durch den Ort Kosel! Wir waren der Meinung, sie würden uns viel weiter rechts geraderen

Weges nach Drum weisen!

Beim Gasthaus "Alte Schule" in der Mitte des Dorfes vollführen Spapen ein ohrenbetäubendes Großtonzert. Die unbegabten Musikanten sitzen in langer Reihe auf dem ungefügen Wirtshausschild. Im Dorsteich tun Enten und Gänse ihrem Reinlichkeitsbedürfnis Genüge. — Hallo, Frau Ente, warum bist du uns gegenüber so unhöslich? Warum senkst du deinen Schnabel und Hals tief ins Wasser und kehrst uns deinen wohlgerundeten setten Körperteil zu? — Haben die Enten mit den Gänsen eine Seeschlacht ausgetragen, weil auf der Oberfläche des Wassers so viele weiße Federn schwimmen?

Zwei Pappeln strecken sich hoch empor. Alle anderen Bäume sind im Vergleich zu ihnen Zwerge. Es sind die beiden ersten Pappeln, die wir auf dieser Wanderung sehen. In der Elbegegend stehen solche

Baumriesen noch häufiger.

Unmittelbar hinter Petersdorf, am Westsaume des Koselsrückens, wo 1808 der bekannte Leitmeriber Lehererbildner Jos. Dionhs Manzer geboren wurde, zweigt der Regelweg links von der Straße nach dem alten Städtchen Drum ab. Immer wieder lenkt der frei in der Landschaft stehende prächtige Regel des Konberges die Blicke auf sich. Eindringlich spricht er zu dem Wanderer: Auf mich mußt du schauen! Dreimal zwingt er mich, ihn von dieser Seite zu photographieren. Es wäre geradezu eine Sünde gewesen, seinem Besehle nicht zu gehorchen!

Drum liegt anmutig im ausgeweiteten Tale des Biberbaches.

An der Straßenede beim Gasthof "Zum Rathaus" ist das verrostete vorsintslutliche Modell eines Borgängers des heutigen Fahrrades besestigt. Am Marktplatze sind bet einem Anwesen wieder dottergelbe Waiskolben auf dem Boden aufgehängt; Maiskolben hängen

auch zum Fenster heraus.

Die Pfarrkirche (zu Allerheiligen) ist ein eindrucksvoller Bau. Sie wurde schon 1384 genannt. Bei der grundlichen Umgestaltung im Jahre 1811 murden bier Grabsteine von den Gruften abgehoben und an der Nordseite des Glodenturmes senkrecht eingemauert, wo sie beute noch zu feben find. Es find vier teils in Stein, teils in Marmor gehauene Figuren mit Wappen und teilweise unleserlichen Inschriften, die sich auf Anna Aurzbach von Trachenburg (vermählt mit Beinrich von Lobkowitz, geb. 1549, gestorben 1576), Seinrich Auszbach von Trachenburg (beren Bater, gestorben 1590), beffen Gattin Eva und auf die Gräfin Agnes von Helfenstein (Witwe nach Wilhelm d. J. bon Ilburg), geft. um 1550, beziehen. Der lettere Grabstein, anschei nend der wertvollste, zeigt in rotem Marmor eine kunstvoll aus gehauene weibliche Gestalt nebst dem Selfensteinschen Wappen (einem Elefanten). — Das Schloft wurde 1664 von dem ersten Leitmeritzer Bischof, Maximilian Rudolf Schleinitz, im Stile edler italienischer Renaissance gebaut.

In der Nähe der Kirche, am Hause Nr. 63, erinnert ein Bronzerelief an Hofrat Josef A. Faksch in Wien, den vorbildlichen Sängerführer und Bortämpfer für das deutsche Lied; Jaksch wurde am
18. März 1861 in dem Hause geboren. Das Relief hat der Gesangund Musikverein Böhm.-Leipa andringen lassen.

über die Brücke des Biberbaches und über die Bahnstrecke der ehemaligen A. T. E. streben wir in gerader Richtung dem

Ronberg

zu, der sich durch seine regelmäßige Spitklegelform auszeichnet und fast von allen Höhen des weiten Nordböhmerlandes sichtbar ist. Er erhebt sich 280 m über der Talsohle auf der Grenze zwischen dem Leitmeriter Gebirge und dem Daubaer Land und trägt die Übersbleibsel der Stammburg jenes berühmten Geschlechtes der Kronowicze, deren letzte Abkömmlinge heute noch in Sachsen als Grafen von Ronow-Biberstein fortleben, und aus welchem Adelsgeschlechte auch die mit der Geschichte Nordböhmens auf das engste verbundenen mächtigen Herren Berka von Dauba hervorgegangen sind.

Bei der Schäferei am Fuße des Berges versperrt Stackeldraht den Weg. Wir bliden nach links, wir bliden nach rechts: überall Draht! Wir können tatsächlich nicht mehr weiter! Es bleibt uns nichts anderes übrig, als die Rucksäcke von den Schultern zu nehmen, uns platt auf die Wiese zu legen und unter dem Draht hinweg-zukriechen. — Man hatte mit so späten Wanderern nicht mehr gerechnet und den Zugang zu dem Berg zur Erleichterung des Vieh-

treibens einfach abgesperrt!

Zu Ostern 1936 hatten wir den Berg auf einem Gebirgsvereinsausstug das letztemal besucht. Damals ging es in das Daubaer Land. Über einen mit den unzähligen Sternen von Leberblümchen übersäten Dang stiegen wir empor. Heute halten wir uns genau an die blauen Dweieckzeichen. Sie führen uns auf einem breiten Wege, zu dessen beiden Seiten in jungen Birkenbeständen mit ockergelben Blättern halb mannshohe Gräser silbrig vom Sonnenlicht umkost stehen, rings um den Berg. Wir schauen eine verwunschene Pracht. Auf der Schlußstrecke des Weges schreiten wir stellenweise über kunstvoll gelegte Basaltstusen. Wir kommen dabei an Kreuzwegstationen vorbei. Noch nie waren wir so bequem auf den Konberg gelangt!

Inmitten der noch in ziemlicher Höhe erhaltenen, den Gipfel in ovaler Rundung von Süd nach Nord umgebenden über zwei Meter dicken Mauerreste ragt die klippige Basaltspize des Regels sieben Meter strei empor und trägt seit 1845 ein Areuz, zu dem Felsenstussen Meter strei empor und trägt seit 1845 ein Areuz, zu dem Felsenstusen hinaufsühren. Die Aussicht von dem 551 m hohen Konderg ist viel gerühmt und ebenso lieblich wie entzückend. Außer der nächsten Umgedung zu Füßen des Berges mit den zahlreichen Teichspiegeln gegen Osten sieht man die Berge am sernen Horizont, im Süden den Geörgsberg bei Raudnitz und im Norden die Regel Böhmens die zum angrenzenden Sachsenwald. In greisbarer Nähe erscheinen der Wilhosch ihr it

seinen Felsengalerien und der Ort Hohlen. Sind die Quader-felsen bei Strann nicht eine Herde grauer Riesenelesanten?

Von der Ruine der Ronburg hört man aus drei Städtchen die Turmuhren schlagen, die Sähne frahen und die Hunde bellen. Bis zum Jahre 1912 konnte man an den Feiertagen abends auf der Ron tuppe ein Lampenlicht beobachten, das felbst von Auscha aus aut wahr zunehmen war. Die Betreuung der Lampe besorgte zuerst der Schaf meifter Wenzel gegen einige Bfund Butter, die er von der bischöflichen Gutsberwaltung in Drum erhielt. Rach ihm übernahm diese Betätigung Josef Tamme, der ein gottesfürchtiger Mann war. Er wohnte in der zu Graber gehörenden Einschicht Nr. 160 und zündete die Lampe außer an den Feiertagen auch zur Christnacht und zur Auferstehungsfeier an und er ließ sich durch kein Unwetter davon abhalten. Für diese nicht geringe Mühewaltung, die er durch zwanzig Jahre mit Eifer verrichtete, erhielt er jährlich zehn Gulden; doch mußte er hievon das Betroleum bestreiten. Die Lampe war an dem zwölf Meter hohen, weithin sichtbaren Holzkreuze befestigt. Merk würdig ist, daß das Kreuz nach dem Tode des bereitwilligen Mannes am 16. Juli 1912 noch im felben Jahr vom Sturme umgebrochen wurde. Das mächtige Holzkreuz wurde zwar durch ein kleines eisernes erfett, aber die Beleuchtung unterblieb seither. Damit das Kreuz von Lausbuben nicht bestiegen werden kann, ist der Querbalken mit Stacheldraht umgeben. Um die Erforschung der Burg, die im Jahre 1640 von den Schweden auf der Suche nach verstedten Sabjeligkeiten der umwohnenden Bevölkerung ganzlich vernichtet wurde, hat sich der in Leitmerit jett im Ruhestande lebende Brimarius Dr. Frang Mit= telbach große Verdienste erworben.

Bergfelig steigen wir in Richtung Bleiswedellab. Da schreit jemand von unserer Wandergruppe auf. Aber es ist unnützer Alarm! Die Schlange, die sich vom Wege ins Gras flüchtet, ist keine Kreuzotter, sondern eine harmlose Blindschleiche!

Wir folgen einem entzüdenden Wiesenpfad. - Buntschedige Kühe weiden wie auf Alpentristen. Hüterjungen liegen im Grase und blasen auf einfachen Pseischen zum Zeitvertreib fröhliche Melodien. Hier winkt uns der Konberg Abschied, dort grüßt schon Bleise wedel. Ein Vierkant hebt die Turmzwiedel in der Witte des Ortessamt überschlankem Ausbau über die dichtgedrängte Häusermasse.

Auf dem Ring in Bleiswedel halten wir uns lange Zeit bei der Treifaltigkeitsstatue auf, um die 17 Statuen zu studieren, von denen sie umgeben wird: die vier Landespatrone auf den Ecken; Repomuk, Wenzel, Beit und Adalbert; die vier Evangelisten und vier Gruppen: Franziskus und Antonius, Zacharias und Elisabeth, Joachim und Anna — die Großeltern Christi — und Waria und Josef vor dem Hohenpriester.

Wo ift der blaue Regel im weißen Feld? — Nicht zu sehen! Wir wissen, daß wir zur Selfenburg bei Auscha zu gehen

haben. Also wandern wir die Stalkener Straße hinaus und auf der Landstraße weiter, die vielsach zwischen Hopfengärten hinsührt. Nach ungefähr 35 Minuten kommen wir an der Weggabelung bei Skalken an einem Kreuz und einer Wegsäule vorbei. Nach nochmals fünf Minuten macht die Straße, etwa hundert Schritte vor einem zweiten Kreuz, eine kleine Drehe nach links. Da diegen wir rechts in den Fahrweg ein und gelangen zwischen den Häusern von Ih ön born hindurch in den tief eingeschnittenen einsamen Schönsborn wie reines Gold auf den zerklüsteten, von gelben Schwefelslechten tapezierten Sandsteinwänden, von denen das Tal eingeengt wird. Gold ist auch das Laub an den Bäumen und auf dem Erdboden. Mit eindringlichsten Schmeichelworten spricht die Ratur zu unserem Gemiit. Auf der Sohle des Grundes gluckert ein Gächlein.

Die Selfenburg

ist eine richtige deutsche Märchenburg. Die umfangreiche, noch ziemlich vollständig erhaltene Ruine nimmt unter den nach hunderten zählenden malerischen Burgtrümmern Böhmens eine der ersten Stellen ein. Gegen Zahlung von 1 Kz erwerben wir in der Gastwirtschaft vor der Burg das Recht zur Besichtigung. Unsere Rucksäcke lassen wir auf den Bänken vor der Baude zurück. Der Hund, der in der Nähe in seiner Hütte liegt, wird sie schon gut bewachen; er hat auch uns den Wirtsleuten getreulich angekündigt.

Bevor wir durch das gotisch gewölbte Burgtor schreiten, betrachten wir die zwei Wappenschilder über den Offnungen für die Ketten der ehemaligen Zugbrücke. Die Schilder haben für die Aufsbellung der Geschichte der Helfenburg hohe Wichtigkeit erlangt; sie zeigen das Wappen der Herren von Wlaschim (zwei Geierköpfe) und das des Prager Erzbistums (einen Duerbalken).

Die 12 m hohe und 277 m im Umfang messende, der Keilform tes Burgfelsens angepaßte zinnengekrönte Kingmauer mit dem Wehrsgang dürfte sich wohl in keiner zweiten Burgruine Böhmens in ihrer ursprünglichen Form so trefflich erhalten haben.

In dem geräumigen Burghof befindet sich ein Steintisch mit einer Steinbank. Wer mag einstens hier gesessen und gezecht haben? Es kann nur der Burgkommandant oder sein Stellvertreter gewesen sein, umlagert von seinen Getreuen.

Wir sind die einzigen Besucher der Burg. Schon wieder bricht die Dämmerung herein, aber gerade sie läßt uns bei unserem Aufsenthalt in der Burg so schwärmerisch werden.

Schritte nahen auf dem Sandstein! Der Sohn der Wirtsleute holt in der Ruine Wasser. Er schöpft es aus dem 57 m tiesen Brunnen. Um uns die Tiese zu beweisen, schüttet er Wasser in die Offnung. Es schlägt erst nach vielen Sekunden dumpf klatschend auf. Kommt, wir wollen noch den ebenfalls trefslich erhaltenen vierschigen Wartturm (Bergfried) besuchen! Er ist auf einem 16 m hohen Sandsteinstock erbaut und durch Treppen und Geländer zugängslich gemacht. Es gibt Personen bei unserer Gruppe, die auf der Bendeltreppe beinahe drehkrank werden! Sie können in den geräumigen Zwischengeschossen des Turmes immer ein bischen ausruhen.

Vom zinnenumfriedeten Söller fliegt unser Blid über die Burgtrümmer, die umglüht sind von den flammenden Farben der Bäume,
und das wundervolle breite Tal, auf dessen Hiesen kräumen,
zum doppeltürmigen Neuländer Rapellenberg und zur wuchtigen
dunklen Bergmasse des Geltsch. Wit dem scheidenden Tageslicht
sange ich noch dieses Bild mit meiner Strahlenfalle ein. Manchmal
schon in völliger Dunkelheit, weil durch die schmalen Turmsenster
nurmehr wenig Helle hereindringt, tapsen wir schrittsuchend zurück.

Vor der Baude erzählt uns die Wirtin in österreichischem Dialekt von dem Waldkauz, der nahe der Hundehütte in einem vergitterten Käfig sitzt. Man habe ihn vor Monaten "im Grund" unter seinem Neste gefunden. Die Wirtsleute hätten sich seiner augenommen. Nun sei er so zahm, daß sie ihm tagsüber immer die Freiheit geben könnten; er kehre stets wieder zurück. Bedor die Dämmerstunde komme, müßten sie ihn jedoch einsperren, denn später ziehe es ihn mit Macht zu seinen Artgenossen. Er antworte auch schon auf ihre Ruse.

Wir kehren der poesievollen Knine den Rücken. Im abendlichen Frieden wandern wir zu dem Bach im Talgrund und dann auf einem Schlängelweg, der uns in seiner Anlage an Alpensteige gemahnt, auf eine Hochfläche, an deren Nordrand sich der

Reuländer Rapellenberg

bis zu 300 m Seehohe erhebt. Käuzchen schreien klagend, die Brüder und Schwestern des Raugchens von der Helfenburg. Gleich einer Riefenampel kommt der Mond zu unferer Rechten aus seiner Erd gruft, schwebt langsam höher und gießt silbernes Licht über die schlafmude Landschaft. — Am Dorfteich in Reuland könnten ängstliche Bemüter das Gruseln lernen: Start ausgehöhlte Ropfweiden beugen sich weit über die geheimnisvolle schwarze Wassersläche. Furchtsame Bersonen würden nachts auch auf dem Kapellenberge erschauern, wenn sie ihn bisher noch nicht kannten und sich beim Sinanschreiten mit einem Male Gestalten gegenüber sehen würden . . . Es sind Seiligenstatuen. Der Neuländer Kapellenberg trägt nicht, wie nach den weit hin sichtbaren Türmen von Fremden allgemein angenommen wird, zwei Kapellen, sondern drei: Kreuzerfindung, Kreuzerhöhung und hl. Grab. Am Kreuzerfindungsfeste (3. Mai) wird der Berg alljährlich von vielen Wallfahrern besucht. Im 18. Jahrhundert noch hatten hier die sogenannten Flagellanten (Geifelbriider) ihren Berfammlungsort.

Im weiten Beden von Ausch a tanzen die Lichter der Stadt. Die Nacht ist dort schon völlig hereingebrochen. Am Himmel aber schimmert noch eine unwirkliche Helle, so daß sich die Heiligenstatuen und der lange Rücken des Geltsch scharf wie Scherenschnitte abheben. Der Landschaftscharakter, unsere ganze Umgebung, die Wärme und der zauberhaste Mondschein erwecken in uns die Vorstellung, daß wir uns in Italien befinden!

Auch die Erlebnisse des verflossenen Tages haben in uns unbeschreibliche Frohgefühle erweckt. So schlendern wir wieder über Neuland und dann auf der Straße nach Auscha. Um 7 Uhr abends haben wir das altertimliche deutsche Städtchen erreicht.

* * *

Sonnenschein bringt uns auch am vierten Wandertag in den Genuß einer Fülle prächtiger Bilder. Zunächst sehen wir uns in Auscha selbst noch um. Der weltbekannte Sopfenhandelsplat liegt auf einem langen bachumflossenen Sandsteinfelsen in einem gartengleich von Hopfen- und Obstanlagen erfüllten Gelände, das im Norden durch die bewaldeten Höhen des Leitmeriter Gebirges abgeschlossen wird und sich im Süden in malerische waldbegrenzte Täler verzweigt. Die Stadt erstreckt sich in einer Höhenlage von 233 m. Der Markt weist noch Reste von Laubengängen und spitzgiebelige alte Häuser auf. In den Hallen der Hopfensirmen stehen zentnerweise die plombierten riesigen Hopfensäde, in denen das edle Erzeugnis — Rothopfen — in alle Welt verfrachtet wird.

Die lange und breite Straße in Haber wird von Scharen weißer, dem heiligen Martin gewidmeter Bögel bevölkert. Fliegen können sie nicht, auch wenn ein Auto kommt; ihr Fett hat sie erdzebunden. Wenn ein Krastwagen naht und der Lenker hupt und gleichzeitig die Fahrt verlangsamt, dann watscheln sie, als hätten sie eine Berkehrsschulung durchgemacht, an die Straßenränder.

Haber ist der Sitz der ältesten, im Jahre 1784 gegründeten ebangelischen Kirchengemeinde und zugleich Muttergemeinde der meisten evangelischen Kirchengemeinden in Nordböhmen. In den stattlichen Häusern des Ortes prägt sich der Wohlstand der Besitzer aus.

Sinter Haber folgen Nieder Wesselfig und Ratten. Alle drei Bauerndörfer liegen am Haberbach. Auf dem Rattener Berg, einem nordöstlichen Borberg des Geltsch, lugt die Schrollsche Gruftkuppelkapelle über die Waldbäume; an dem Lewin zugewandten Hang bewegen sich auf hohen weißen Masten gelbe Birkenfahnen.

Der Himmel lacht im weiten Rund in treuberziger Bläue. ilber dem Kamme des Geltsch aber bilden sich ständig Wolken. Sollte denn das Wetter umschlagen? Der Geltsch stellt nämlich eine kräftig wirfende Wetterschaube dar. "Geltsch käte" nennt man seine Wetterhaube.

Lewin liegt ungemein malerisch auf einer nach Osten, Süden und Westen steil abfallenden Anhöhe. Eine besondere Zierde bildet der

über dem Städtchen thronende alte Wartturm. Er trägt die 3 ah I 1699 und wurde aus dem Gestein einer Feste aufgeführt, die ehemals auf dem 450 m hohen

Turmberge

gestanden hatte und von dem Hussitenführer Zizka 1421 zerstört worden sein soll. Die Pfarrkirche am Ringplate ist ein stilvoller Rundbau. Um 25. Mai 1791 brannten Stadt und Kirche ab. In Lewin wurde am 20. Fänner 1726 Joh. Jos. Leitenberger geboren († 20. Mai 1802 in Wernstadt), der zuerst den verschiedensfarbigen Zeugdruck sowie die Baumwollwebevei in Böhmen einsührte.

Lewin ist ein altes Töpferstädtchen und in den letzten Jahren burch die Hilfe sehr bekannt geworden, die sein Pfarrer ungahligen franken Personen angedeihen ließ. Bor der "Sächsischen Brauntöpferei des Frz. Schiffner" seben wir viel fertige Ware: alle Arten Roch- und Gebrauchsgeschirr. Ein Auto steht verladebereit an der Rampe. Wir wollten die Töpfer bei ihrer Tätigkeit sehen, doch murde in dem Betriebe an diesem Tage nicht gearbeitet. Also gingen wir in eine andere Töpferei: in die des Josef Wolf. Bereitwillig zeigt uns der Meister die Einrichtungen. In einer Ede des großen lichten Arbeitsraumes häuft sich das Rohmaterial. Soeben nimmt der Behilfe wieder ein Stück Ton und legt es auf die Töpferscheibe. Dann bringt er diese mit den Beinen behende in Schwung und unter seinen Griffen formt sich der Klumpen langsam zu einem Gefäß. Die Kin= ger mussen während der Arbeit stets naß sein. Es ist erstaunlich, wie ein Gefäß so wie das andere wird. Zu der Arbeit gehört sehr viel Geschick; nicht jeder erkernt sie, bringt es in diesem Handwerk zum Meister! Der Ofen zum Trocknen und Brennen der Ware nimmt beinahe eine ganze Stube ein. Zum Andenken an unseren Besuch kaufen wir uns blauglasierte und weißgetupfte Blumenvasen; wir können sie uns in dem großen Lager auf dem Boden aussuchen. Es braucht nicht "Gruß aus Lewin" daraufgemalt zu sein, fie find uns so viel lieber!

Die Straße senkt sich gegen Oberwesssie. Da kommen wir wenige Schritte unterhalb der Wolfschen Töpserei zu jener des Albert Wiese. Hier interessieren uns fünf bunte Figuren aus Ton, die in der Höhe des ersten Stockwerkes an der Längsseite des Hauses auf einem Brette stehen und halb so groß sind wie die Fenster. Sie erinnern an geschichtliche Zeiten und sind Meisterwerke der Modellierskunst. Zwei von ihnen, die Napoleon und einen General darstellen, sind hundert Jahre alt. Der Töpser, der sie schuf, hatte keine Geslegenheit gehabt, eine Modellierschule zu besuchen!

Liebliche Ruhe herrscht in Bab Geltsch berg. Es ist die älteste Wasserheilanstalt Böhmens. Die Anfänge des Bades reichen bis zum Anfang des 19. Jahrhunderts zurück, wo ein gewisser Doktor Kittel in einem Wohnhäuschen an dem Bächlein, welches das Tal durchslieft, zwei Kabinen einrichtete. Dieses Häuschen kaufte 1839

der damalige Liebeschitzer Herrschafts- und gewesene Militärarzt Johann Mayer-Lindenthal samt den umliegenden Grundstücken und Waldparzellen; 1840 wurde die Kaltwasser-Heilanstalt eröffnet.

Hinter dem Bauerndorf Hutte erhebt sich wie ein urzeitliches fprungbereites Dinosaurier=Ungetüm der

Geltich.

Ihm von der Südostseite beizukommen, ersordert beinahe alpenbergsteigerische Fähigkeiten. Er ist mit 725 m der höch ste Vergdes rechtselbischen Wittelgebirges. Seine relative Höhe über Geltschdad beträgt bei einer Entsernung von 2.3 km 350 Meter. Der Geltsch ist ein ausgesprochener Kammberg mit steilem Ost und ungemein schroffem, selsigem Westabhang. Er besteht aus Sodalithetephrit, der, da und dort zu mächtigen, dis zwanzig Weter langen Säulen abgesondert, zu freistehenden abenteuerlichen Gruppen aneinsandergeschweißt ist. Der bebuschte, scharfe, stellenweise gratformige Kamm ist einen Drittelkilometer lang. Die Klippen des Grates bilden "Teusels Kerbe".

Der Bergwind umfängt uns wieder und unter unseren Schritten auf dem jäh emporsührenden Pfad klingt hell das Gestein. Über dem Gipfel freisen beutespähend zwei Hühnerhabichte. Felsenbänke mit dem Blicke auf das freundliche, an dem Südfuß des Kelchberges gelagerte uralte Pfarrdorf Triebschenen uns als geeignetste Raststätte. Hier ist es auch windgeschützt! Bald summt in einer Gesteinsnische der Petroleumkocher wieder sein trauliches Lied. Diesmal werden Gulaschsonserven gewärmt. Fein schmecken sie! Bessenal vor Gesten und der reichsten Festasel mit steifer, salscher Vornehmheit!

Vom Geltsch wird folgende Scherzsage*) erzählt: Wie emou dar Kaisar Josef dou woar, hoddar sann Housenorrn gefrot: "Also, wieviele Körbe müßte man nehmen, um den Geltsch hineinzubringen?"
— "Majestet," hottar Housenorre gesot, "wenn dar Koarb gruß genung were, gingar ei enn!"

Nun sehen wir uns das Jahn = Den kmal näher an, das von den Turnvereinen des Bezirkes aus Gesteinssäulen des Berges errichtet wurde. Zu ihm veranstalten jedes Jahr die Turner aus der näheren und weiteren Umgebung eine Pilgerfahrt.

Wieder sehlen die Kammzeichen! An der Stelle, wo der südliche Gipfel des Geltsch einen kurzen Sporn, den Lohderg, nach Osten entsendet, beginnt lediglich eine grüne Markierung. Sie weist nach Leitsmerit. Ihr solgen wir und so gelangen wir zu den Geltsch sin sen der Eattelhöhe zwischen dem Geltsch, dem Mühlberge und dem Littaisch. Wir kommen nahe an Triebsch heran. Der trutige Relch berg trägt die Ruinen der Burg Kelch, die wahrs

^{*)} Entnommen mit Genehmigung des Subetendeutschen Berlages Franz Kraus, Reichenberg, dem Buche "Josef Kern, Die Sagen des Leitmeritzer Gaues", Reichenberg, 1922, in der Mundart des Leitmeritzer Bezirkes.

scheinlich, wofür auch der Name spricht, von dem geistlichen Orden der deutschen Ritter gegründet wurde, die ihren Hauptsitz in Pitsche kowiz hatten und derlei Bollwerke zum Schutze ihres Besitzes nötig hatten. Ende Mai 1421 bemächtigte sich der Hussischen Siska nach mehrtägiger Belagerung der Burg und behielt sie auch, trotzdem sie vom Kaiser Sigismund am 5. Feber 1422 an Siegmund von Warstenberg verschrieben wurde, der sie im August des vorhergehenden Jahres schon vergeblich belagert hatte. Ja, Ziska machte sie sogar zu seinem zeitweiligen Sitz, besessigte und vergrößerte die bisherige Holzsburg und nannte sich nach ihr "von Kelch".

Das sagenreiche Geltschberggebiet liegt hinter uns. Die Rübengegend beginnt! Auf den weit ausgedehnten Gutsselbern bei Pitschwersend bei wit sich der von it und Ploschkon witz und dann in dem Kessel bei Schütet en it sind unzählige Menschen mit der Rübenernte beschäftigt. Frauen sitzen auf umgestülpten Buckelkörben und schneiden von den Rüben die Blätter ab. Die Rüben türmen sich auf den schwarzbödigen, sehr fruchtbaren Feldern zu weißen Phramiden. Petroleumpserde — wie nüchtern! — ziehen immer gleich zwei hochbeladene Wagen zu den Bahnverladestationen. Die nächste Zuckerrübensabrik besindet sich in Wegstädtl an der Elbe.

In Ploschkow it besuchen wir das staatliche Schloß. Der Weg führt durch den Masank-Meierhof und einen Park, der ein Gesamtausmaß von etwa zwölf Hettar hat. Hier bewundern wir vor allem Kastanienbäume mit meterlangen starken Lustwurzeln. Die altehrwürdigen Bäume bilden ein unverfälsches Dryadenheim.

Das Schloß ist in italienischer Renaissance genau nach den vier Himmelsrichtungen erbaut. Durch zwei offene Säulenhallen wird es mit zwei neueren Renaissance-Flügeln verbunden. Im Schwedentriege wurde es (am 27. Upril 1643) ausgeplündert und diente damals auch (1646) sowie in den Preußenkriegen des 18. Jahrhunderts wiederholt als Hauptquartier. Bom Jahre 1851 an nahmen Kaiser Ferdinand I. und seine Gemahlin wiederholt ihren Sommerausenthalt in dem Schlosse, weshalb es auch damals erweitert und verschönt wurde. Jest wurde es wieder hergerichtet.

Wir begeben uns in den unteren Parkteil und berauschen uns hier an der südländischen Schönheit des Schäudes. Die Spätnachmittagssonne ist uns eine willige Sehilsin: Sie breitet ihre goldenen Strahlen über die Hauptfront. Ein Springbrunnen mit hohem Strahl plätschert nimmermüde wie im Sommer. Ja, wisset: Schütten it en it, der wärmste Drt in Böhmen, ist ganz nahe! Über Masch to witz und Pohorschan, die von dem 433 m hohen Goldberg beschirmt werden, gelangen wir dorthin. Der Gold berg ist auffallend schön gerundet. Wir vergleichen ihn mit einem zusammen gerollten Igel. Sonnengold auf dem Goldberg! Ist das nicht zu viel Gold? Wer damit noch immer nicht zufrieden ist, der grabe in dem Berge nach! Denn dieser hat seinen Namen nach der "Goldgrube"

auf der Michzener Seite, wo vor 200 Jahren noch Gold gegraben und auch gefunden worden sein soll. Vielleicht hat auch er dieses Glück!

Die mittlere Jahrestemperatur von Schüttenit beträgt 9.42 Grad Celsius! Der Ort ist aber auch sehr günstig gebettet. Das wird man so richtig gewahr, wenn man auf der Straße gegen Leitmerit schreitet. Der 584 m hohe Kreuzberg im Norden und eine Reihe von Hügeln im Westen schützen ihn gegen die rauhen Winde.

Schüttenitz prunkt mit seiner Kirche. Sie ist von bedeutender Größe und von hoher Bauart im romanischen Stile und besitzt noch Reste ihres zweiten mittelalterlichen Baues, nämlich zwei steinerne Shelpturen, eine Gruft und einen Teil des Glodenturmes. Das Gut Schüttenitz wurde schon 1068 von Herzog Bratislaw II. dem neugegründeten Rollegiatkapitel am Whschrad dei Prag geschenkt. Der Nutznießer des Gutes ist der jeweilige Propst des Domkapitels am Whschrad. Von den Schüttenitzer Pröpsten muß der Leitmeritzer Bischof Ferd. Kinde erm ann = Schullste in erwähnt werden, der auf der am Schulhause seines Gedurtsortes (Königswald dei Schlukstenau) angebrachten Gedenktasel der "Vater der österreichischen Volkssschule" genannt wird. — Die Mühlenräder, die eine besondere Zierde des Ortes waren, verschwanden nach dem Jahre 1913, in dem die Modschiedlquellen verkauft wurden. Im Jahre 1753 hatten in Schütstenitz neun Mühlen bestanden!

Auf dem vom Dorfe nordwestlich sich hinziehenden Bergrücken leuchtet weithin die Maria = Lourde & = Kapelle. Einer Burg-ruine oder sitzenden Kate ähnelt der Basaltkörper auf dem Eulen = berg; er wird deshalb auch Katenburg genannt. Berg und Felsen sind ein Naturdenkmal. Der Brücken berg bei Leitmeritz wurde auf Betreiben des verstorbenen Realschuldirektors Lauda mit schönen Anlagen bepflanzt und wird von einem Aussichtsturm mit Wetterwarte und Gasthaus gekrönt.

Wir sind in Leitmerit! Haben wandernd die Elbe erreicht! Stehen an der Pforte von Böhmens Paradies! Einen Gruß dir, freundlicher Strom, von den dunkelwogenden schwermütigen Wäldern des Jergebirges! Sei auch du gegrüßt, Eger, die du aus dem Fichtelgebirge kommst und an dem Steilabfall des Erzgebirges wie vor einer Ehrentribüne vorbeiparadiertest!

Es sind alte, liebe Bekannte, die uns in Leitmeritz grüßen: der Stadtturm, unzweiselhaft das älteste Baudenkmal der Stadt und ein charakteristisches Wahrzeichen derselben, das alte, vielgiebelige, denkswürdige Rathaus an der Ostseite des großen Ringplatzes, neben dem Stadtturm wohl der älteste und auch interessanteste Bau der Stadt, der Roland am nördlichen Pfeiler des alten Rathauses, ein kleiner, in einen Kettenpanzer gekleideter, bärtiger Mann aus Stein mit einer Kettenhaube, der Kelchturm auf einem an der Sübseite des Platzes stehenden Hause, und der schlanke Turm der im Frühbarockstil errichteten Domkirche, der, 66 m hoch, alle Gebäude der Stadt überraat.

Leitmeritz, eine alte Gauburg, spätere Kreisstadt, ist wahrscheinlich die älteste deutsche Stadt Böhmens, an Alter Berlin ebenbürtig. Die Gründung der Stadt verschwindet im Sagenhaften.

* * *

An unserem letten Wandertag haben die Nebelgeister ihre Herzischaft angetreten. Sie breiten behutsam graue Laken auf die tief in sich selber ruhende herbstliche Landschaft.

Wieder standen wir bei dem 8-m-Kreuz auf der 398 m hohen vierseitigen Phramide der

Robebeule.

Wir wähnten uns auf einem Friedhof! Da befanden wir uns nun nur 800 m von der Elbe entfernt und sahen sie nicht! Der Nebel lag wie eine dicke Wattedecke über der Talung. Bon Leitmerit schauten verschwommen nur die Turmspitzen heraus. Es bestand keine Aussicht, daß aus dem Nebel noch ein sonniger Tag emporsteigen würde! Bech — und doch Glück! Denn es hätte ja auch regnen können und dann wäre wahrscheinlich ein dicker Strich über unseren Wanderplan gezogen worden! Was uns der Wettergott ausgerechnet in Böhmens Paradies verwehrte, das hatte er uns in den vier vergangenen Tagen in einer sür den Spätsommer ungewöhnlichen Weise geschenkt! — Wir zehrten von Erinnerungen: dachten an den 1. Mai 1937, da wir den Berg auch besucht und im wärmsten Sonnenschein ringsunher ein friedliches, blütenseliges Land geschaut hatten.

Auf der Rodebeule finden wir ein Regelzeichen! Aber es ist kaum

erkenntlich.

Der Regelweg soll über Pistian und Lobositz führen. Wir verzichten aber unter den gegebenen Umständen darauf, ihm zu "folgen". Pistian, ein ehemaliger Rittersitz, bietet nichts und Lobositz können wir, wenn das Wetter sich doch noch bessern sollte, vom Lobosch aus sehen. — Wir wollen lieber über das Wein- und Obstdorf Wichelsberg und über Große Tichern ofet auf den Lobosch aclangen!

Auf der Bidnitze, einem umfangreichen Plattenrest, weidet so wie am 1. Mai eine Schafherde. — Das Laub der Weingärten

fpriiht in allen Farben.

Seht euch die Rode beule an! Sie ist ein halber Berg! Die Tschalositzer Seite ist schnöder Gewinnsucht zum Opfer gefallen! Bei einem weiteren Abbau wäre der Leitmeritzer Seite dasselbe Schicksal widersahren! Die Leitmeritzer haben sich gewehrt und so ist das Basaltbrechen eingestellt worden.

Die eindrucksvolle gotische Nikolai-Rirche in Groß = Tscher

no jet foll im Jahre 1525 erbaut worden fein.

Der Tschernoseker Wein wird bekanntlich als Perle aller böhmischen Weine geseiert. Die Mönche, die den Weinbau in dieser Gegend zur Blüte brachten, stammten aus dem Bloster Alt-Zell. Sie besaßen an der Stelle des heutigen Schlosses ein Borwert und sie sind auch

die Urheber jener abenteuerlich gewundenen und verschlungenen Kellerräume, die sich von dem Vorwerk gegen den angelehnten Felsenhügel ziehen und von den Chronisten vielsach gerühmt und gespriesen wurden.

Die beste Sorte des Tschernoseter Beines soll am Südabhang der linkselbischen Dobrai, bei Klein-Tschernoset, wachsen, wohin wir uns jest begeben. Bir müssen auf dem User der Elbe stehen, um den Fluß zu sehen, so dicht ist der Nebel. Auf dem Basserschwimmen hohe Schaummüßen, die wie Schlagsahne aussehen: von der Zuckerkampagne! — Wir nehmen in dem Fährboot Plat, in dem soeben ein Motorradsahrer übergesett worden war. Der Fährmann stößt ab und das Rädchen am Drahtseil beginnt zu surren.

Wir sind ganz nahe beim Elbe durch bruch. Das Elbetor ist ein gewaltiger Querriegel aus altzeitlichem Gestein, eine Platte, die hauptsächlich aus Gneis besteht, der im Osten mit Glimmers, Hornsblendes und Urtonschiefer überlagert und im Süden mit permischem Porphyr übergossen ist. Es gehört zu den interessantesten geologischen Naturdenkmälern.

Sinter Klein-Tschernoset erblicken wir auf unserem Weg viele Kieselsteine von demselben Aussehen wie diesenigen an der Elbe. Es handelt sich um diluviales Flußgeschiebe. Die Dobrai weist sein säuberlich getrennt drei Terrassen von Flußablagerungen auf: auf der Dobrai 150 bis 120 m über der heutigen Elbe die Hochterrasse, an der Dobrai 80 bis 20 m über der Elbe die Mittelterrasse und unt erhalb der Dobrai am Fuße 40 bis 4 m über der Elbe die Niedersterrasse. 150 m über der heutigen Elbe ist die Urelbe gestossen! In zäher Arbeit mußte der Fluß den Querriegel zersägen, wodurch sich das Elbetor bildete.

In Chrfurcht und Dankbarkeit gedenke ich des verewigten Professerhart Proschent ver, der in uns das richtige Berständnis für die Schönheit und Erdgeschichte des Leitmeriter Gebirges und unserer Heimat überhaupt erweckte und uns auf zahlreichen Wanderungen der Heimat näherbrachte.

Durch märchenhafte braune Eichenwälder und über eine graue

Blodhalde steigen wir zum Gipfel des 572 m hohen

Lobolch

hinan. Da bemerken wir eine Tafel: "Wer oben nichts verzehrt, zahlt 50 Heller!" — Noch ein Stücken weiter oben, bei den Baulickeiten, lesen wir die eindringlichere Aufforderung:

"Der Rundblick stärkt die Seele, ber Bergwirt deine Rehle. Drum mache in der Hütte Rast und zeige dich als guter Gast!"

Die Gebirgsvereinsbauden in unserem Jeschken= und Fersgebirge würden dieselben Verse auch jedem Talbewohner ans Herzlegen!

4

Rein Rundblick stärkt unsere Seele! Der Gipfel des Lobosch ist auch nebelumhüllt! Dafür gewinnen wir in der Schwarzens berghütte, die in den Jahren 1924, 1926 und 1930 unter der Gönnerschaft Johann Schwarzenbergs geschaffen worden ist, einen tiesen Einblick in das harmonische Familienleben der biederen Wirtsleute.

Ralt und leer sind die Gasträume. Eine freundliche Frau in den dreißiger Jahren ersucht uns, in die Küche einzutreten, in der ein junger Mann sitzt und beim Rohlenkasten ein Bübchen spielt. Wir sehen uns in die Nähe des Ofens. Ein Tee mit Rum wärmt uns "von innen her"; köstlich mundet der hausgebackene Kuchen!

Da schaut! Das lallende Büblein ist in seinen weißen Strampelhöschen in den Kohlenkasten gekrochen! Die Mutter hebt es heraus und zieht ihm für solche "Expeditionen" ein paar braune Hoserln an.

Der Knabe hat auf dem Gipfel am 3. November 1936 das Licht der Welt erblickt. Er heißt Horst Jaschte. Seine Mutter, Ida Zaschte, ift eine gebürtige Habsteinerin. Mit Stolz zeigt sie uns das Tagebuch des "hochgeborenen" kleinen Erdenbürgers. Es ist mit Lichtbildern geschmückt und enthält neben schriftlichen Auszeichnungen Zeitungsausschnitte, in denen über die Geburt des Knaben auf dem Heimatberge berichtet und das Ereignis auch in dichterischer Korm gewürdigt wird. Bei der Tause des Kindes, am 21. November 1936, hat der Lobositzer Gebirgsverein, dem die Hütte gehört, Pate gestanden; sechzig Mitglieder waren erschienen. Im größeren der beiden Gastzräume war der Altar errichtet worden.

Der schweigsame junge Mann an unserem Tisch entpuppte sich als ein. Lobosch it itsch; der Bater des Bübleins zerkleinerte drausen Holz. Prosessor Ernst Lange aus Leitmeritz, der mein Turnsprosessor war und in Reichenberg Verwandte hat, hat nach dem Jeschsten Beispiel das Hunderter-Laufen auf dem Lobositzer "Hausberg" eingeführt.

Am Lobosch waren vollständig neue Markierungen vorhanden; es waren Eisensäulen mit Tafeln aufgestellt worden. Aber nirgends konnten wir das Regelzeichen entdecken! — —

Zu Mittag haben wir das verstedt liegende Dorf Wopparn erreicht. Hinter der Kapelle führt uns der Weg zu den verfallenen Mauern der

Burg Wopparn.

Bon der Ruine blicken wir tief hinein in das anmutige zugdurchbrauste Tal, in den Frieden der ehemaligen Weltabgeschiedenheit. Auf der Talsohle stehen nur Mühlen, die zum Teil auch Gasthäuser sind.

In kurzer Zeit sind wir in dem Pfarrdorfe Wellemin, das einen sehr sauberen und wohlhabenden Eindruck macht. Es ist Schnittpunkt dreier Straßen. Wir staunen über die Zahl der Lastautos und Pferdefuhrwerke, die, mit Kohlen beladen, aus den Schachtgegenden kommen und in der Richtung Lobosit sahren. Auf den Kohlen liegen immer die Schaufeln, mit denen die Wagenbegleiter das Heizmaterial aufluden. Die Rohlen kosten ab Schacht einen Spottpreis!

Am Ausgang von Bellemin sehen wir wieder ein Kegelzeichen! Es ist ganz frisch gemalt. Und erneuert sind auch die anderen Dreisecksmarken. Bir bleiben ihnen bis zum Gipfel des

Donnersberges

treu, weil auch sie uns treu bleiben.

Dieses lette "Rennen" zum Endziele erweckt unbeschreibliche Frohgefühle in uns. Hinzu kommt die Freude darüber, daß uns der Wettergott mit Regen verschont hat.

Im Nebel zieht sich der Weg schier endlos. Wir können es ichon kaum mehr erwarten, auf der Höhe des Berges zu stehen. Eine Entschädigung für den Entgang der Aussicht bieten uns einigermaßen die verschiedenen Waldarten mit ihren Reizen, darunter auch ein richtiges Stück Urwald mit dichtem Unterholz. Und die vielen dunkelroten Hagebutten, die aus den Dornbüschen am Fuße des Bersges leuchten.

Aber schließlich haben wir es geschafft, so wie wir es uns zu Hause gewünscht hatten. Stumm drücken wir einander kameradschaftslich die Hände. Bergsteigerdank! — —

Wieder werden wir aus dem Gastraum in die Küche geholt. Zur Feier des Tages gibt es sogar Radiomusik!

Der 835 m hohe Donnersberg war bis 1910 der einzige bewohnte Gipfel des Leitmeriher Bezirkes; 1820 begann Anton Weber aus Milleschau mit der Beherbergung von Fremden, seit 1825 gab es hier Mooshütten zum Übernachten.

Der Weltreisende Alexander von Humbold tbezeichnete dem naturwissenschaftlichen Schriftsteller Rohmäßler gegenüber die Ausslicht vom Donnersberge als seine drittschönste — und das will viel sagen. In der "Heimatkunde des Bezirkes Leitmerit," beschreibt Prof. Proschwizer die Aussicht wie folgt: "Man sieht unter sich ein wildes Gewoge bewaldeter Gipfel, ein sanstes Sensen gesegneter Gesilde, in weiter Ferne flachere Wellen des heimatlichen Gebirges und die endslose Ebene, am Gesichtskreise die böhmischen Kandgebirge vom Riesens, Iser- und Jeschkengebirge zum Lausitzer Gebirge mit Hochwald, Lausche, Kleis, die Regel und Taselberge und in fernster Ferne die flachen Linien des Niedern (Schwarzsopf) und des Hohen Böhmers waldes (Lusen)."

Wir erfahren, daß die junge Wirtin auf dem Donnersberg von all der Schönheit, die der Gipfel bietet, am 16. Oktober hatte jähen Albschied für immer nehmen müssen und einen Tag vor unserem Bessuch in ihrer Erzgebirgsheimat — Graupen — zur ewigen Ruhe gesbettet wurde.

Die Wetterwarte, die seit dem Jahre 1904 besteht, besuchen wir, um das von dem akademischen Maler Franz Rausch aus Blan bei Marienbad geschaffene Porträt des Mitbegründers und ersten Direktors der meteorologischen Höhenstation, des Geophysikers und Astronomen Prof. Dr. Rudolf Spitaler (Brag), zu betrachten, das am 12. September 1937 vom Tepliger Gehirgsverein in Unwesenheit des Sohnes des Professors Spitaler, Dozent Dr. Armin Spitaler, Bräsidialsekretar der Handels= und Gewerbekammer in Reichenberg, enthüllt wurde. Brof. Dr. Rudolf Spitaler hat die in Station zu einem erstflaffigen Bindeglied zwischen Stationen ahnlicher Art auf den Albenhöhen und in der norddeutschen Niederung ausgebaut. Im Jahre 1908 wurde die Donnersbergwarte der Abtei= lung für kosmische Physik und Geodynamik der Deutschen Universität in Prag angeschlossen. Damit wurde Prof. Spitaler der amtlich bestellte Leiter des Observatoriums. Er blieb es bis zum Nahre 1929, also vertnüpft ihn ein Zeitraum von 25 Jahren mit dem Donners= berg-Dienst.

Auf dem Prof. Dr. Audolf Spitaler Wege gelangen wir wieder zum Fuße des Berges. Wo der Wald aufhört und die Felder beginnen, befindet sich die Talstation der Materialdrahtseilbahn. Die Bahn wird mit einem Benzinmotor betrieben.

Aber auch Personen können auf den König des Leitmeriger Gebirges befördert werden: In der Gastwirtschaft "Donnersberg" in Bilkau, bis wohin Automobile sahren können, sind Reitpferde

zum Besteigen des Berges zu haben!

Von Pilkau sind es nur wenige Minuten in das waldumkränzte Bores lau. Der Ort wurde schon 1403 als Rittersiß genannt und hat sich seit Eröffnung der Aussig=Teplitzer Eisenbahn zur Sommerstrische ausgeschwungen und durch zahlreiche nette Billenbauten herauszgeputzt. An einem Haus sehen wir auch in Lebensgröße Rübezahl targestellt.

Es zieht uns noch nach Teplite-Schönau, das nurmehr 11.3 km

entfernt ift. Wir bleiben aber schließlich doch in Boreslau.

* * *

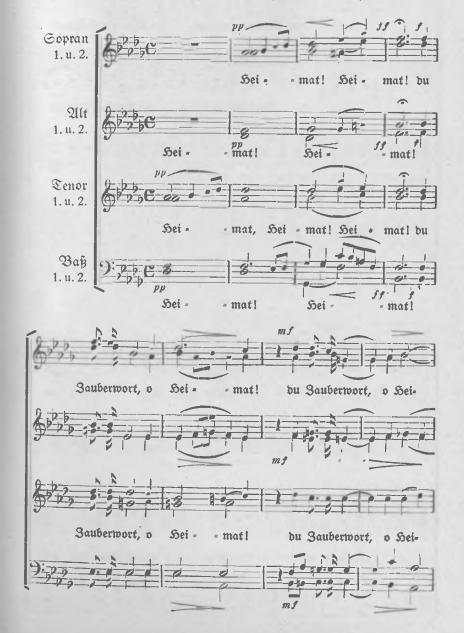
Am nächsten Tag trägt uns der Zug in $1^{1/2} \le t$ und en zurück nach Reichenberg, im Fluge vorbei an all den Schönheiten des weiten, von der Natur so huldvoll gesegneten Heimatraumes zwischen Jeschsten und Donnersberg, die wir in fünf Zagen beschaulich genossen hatten.

Die Erkenntnis, die wir auf dieser Wanderung wieder gewannen, hat der Dichter in die Worte gefaßt:

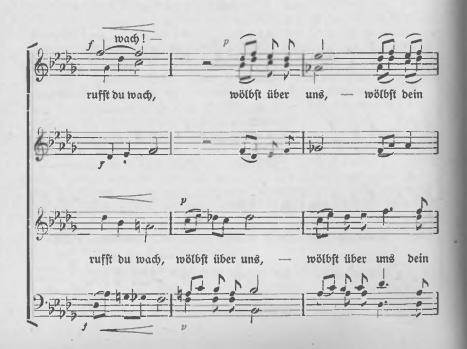
"Laß beine Seimat immer als das Schönfte gelten, benn fie ist wirklich schön!"

Heimat!

Text von Anton hans Lielau †, Reichenberg, achtstimmige Weise von Elimar Geist, Oberes Ramnittal.















Die Erdgeschichte des Silbersteines.

Bon Direktor Dr. Bruno Müller.

Die Reichenberger Wanderfreunde kennen den Silberstein, aber alle sind an ihm vord eigelaufen, wenn jie am Sonntagmorgen in Scharen nach Hammer am See pilgerten. Wohl schaute mancher hinüber zu den schwarzen Gipfelfelsen der malerischen Vulkanruine, jedoch nur wenige wußten, wie herrlich die Aussicht von dort oben ist. Run aber hat eine kleine, geschmackvoll an den Felsen geschmiegte Baude auf dem Silberstein ihr gaftliches Tor geöffnet.

Da ist es wohl an der Zeit, die Besucher darauf aufmerksam zu machen, welch merk würd iges Naturden fin al dieser Berg ist, — und zu berichten, was die Gesteinsaufschlüsse des Silbersteines von seiner Geschichte erzählen. (In groben Zügen und mehr für den Fachmann habe ich das schon vor mehr als elf Jahren in einem etwas größeren Rahmen getan: Bruno Müller, Die geologische Sektion Dschip-Sammer des Kartenblattes Turnau in Nordböhmen. Mit sarbiger Karte und fünf Abbildungen. Nitteilungen des Bereines der Natursreunde in Reichenberg, 49. Jahrgang, 1927.)

Zum lettenmale war Böhmen vom Weere überslutet. Der Bind wehte hier gewaltige Dünen zusammen, die zeitweise wieder von den Bellen erobert wurden. So entstand der unterseifersdorf am zuse des sinken Talhanges hervorlugt. (Siehe Ubbildung 3, us!) Damals bils dete er allerdings eine zusammenhängende Decke, denn die Täler wurden erst viel später in der Festlandszeit in diese Meeresablagerungen eingegraben. Dann änderte sich das Landschaftsbild und ein Battenmeer setzte ungeheure Schlammassen ab, in deren Ton zahlreiche stecknadelkopfgroße Schälchen von Kreidetierchen und andere kalkige Keste von Meerestieren eingebettet wurden. So entstand der kalkig-konige Ton mer gel (Ubbildung 3, tm).

Aber noch einmal eroberten die Dünen das Wattenmeer und überschütteten es mit ihren Sandmassen; es bildete sich der o b e r e S a n dste in. (Abbildungen 1 bis 3, os.) Er ist in der darauf folgenden lansgen Festlandszeit so start abgetragen worden, daß nur noch um die Berggipfel Reste erhalten sind. Er war das letzte Werk des zurücksslutenden Meeres. Seitdem ist unsere Heimat Festland geblieben.

Es war zunächst eine wildbewegte Zeit, die das eben dem Meere entstiegene Land mitmachen mußte. Zwar grünten in allen Mulden Sumpswälder von unerhörter tropischer Uppigkeit, die an vielen Orten mächtige Braun fohlen flöze zurückließen. Auch bevölkerte ein reiches Tierleben dieses Paradies. Wer bald schüttelten surchtbare Erdsebenkatastrophen das gesegnete Land. Es war die Seburt der Alpen, deren sich auftürmende Massen gegen Böhmen drängten und es in seinen Grundsesten erbeben machten. Schließlich hielt unser Land diesiem gewaltigen Drucke nicht mehr stand und zersprang in tausend Schollen.

Auf Abbildung 3 sieht man deutlich, daß auch dem heutigen Seisfersdorfer Tale ein solcher Sprung, die Verwerfung V, entlang läuft. Die linke Scholle ist von der rechten nicht nur losgerissen, sondern ihr gegenüber auch gehoben und nach links geneigt. Während am linken Talhange die Tonmergel erst über der Talsohle beginnen, reischen sie am rechten bis weit unter die Talsohle. Eine andere ähnsliche Verwerfung streicht auch dem Tälchen entlang, durch das der von Kriesdorf kommende Wanderweg (Abb. 1, K) aus dem Feschkenbachtale emporsteigt. Der heutige Silbersteinsockel wird von solchen Verwerfungen umgrenzt, welche als Erdrisse später den Bächen das Ausgraben von Tälern erleichterten.

Diese großartigen Schollenbewegungen der Erdrinde griffen bis hinein in jene Diesen, wo die vussanischen Kräfte unserer Erde schlummern. Die alten Feuerherde, die Jahrmillionen lang ruhig weitergeglimmt hatten, erwachten zu fürchterlichem Toben und vernichteten weithin das blühende Leben. Eine riesige Gasexplosion durchsprengte die Silbersteinscholle und schleuderte aus dem Sprengtrichter ungeheure Wassen Schutt empor, der prassellnd in der Umgebung niederssiel. Feuersäusen und himmelhohe Aschenwolfen solgten und breiteten ein schwarzes Tuch über Wald und Flur. Diese Decke lockerer Asche

fiel freilich später rasch wieder der Abtragung anheim.

Aber im Sprengtrichter selbst ist noch genug Bulkanasche exhalten geblieben, die als grauer Tuff versteinerte. In dem kleinen Steinbruch ean der Oftseite des Gipfels (4 in Abbildung 2) sind Reste frisch en Tuffes freigelegt worden, während die Baldwieße sin ihm enthaltenen Magneteisensteingehaltes braun geworden. Tief graben sich die Bagenräber in den weichen Tuff, soweit die Fahrsgleise nicht ausgeschottert worden sind. In dem nach Norden abwärts führenden Fahrwege ist der Tuff gut ausgeschlossen.

Nach dem Aschenausbruch des Feuerberges scheint eine Ruhespause eingetreten zu sein, da die beim nächsten Ausbruch in den Tuff eingedrungene Lava deutlich die Folgen rascher Abkühlung zeigt, indem sie vollständig in Säulen zersprungen ist. An mehreren Stellen brach also die Lava hervor, die dann als harter Basalt erstarrte und zuletzt als "Härtling" aus dem weichen Tuff hügelartig herauswitterte. Alle drei der im Tuff steckenden Basaltdurchbrüche bilden kleine Kuppen, besonders aber den Sauptgipfel des Silbersteines; nur der im gehärteten Sandstein steckende Schlot Nr. 9 in Abbildung 2 ragt in

keiner Weise über seine Umgebung hervor.

Die Basalt säulen simb bemnach nichts anderes als sehr regelmäßig gesormte Bruchstücke einer beim Erstarren zersprungenen Lava. Auch ein Glas zerspringt bekanntlich, wenn man es zu rasch abkühlt; ebenso kann, es auch beim Glockenguß geschehen, "wenn der Guß mißlang und die Form zersprang". Die Säulen stellen sich gewöhnlich normal zur Abkühlungsstäche. Da diese im vorliegenden Falle die nicht mehr erhaltene senkrechte Sandsteinwand des Bulkansschlotes war, stellten sich die erstarrenden Säulen zunächst waagrecht,

wie sie in Abbildung 5 links noch zu sehen sind. In der Schlotsmitte, wo die Lava begreiflicherweise am längsten glühend und bildsam blieb, wurden sie dann durch den von unten wirkenden Druck gehoben und aufgebogen.

Abbildung 4 zeigt, wie die Säulen von drei Seiten her gegen die Schlotmitte aufgebogen und obendrein durch den starken Auftried auch in Bündel zerrissen worden sind. Wahrscheinlich ist die eigentliche Schlotmitte heute beshalb leer, weil sich hier ein riesiger Rumpen leicht verwitternder Massen befand, der emporgedrückt worden war: Tuff, Schlackenbasalt oder in der Tiefe von den Schlotwänsen losgerissen Sands oder Tonmergelmassen.

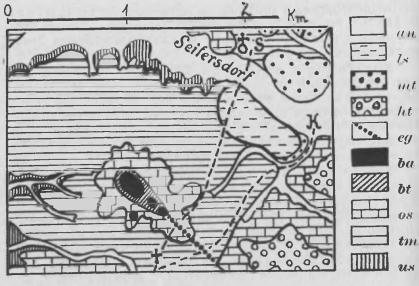
Noch viel besser erkennt man das allmähliche Aussteigen der Säulen von links nach rechts an der Nordward des größeren Steinbruches (Abbildung 5). Trozdem das Bild von Bäumen rasiert und sehr schematisiert ist, kommt doch die auffallende Unregelmäßigkeit der Bewegungen klar zum Ausdruck. In der Basaksfäule ganz im Bordergrunde rechts glizern die mehrere Zentimeter großen schwarzbraunen Horn blen der rist alle, die den Sammlern wohlbekannt sind und dem Berge den Namen "Silberstein" gegeben haben.*)

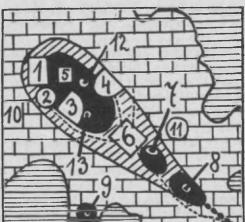
Dagegen hat der durch einen neuen kleinen Steinbruch aufgeschlossiene mittlere Ba faltdurch bruch (Abb. 2, Nr. 7) fast dichten blaugrauen Basalt aufgeschlossen.

Sowohl der Tuff wie der Basalt haben aus den durchschossenen Schichten gewaltige Blöcke von Tonmergel herausgebracht und zu einer weißen porzellanartigen Masse umgeschmolzen, deren Weiß vom Schwarz des Basaltes scharf absticht. Dieser gestrannte Tonmergel ist beim Erkalten vollständig in scharfkantige Stücke zersprungen. Der größte Block wurde durch den Steinsbruch den Steinsbruch den Steinsbruch den Steinsbruch der Von dieser Baldwiese zur Baude leitende Fahreweg sührt. Auch der von dieser Baldwiese zur Baude leitende Fahreweg stößt knapp vor der Baude (1) auf gebrannten weißen Tonsmergel (2) im Basalt. (Abb. 3, g.)

Noch lange nach dem Erlöschen des Feuerberges stiegen heiße Dämpfe und dann Quellen auf, die in der Umgebung des Schlotes den Sandstein mit Kieselsäurelösungen durchtränkten und verquarzten. Abbildung 3 deutet an, wie unregelmäßig diese Verwandlung in Quarzit vor sich gegangen ist. Aus dem Norvosthange der kleinen Wittelkuppe (7 in Abb. 2) ragt ein Quarzitselsen (11 in Abb. 2 und q in Abb. 3) hervor, der zur Beobachtung dieser Verkieselung besonders geeignet ist. Die Lösungen sind von den größten Klüsten ausgeganzen, in das seinste Spaltennet eingedrungen und haben schließlich den ganzen Sandstein durchtränkt. Bei der Verwitterung haben die in den Spalten gebildeten Quarzadern am längsten der Abtragung widerstanden und stehen setzt als Kunzeln hervor.

^{*)} Dieser Basalt enthält nach einer Untersuchung Gränzers 70%. Augit, 15% Plagioklas (Kalknatronfelbspat) und 10%. Magneteisenstein, dazu ein wenig Olivin usw.

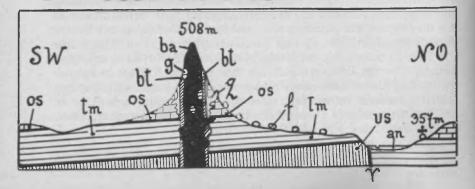




Dben: Abb. 1. Gefteinstarte bes Silberfteines.

Mitte: Abb. 2. Vergrößerung des Mittelteiles der obigen Marte.

Unten: 206, 3, Senfrechter Schnitt burch den Silsberftein und feinen Sodel.



266. 1, 2 und 3. Gesteinsaufbau des Gilberfteines:

- Schichten folge von unten nach oben: us = Unterer Sandstein. tm = Tonmergel. os = Oberer Sandstein. bt = Basaltuff. da = Basalts(lava). eg = Eisenerzgang. ht = Hochterrasse. mt = Mittelterrasse. is = Löß der Steppenzeit. an = Bachanschwemmungen.
- Wanderwege: S= von Schönbach fommender Weg. K= von Ariesborf kommender Weg.

Befteinsaufichluffe auf bem Berggipfel:

- 1. Silberfteinbaube.
- 2. Blode bon porzellanartig weiß gebrauntem Tonmergel.
- 3. Alter Bafaltsteinbruch.
- 4. Alter kleinerer Steinbruch mit schwarzem Basalt (= Lava), frischem grauem Basalttuff (= Bulkanasche) und weißem, gebranntem Tonmergel.
- 5. Basaltfelsen=Gipfelgruppe.
- 6. In berwitterten braunen Basalttuff eingebettete Baldwiese.
- 7. Rleiner neuer Steinbruch im blaugrauen dichten Bafalt.
- 8. Bitlichfter Basaltdurchbruch als tleine Ruppe.
- 9. Binziger Basaltschlot als Rern des südlichen Sanbsteinvorhügels.
- 10. Sandgrube im unberwandelten Oberen Sandftein,
- 11. Schönfter Quarzitfelfen = verkieselter Oberer Sandstein.
- 12. Stelle, von welcher aus die Felfengipfelgruppe der Abbilbung 4 gesteichnet wurde.
- 13. Stelle, von welcher aus die Steinbruchwand Abb. 5 gezeichnet wurde. Zugleich Fundort schöner Hornblenbekriftalle.

Besondere Gingelheiten der Abb. 3:

- g = von der Basaltlava mitgerissene und weiß gebrannte Tonmergelmasse.
- q = durch vulkanische Dämpfe in Quarzit verwandelter Sandstein.
- f = einer der im Borlande berftreuten Quargitblode. (Findling.)
- 508 = Gipfel-Kote des Silbersteines.
- 357 = Rote der Seifersdorfer Rirche.

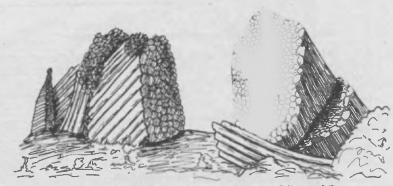


Abb. 4. Gipfelfelfen bes Gilberfteins bon Often gefeben.

In der Schlotmitte eine große Lude, von allen Seiten streben die Basaltsaulen ihr zu und steigen gegen sie empor Die Baume sind auf dem Bilbe weggelaffen. (In Abbildung 2 ift biefe Gipfelgruppe mit 5 und ber Standpuntt des Beschauers mit 12 bezeichnet.)

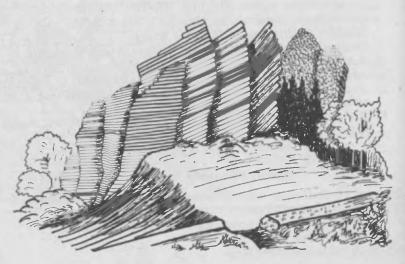


Abb. 5. Gipfelfelfen des Gilberfteins von Guben gefeben.

Die Basaltfäulen liegen am Schlotrande (links) waagrecht und steigen gegen Die Schlotmitte (rechts) immer fteiler empor. Im Mittelgrunde links ein alter Steinbruch und gang born rechts eine Bafaltfaule mit großen Born blende-Einsprenglingen. (In Abbildung 2 ist diese Gipfelgruppe mit 5, der Steinbruch mit 3 und der Standpuntt des Beschauers mit 13 bezeichnet.)

Es wurde schon erwähnt, daß der Berg ursprünglich viel höher war. Bon den abgetragenen Sandsteinen sind natürlich die Quarzitblöde als Verwitterungsüberrest zurückgeblieben und bededen heute nicht nur die oberen Teile des Berghanges, sondern sind auch weit über das Tonmergelgebiet verstreut, wo sie dann von den Bouern als "Findlinge" aus den Feldern gegraben, zersprengt und als Schotter zur Berbesserung des Weges verwendet werden. Dieser hat auch eine solche Berbesserung dringend nötig, da sich der Tonmergel bei jedem Landregen in zähen Schlamm verwandelt. (Siehe diese Findlinge in 2066. 3. f!)

Recht schöne Quarzitblöcke liegen südöstlich vom Silberstein an dem von Kriesdorf nach Hammer führenden Wege, wo derselbe im Walde steiler ansteigt. Wo er aber den Sociel erklommen hat, stehen auf dem undurchlässigen Tonmergeluntergrunde nach jedem Regen

lang noch Bfüten.

Richt verquarzten Sandstein finden wir am Nordwesthange des Silbersteines vor, wo er mit Beide bewachsen, von wilden Kaninchen durchwühlt und von einer Sandgrube (Nr. 10 in Abb. 2) aufgeschlossen ist. Die in der Grube aut sichtbare waagrechte braune Streifung des ganz loderen oberen Sandsteines ist erft nachträglich burch eisenschüfsige Lösungen des Grundwassers hervorgerusen worden, als die Täler noch nicht vorhanden waren und der Grundwasserspiegel daber noch so both stand.

Auf die heißeren Quellen, die den Sandstein verquarzt hatten, folgten schlieklich tühlere Wässer, die in den vom Schlote weiter entfernten Teilen der Spalten aufstiegen, den die Spalten ausfüllenden loderen Sand mit Eisenlösungen durchtränkten und schlieflich völlig vererzten. Die so entstandenen Eisensandsteine füllen namentlich die füdöstliche Fortsetzung der Silbersteinspalte (Abb. 1). Bo der markierte Weg den eigentlichen Bulkankegel am Waldeck er= reicht, liegen zahlreiche ausgeackerte Stücke von Eisenfandstein, die teil= weise wie rotbraune Dachpfannen aussehen. Sie waren früher ebenso wie die Quarzitolode hier viel häufiger, sind aber ebenfalls zu Schotter zerschlagen worden. Solche Gisenerzsandsteine können auch gegenwärtig noch weiterwachsen, wenn das Grundwasser hoch steht, voll von eisenhaltigen Verbindungen ist und das eindringende Regenwasser viele Sumussäuren bringt.

Auf die Braunkohlenzeit folgte das Eiszeitalter mit wechselnden nassen und trockenen Jahrtausenden oder zehntausenden. Wo der von Ariesdorf kommende Banderweg das Dorf verlägt (bei K in Abb. 1) und in das Tälchen eintritt, sieht man rechts am Bege in einem fünstlichen Aufschlusse über ben groben Schottern eines alten eiszeitlichen Flusses die gelbe, zwei Meter hohe Wand des Steppenlösses. Auch in Abbildung 1 erkennt man die Ubereinanderlagerung von Flufschotter und Löß, also Andenken an

nasse und trockene Abschnitte des Giszeitalters.

Allmählich grub das Wasser die Täler und trug vom Silberstein-Bulkane so viel ab, daß nur noch eine Ruine des alten Feuerberges übrigblieb. Seitdem aber das Klima wieder dauernd wärmer geworden ist, hat der Wald seinen grünen Mantel dem Berge um die Schultern gebreitet. Eine üppige Pflanzenwelt sprießt aus dem fruchtbaren und warmen Basalt- und Tufsboden hervor. Trozdem aber merkt man, daß der Silberstein schon der nördlich ste Grenzstein der Wärme und Trockenheit liebenden innerböhmischen Pflanzen ist. Während auf dem ganz ähnlich gebauten Mickenhaner Kahlstein bei Sirscherg noch eine größere Zahl solcher Pflanzen zu sinden ist, werden die Wärme und Trockenheit liebenden Pflanzen auf dem Silbersteine nur noch durch den rot blühenden Dost vertreten, einen Lippenblütser und Bruder des bekannten Majorans.

Sonst herrschen hier durchaus die nord böhmischen Bergland pflanzen. Der Silberstein gehört demnach als kegelförmiger alter Feuerberg gesteinskundlich noch zum Polzengau, dem er ja auch seine Wassern zufließen läßt. Pflanzenkundlich aber ist er schon ein Vorberg unseres "Vater Jeschken"!

Isergebirge im Gerbst.

Bon Ferdinand Schwind, Auffig.

Flammenrote Blätterkronen rauschen, Breiten Brände um manch Heimathaus; Auf den weißen Wanderwegen tauschen Seltne Gänger ihr Grüße aus.

> Lachend lebt ein Bächlein unter Bränden, Denn der Herbst löscht sie von selber aus, Und die roten, gelben Bäume senden Bald ihr Sterbelleid ins Totenhaus . . .

Hütten träumen nah an Wassertrögen, Wasserklare Augen schaun mir nach; Willst du deine Hand in meine legen? Winkt dem Fremden wohnliches Gemach?

> Doch ich wandre in die Nebeltiefe, Wie in graues Grabesschweigen ein; Und es ist, als ob's von oben riese: Kehre um! Hier darfst du — glücklich sein!





Bild: Jofef Gabert

Die Geimat erzählt.

Unsere Bereinsausslüge im Jahre 1937.

Von M. U. Dr. Iban König.

Der Zufall spielte mir vor Monaten einige vergildte Büchlein in die Hand. Lose gefügte Heftchen, neun an der Zahl, trugen sie am Kopf die Jahreszahlen 1902 bis 1909. "Berzeichnis der deutsche nStudenten und Schülerher einfach und bescheiden ihre Überschrift. Andächtig musterte ich Blatt für Blatt und längst enteilte sorgenlose Jugend tauchte in der Erinnerung auf, Wandertage, verlebt in deutscher Heimatbewunderung. Ja, heißen Dankt wußte mir jeht der Mann zu entlocken, der 1884 im Riesengebirge das große studentenfreundliche Werk begann und dessen weitere Aussgestaltung ihm als Lebensziel vorschwebte: Guido Rotter.

Iwed der deutschen Studentenherbergen war es, das Fußreisen der Studierenden zu fördern, um dadurch einen günstigen Einsluß auf die freie geistige und körperliche Cntwicklung der studierenden Jugend auszuüben. Ungestrebt wurde dies durch Gewährung von freiem Nachtlager, Frühstück und auch teilweiser Verpslegung. Die Vewerber mußten Studierende einer Hochschule, der oberen Klassen einer Mittelsschule oder einer gleichgestellten Lehranstalt, deutschen Stammes und mindestens 16 Jahre alt sein.

Auch unser Gebirgsverein erkannte früh den erzieherischen Wert dieser Einrichtung. Ich gedenke hier des Krankenhausverwalters Anton Pfe i ffer, der im Oktober 1886 den Zentralausschuß für Rotters Arbeit zu begeistern wußte. 1887 schon ließen unsere Ortsegruppen im Jeschken- und Fsergebirge der Anregung die Tat folgen. Nun ging es vorwärts. Das nordböhmische Kandgebiet solzte. Bürgerschuldirektor Robert M an zer war dort der Oritte im Bunde. 1888 erging von Tetschen aus ein Aufruf an alle gleichgesinnten Bereine Osterreichs und Deutschlands, Herbergen zu errichten. Uberall in deutschen Landen zeigte sich die innige Berbundenheit des Bolkes mit seiner Studentenschaft. Durch drei Jahrzehnte wurde Stein auf Stein gessügt zu ienem machtvollen Gebäude, dessen weiterem Ausbau der Weltkrieg plötlich Einhalt gebot. Die Studentenherbergen standen auf der

Höhe ihres völkischen Schaffens. Ihr weitmaschiges Netz spannte sich von der Bukowina im Osten dis über den Rhein im Westen, von der Adria im Süden über Prag dis nach Ostpreußen im Norden. 1913 nächtigten in 727 Heimen 79.498 Gäste.

Der Friedensschluß mit seinen Folgen, der Gelbentwertung, Grenzsperre und allgemeinen Wirtschaftsnot, zermorschte das scheinbar settgefügte Haus; dessen Verfall schritt unaushaltsam vorwärts. 1926 schieden die reichsdeutschen Serbergen aus dem Verbande. Damit war das Schicksal der Studentenherbergen bei uns besiegelt.

Eine neue Zeit hub an. Das Wandern, früher ein Borrecht des bemittelten Bürgertums, war Gut des ganzen Bolses geworden; Sport und Spiel ergänzten es und die Jugen dher bergen übernahmen das Erbe der Studentenherbergen. Des Volkes Not und Erniedrigung scharte das Jungvolk dort zu sonntäglicher Feierstunde.

Du fragst mich, Freund: "Studentenherbergen und Ausflüge des Gebirgsvereins — wie reimt sich das?" — Halt ein! Der Kern sitt tiefer. Herben Schmerz empfand ich, ja die Scham rötete mir Stirn und Wangen, wenn der Herbergsleiter in den vergangenen Jahren immer wieder mit eindringlichen Worten auf das Unvermeidliche, den Zusammenbruch, hinwies, der den Herbergen drohte. Noch blieb ein leiser Hoffnungsschimmer. Auch er verflog. Kotters Meisterwerk sank in das Grab.

Und gerade ihm hatte ein Großteil der akademischen Jugend von damals unendlich viel zu danken. Nie noch drückte den Bruder Studio der Beutel. Die gastlichen Heime aber sorderten geradezu die Wanderlust heraus. Die Hohezeit des studentischen Wanderns in deutschen Gauen dursten wir miterleben. Die Berge riesen und gaben ihre Schönheit, das Jungvolk kam und nahm sie auf mit empfänglichem Herzen. So halsen die Herbergen dem Studio reichen Schak häusen, der, kostdarer denn Geld und irdisch Mut, reichlich Jinsen trug. Zum Mann geworden, wurde der Musensohn Künder der ihm lieb gewordenen deutschen Bergheimat und treuer Hürer seines Volkes. Fürwahr, es waren die Schlechtesten nicht, die diesen Weg gegangen.

Wenn heute Akademiker in großer Zahl als Mitglieder und Gönner stramm zu unseren Gebirgsvereinen stehen, dann statten diese hiemit vor allem jenem Manne ihre Dankesschuld ab, der einstmals sie als Gäste in seinen Herbergen willkommen hieß, dem stets hilßbereiten Freunde der Jugend: Guido Rotter.

Das Jeschken- und Jsergebirge, unser eigentliches Bereinsgebiet, besuchten wir 1937 in sieben Halbtags- und Tagesausflügen. Es ist unseren Mitgliedern schon längst in Fleisch und Blut übergegangen. Sierüber erübrigt sich jedes weitere aufklärende Wort. Wir bedauern lediglich, daß heute ein Teil der Wälder, die mit ihren Hochmooren und Felsburgen früher gerade der Feinschmeder im Wanderkleide als ein strenges Geheimnis für sich allein zu wahren wußte, infolge der militärischen Grenzsicherungen gesperrt ist. Wir mußten daher nach neuen, ferneren Wanderzielen landeinwärts Ausschau halten. Diese

Fahrten, zwar kostspieliger und zeitraubender, fanden begeisterte Aufnahme und entschädigten durch die Fülle und Neuheit des Geschauten. Ihrer sei hier gedacht.

Maientage in den Daubaer Bergen.

1. und 2. Ma i. Seit Jahren ziehen unsere Wandergilden mit Vorliebe in das Berg- und Hügelland von Dauba. Eine zahlreiche dankbare Gefolgschaft ist dem Führer sicher. Mag man noch so oft über die lachenden Fluren und durch die Hopfen- und Weingärten des Grünlandes wandeln, mag manchem die Wahl der Einbruchspforten nach dem weltentrückten Dauba auch schwer fallen, immer wieder gilt der Besuch dem deutschen Bauern, der dort seit siedenhundert Jahren das früher durchwegs slawische Gebiet mit Erfolg bearbeitet.

Bir dringen diesmal an der Nordostecke in unser Kartenblatt ein. Nicht blindlings solgen wir den Farbenklecksen an Baum und Stein, deren Verechtigung ich übrigens keinesfalls abstreite. Dem Spaziersgänger, dem Ausflügler schlechthin mögen sie zur Befriedigung seines Naturgenusses genügen. Wir sind anspruchsvoller geworden. Das Wandern, vor wenigen Jahren noch Selbstzweck im Gebirgsverein, erscheint uns heute nur noch als Mittel zum Zweck. Sein die Gesundbeit sördernder Wert liegt auf der Hand. Wir gingen weiter. Wir suchten es anziehender und lebendiger zu gestalten, indem wir gleichzeitig aufklärend und belehrend auf die Teilnehmer einwirkten. Gesschichte und Sagen, die Vielgestaltigkeit der Naturreiche boten genügend Anlaß hiezu.

Burgruine Habichtstein ist erst wenige Monate nach dem letzen Felssturze. Er hat diesmal die Zinnenkrone betroffen. Ein aroßes Stück der obersten schartenbesetzten Kingmauer ist herabgestürzt; noch frisch ist der Bruch der Blöcke, der die einstigen Lebewesen des Kreidemeeres nach Tausenden von Jahren dem Lichte wiedergab.

In den Gründen des Maschwirderges sahnden wir nach der Hund skirch eund Brandenburger Höhle. Solche Hundskirchen gibt es noch im Aummerwalde bei Heutor, im Pablowitzer Grunde. beim Reichstädter Frauenteiche und in den Teufelslöchern bei Blottendorf. In diesen Höhlen sanden sich nach 1620 zur Zeit der Gegenresormation die Anhänger Luthers nächtlicherweile zu geheimem Gottesdienste zussammen.

Die Brandenburger Höhle im Langen Grunde diente wiederholt bei kriegerischen Anlässen den Bewohnern der Umgebung als Jusuchtsort. Im österreichischen Erbsolgekriege (1740—1746) hatte Hirschberg unter den Durchmärschen kaiserlicher und seindlicher Truppen viel zu leiden. Darauf bezieht sich auch die in den Stein gehauene Inschrift der Höhle mit Schild und Krone. Sie lautet: "No 1741 den 21. Dec. sein alwegen Brandburgers entwichen Beamte, Richter und gemeine Leute..."

In der Abenddämmerung am Gipfel des Masch wither ges (513 m). Unglaublich nahe erscheint das Mittelgebirge mit dem Don-

51

nersberg. Hier erhob sich zwischen 1800 und 1850 ein hölzernes Lusthäuschen, das der Amtmann Küger für seine Neuschlösser Serrschaft errichtet hatte. 1933 ging die Nachricht durch die Presse, daß der "Bund der deutschen Landjugend des Bezirkes Dauba" am Maschwitzberge eine Hand an Kublichen Landjugend des Bezirkes Dauba" am Maschwitzberge eine Handschen des Paukosten sollten 24.000 ke betragen. Den Plan dazu zeigt man wohl heute noch in Bruches Gasthof zu Klum, zur Aussiührung des Turmes kam es leider nicht. Die politische Umwälzung jener Tage hatte auch das sonst so stille Bauernländchen nicht verschont und den bereits begonnenen Bau vereitelt.

In Klum haben wir das Nachtlager vorausbestellt. Ein Ablerborst, klebend an nachtem Fels, späht verwegen in das Land: Altaßerstein. Heinrich Havas Berka von Duba erbaute um 1402 das Bergschloß als Amtsort und Schuthurg und nannte es nach seinem Geschlechte Berken stein. Ein "Haus bei der Dube", zweisellos unser Berkenstein, wurde 1429 von husstischen Parteigängern erobert. Ihrer unbequemen Lage wegen wurde die Burg zwischen 1540 und 1580 verlassen und dem Verfalle preisgegeben. Wir bewundern im Untergeschoß des turmartigen Hauptgebäudes eine bis auf den heutigen Tag erhalten gebliebene gewölbte Halle mit 2 m starten Mauern.

In den waldigen Schluchten zwischen Alt- und Neu-Perstein begegnen dem Banderer mehrfach Undachtstätten, die von dem frommen Sinn des damaligen Herrschaftsbesitzers, des Reichsgrafen Franz Karl Rudolf von Sweerts und Spord, Zeugnis ablegen. Um bekanntesten ist hier wohl das Wallfahrtskirchel St. Barbara auf der Quetnah (344 m), nunmehr ode und berfallen. Ein treisrunder Bau von 19 m Umfang mit noch vollständig erhaltenem Deckengewölbe. Wacholder und Kiefern, die auf dem Monspolfter der Wölbung eines ungestörten Daseins sich erfreuen, beschleunigen durch ihr Wurzelgeflecht seinen Ginfturg. Schon klaffen armstarke Sprünge in der Mauer. Das Innere birgt noch den Altarstein und erblaßte Farbenreste der einstigen Bandmalerei. Gräfin Anna Katharina von Sweerts und Spork, uns bekannt als das einzige überlebende Rind des kunftsinnigen Schöpfers von Schlof und Rlofterhospital in Rufus, des Grafen Frang Anton von Spord, erricktete diese Waldkapelle im Jahre 1744. Ihre Einweihung erfolgte am 25. April 1745 anläflich der Markusprozeffion durch ein feierliches Affistenzhochamt. Im November 1785 befahl Kaiser Josef II. gleichzeitig mit der Aufhebung des Alosters auf dem Bosig das Schlichen des Barbarafirchleins.

In einer halben Stunde können wir von hier nach Dauba absteigen. Wir aber wenden uns nach Süden. Die Naturdent en kemäler in den Waldbergen von Bescht aben verdienen die höchste Beachtung des Naturfreundes. Dort ist es still und noch nie begegnete uns, so oft wir dort weilten, ein Wanderer. Die Vererzungen des Steinberges (380 m) und die Quarzittürme des Schneide

berges (428 m) gehören zu jenen Kunstwerken, die vulkanische Dämpfe im Berein mit Eisen= und Kieselsfäurelösungen meisterhaft schufen.

Auch ein Jung fernste in ist im Siertscher Grunde. Eigentssich eine Kapelle, in den lebendigen Stein gemeißelt, mit der Jahressahl 1769. Unser Gewährsmann fand sie schon vor 50 Jahren ausgeplündert vor. Hier treibt der Teusel seinen Spuk.

Im Gewände des Großen Berges (425 m) träumt, nun berslassen, die Stein metzerstuben, die Stein metzerstuben der von bergangenen Zeiten. Janaz Goldbach bewohnte sie mit Frau und sieben Kindern in den Jahren 1824—1829. Das Brechen der Mühlsteine gab ihm das Brot. Sonnstags aber herrschte fröhliches Getriebe in der Einsiedelei. Die zahlsreichen Gäste ergözten sich am Harfenspiel und Gesang, während ein Stelzsuß hiezu die "Schweinsgeige" spielte. Ein kalter Felsenquell erfrischte den Gaumen.

Auch wir sind ausgepumpt, als wir nachmittags im Sonnenbrand auf Kortschen zusteuern. Das kalte Flaschenbier ist ein Gedicht. Zwei lange Häuserreihen schmiegen sich hoch hinan an den Kortschner Berg (463 m), dessen berastes basaltisches Felshorn eine Fernsicht von Großsormat enthüllt. Ein Schaustück des Daubaer Landes! Das Gipfelkreuz und die Ölberggruppe verdanken ihre Entstehung den Jahren 1836/37.

Bon Boten benüten wir die Bahn zur Beimfahrt.

Pfingften in ber Böhmifchen Schweiz.

16. und 17. Mai. Der Frühzug hat uns in rascher, genußreicher Fahrt über Böhm.-Leipa und Meistersdorf nach Böhm.-Kamnitz gebracht.

Die Dekanalkirche zu St. Jakob ist ein altes Baudenkmal, der Priesterraum noch vorhussitisch. Die Wappen an der Chorbrüstung, die Grabsteine an den Wänden, die unzugängliche Grust und der Glodenturm — ursprünglich ein Wart- und Schutzurm der Stadt — mit einem Hahn auf der Spitze erinnern an das einst mächtige Geschlecht der Wartenberge und an das Luthertum in Böhmen. Die Marienkapel, ein vielbesuchter Wallsahrtsort, überrascht durch eine kühne Kuppel.

In der Bootsstation zu Windisch Ramnit herrscht Hochbetrieb. Die Ferdinandsklamm ist ein Teilstück jener großartigen Felsschlucht, die der Kamnitbach in Millionen Jahre langer Wühlarbeit durch die Sandsteinplatte zwischen Windisch-Kamnit und Herrnskretschen geschaffen hat. Sie hat ihre Ursprünglichkeit bewahrt, während die anschließende Wilde Klamm und die Edmundsklamm als künstliche Stauwerke menschlichen Spürsinn und geschäftliche Tüchtigkeit zugleich verraten. Bald gleitet der Kahn in einer seichten Kinne zwischen Geröllbänken dahin, bald känzelt er, von kräftigem Ruderschlag bewegt, über Untiefen. Störend allein wirken die stinken ben Schnungwässer des schon weit hergereisten Baches.

Die Erundmühle ist ein touristisches Kleinod in der Tiefe des Felsschlundes.

Von Hohen leipa aus besuchen wir das Raubschloß und das Kleine Prebischtor. Auf kühn gelegten Steigleitern erstimmen wir die Höhe des zerklüfteten Raubschloßfelsens, wo Felssgemächer, Balkenlager und ein ganz prächtiger Hungerkrug sosort eine mittelalterliche Burganlage erkennen lassen. Funde von Gefäßscherben und Pfeilspihen scheinen die Ansicht des Professors Paud ler zu bestätigen, daß wir es hier mit Schauen stein, der alten Hohensleipaer Burg, zu tun haben. Von den Virken auf Wildenstein gegründet, wird sie in der Zeit von 1431 bis 1446 wiederholt urkundlich genannt.

Blitz und Donner treiben uns in toller Jagd durch die Dittersbacher Felsen. Schade! Wandstusen, Phramiden und Nadeln, von Feuerwarten gekrönt, umschließen im Halbrund das ruhige Dörschen. Die Besichtigung der Felsenstadt nimmt allein einen ganzen Tag in Anspruch. Sein Ruf als einzigartiges Naturwunder hat Dittersbach auch als Sommerfrische in den letzten Jahrzehnten einen ungeahnten Ausschwung gebracht.

In der Nacht regnet es, der Morgen ist kalt. Durch den Paulinengrund begleitet uns Herr Ohme aus der Griefelmühle.

In Raltenbach betreten wir friegsgeschichtlich bebeutsamen Boden. Friedrich der Große war bei Rolin geschlagen worden und seine drei Armeen fluteten zurud gegen die Grenzen Böhmens. Die Wälder des 731 m hohen Kaltenberges wurden der dritten Armee zum Berhängnis. Bei Nacht und Rebel versuchte ber Bring bon Breufen das Gebirge zwischen Böhm.-Ramnit und Kreibig zu überschreiten. Laternen und Fadeln beleuchteten ben Weg. Am 18. Juli 1757 nachts überfiel General Bed mit 1000 Kroaten und 300 Hufaren aus seinem Berfted bei dem Dorfe Safel die feindlichen Grenadiere und erbeutete Pontons, Munition und Gepad in großer Menge. Um 19. Juli abends fügte General Saddid, der mit vier Bataillonen und acht Geschützen die Höhe des Raltenberges besetht hatte, dem Feinde in einem dreifachen Angriffe ichwerste Verluste bei, während der kaiserliche Oberstwachtmeister D'Donell mit 300 Reitern am 21. Juli von derfelben Stelle aus ben preußischen Troß in der Stärke von 400 Wagen vernichtete. Wir laffen uns die Tichatertichen Graber vor Raltenbach und die Rriegerwiese bei der Rreuzbuche weisen.

Auch für den Naturschwärmer ist das Hegerhaus Kreuzbuch ein willsommenes Stelldichein. Fit doch die Dorflehne der klassische Standort der Mondviole in unserer nordböhmischen Heimat. Nirgends blüht sie — ein erstklassiges Naturdenkmal des Pflanzenreiches — in solchen Massen und in solcher Pracht wie gerade

hier. Den Wasserfall am Südfuße des Großen Ahrenberges (705 m) wissen nur wenige. Das Wiesenwasser stürzt dort über einen 12 m hohen Wandabsatz in einen Kessel mit uppigem Pflanzenwuchs. Wem das Glück hold ist, der wird in diesem Revier vielleicht das eine oder andere Mal Gemswild zu Gesicht bekommen. Ich selbst suchters bisher vergebens.

In der Station Tannendorf beenden wir die Wanderung, die allen eine reiche heimatkundliche Ausbeute beschert hat.

Borgeschichtliche Wanderung um den Mugfty.

15. Auguft. Bon der Gefellschaft zur Erforschung der heimatlichen Bor- und Frühgeschichte für Nordostböhmen war an uns die Einladung ergangen, unter ihrer Führung die uralten Burg stätten im Bereiche des Mussky zu begeben. Wohl war uns biefer behabige Bergftod mit feinen Steilwanden, Schluchten und den ihm fed aufgesetten Bafaltfappchen schon feit langem befannt; auch die Rriegergraber, allenthalben über Feld und Bald gerstreut, hatten wir bereits mehrsach besucht. Noch steht uns der Erd= rutsch von Dneboch lebhaft in Erinnerung, der 1926 den mensch= lichen Behausungen und dem Waldbestande schweren Schaden zufügte. Allein auf die Spuren germanischer Urbesiedelung und die erft später erfolgte Einwanderung der Slawen in diese zerklüftete Hochfläche waren wir noch von keiner Seite aufmerksam gemacht worden. Wir begrüßten daber die Unregung der Gablonzer Wiffenschaftler, wobei wir herrn Emil Thiel nicht bloß als Fachmann, sondern auch als warmen Berg= und Wanderfreund schätzen lernten.

Mit Spaten und Wünschelrute bewaffnet verlassen wir in den Morgenstunden Münch engrätz. Diese Art des Wanderns ist uns neu. Einige unserer Teilnehmer entpuppen sich im Lause des Tages als geborene Rutengänger.

In Gutwasser verschaffen wir uns in einem Gehöft die Erstaubnis zum Besuche des Fürstengrabes, eines runden und berasten Erdhügels von 127 Schritt Umfang und 10 m Höhe. Der tscheschische Archäologe Professor Dr. Pse verlegt den Ursprung dieses Vrabmases in die Zeit der letten Leichenverbrennungen in Böhmen.

In der Pfarrkirche von Bosen, einem gotischen Bau aus dem 14. Jahrhundert, hat an der Schutzwand des Chores das "Letzte Ubend mah I" von dem tschechischen Maler Jan Kupecký Aufstellung gesunden. Nach Ausschen des Klosters St. Johann unter dem Felsen bei Prag durch Josef II. im Jahre 1787 kam das besühmte Olgemälde nach mancherlei Jrrfahrt nach Bosen.

Burgruine Waletschow ist uns nichts Neues. Ihre ausgedehnten Höhlenbauten, ein Durcheinander von Wohnräumen, Küchen, Ställen, Kellern und Stiegen mit Hungerfrug und Wall, dürften in vorgeschichtlicher Zeit mit der Felsenburg ein Siedlungsganzes gebildet haben.

Auf dem bewalbeten Rücken des Smrkovec seisselt uns der Andlick des Opsersteines. Heilige Scheu umschattet den Plat. Wir staunen und lauschen den erklärenden Worten des Führers. Schon die Lage, Form und Umgedung der heidnischen Opserstätte ist kennzeichnend: haushoch über der Talgabelung eine Plattsorm mittleren Ausmaßes, künstlich geednet, darüber der natürliche Fels der Vergzunge höhlenartig emporstredt. In diesen Habhöhlen wurden seinerzeit verschiedene vorgeschichtliche Funde gemacht. Inmitten der Platte lagert der Opserstein als ein rohdehauener runder Sandsteinblock mit 4 m Umfang und einem Ressel von 35 cm Tiese. Wetternarben von Jahrtausenden legten ihn später zur Seite. Um der drohenden Zersstörung dieses Zeugen der Vorzeit durch Unberusene vorzubeugen, konnte sich der Klub der tschechischen Touristen lange Zeit nicht entsschließen, den Weg dahin zu bezeichnen.

Dann queren wir das hochgelegene Dorf Muxifth und vertrauen uns einem Steiglein an, das uns in wenigen Minuten zur Einschicht des Bergbauern Pič bringt. Noch trennt uns ein Lehmwall von jener Felskanzel, die den Namen Klamorn a führt und in deren Inneren vier Gemächer sich vorsinden. Tische und Bänke, mit grobem Werkzeug dem Stein entlock, verraten das bereits erhöhte Aulturbedürfnis der früheren Bewohner dieser Käume. Die Spatenwissenschaft verdankt dieser verhältnismäßig kleinen Burgstelle wertzvolle Junde aus der Jungstein= und Bronzezeit. Auch wurden hier der Eber und der Bär als Kampsgenossen des Menschen einwandsreinachgewiesen.

Eine Sandreiße, als schmaler weißer Streif weit in die Ferne leuchtend, bezeichnet den Weg, den der Erdrutsch von 1926 in ungezähmter Wut genommen. An ihrem oberen Ende reckt sich eine Wandsslucht wolkenwärts.

Die Riesenmauer erschien schon den heidnischen Ureinwohnern dieses Landstrickes eine uneinnehmbare Bergseste. Sie schusen hier in harter Fron eine Siedlung, die das Bolf jetzt gemeiniglich als Räuber zit uben bezeichnet. Wessen Stammes diese Menschen waren und in welcher Zeitspanne dieser seltsame Bau erstand, darüber erging sich auch die tschechische Altertumsforschung bisher nur in Bermutungen. Das eine allein scheint seszuschen, daß diese Räuberstuben im Berein mit der oberhalb gelegenen Hrada eine der größten Natursestungen Böhmens bildeten. Man fand hier Münzen aus der Zeit Boleslaws dis Přempsl Ottokar I. Im Jahre 1921 wurde auf disher unzugänglicher Jinne ein Felsenheiligtum aus den es verschüttenden Sandmassen freigelegt. Hier harrt noch des Kätsels Lösung.

In einer halben Stunde steigen wir von den Räuberstuben zur Haltestelle Brezin a der Staatsbahn ab. Freunden der Heimat und ihrer Bergangenheit kann ein Besuch dieser Altertümer nicht eins dringlich genug empsohlen werden.

Ruine ber Barbara-Kapelle bei Dauba.





Ruine Roll



Befuch bes Königgräßer Schlachtfeldes - Erfüllung eines langgehegten Wunsches!

25. Juli. Unter den Ausflügen des Gebirgsbereins erfreuen fich seit einer Reihe von Jahren diejenigen einer besonderen Beliebtbeit, die wir alljährlich als Lehrgänge in Städte unternehmen. Hierbei ift uns der Kraftwagen ein unentbehrliches Gerät geworden. Rasch, in wenigen Stunden, bringt er uns in das Innere des schönen Böhmerlandes. Die Besichtigung der funft- und firchengeschichtlichen Baudenkmäler, der Sammlungen diefer alten Städte bildet eine allgemein begrüßte angenehme Abwechslung unserer Wanderungen.

Röniggräß, sein blutgetränkter Boben vom 3. Juli 1866, ift in die Weltgeschichte eingegangen. Ariegsteilnehmer, Freund und Keind, besuchten durch Jahrzehnte die Stätten, wo fie ihre Feuer-

taufe, ihre Berwundung empfangen hatten.

Zwei Stunden nach der Abfahrt von Reichenberg halt unfer Mrokkraftwagen bei der Zuderfabrit in Sadowa, wo uns Inspettor Fr. Teuber bereits erwartet. Ihn hatte uns auf Ersuchen die Ortsgruppe Königgrät des Klubs tschechischer Touristen in freundlicher Beise zur Berfügung gestellt. Er bewährte sich als ein vorzüglicher Renner des Schlachtfeldes, dem das Studium der triegerischen Creignisse von 1866 in seinen Rubejahren zur Leidenschaft geworden ist.

Ewiges Schweigen hüllt jett das Kampffeld, das mit seinen zahllosen Massen= und Einzelgräbern, den wahrhaft künstlerischen und wertvollen Regimentsdenkmälern, einer Unmenge von Phramiden und Gedenktafeln einem einzigen großen Ehrentempel gleicht. 16.000 Tote und 25.000 Berwundete waren die traurige Schlufrechnung des fürchterlichen Mordens von acht Stunden. Unser Besuch muß sich auf ben Swiebwald, das Dorf Mafloved, das Maufoleum in Lipa, das Offarium und den preukischen Militär= friedhof — heute noch Eigentum des Deutschen Reiches — auf der Höhe von Chlum sowie auf die "Batterie der Toten" beschränken. Bon dem hohen eisernen Aussichtsgerüft genießen wir einen umfassenden Uberblick über das berühmte Schlachtfeld. Zu Füßen des Turmes hat eine Gastwirtschaft und in jungster Zeit eine Ruhmeshalle Blat gefunden.

Erwähnt fei, daß auch Generalfeldmarschall von Sinden= burg als 18jähriger Sekondeleutnant mit einem Halbbataillon im Berbande der Kronprinzenarmee den Sturm auf Chlum und Rozberit mitmachte. Im Alter von 80 Jahren darüber befragt, wußte sich der Präsident des Deutschen Reiches noch aller Einzelheiten des wahnsinnigen Gemehels im Kampfe um das Dorf Rogberit zu erinnern.

Unter einem Unwetter hinweg fahren wir am frühen Nachmittag bon Königgrät gegen Süben. Auf dem breiten basaltischen Sockel des Runetiger Berges (305 m) im Anie der Elbe bei Bardubit ersteht jett aus dem Schutt und den Trümmern einer hussitischen Feste eine Burg von gewaltigen Ausmaßen, hochragend, weithin sichtsbar, ein Wahrzeichen der Gegend. Divis Vorek von Miletinek, ein Hussiehnauptmann, wird 1421 als Erbauer der Feste genannt, der schwedische Heersührer Torstenson stedte sie am 17. November 1645 in Brand.

Der Kunktiger Verein in Pardubitz, dem die Erhaltung des mittelalterlichen Kittersitzes zu verdanken ist, gab für die Arbeiten in den Jahren 1920 bis 1936 den Betrag von drei Millionen K& aus. Ein Museum enthält zahlreiche prähistorische Funde aus den Urnenseldern am Abhang des Berges aus dem 1. bis 3. Jahrtausend vor Christus.

Verklärt von den Strahlen der Abendsonne taucht gegen 18 Uhr die alte Bergstadt Kuttenberg vor uns auf. Mit ihren Türmen und Baudenkmälern ähnelt die auf einem Berge thronende Stadt dem Prager Fradschin, an geschichtlichen Erinnerungen ist sie unter allen böhmischen Stadten die reichste nächst der Hauptstadt Prag.

Wir werden schon längst erwartet. Unser Führer muß der vorgeschrittenen. Zeit halber eine Auswahl des zu Besichtigenden treffen. Die gotische Barbarafirch eaus den Jahren 1380 bis 1588, die Erzdekanalkirche zu St. Jakob, der "Wälsche Dof", einst Sitz des böhmischen Königs und Mänzstätte, seien aus der Fülle des Gebotenen hervorgehoben.

Der Besuch von Auttenberg wäre unvollständig, würde man nicht auch beim Beinhaus in Sedletz am Kank haltmachen.

Die uralte Friedhofskapelle zu Allerheiligen gehörte ehedem zu einem 1143 gegründeten und 1421 durch die Suffiten eingeäscherten reichen Zisterzienserkloster. Abt Beinrich, ein Freund des Böhmenkönigs Prempst Ottokar II., brachte, von einer politischen Sendung in das heilige Land zurudkehrend, geheiligte Erde mit, die er auf dem Gottesader seines Rlosters verstreute. Aus diesem Brunde genoß der Friedhof fortan durch Jahrhunderte in der ganzen driftlichen Welt als Begräbnisplat einen besonderen Ruf. Schätzungsweise 50.000 bis 60.000 Enterdigungen lieferten das ungeheuere Anochenmaterial, das in der unterirdischen Gruftkapelle aufgestapelt erscheint. Die Wandverkleidungen, Deckenverzierungen, Vorhänge, ja felbst Lufter, Relche, Monstranzen, dazu ein Schwarzenbergsches Wappen und vier massibe Phramiden — alles aus menschlichem Gebein durch einen Blinden, wie man erzählt, kunstvoll verfertigt hinterlaffen bei den Besuchern dieser Schädelstätte einen nachhaltigen Gindruck.

Mit dem Kraftwagen nach Alt-Bunglau, Brag und Melnit.

5. September. Mit Stolz bliden alle Bürger unseres Staates, welcher Zunge sie auch angehören, hin auf ihre Haupt stadt im Tale der Moldau, auf das hunderttürmige Prag. Bersmöge seiner tausendjährigen Geschichte und unvergleichlich schönen

Lage ist Prag eine Perle unter den Großstädten Europas, ja des Weltalls überhaupt.

1926 war ich mit dem Deutschen Gebirgsverein zum erstenmal durch das geschichtliche Prag gezogen; 11 Jahre später fanden wir es durch neuzeitliche Prachtbauten in seinem Inneren zwar verjüngt vor, sein Außeres sedoch hatte gewahrt das alte Prag, gehüllt in Nebelgrau, die Stadt der Träume des jungen akademischen Bürgers.

Schauern und regengefüllten Wolken am Morgen folgten nachmittags lachender Sonnenschein und tiefblauer Himmel. Die Wetter-

gewaltigen spielten mit wechselndem Glüd.

Alt-Bunglau an der Elbe wird seit tausend Jahren vom böhmischen Bolke als Heiligtum verehrt. Mit Recht. Hier wurde der Herzog Wenzel der Heilige 935 auf Anstisten seiner heidnischen Mutter durch seinen Bruder auß Haß gegen das Christentum erdolcht. Das Gnadenvild in der Marienkirche entstammt — so meldet die Sage — dem Erze jener Göhenbilder, welche die heilige Ludmilla vor ihrer Tause durch den Slawenapostel Methodius als Heidin verehrt hatte. Der Ursprung der Wenzelsbasisika geht auf das Jahr 1046 zurück. Vier Keihen romantischer Säulen tragen das Gewölbe der Unterkirche mit dem Marmorsarg des Herzogs.

Kanonikus M á l ek des Alt-Bunzlauer Kollegiatkapitels, ein bestannter Kanzelredner, übernahm selbst unsere Führung in der Kirche.

In Prag stehen uns diesmal nur wenige Stunden zur Ver-

fügung.

Vor der Erkerkapelle des Altstädter Rathauses stand das Blutgerüst, auf dem am 21. Juni 1621 die Führer des böhmischen Aufstandes, darunter Wenzel Budowec von Budowa, ihr Haupt lassen mußten. Auf dem Wandelgang des Altstädter Brückenturmes waren ihre Köpfe durch 10 Jahre auf Stangen aufgesteckt.

Die Karlsbrücke, beren Grundstein Kaiser Karl IV. 1357 selbst legte, zeugt von der hochragenden Kunst ihrer Erbauer, Matthias von Urras und Peter Parler. Bergeblich versuchten 1648 die Bürgerschaft anläßlich der Schwedenbelagerung und 1744 General Harschaft aus Anlaß der siegreich vorrückenden Preußen einen Brückenbogen zu sprengen.

Die Schatfammer des Kapuzinerklosters Loret to verswahrt den kostbarsten Alosterschat von Böhmen. Kirchengeräte, mit Perlen und Edelsteinen reich besetzt, goldprunkende Meßgewänder und Schnitzereien aus Holz und Elsenbein entzücken das Auge. Das wertsvollste Stück des Klosters ist jene aus Gold getriebene Monstranzes 1936 der päpstliche Legat, Kardinal Berdier, den Massen des Bolkes den päpstlichen Segen erteilte. Man zeigt dieses Prunkstück der Goldschmiedekunst in einem eisernen Kassenschrank, durch Scheinwerser vorteilhaft beleuchtet.

Wir können Loretto nicht den Rücken kehren, ohne vorher in einer Rapelle des Kreuzganges das Brager Bild der Küm=

mernis gesehen zu haben. Es ist für uns Heimaktundler von besonderem Werte. Ein Schnikwerk aus Holz, angetan mit einem weißseidenen Gewand, das zum Unterschied von den uns bereits bekannten Darstellungen der hl. Kümmernis in Christoskgrund und Hinsen den Fiedler zu Füßen der bebarteten Jungfrau am Kreuze vermissen läft.

Die Georgstirch e auf dem Hradschin ist der älteste Kirchensbau Prags. Wratislaw I. gründete sie um das Jahr 916, während Boleslaw II. dazu 973 ein Kloster der Benediktinerinnen stiftete. Den Abtissinnen dieses Klosters verlieh Karl IV. im Jahre 1348 den Fürstentitel, wosür diese bei der Krönung den böhnischen Königinnen die Krone auf das Haupt sehen dursten. Die Kirche ist eine romanische Basilika, deren Keinheit des Stiles durch wiederholte Feuersbrünste und Umbauten Schaden litt. Sie enthält die Grabdenkmäler der Herzöge Wratisslaws I. und Boleslaws II. sowie der Landespatronin, der heiligen Ludmilla.

Beim Mittagessen finden wir uns im Volkskeller des Dentsichen Ben hause st wieder zusammen. Mit einer beträchtlichen Ber-

spätung fahren wir von Brag ab.

Melnit, hoch über dem Zusammenfluß von Moldau und Elbe auf einem Weinberg gelagert, ruft bei jedem Besucher durch die Pracht seiner Lage Worte der Bewunderung hervor. Es gehört zu den ältesten Siedlungen Böhmens. Schon im Jahre 870 erhob sich hier die Burg der Gauherren von Pšow. Der Turm der Dekanalitische zu Peter und Paul, über 60 m hoch, lugt weit hinein in unsere nordböhmischen Berge. Von dem Netgewölbe des Hauptschiffes der Kirche, dessen Felder Arabesken und Wappen schmücken, sowie dem alterkünlichen Kreuzgewölbe in den Rebenschiffen ist unser Baumeister nicht wegzubringen.

Auf einer Holzstiege klettern wir hinab in einen Knochensteller, dessen grauenhafter Inhalt den Husstiegen entstammt. Wie in einem Krämerladen ist hier die "Ware" sein säuberlich aufgestellt; 20.000 Stück der Gattung "homo sapiens" liegen wohlsgeordnet in Breiterfächern. Schädel, durch Schwerthiebe gespalten, Andenken an hussitische Kampfart, wahre Prachtstücke für den Liebs

haber, füllen eine eigene Abteilung.

Wir jausen auf der Schloßterrasse und genießen von dort in Muße bei perlendem Wein ein Bild, in welchem der Strom, die Auen und Felder, die Dörfer, Berge und Wälder im Einklang sich finden zu einem Gemälde, das im Böhmerlande ein zig zu preisen ist.

Liebe und Freude an der Natur gab mir als Waffe im Kampf um das Leben die Mutter. Selige Jahre sorglosen, ungestümen Dranges bescherte mir die Jugend. Da erscholl von Hohenelbe aus der Ruf zu fröhlichem Wandern, der deutsche Serbergsvater bot allen, die ihn hören wollten, herzlichen Willsomm. Die Berge lockten, sie wurden zum Erlebnis. Das Geplander der Quellen und Bäche, das geheimnisvolle Raunen der Wälder, tiesste Einsamkeit, Sturm, Regen und Wolkenbrauen waren mir die liebsten Gefährten auf steter Jagd burch die heimatlichen Berge.

Durch solche Schule wurde erzogen ein Stamm echter, wahrer Bergs und Heimatfreunde. Einfache, schlichte, bescheidene Männer, oft von rauhem Außeren, die dem Schmutz einer heutigen Zeit mit ihrer Verlogenheit und Verdorbenheit, mit Hinterlist und Heuchelei, mit Spott und Verachtung zu begegnen wußten.

Ich selbst pflegte durch 13 Jahre das Wandern in unserem Gebirgsverein und zeigte seinen Mitgliedern die Heimat. Ich tat es gern aus Liebe zur Sache. Heute lege ich mein Amt zurück in die Hand des Hauptausschusses.

Die Jahre unverdrossenen, zielbewußten Wanderns hatten mich in der Erfassung und Bertiefung des heimatgedankens schrittweise vorwärts gebracht. Die heimatsorschung, die Arbeit mit hade und Spaten, bot neuen Anreiz. Neue Freunde fand ich auswärts, gleich mir bereit, hier weiter zu spinnen an dem goldenen Faden.

So scheide ich heute von den vielen Bekannten, Freunden und Gefährten, die mit mir Jahr für Jahr hinausgezogen waren in die Berge und Wälder der nordböhmischen Heimat in ihrem engeren und weiteren Sinne. Diese Tage, so recht angetan, die Mitglieder in ungezwungener Weise beim Genießen der Allmacht Natur einander als Menschen näher zu bringen, dürften allen Teilnehmern bleibende Erinnerungen an schönste Stunden, verlebt im Deutschen Gebirgsberein, sichern.

3000 Jeschken-Besteigungen.

Bon Beinrich Sede, Röchlit.

Was ich in meinen Aufzeichnungen über meine 2000 Feschken-Besteigungen im Jahrbuche des Deutschen Gebirgsvereines 1931 geschrieben und versprochen habe, hielt ich treulich. Ohne mir all die Zeit über einen Zwang aufzuerlegen, konnte ich nach genausieben Jahren, am 27. Juni 1937, dem Tage des Sudetendeutschen Sängerseltes in Reichenberg, im Kreise einiger lieber Bergsreunde meinen dreitausend sten Aufeliegen.

Ich will mit dieser Aussteigszahl nicht proțen. Sie steht nicht bereinzelt da; weit darüber hinaus ragen Zahlen, denen ich wohl kaum mehr folgen werde. Aber ich will aus dem Schațe der Erinnerun gen der Jugend und des Alters einiges erwähnen, um meine Froude an dem Jeschien darzutun und Freunde froher, freier Wanderlust zur Nachahmung anzueisern, denn der "Berg" besohnt uns immer wieder von neuem durch seine Schönheit.

Nur die alte Generation wird sich an den ersten und somit den Ur-Titsch der Gilde der Jeschkentitsche, Adolf Trenkler, erinnern, der bereits vor vielen Jahren den Jeschken zweitausendmal bestiegen hatte. Ich kann mich des strammen Bergsteigers gut entsinnen.

Willy Ginzel, den Führer unserer seinerzeitigen "Touristen-Ede", nannten wir wegen seiner Holzmütze und seines webenden Wettermantels "Kafner". Längst ist er nicht mehr. Ein Zeichen der Dankbarkeit seiner alten Freunde ist in der Beranda des Jeschkenbauses zu seben.

Lichtbiloner der "Touristen-Ede" war Johann Scharmann,

ein ruhiger, guter Freund.

Fosef Mraz ist erst vor einigen Jahren den beiden auf die lette Wandevung gefolgt. Mraz war eine Zeit Leiter der Jeschken=Rodelbahn.

Santsche, der bei der Firma Stiepel in Reichenberg Beamter war, war unser "Ruhigster", denn er war taubstumm und so mußte der "Lange Friedrich", der bei derselben Firma zulest die Stelle eines Oberfaktors bekleidete und nun im Ruhestande lebt, auf unseren Wanderungen die Verbindung mit Hantsche und uns herstellen.

Anton Sachers, trinkfest und ein Luftbadefex, ging tief in den Herbst hinein zum "kalten Bad" in den Badeteich Rosenthal I. und war am Ende der "Saison" am ganzen Körper schön braun gebrannt.

Ed. Wolle ich at, Zeichner von Beruf, war ein luftiger Wander= freund, der die Ringelhain-Schwestern, Toni und Anna, im friedlichen Christiansthal gern hänselte.

Adolf Rahl, Bankbeamter, hatte die Gewohnheit, in der Nähe mi unseres Wanderzieles vorauszueilen, um schnellstmöglich die besten Bissen — Mehlspeisen sagten ihm besonders zu — zu ergattern.

Von der "Touristen-Ecke" leben heute noch Robert Planer, der tüchtige Geschäftsführer des Deutschen Gebirgsvereines, der "Lange Friedrich", Grohmann und Pollatschef in Reichenberg. Ich selbst war nur ein geduldeter Wandergast, aber wenn die Rotweinpulle die Runde machte, bekam ich als Außenseiter auch einen Schluck Wein. Jahrelang bin ich mitgewandert, im Sommer und im Winter. Karl Ginzel, Musiklehrer, ein Bruder vom "Beislich", Willy Ginzel, war nur Sommerwanderer, im Winter stabelte er, mit Budelmütze, Winterrock und echten Reichenberger Tuchschuhen wohl ausgerüstet, auf dem Marktvlate um das Rathaus herum.

Abolf Hoffmann, Witchef der Firma Schmidt & Hoffmann in Börlit, genannt "Rudfad-Hoffmann", war der Schöpfer der Jeschken-Rodelbahn. Seine Erfahrungen von Schweizer Rodel- und Bobbahnen wurden bei der Anlage der Jeschkenrodelbahn verwertet. Ich bin oft an dem Areuzlein vorbeigegangen, das er in einen Felsen der Jeschten= toppe eingehauen hatte, und habe dabei an ihn gedacht. Adolf Hoffmann war der erste Markierer unseres Jeschken= und Fergebirges, noch be= vor der Deutsche Gebirgsverein gegründet wurde. Sein Bruder Ernst Hoffmann half ihm bei den Markierungsarbeiten in dem ihm wohl= bekannten Jergebirge. Er war ein eifriger, anspruchstofer Banderer.

Ludwig Edelstein, ein Sonntagsgänger, brachte uns oft

"Zuderle", also Süßigkeiten, mit.

Heinrich Stern, gew. Duchkaufmann, wanderte sehr gern auf unseren Beimatberg.

Gottfried Schmied, unser erster Obertitsch, war es, der innerhalb 24 Stunden den Jeschken vierzehnmal bestieg. Ein zweites Mal kam er nur bis zu zehn Aufstiegen, denn der Oberkellner Hanke sperrte ibn in ein Zimmer ein, wo Schmied nur turz raften wollte und dann fest eingeschlafen war. Radau gab es nach diesem Streiche; Schmied schimpfte. — Schmieds Reford erreichten fast Rudolf Raufchtaund August Stein jan, die von einem Samstag zum Sonntag zwölf Aufstiege machten und Messungen über Blutdruck und Herztätigkeit anstellten. Beide find auch älter und ruhiger geworden, ihre Sohne wandern und klettern mit den Vätern. — Leider fand ihr Freund, Rudolf Ih am, Hüttenwart des Teutschen Albenvereines Reichenberg, im Jahre 1923 im Mont-Blanc-Gebiete den Bergsteigertod. Sein Begleiter, "Krarel-Schulze" aus Grimma i. Sa., tam mit einem Rippenbruch davon und war damals 68 Stunden unterwegs, denn die französischen Behörden wiesen ihm den Weg über die Berge zuruck in die Schweiz, — weil er Reichsdeutscher war.

Kerd. Kasper, und später Wolf Weiß, waren Obmänner der Wirtschaftsabteilung auf dem Jeschken. Beide waren im Gebirgsvereine sehr tätig, Adolf Weiß auch im Wegbau-Ausschuß und als Obmannstellvertreter, Rasper im Ferienheime Christiansthal.

Primarius Dr. Franz Stransky fuhr in seinen jungen Jahren nicht blog mit seinem Monogleit (Einkufer) vom Jeschken herab, sondern auch mit dem Robel über das Dach der alten Baude herunter und verlangte dann von Mutter Arusche "Christbrot mit viel grußen Rosinten" zum Kaffee.

Dr. Richard Virkl war ein stets bereiter guter Berater und seiner Anregung verdanken wir den Ankauf der im Titschzimmer hän= genden Bendeluhr mit dem schönen Schlagwert. Diese Uhr ist Eigentum der Jeschkentitsche.

Frang Bogel, der unentwegte treue Unhänger Schönerers, kam viele Male selbst im Winter bei hohem Schnee die Tilke herauf. Einmal brauchte er dazu mehr als zwei Stunden.

Baumeister Anton Sch ick l, ein humorvoller, lieber Gesellschafter, sang mir oft beim Wostiege ein schönes Schiller-Lied oder den "kleinen Gardeoffizier" vor und sein Kududsruf war gut bekannt.

Ernst Ferster kam meist am Samstag ober Sonntag auf den Berg.

Oberstabsarzt Dr. Karl Groß war ein ruhiger, freundlicher Sonntagsgaft.

Hugo Schön dichtete gelegentlich Anüttelverse.

Manchmal wanderte ich mit Dr. Otto Böhm aus Röchlit im Riesen= und Isergebirge; auch zum Muttertag=Treffen auf den Jesch= fen. Dr. Böhm war ein guter Botaniker, der mir manches Blümlein Hannte.

Das Chriftofsgrunder

Weinen Freund Bernhawd We I h e r, "Onkel Bernhaw" genannt, muß ich auch nennen. Melher war Turner, Feuerwehrmann und anderes mehr. Er sammelte sehr gern Briefmarken und sein "Windwandschrankel" (Likörschrankel) kannten auch seine Freunde.

Die Frauen als Jeschkentitsche scheinen vor dem Gevatter Tod sicherer zu sein als die Männer, denn im Laufe der letzten Jahre ist nur eine Frau, Karoline Brosche war of die aus Franzendorf, aus der Gilde der Titsche geschieden. Frau Brosche war oft am Samstag oder Sonntag im Areise ihrer Familie auf dem Jeschken und rodelte gern berunter.

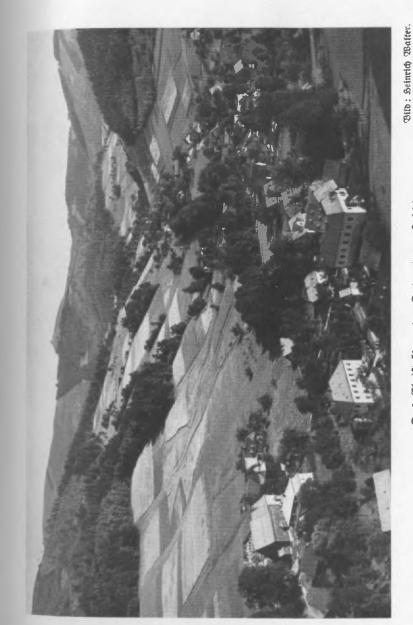
Auch im Gablonzer Deutschen Gebirgsvereine hatte ich einen Wanderfreund. Es war der zweite Obmann, Gustav Ado Iph, den ich im Riesen-, Iser- und Jeschkengebirge öster traf. Gustav Adolph machte in den Jahren 1906 und 1907 bei der Erbauung des Jeschkenhauses und 1909 der Jeschken-Rodelbahn Studien sir den Schwarzbrunn. Mit ihm klomm ich im Jahre 1936 zur höchsten Spitze des nicht einzgedeckten Turmes des Jeschkenhauses empor und sah zum "Böhmischen Franz" hinab. Gustav Adolph war durch seine allsährlichen Mondscheinwanderungen von Gablonz ins Riesengebirge im Gebirgsverein sehr bekannt.

Nun zu meinen 3000 Jeschken-Besteigungen! Für einen Besuch rechne ich von meiner Wohnung hin und zurück durchschnittlich vier Stunden oder 20 Kilometer. Das sind für 3000 Aufstiege 60.000 Kilometer. Um sie zurückzusegen, waren 12.000 Stunden oder 500 volle Tage notwendig. Das ist eine ganz schöne Leistung, aber verteilt auf meine vielen Wanderjahre eine durchaus mögliche Sache. Bei gutem und bei schlechtem Wetter, unbeirrt dem "alten Berge" treu, setze ich meine Besteigungen sort.

Von nennenswerten Ereignissen und Festen im letzten Jahrzehnt will ich die folgenden hervorheben:

Im Sommer 1932 hallten nach Abholzung der Strecke für die seit 1924 geplante Seilbahn auf den Jeschken Sprengschüsse durch den einst stillen Wald. Auf der Koppe wurden umfangreiche Sprengungen vorgenommen. Einmal — es war an einem Dienstagnachmittag — kamen Felsstücke zu den Fenstern des östlichen Teiles des Jeschkenhauses herein gesaust. — An einem anderen Dienstage, als ich mich auf dem oberen Teile der Rodelbahn — viele nennen sie irrtümlich die "alte Rodelbahn" — umveit des Hockaufs besand, prasselte auch gesprengtes Gestein herunter; ich kam jedoch heil davon. — Im Dezember 1932 war das Rohgebäude für die Bergstation unter Dach und im Juni 1933 konnte die Eröffnung der Seilbahn statzsfinden.

Den 50 jährigen Bestand des Deutschen Gebirgs vereines seierten wir am 13. und 14. Oktober 1934. Sehr uns freundlich war das Wetter an diesem Festtage. Niemand sah mich, als ich, mit dem Regenschirm bewassnet, auf dem alten Geröllwege den Feschten bestieg. D! Ein Schirm bei Regen am Jeschken ist viel wert!





Der "Bäckenherrgott" bei Spittelgrund.

Mis Angebinde übergab ich dem Gebirgsvereine 828 Ke, das Restvermönen der Sonntags-Titsche, zur Verwaltung und Verwendung.

Ebenfalls stürmisch war der Tag der Weihe bes neuen Jeschtenkreuzes am 27. Oktober 1935. Wohlig war es nur im Jeschken-

hause selbst.

Erhebend gestaltete sich die Feier des 30 jährigen Bestandes des Reschtenhauses am 13. Jänner 1937. Unser lieber Ibmann, Hans Schmid, brachte uns durch einen herrlichen Lichtbildervortraa gute, liebe Erinnerungen in Wort und Vild. — Alte und junge Freunde hatten sich im stattlichen Berghause zu der frohen Feier getroffen.

So sind die Jahre veraangen, die Rahl meiner Wanderungen ist immer größer geworden. Und erfreulich gewachsen ist die Zahl der

Titiche.

Es gibt in unserer Beimat so viele schöne Orte und Berge, daß man im Lause des Jahres mit ihrem Besuch nicht fertig wird. Wer es gibt — nur einen Jeschsten, nur einen Berg in seiner Art. Jung und alt. gelobt deshalb dem Berge eure Treue, kommt und seht seine Schönheiten!

Im Sommer und im Winter, im Frühjahr und im Herbst, immer zeiat er Schönes. Und wenn des Winters Bracht so reich ist wie 1937/38, so oedenke ich der Worte, die vor vielen Jahren unser Altersund Ehrentitsch. Stephan Wenzel, bei "Mutter Krusche" ins Jeschenbuch schrieb: "Man glaubt in einem Märchenlande zu sein!"

Auf, auf, also zu ihm, dem lieben Berge! Er lohnt euch eure

Mühe des Auf= und Abstieges jederzeit!

In diesem Sinne will auch ich es weiterhin halten und nur noch der Reier meines 70. Geburtstaaes durch meine Samstag-Freunde gedenken, die mir unter Glas und Rahmen ihren Glückwunsch brachten:

Bum Wiegenfeste!

Es grüßen dich der Wiesnerweg. Der Schinderhau, der Tillesteg. Es grüßen dich aus weiter Rund Die Höhen all zu bieser Stund'! Es grüßen dich aus welschem Land Der Zinnen brei, dir wohlbekannt. Es grüßen dich der Apen Firn und Eis Aus luft'ger Göh' das Edelweiß! — Es grüft dich nun ber Freunde Schar. Sie wünschen dir noch manches Jahr. Es grüft dich Vater Reschken auch. Da es bei Titschen all' so Brauch! Es grüßen dich, du Rubilar. Auch beine zehnmal sieben Nahr. Es grüßet dich ber Sonne Schein, Geb Gott dir noch ein langes Sein!

Zu meinem dreitausendsten Jeschstenausstieg bekam ich von demselben Freundeskreiß als weiteres Andenken einen schönen, ziemlich schweren Stein, der von der Jeschkenkoppe stammt und mit einer eingravierten Widmung versehen ist.

So will ich denn weiter wandern und den Wettern troten, solange Körper und Geist es gestatten, und mich an der Schönheit und Freisheit der Berge erfreuen! — Nie kann die Fremde dir bieten, was die Heimat dir gibt.

In diesem Sinne mein frohes "Bergheil!"

Waldumfranztes Zal am Edersbach.

Reitrebe

des Franz Walter anläglich des fünfzigjährigen Bestans des der Ortsgruppe Christossgrund auf der Frühjahrsstagung des D. G.-B. am Sonntag den 23. Mai 1937 in Christossgrund.

Elende und herzlose Menschen sagen: "Bo es dir wohl geht, da ist deine Heimat". Ich aber sage: "Bo dir, o Mensch, Gottes Sonne zuerst schien, wo dir die Sterne des Himmels zuerst leuchteten, wo seine Blitze dir zuerst seine Allmacht offenbarten und seine Sturmwinde dir zuerst mit heiligem Schrecken durch die Seele brausten: da ist deine Liebe, da ist deine Heinat! Wo das erste Menschenauge sich liebend über deine Wiege neigte, wo deine Mutter dich zuerst mit Freuden auf dem Schoße trug und dein Bater dir zuerst die Lehren der Weisheit ins Herz grub: da ist deine Liebe, da ist deine Heimat!"

"Und seien es kahle Felsen und öde Inseln und wohne Armut und Mühe dort mit dir: du mußt das Stück Land ewig lieb haben und sollst es nicht vergessen, sondern behalten in deinem Serzen, denn es ist das edelste Gut, das ein guter Mensch besitzt und zu besitzen begehrt." So sang vor zwölf Jahrzehnten der Freiheitsdichter Ernst Moris Arndt. Und er hatte recht, nicht nur in seiner sturmbewegten Zeit, sondern auch noch heute, in der wiederum Stumpssinn, Selbstsucht, Gier nach flüchtigen Dingen die Menschheit befallen hat; recht besonders darin, daß die Heimat der Quell unseres Lebens ist, namentlich dann, wenn sie eine so reiche Fülle an Reizen birgt wie das waldumkränzte Talam Eders bach.

Als Beweis zwei Bilden: Wenn wir am taufrischen Morgen vom Rehberg niedersteigen, da kann unser Auge ein Bild umfassen, das an Schönheit seinesgleichen sucht. Ich stehe in lichten Buchen-hallen, deren Kronen den zarten Anhauch von Lenzesstimmung tragen. Die ersten Strahlen der Morgensonne brechen durch den grauen Bolkenschleier, zittern als gelbes Frühlicht durch die Lücken der schwankenden Zweige und malen helle Tupken und grüngoldene huschende Gitter auf den Humusboden vor meine Füße. Ein Wässer-

lein haftet mit seinem Wellenfilber über den Weg, schlüpft über blinkende Riesel, taucht dann in die Tiefe des Waldes und verschwindet. Unten findet es das Zechewasser und schäumt mit diesem gemeinsam talwärts. Allmählich erwachen die Böglein und jubilieren ihr Morgenlied. Sonst herrscht tiefes Schweigen. Gleichsam wie lauschend dem Wunder halte ich den Atem an und ergeben in die Allgewolt meiner Empfindungen schwärmt mein Auge über Junggebege mannigfacher Laubhölzer und die goldig lachende Flur hinab zur Talsohle, wo sich hölzerne Waldhäuser zu beiden Seiten des Baches und auf den Abhängen malerisch unter die Obstbäume mit dem weißen und rosigen Geflock ducken. Aus ihnen steigen bie und da Rauchsahnen empor und künden uns, daß man dort ans Tagewerk geht. Hinter dem Tale bauen sich mächtige Berge auf: voran der Wolfsgruben= berg, dahinter der Lange= und der Raltberg. Gie laffen foeben ihre Rebelschleier fallen. Auf allen Bergen lagern dunkle Forste, die jest vom goldigen Frühscheine übergoffen werden. Bur Rechten schweift mein Auge nach Nordosten, hinweg über das zarte Grün der Buchenhänge, über die waldigen Säupter beim Sammerftein und über das bereits im webenden Sonnenschein ausgestreckte flachwellige Sügelland bei Krahau, das mit seinen verschiedenfarbigen Feldern einer bunten Musterkarte gleicht. An der natürlichen Grenzmauer beim Gidelsberg findet es Salt. über diefer Berle der Gottesichöpfung wölbt sich die leuchtende Himmelstugel in ihrer Unendlichkeit und mit ihren seligen Geheimnissen. Fürwahr, wenn das empfängliche Berg folche Formen, solche Größe und solche Farbensymphonien trinken darf, dann spürt es den Flügelschlag des Göttlichen, dann muß es in stummer Ergriffenheit beben oder vor Entzüden übergeben!

Der Tag geht zur Rüfte. Ich rafte am Nordwestabhang der Scheuflerkoppe, unweit der Christoforuskapelle. Mein Auge gleitet hinab über noch braune Acker, über grüne Matten, welche die Reuländer Bauernwege in weitem Bogen durchschneiden. Sie und da einzelne Baumgruppen. Zuerst haftet mein Blick an einem Höhenruden, der fich in fanfter Linie jum Buttengrunde hinabichwingt. Dahinter fallen die Bänge zum ftillen Bergtale hinunter, aus dessen Tiefe die Säuschen bereits aus dem Abendschatten heraufgrüßen Nur im nordöstlichen Arme des Tales liegt noch die ganze Sonnenflut des icheidenden Tages und läft den Blütenschnee einzelner Birnbäume wie Diademe aufleuchten. Ummittelbar hinter dem Tale wuchtet der Dreiklafterberg, deffen Rücken nach den Jahren des Baumsterbens wiederum jungen Anflug trägt. Ganz im hintergrunde redt unfer treuer Badhter, der Bater Jesch ten, sein Saupt fühn zum östlichen Firmamente empor. Seine Blode gleißen im Abendsonnenschein wie Silber. Bom Westen ber schiebt der Langeberg einen weiten Ramm nach Sudosten vor, gleichsam das Tal am Ausgange abriegelnd. Gang hinten traumen die Bemmrichberge. Sie sind in zartes Dämmerblau getaucht und erscheinen wie ein luftiger Feengürtel, der darüber einen dunnen Lichtschleier trägt. Bon Schönbach her kriecht langfam der rote Sterbeglanz des Tages herauf auf das Jody und die Spitklegel jenseits der Tälericheide flammen in Gold und Burpur. Und über dem lieblichen Bilde ist der blagblaue himmelsdom gespannt, an dem der Abendwind die weißen Segel der Wolkenschiffe gewaltig bläht. Hier unten brauft er durch die Kronen und läßt sie rauschen wie das Toben des Meeres. Die Erhabenheit und Groffheit unserer Berge im Widerglanz des scheidenden Gestirnes steigt mächtig in meinem Gemüte empor, daß erst feierliche Andacht mich erfüllt und dann meine innere Wonne unbezähmbar wird und sich ein Freudenjauchzer meiner Bruft entringt. Dreimal hallen ihn der dunkle Jungwald und der Südabhang des Spithberges wider. Da auf einmal schwebt zitternd ein Glodenton aus dem Tal herauf zur waldigen Höhe. Er dringt zu mir - unhemmbar, wie eine Mutter ihrem bang erwarteten Kinde entgegeneilt. Und dieser Ton lautet: Beimat. Was alles steht auf im Menschenherzen, wenn diese Stimme der Heimat dem aus der Fremde Heimkehrenden Will= kommen ruft! In Gedanken "Beimat" umfangen uns alle guten Engel. -

Die Natur mit dem Auge des aufmerkjamen Beobachters und mit der Seele des Bergfreundes zu ichauen, fich durch Wandern und sportliche Betätigung im unerschöpflichen Befundbrunnen ber freien Natur Genesung, Kraft, Schönheit und ein fröhliches Bemut zu holen, ist eine Babe der jungften Zeit, ist ein Berdienst der Gebirgs-, Turn- und Sportvereine. Der Deutsche Bebirgsverein für das Jeschken- und Jergebirge führt nunmehr durch ein halbes Jahrhundert seine Anhänger und Freunde der Naturverbundenheit hinaus in die herrliche Bergwelt der engen und weiteren Heimat und läkt sie erkennen, welche Schätze für den Menschen im Tal und auf der freien Höhe, im dunklen Wald und auf der weiten Flur ruhen, er läßt sie vergleichen zwischen den Schönheiten der ferneren himmelsstriche und den Aleinodien der heimatlichen Gebiete, er läßt sie zu der Überzeugung kommen, daß die Beimat neben den unvergleichlichen landschaftlichen Reizen die Geheimnisse unserer inneren und mehr oder weniger innigen Verbundenheit zur Scholle, zur Hütte, zu lieb gewordenen Dingen, zur Sippe und zu jedem Bewohner birgt. Der Gebirgsverein stellte sich aber auch eine volkswirtschaft= liche Aufgabe, indem er die Herrlichkeiten unseres Beimatgaues burch die Wegbezeichnung, durch das Anlegen von Wegen, durch den Bau von Berghäusern und anderen Einrichtungen, durch die Fremdenverkehrswerbung u. a. für jedermann, für den Einheimischen und den Fremden, erschließt, um einerseits die verborgensten Zauber allen zugänglich zu machen, andererseits den Fremdenstrom zur Belebung der wirtschaftlichen Verhältnisse in das Jeschken- und Ffergebirge zu leiten.

Daß auch die Ortsgruppe Christofsgrund ihre Sendung ernst nahm, ihre Pflichten gewissenhaft erfüllte und in manchen Bestangen Borbildliches leistete, zeigt schon der Umstand, der zur Grüns

bung der Ortsgruppe führte. Es waren 13 Gesinnungsfreunde, die 1886 im eisumstarrten Binter eine Banberung auf den Refchten wagten. Dies war ein Beginnen, worüber Zeitgenoffen den Ropf geschüttelt haben mögen. Die Teilnehmer empfingen jedoch bei ihrer Bergbesteigung so bezaubernde Eindrude, daß sie auf dem Gipfel unseres Berg-Ersten die Fortsetzung der Manderpflege in einer eigenen Ortsgruppe beschlossen. Sie und ihre Nachfahren blieben bem gesteckten Ziele treu. Die Hauptarbeit ruhte jederzeit auf den Schultern einer beschränkten Anzahl von Mitgliedern. Ein Beweiß bafür, daß fie bom Gebirgsbereinsgedanken durchglüht maren, fonft hätten sie unnivglich das große Maß an Arbeit zu leisten vermocht! Sie oblagen den freiwillig übernommenen Pflichten mit einem Feuereifer, der Anerkennung und Dank verdient, schufen sie doch in den verflossenen fünf Jahrzehnten segensreiche Werke nicht für sich selbst, sondern in gemeinnütiger Beise für die gesamte Mit- und Nachwelt. nenne die Namen: Abalbert Steffan, Bernard Rneich, Benzel Günther, Beinrich Balter und Josef Meininger und schlage damit die ganze Geschichte der Ortsgruppe Christofsgrund vor Ihnen auf; sie schufen die Gebirgsvereinsbewegung in diejem Tale, sie ebneten ihr auch für die Zukunft die Wege, sie arbeiteten tatträftig, opferfreudig und selbstlos im Dienste der Gemeinschaft. Den Zeugen ihrer Tätigkeit begegnet man bei einer Wanderung durch unsere Wälder auf Schritt und Tritt.

Eine Fünfzigjahrfeier gilt als wichtiger Markstein, als ein Ruhepunkt im Geschehen der Zeit. Da geziemt es sich, nicht allein Rudschau zu halten, sondern auch und noch viel mehr Bläne für die Butunft zu entwerfen. Das Bermachtnis der Gebirgsvereinspioniere im verstrichenen halben Jahrhundert kann wohl nicht besser gewertet werden als durch das Gelöbnis, in ihrem Sinne die Arbeit zu Nut und Frommen der Heimat fortzusetzen, getreu den Bereins= satungen, alle Menichen um sich zu scharen und sie hinauszuführen von den Stätten ihrer Arbeit, hinaus zum Quell von Lebens= fraft und Lebenserneuerung und somit an der Erziehung und Bervollkommnung jedes Einzelnen zu kürperlich gesunden, jeelisch starken und im Heimatboden verwurzelten Trägern des Bolkes regen Unteil zu nehmen. Es muß eifrigstes und ernstes Bestreben des Bereinsvorstandes fein, für den Gebirgsbereinsgedanten zu werben, seinen Arbeitskreis auf alle Bevölkerungsschichten auszudehnen und namentlich auch die Jugend für seine sittlichen Ideale zu gewinnen, damit auch das werdende Geschlecht sich für die wahre Schönheit und das mahre Gute begeistert, damit es seine Wurzeln hineinsenkt in den Heimatboden und aus ihm Arbeitskraft und Mut ichöpft, damit es einmal fagen muß: Ich kann nicht leben ohne Sonne und den heimatlichen Wald!

Diesen Weg wiesen uns bereitst unsere Altvordern. Durch Jahrhunderte gab ihnen die Scholle der Heimat Arbeit und Brot. Bor einem halben Jahrtausend stiegen über die weiten Forste hie und

da Rauchwöltchen empor und kündeten von der Arbeit des Köh lers und des Bunderers. Sundert Jahre fpater ichurften die Siedler Erze und verhütteten sie daselbit. Gleichzeitig machten sie den Boden urbar und rangen ihm in mühevoller Weise den kargen Segen der Krume ab. Später grub man den Kalkstein. In 13 Ofen brannte man ihn zu vorzüglichem Kalke und lieferte diesen nach auswärts. Für viele Bewohner wurde der Wald zum Broterwerb. Denken wir an die vier Brettsägen im Orte und an die mannigfaltige Berarbeitung des Holzes zu Bedarfsgegenständen des Haushaltes und des Gewerbes, vom Schwefelhölzchen angefangen bis zu den Tuchmachergeräten, so ermessen wir, was der Wald für die Altwordern in diesem Tale bedeutete. Im 19. Jahrhundert trat ein grundlegender Wandel ein. Durch volle hundert Jahre rangen unjere Borfahren um die Arbeit auf unserem Boden. Man errichtete Ziegelöfen und eine Lohstampfe, mühte sich in Schieferbrüchen, entwickelte die Bausweberei und verpflanzte schollenfrenide Beschäftigungen, wie die Stärkeerzeugung, die Blasschleiferei und -druderei, eine Schafwollfransenknüpserei und manches andere in unser Tal. Man führte einen heldenmütigen Kampf gegen den Niedergang; der ließ sich aber leider nicht aufhalten. 1870 war der Höhepunkt des wirtschaftlichen Wohlstandes in den Orten Christofsgrund und Reuland erreicht. Dann ging es im Zuge der Landflucht unaufhaltsam abwärts. 1869 zählten beide Orte 1976 Bewohner, heute rund 1000. Von diesen suchen annähernd 40 vom Sundert ihren Erwerd in der näheren und weiteren Umgebung.

Hier kann die volkswirtschaftliche Tätigkeit des Gebirgsvereines in einträchtiger Zusammenarbeit mit gleichgerichteten Schupvereinen einsetzen, indem er auf dem Wege der sittlichen Erneuerung durch den Einfluß der Mutter Natur die empfänglichen Menschenherzen, insbesondere die Jugend, zu einem ausgeglichenen, körperlich und seelisch starten Geschlecht erzieht und schult für die Rückfehr auf das Land — die Bäterscholle —, für den sozialen Aufbau der Bolksgemeinschaft, für die sinnvolle Zusammenarbeit aller Stände und Berufsgruppen auf dem Erbgut der Heimat zu einem Bolk von Brüdern und Schwestern. Der Gebirgsvereinsgedanke ist nicht Selbstzwed, sondern Mittel zum Zwed. Die Pflege des Wanderns und das liebevolle Verfenken in die Schönheiten unserer Berge foll uns innerlich ftarken, foll bas Beimatgefühl in uns weden, soll uns den Kampf unserer Vorfahren auf dem Boden der Beimat bewußt, planvoll und mit Aussicht auf Erfolg fortsetzen helfen. In Anlehnung an gesinnungsgleiche Bereine der Gemeinde wolle sich also die Ortsgruppe in weitester Ausdeutung der Satzungen neben ihrer bisherigen Tätigkeit bemühen, neue oder zusätliche Erwerbsmöglich teiten für die Bewohner zu schaffen, u. zw. solche, die in der Peimatscholle gewisse Voraussetzungen finden. Bunachit erwähne ich die Reubelebung des Fremdenverkehrs. Die Gebirgsvereinsortsgruppe und der Fremdenver tehrsausschuk in Christofsarund durtten diesbezüglich bereits por

Jahren auf recht befriedigende Erfolge hinweisen. Verschiedene Ursachen brachten die Bewegung ins Stocken. Dies darf uns nicht entsmutigen. Wir müssen andere Wege gehen und nicht allein die Wansberer in unser Bergtal locken, sondern den Zuzug der Erholungsbedürftigen, der sog. Aurgäste, mit allen Mitteln fördern. Hiezu besdarf es allerdings so mancher Einrichtungen, die Geld erfordern. Bei Ausschaltung krankhaster Engherzigkeit und privater Sonderbestrebungen und mit dem Blicke auf das Wohl der Gesamtheit lassen sich auf dem Wege der Selbsthilse, 3. B. durch ein Arbeitslager oder durch ein mehrtägiges freiwilliges Fronopser jedes arbeitsfähigen Bewohners, eble Bestrebungen verwirklichen.

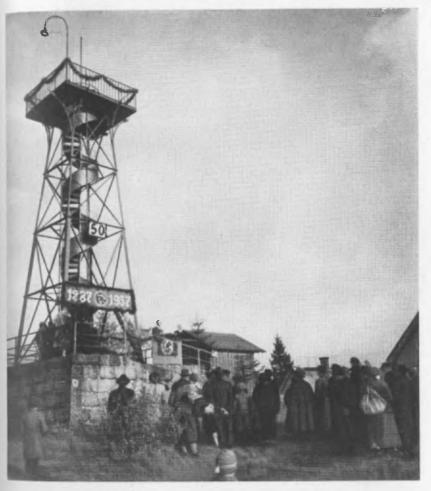
Ein großer Segen fann den Bewohnern von Christofsgrund auch aus einem richtig geführten Dbft bau erwachjen. Fachleute bezeichnen die Lage des Ortes hiefür als besonders geeignet. Wenn es uns möglich ift, die Boraussetzungen für eine fachgemäße Anlage su ichaffen, die richtige Sortenwahl zu treffen, die allgemeine Schadlingsbekämpfung einzuleiten und für eine zwedgemäße Lagerung der Erträgniffe vorzusorgen, dann würden wir von diesem Erwerdszweige zweifellos ansehnliche wirtschaftliche Borteile erwarten. Ein auter Obstwirt nuß seine Pfleglinge genau kennen und ihre Betreuung personlich besorgen. Daraus entwickelt sich eine unsagbare Liebe zum Baume, die das Menschenherz veredelt. Wenn ich meinen Nachbar im Obstgarten schaffen sehe, so empfinde ich stets den Gindruck einer Weihe und ich denke an die Worte des Dichters: "Und es zieht ein leises Ahnen durch die Seele, will mich mahnen: Hier wohnt Friede!" - Was ich vom Obstbau sagte, gilt mehr oder weniger auch von der Bienengucht. Sie wird in unserem Tale noch viel zu wenig betrieben und so entgehen uns ganz erhebliche Schäte, welche die Jumen für uns auf unferem heimatboden fammeln könnten, gang abgesehen von dem Ruten, den die Bienen unferen Obstbäumen bringen würden.

Als ein Beispiel von zusätzlicher Berdienstmöglichkeit erwähne ich das Holzs solzschnitzen. Gewiß wird der Ort durch diese Beschäftigung allein nicht wirtschaftlich gesunden. Aber ein Mittel von vielen wäre es und es ist bodenständig, wenn wir die erforderlichen Hölzer pflanzen. Ein Liebhaber hat damit beachtliche Ersolge erzielt. Die für die Arbeit geeigneten Personen müßten sich unter der Führung Berusener zusammenschließen und für eine entsprechende Schulung und nach dem Muster der Georgswalder Schnitzer für genügenden Absahspregen.

Der im Heimatboden ganz verwurzelte Bauer braucht fachwiffenschaftliche und volkswirtschaftliche Katschläge sehr notwendig, denn er bestellt seinen kargen Boden nur auf Grund alter Ersahrungen und allgemeiner fachlicher Winke. Er bedenkt z. B. nicht, daß unsere Nachschren uns einmal wenig Dank wissen werden, wenn nach Jahrshunderten einzelne Kännme und Abhänge nachte Felsen zeigen. Das

Bobenfahren reicht nicht aus. Die Scholle ist an gefährbeten Stellen durch Baumgruppen oder überhaupt durch Wiederaufforftung zu sichern, vor allem der Grat vom Kirchberg zum Wolfsgrubenberg hinauf. Wir nüten durch diese Magnahme nicht allein der Festigung unserer Bodenkrume, wir mildern auch die Schaden bei Wolkenbruchen sowie anderen Ereignissen von Raturgewalten, erhöhen die Ergiebigfeit der Quellen und sorgen hierdurch mittelbar für eine gleichmäßigere Bewässerung des Kulturlandes und tragen überdies sehr viel zur Berschonerung des Landschaftsbildes bei. Bon 1680 angefangen verzeichnen die Chronifen wiederholt große Dürren in unjerem Tale. Durren machen sich in der Gegenwart nicht mehr so folgenschwer geltend, weil man Migernten hierzulande durch bessere anderwarts mehr als hinreichend mit Silfe der Beförderungsmittel ausgleichen fann. Trop alledem geht ein gewissenhafter Bottswirtschaftler planvoll zu Werke und sucht jeden Ertrag auch im Sinblid auf hemmnisse sicherzustellen. Wäre es vielleicht zu riesenhaft gedacht, wenn im Su t= tengrunde eine mehrere Scheffel umjassende Teichanlage für die Fischzucht, zur Versorgung der Talfohle und für die Sebung des Ortes als Sommerfrische geschaffen und der Uberschuß durch einen seichten Graben vom Rutje weg zur Bewässerung aller Abhänge einerseits nach Nordwesten von der letten Feldhütte bis zum Kirchberg und andererseits nach Sudosten bom Kirchberg bis jum Unwejen Dr. 62 geführt murde? "Große Gedanken werden," fo schrieb ein politischer Volkswirtschaftler, "niemals aus dem Uberfluß heraus geboren, sondern aus dem Zustande der Rot erwächst die boch it e Schaffenstraft."

Unter diesem Gesichtswinkel lassen sich alle Plane, auch die verwegensten, in die Tat umichen, wenn der jeste Wille vorhanden ist und wenn sich alle Bewohner einer Siedlungsgemeinschaft in aufrich= tiger Treue auf dem Beimatboden zusammenschließen. Wer von echter Liebe zur heimat beseelt ist, wird zu ihr in Freude und Rot stehen. Wollen wir also das Ringen unserer Altwordern zur Gelbstbehauptung auf unserem Erbaut mit Aussicht auf Erfolg fortseben, dann itellen wir uns als Mitglieder oder als Freunde und Mitarbeiter in die Reihen des Gebirgsvereines, dann schöpfen wir mit ihm aus unserem Boden Beimatliebe, die uns zu Opfern für die Beimat und den Rächsten befähigt — getreu einem Leitworte im Jahrbuche 1937: "Die Beimat ein Born, nie versiegend, aus lauterem Golde!" Das Beimatgefühl ist ein edles Gut, das wir als das tostbarfte Erbe unseren Kindern in die Seele senken muffen. Einen Tag im Jahre wollen wir der tiefften Verinnerlichung des Heimatgedankens, der engen Verbundenheit zwischen der Scholle und ihrem Kinde widmen. Es joll der De i mattag sein, für Christofsgrund und Reuland nach meinem Borschlage der Pfingstmontag. Nicht ein rauschendes Fest meine ich, fondern ein Fest der Berbrüderung aller Talbewohner - auf geweihtem Boden, auf dem Totenader, im Baterhause, in der Familie.



Bilb : Walther Berndt.

Feier des 50 jährigen Bestandes des Seibthübel-Turmes. Der Obmann des D. G.-B., Sans Schmid, hielt die Festrede.



Bitd : Walther Berndt.

Enthüllung einer Gedenktafel für Jos. Alfred Taubmann im Lumpe-Park bei Aussig.

Saubmann bantt für bie Ehrung.

Ich schließe mit Mahnworten des Dichters Julius Sturm:

"D pflegt das Beimgefühl in curen Rindern und nährt in ihnen jenen stillen Sinn, durch den das vielbewegte Menschenherz zusammenwächst mit unscheinbaren Dingen, mit Rleinigkeiten, die die Welt verlacht! Es drängt und treibt der Geist der Zeit nach außen und rastlos jagen viele durch die Welt, nach neuen Reizen täglich neu verlangend, und ehe sich das Berg erichloß zur Blüte, verwelkt es fümmerlich in kalter Bruft. Wer heimisch sich in seinem Sause fühlt, der fliegt nur gleich den Bienen in die Weite, um Bonig einzusammeln für die Belle und des erworbnen Schapes sich zu freun; auch wird nur der ein tüchtig Glied des Ganzen, der seine Kräfte übt im kleinen Kreis und frei sich fügen lernt in enge Schranken. — D pflegt das Beimgefühl in euren Kindern! Der Tugend beste Bflangstatt bleibt das Haus."

A man hesmatlichen Jaschken!

Bon Rarl Baier, Reichenberg.

Riniglicher Barg, mit dan Abertausendjähr'chen Heite Ragst du ei de blouen Wolken. O du Zeuge du Goutes Lieb' und Macht und sanner Stärke! Ich, drbiebend a dr Seele, Rus' mit heil'chen Schauer ock dan Ewich hiegeschrieb'nen Nomen! Wenn dr Mound a louer, mölder Augustnacht sei bleiches, sonstes, Liebetrunknes Heit dun Himmel Tausendstrouhlig niederbejat, — Ew'cher Berg, dou denk ich, du böst A Ries' aus gold'nen Kindermärchen!

50 Jahre Beibthübel-Turm.

Bei schönerem Wetter als vor junfzig Jahren, da der Unssichtsturm auf dem Seibthübel bei Ober-Magdorf vom Doutschen Gebirgsverein für das Jeschken- und Ffergebirge in seierlicher Beise der Offentlichkeit übergeben wurde, fand am Sonntag den 24. Oktober 1937 die Gedentfeier an dieses Ereignis statt. Der Turm hatte zu ber Feier einen neuen grauen Unstrich erhalten und war mit Fichtengrun, den Jahreszahlen 1887—1937 und einer "50" geschmudt. In immer größerer Zahl ftromten die Bander- und Beimatfreunde auf dem Seibthübel gusammen, doch waren es beiweitem nicht so viele wie am

14. August 1887.

Kurs nach 2 Uhr nachmittags wurde die Feier mit einem Turmblasen eingeleitet. Ein Blaferquartett spielte auf der Plattform des Turmes "Lobet ben Herrn", einen Choral aus dem 16. Jahrhundert. Dann hieß der Obmann ber Ortsarubbe Oberes Ramnistal bes D. G.-B., Ernft Beniner, die Feftgafte herzlich willtommen. Seinen besonderen Gruß entbot er jenen, die auch damals bei der Eröffnung des Turmes mitanwesend waren, weiter dem Leiter der Gablonzer Bezirksbehörde, Oberrat Sorf, dem Hauptausschusse des D. G.-B. mit dem Obmann hans Schmid an der Spite, dem Ehrenobmann bes D. G.B., Richard F. Richter, Gemeinderat Wilhelm Seibt als Vertroter von Ober-Magborf und den Berfretern der einzelnen Gebirgsbereins-Ortsgruppen. Beniner gedachte hierauf aller jener Männer, die vor einem halben Jahrhundert im Sinne des heimatgedankens und der Erschließung unserer deutschen heimat durch den D. G.-B. das Wert geschaffen haben, vor allem des ehemaligen Schirmherrn des Turmbaues: Leopold Riedel aus Reinowitz. Zenkner wies darauf bin, daß eine Abordnung des Stammvereines Reichenberg des D. G.-B. und der Ortsgruppe Oberes Kamnistal Sonntag vormittags an Riedels Grabe einen ichlichten Baldtrang niedergelegt hat.

Dann begrüfte Bilbelm Seibt, der auch bor fünfzig Jahren an der Eröffnungsfeier bes Turmes teilgenommen hatte, im Namen der Gemeinde Ober-Mardorf alle Erschienenen. Er hob besonders die große Begeisterung hervor, mit der damals das Fest geseiert worden war. Es habe sich allerdings

auch auf zwei Tage erstreckt.

Hierauf betrat der Obmann des Deutschen Gebirgsbereines, Hans Schmid, das Rednerpodium und führte folgendes aus:

"Liebwerte Beimatfreunde!

Um 14. August 1937 waren es 50 Jahre, daß ber Aussichtsturm auf bem Seibthübel ber erfte eiferne Musfichtsturm in gang Bohmen, in feierlicher Beise ber Offentlichkeit übergeben wurde. Bas monatelang borber zur Schaffung dieses heimatfreundlichen Bertes in unserem Deutschen Gebirgsvereine gearbeitet murde, tonnen wir heute nurmehr ber Bereins = geschichte entnehmen, in die wir jest einen furzen Rudblid werfen

wollen:

Schon im Winter bes Jahres 1886 wurde bon den Ortsgruppen Johan = nesberg und "Oberes Ramnittal" beim Sauptausschuffe in Reichenberg angeregt, in dem an ichonen Ausbliden reichen Gebiete ber beiden Ortsgruppen eine Aussichtswarte zu errichten. Die Ortsgruppe Johannesberg erwärmte sich für die Ridelkoppe, mährend die Ortsgruppe "Oberes Kamnittal" für den Seibthübel eintrat. Da sich indes auf der Riceltoppe Hindernisse entgegenstellten, vereinigten sich schließlich am 21. Jänner 1887 im Gasthause "Zur Krone" in Gablonz die Ortsgruppen Gablonz, Johannesberg und "Oberes Kamnittal" zum Baue eines Aussichtsturmes auf bem 819 Meter hoben Geibthübel.

Der Bau auf dem Seibthübel versprach, abgesehen von der ausgesprochen schönen Aussicht, fich auch in finanzieller Sinficht gunftiger zu geftalten, ba ber Befiger des Geibthübels ben erforderlichen Grund und Boben gu diefem 3wede unentgeltlich abzutreten versprach. Indessen starb der Besitzer des Seibthübels, Berr Bilhelm Seibt aus Marborf, doch beffen Erben mider-

riefen die Zusage des Verblichenen nicht und gingen am 14. März 1887 bereitwilligft einen Bertrag ein, mittels welchem die Erben den erforderlichen Turmbaugrund dem Deutschen Gebirgsberein für das Jeschken- und Isergebirge abtraten, einen Weg zum und um den Aussichtsturm gestatteten und Die erforderlichen Baufteine an Ort und Stelle unentgeltlich gur Berfügung icellten. Die grundbücherliche Durchführung erfolgte laut Vertrag mit Herrn Sebald Breifiler (Dber-Maxborf), der inzwischen Gigentumer der Grundparzellen geworden war, am 6. November 1913. Heute find Grund und Boden, sowohl ber bes Aussichtsturmes als auch ber ber Baube, Eigentum bes Deutschen Gebirgsvereines.

Um 1. Mai 1887 erschien der Sauptausschuß Reichenberg auf dem Seibthübel, um gemeinsam mit den beteiligten Ortsgruppen an Ort und Stelle den Turmbau zu besprechen. Bereinsobmann Farisch legte ber Bersammlung zwei Plane über die Ausführung eines eifernen Ausfichtsturmes bor. Die Bersammlung entichied fich für das Brojett der Biener Firma Ph. Waagner. Bereinsobmann Jarisch besprach in ausführlicher Weise den Turmbau und gelangte zur Finanzfrage. Er teilte mit, daß die hauptleitung die Rosten des eigentlichen Turmes tragen wolle und die beteiligten Ortsgruppen nur den Beirag für die Grundierung, die Aufstellung und den Transport zu tragen hatten. Die Ortsgruppen verpflichteten sich sobann, die genannten Roften burch eigene Beitrage und burch ein großes Boltsfest gelegentlich der Eröffnungsfeier gemeinsam zu beschaffen.

Nun wurde der Aussichtsturm bei der Firma Ph. Waagner in der Bobe bon 11 Metern bestellt, die Grundierungsarbeiten bem Maurermeister Bilg aus Grafendorf übergeben und für das Boltsfest ein Festausschuf gewählt, ber sich in folgende Unterausschüsse gliederte: Finanzausschuß und Turmbauausschuß (der verdienstvolle Obmann der Ortsgruppe "Oberes Kamnittal" und Festobmann Ing. Diersche), Wirtschaftsausschuß (Josef Gorner aus Maxborf). Bergnügungsausschuß Stanislaus Briebsch aus Johannesberg), Musikausschuß (Friedrich Chladet aus Johannesberg), Empfangs- und Dronungsausschuß (Oberlehrer Schlafmann aus Magdorf) und Redat-

tionsausschuß (Ortsgruppe Gablonz, Josef Pietsch).

Der derzeitige Obmann bes Deutschen Gebirgsvereines für Gablong und Umgebung, herr Prof. Stut, hat uns in liebenswürdiger Beise einige in-teressante Daten über die Eröffnung des Seibthübelturmes aus den Protofollen der damaligen Ortsgruppe Gablong mitgeteilt, die ich Ihnen hiemit zur Renntnis bringe:

6. Mai 1887: Die Ortsgruppe Gablonz beschließt nach einer Begehung an Ort und Stelle, für ben Seibthübel als Standort bes Aussichtsturmes ju

ftimmen.

12. Juni: Bei der Arbeitsteilung für bie Eröffnung des Seibthübelturmes wurde die Ortsgruppe Gablonz mit der "redaktionellen" Aufgabe betraut (Einladungen, Anschlagzettel, Festzeitung). Um Beiträge für die Zeitung sollen ersucht werden die Herren Prof Maschet, Prof. Hubler, Prof. Fiedler (Reichenberg), Leopold Riedel, Ferdinand Schmidt, Gustav Thorand, Franz Steder und Frit Sid (Gablonz).

22. Juni: Brof. Maschet (Reichenberg) teilt mit, daß er als Beitrag eine "Geschichte des Gebirgsvereines" einsenden werde. Die Festzeitung soll bei Ed. Strache in Barnsborf gedruckt und herr Strache erfucht werden, die

Gestrede zu halten.

14. Juli: Berr Strache fagt gu. Beitrage find eingegangen bon ben herren Brof. Maschet, Thorand und Sid. herr Leopold Riedel wird zum dutherrn bes Festes gewählt.

3. August: Auflage der Festzeitung 2000 Stud, 20 Seiten ftart, im Selbstverlage der Ortsgruppe, Koften ungefähr 220 Gulben. Berkaufspreis (wahr-

deinlich) 20 Kreuzer.

13. August: Berr Leopold Riedel hat für die Zeitung lebhafte Mitarbeit geleistet (Bildstöde, Sammlung von Anzeigen). Inhalt: An der Spitze Fest-gruß von Lehrer Steder (Gablonz). Beiträge: Prof. Maschet (Reichenberg): "Geschichte des Deutschen Gebirgsvereines"; Prof. R. Fiedler (Reichenberg): "Der Wandertrieb der Germanen"; Frih Sid (Gablonz): "Am Seibthübel"; Ferdinand Schmidt (Gablonz): "Wie mrs ofn Brombarge ging". Ferner Beiträge von Schäfer (Reichenberg) und Seibt (Prag).

In der zweiten Juli-Hälfte langten die Eisenbestandteile des Aussichtsturmes an und da die notwendigen Borarbeiten vollendet waren, konnte sosort mit der Aussichtellung begonnen werden. Ein Monteur und ein Gehilfe besorgten sie binnen 17 Tagen; schon zwei Tage vor der Eröffnung war der stolze Aussichtsturm fertiggestellt. Der 11 Meter hohe Turm aus schmiedbarem Guzeisen erreicht, auf dem drei Weter hohen Granitsodel stehend, eine Gesamthöhe von 14 Wetern. Das Gewicht des verwendeten Eisens beläuft sich auf 5423 Kilogramm.

Mit dem Turmbau wurden gleichzeitig zwei Beganlagen vollendet: ein drei Meter breiter Fahrweg nach Karlsberg und ein zwei Meter

breiter Fußweg nach Ober - Mardorf.

Die Eröffnung des Seibthübelturmes am 14. August gestaltete sich dank der rastlosen Tätigkeit der beteiligten Ortsgruppen Gablonz, Johannesberg und "Oberes Kamnittal" und hauptsächlich der Ausschüffe dieser Ortsgruppen, die kein Opfer an Zeit und Mühe geschent hatten, zu einem Bolkskeste im wahrsten Sinne des Wortes. Es war von einer Großartigkeit, wie es dis dahin in unseren Heimatgauen wohl nur selten der Fall gewesen war. Der Weg zum Seibthübel sührte durch sestlich geschmückte Ortschaften. In den Bergen mächtig widerhallende Böllerschüffe kündeten den Bewohnern, daß das Fest troß der zweiselhaften Witterung abgehalten werde. Und von den späten Bormittagsstunden an pilgerten die Festeilnehmer heran; auf allen Wegen und Stegen, aus Tälern und von den Bergen strömten sie dem Seibthübel zu, um der Eröffnung des Turmes, diese ehernen Zeuchens deutschen Fleißes, beizuwohnen. Ungefähr 5000 Versonen hatten sich auf dem Festplake eingesunden. Unter ihnen machten sich die unisormierten Vereine der Turner, Feuerwehren und Beteranen vorteilhaft bemerkdar. 65 beutsche Vereine waren teils korporativ, teils deputativ erschienen.

Um 1/4 Uhr ertonten die Fanfaren zur Eröffnung und Ubergabe des

Turmes.

Die Schriftleitung der damaligen "Mitteilungen des Deutschen Gebirgsbereines für das Jeschken- und Isergebirge in Reichenberg" erhielt am Abende des Festtages solgendes Telegramm aus Maxdorf: "Die Feier der Eröffnung des eisernen Aussichtsturmes auf dem Seibthübel ging in Gegenwart einer vieltausenbsöpsigen Menge vor sich. Bereinsobmann F. W. Jarisch hielt die Begrüßungsrede, hierauf übernahmen Herr Leopold Riedel und die drei Ortsgruppen Gablonz, Johannesberg und "Oberes Kamnitztal" den Turm in ihre Obhut. Lebhast begrüßt hielt Herr Eduard Strache die Festrede. Festobmann Ing. Hiersche Obmann der Ortsgruppe "Oberes Kamnitztal", brachte dem Hauptausschusse in Reichenberg ein Heichen Festrede, des Begrüßt mit allen möglichen Belustigungen. Es herrscht die gemütlichste Stimmung."

So, meine Damen und Herren, war es vor 50 Jahren. Wohl schon die meisten begeisterten Heimatfreunde, die damals tatkräftig mit am Werke waren, deckt heute die Heimaterde. Ein ehrendes und dankbares Gedenken ist ihnen für alle Zeiten gesichert! Ihr Glaube an die Heimat aber ist lebendig geblieben, ihr Werk hat seither ungezählten Heimat und Wanderfreunden freundsliche Dienste geseistet, wenn ihre Augen über all die Höhen und Berge im Umkreise schweisten und die große Schönheit der Heimat schauten. Eine von Leopold Ullrich herausgegebene "Rundschau vom Seibthibel bei Ober-Warsdorf im Fergebirge", die sehr sorgfältig ausgeführt ist und dem Besucher des Aussichtsturmes gute Dienste leistet, ist heute nur noch in wenigen Stücken erhältlich.

Es wird Sie interessieren, auch etwas über die Kost en des Aussichtsturmes zu hören. Der Turm kostete frei Bahnhof Reichenberg 988 Gulben. Die Ausstellung erforderte an Arbeitslohn und Fahrspesen 312 fl. 85 kr. Ferner wurden bezahlt an Taglohn 87 Gulden, für den Unterbau und für die Ber-

anferung 420 Gulben, für die Rampe 50 Gulben. Das sind zusammen 1857 fl. 85 fr. Außerdem kamen für den Weg nach Karlsberg 46 fl., für den Weg nach Ober-Waxdorf 35 fl. und für die Planierung des Hübels 40 fl. hinzu, sodaß die Gesamt ausgaben 1978 fl. 85 fr. betrugen. Die Kosten des Turmes wurden vom Stammbereine in Reichenberg bestritten. Alles übrige war durch den Reinertrag des Volksfestes gedeckt.

Der Aussichtsturm auf dem Seibthübel hat 50 Jahre lang allen Naturgewalten standgehalten. Un seiner Betreuung ließen es aber auch der Stammberein Reichenberg und seine Ortsgruppe "Oberes Kamnitztl" nie fehlen. Bor wenigen Wochen erst ist er wieder mit einem Neuanstrich verziehen worden, sodaß seine Haltbarkeit wieder für Jahre gesichert ist.

Bor neun Jahren ging ein langaehegter Wunsch des Deutschen Gebirgsvereines und seiner Ortsgruppe "Oberes Kamnittal" in Erfüllung: Das Saus auf dem Seibihübel konnte von der Ortsgruppe "Oberes Kamnittal" fäuslich erworden. Die Ortsgruppe hat das Haus zu einer ich nu den Gebirgsvereinsbau den de ausgestaltet. Damit bat sich zu dem alten Recen des eisernen Turmes eine schöne Gaststätte gesellt, die dem Banderer Schutz und anheimelnde Unterkunft bietet.

Daß ein solches Berghaus mehr bebeutet als ein Wirtshaus im Tale. wird vielleicht von manchem heute noch immer nicht richtig erkannt. Ein Berghaus, und noch dazu auf einem so hervorragend schönen und aussichtsreichen Höhen- punkte wie dem Seibthübel, ist eine Stätte erhabenen Naturgenusses, die allen Heind Wanderfreunden zur Freude aereichen soll. Eine Gebirosdereinsbande, aus Spenden und Opfern der Bevölkerung geschaffen, ist Bolks gut unterstützen und zu erhalten. Wir können in dieser Huschicht unserer Ortsaruppe "Oberes Kamnistal" wohl am besten dienen, wenn wir die Seibthübelbaude

recht oft und recht zahlreich besuchen.

Der Sauptausschuft mar immer ftolz auf feine Ortsgruppe "Oberes Ramnistal". Ale eine feiner rührioften und tüchtiaften Ortsarubben bat fie auch ungemein Bieles und Schones für ihr Gebiet und für unferen Deutschen Bebirasberein getan. Sie verdient daber — und vor allem ihre wackeren Männer - die fich jahrzehntelang felbstlos und uneigennütig in den Dienst der Beimat gestellt haben, die weitgebendste Unterstützung und Anerkennung. Wenn ihr diese Unterstützung zuteil wird, dann wird auch ber Turm auf bem Seibthühel, bessen fünfziaften Geburtstag wir beute feiern, weitere Rahrzehnte überdauern, er wird weiterhin Zeugnis geben bon ber aroken Schaffensfreude beimattreuer Manner bie in ihrer Arbeit nichts anderes wollen, als allen Natur- und Wanderfreunden die Schönheit der Beimat zu preisen. Was so ein gottbegnabetes Erdenfledchen wie ber Seibthübel bebeutet, wird nur der boll zu murdigen wiffen, der in ben Mauern der Stadt festgehalten ist, der sich hinaussehnt in Gottes freie Ratur und der dankbar sein wird, wenn ihm ein Gebirgsverein die behre Bergiconheit von der Sohe eines Aussichtsturmes vermittelt und ihm in seiner Baude gastfreundliche Aufnahme gewährt.

So möge benn ber Aussichtsturm auf bem Seibthübel immer wieder begeisterte Heimafreunde finden, die sich seiner Betreuung annehmen, er möge der Rachwelt kunden, was die Bäter opferfreudig für die Heimat taten, er möge der Jugend ernste Mahnung sein, der ich nicht besser Ausdruck geben kann als mit den beherzigenswerten Borten unseres verewigten heimatfreundes Anton Hans Bielau:

"Heimat! Du Zauberwort, Der Kindheit Träume rufft du wach, Wölbst über uns dein schützend Dach, Wahrt, Brüder, solch einz'gen Hort!" Berabeil!"

Hans Schmids kernige Festrede fand lebhaften Beifall. Der nächste Sprecher, der Obmann des Deutschen Gebirgsvereines für Gablonz und Umgebung, Prof. Max Stüt, knüpfte daran an, daß Hans Schmid in dem geschichtlichen thereblick mehrmals die Ortsgruppe Gablonz des D. G.-V. erwähnt hatte, und sührte dann folgendes aus: Es sei wohlbegründet und wertsvoll, Erinnerung zu pflegen, denn was wir Heutigen seien und hätten, der dankten wir denen, die der und waren, aus deren Hämden wir es als Erbe übernommen haben. Für den D. G.-V. Gablonz sei diese Erinnerung wie eine Erinnerung aus Jugendtagen, denn die damalige Ortsgruppe Gablonz des Beichenberger Gebirgsvereines sei an den Festtagen auf dem Seibthübel beteiligt gewesen. Ganz don selbst komme dadei die Erinnerung an zwei Mämner, die damals schon mit Leib und Seele bei der Gebirgsvereinssache gewesen waren und später im Gebirgsverein auch jahrzehntelang mitgearbeitet hatten: Abolf Bengler und Sustad Adolph. Kros. Stütz meinte, er wolle dabei nicht trauwige Erinnerungen wachrusen. Das läge gewiß nicht im Sinne dieser Männer. Würden sie der zusche in da afft für die Zukunst!

Erwin Görner, dessen Bater vor fünfzig Jahren im Wirtschaftsausschuß, einem Unterausschuß des Festausschusses zur Erbauung des Seibthübel-Turmes, gewesen war, übermittelte im Namen des Ober-Gablonzer Touristen- und Wan- dervereines und als Heimatschund der jubilierenden Ortsgruppe und dem Stamme verein Reichenberg die besten Klückwünsche. Zugleich sprach er den Wunsch aus, daß der eiserne Turm noch recht viele Jahre als Zeichen heimatsreundlichen Wirkens stehen möge.

Ernst Zenkner rief in seinem Schluswort die Amwesenden zur Unterstützung der Gebirgsvereinssache auf. Er ersuchte vor allem, die Gebirgsvereinssache auf. Er ersuchte vor allem, die Gebirgsvereinssach besten Kräften zu unterstützen, denn nur so könne das Geschaffene erhalten werden.

Die Bläser auf dem Turme spielten das Lied von Karl Krome: "Nach der Heimat möcht ich wieder!" Damit war die schlichte, aber sehr eindrucksvolle Feier beendet. Ein gemütliches Beisammensein in der heimeligen Seibthübels Baude schloß sich an. Abends sand ein Baudenvummel mit Konzert und Tanzstatt.

Eine Gebentrebe bon einem, bem's die Stimme berichlug!

"Erschrecken Sie nicht, wenn noch ein Redner erscheint! Aber wessen Herzber von ist, dem geht der Weund über. Und wenn mir das Serz übergeht auf diesem herrlichen Berg unserer geliebten deutschen Heimat, in Erinnerung an die Abergabe dieses Turmes, der ich als junger Mann beivohnen durste, wenn ich der Entstehung des D. G.-B. und unserer gegenwärtigen und der ewigten Amtswalter gedenke, die unentwegt und unverdrossen im Dienste unserer Beimat standen und stehen — dann wird mir dies wohl niemand berübeln!

Ich will Ihnen keine lange Rebe vortragen mit Erinnerungen aus einem halben Jahrhundert, ich will nicht rühmend auf die Arbeiten des D. G.-B. weisen und ich will auch nicht die Wanen unserer vorausgegangenen Freunde herausbeschwören.

Nein — ich will nur eine Frage an Euch, meine lieben Bolks- und Heimatgenossen, richten, an Euch, von denen mancher in der Welt herumgekommen ist, Länder und Meere durchquert, Berge erklommen und Täler durchwandert hat:

"Basift die Beite der Belt gegen die Beimat?"

Keine Antwort 1!? Keine Antwort ist auch eine Antwort und ich deute mir diese dahin, daß Ihr mit mir einig seid in dem starken Willen:

Der heimat tren!"
"DER — HEIMAT — TREU!"

Der "Badenherrgott" bei Spittelgrund.

Bon Josef Alfred Taubmann, Auffig.

Wer wandelt so einsam durch Nordböhmens Wald? Es schweigen die Bäume und die Luft ist so kalt. Ein Bäder ist's aus der Grottauer Stadt, Der jum Getreidemartt Gile heut hat. Getreide zu kaufen auf dem Gabeler Markt, Sein Leibgurt mit silbernen Talern nicht karat. Der Meister von Grottau, ein ehrliches Blut. Spricht: "Nimm mich, o Herrgott, in deine Hut! Ich eil' durch den Forst schon bei Frühmorgenrot, Kein Böglein mag singen, der Wald ist schier tot." Es seufzet der Mann, weil das Leben so schwer. Der Weg gar so einsam, von Menschen auch leer. Doch treibt ihn der Mitbürger hungernde Not, Bu sorgen fürs Bolt, für Nahrung und Brot. "Oft schwer ist Erfüllung der christlichen Pflicht. Darum nicht gefäumet, gebanget auch nicht!" Der Bäder, er seufzet bei Frühmorgenrot: "Behüt' uns der Herrgott vor gablichem Tod! Trau keiner dem finsteren Markwaldesgau, Der Lausiter Berge gefährlichem Sau! Wie leicht fann drin lauern ein Räuber gar wild, Der kalt mit der Waffe als Mörder schon zielt." D Schreden! Jett fracht schon sein Mördergeschok Und des Bäders rot Blut strads zur Erde hin floß Und färbte das Heidekraut röter als rot. Der Bäder von Grottau erschoffen, lag tot. Man fand ihn, den Armen, im finsteren Wald Schon tags drauf als Leiche, als Opfer gar bald. Begrub ihn aus Mitgefühl dann wohl als Chrift In heiliger Erde, wie's Christenpflicht ist. Un der Stelle im Walde, wo er verschied, Singt eine Kohlamsel ihr klagendes Lied. Und holdfromme Menschen, voll Schmerz und voll Leids, Sie nageln an den Baumstamm der Mordstell ein Kreus. Ein Christmenich, der heut dort vorübergeht. Er betet ein stilliebes Mittleidsgebet. Doch der Mörder zur Strafe nicht Ruh' fürder fand, Jagt wild mit dem Wodansheer nachts durch das Land. Da raft es mit hundegefläffe wie toll Durch Berge und Täler mit Huffagejohl. Und weil uns fein Sterblicher gibt Nachricht zur Stund Bom Mörder, so fündet der Bolksfage Mund: "Das Kreuz dort, der Heiland im Markwaldesland, Ift unter dem Namen Bädenherrgott' bekannt."

Eine neue heimattreue Zat des D. G.- U.

Enthüllung eines Gebenksteines an die Deffendorfer Dammbruch= Rataftrophe. - Die Gebenkplatte besteht aus 10.000 Steinchen.

Jeder Wanderer, der durch Dessend orf schreitet, das sich sanft ansteigend im Tale der Weißen Desse, in einem der schönsten Gebiete des Jscrgebirges, hinzieht, kommt in der Mitte des Ortes, an der Straßenbrücke über das Flußbett, zu einem mächtigen Geden k-ste in, dessen Inschrift lautet:

"Wanderer — verweile! Am 18. Sebtemsber 1916 brach der Erddamm der Talfperre. Die entfesselten Wassermassen verwandelten unser schönes betriebsames Tal in ein Trümmerseld: 33 zerstörte, 69 beschädigte Hänser, 307 Obdachlose, 62 Todesopser. Dieser von den Fluten angeschwemmte Stein ist Zeuge jenes verhängnissvollen Tages."

Der Gedenkstein wurde in pietätvoller Weise von der Ortsgruppe Dessendorf des Deutschen Webirgsvereines für das Jeschken- und Fseigebirge errichtet und am Sonntag den 10. Oktober 1937 enthüllt. Zu der Feier, die um 9 Uhr vormittags begann, hatten sich eingefunden: eine stattliche Unzahl von Vertretern des Stammbereines des D. G.-B. und seiner Ortsgruppen, die Gemeindevertretung von Dessendorf, der Gesangverein "Liederkranz", der Deutsche Turnverein mit seiner Frauenabteilung, die Ortsgruppe Tiesendach-Dessendorf des Vereines gedienter Soldaten, die Freiwillige Feuerwehr Schierecke und Dessendorf, Vertreter des Bundes der Deutschen und des Deutschen Kulturverbandes sowie viele Ortsbewohner. Von hohen Masten wehten die Staats- und die Gebirgsvereinssahne. Der Gedenkstein war mit Fichtengrün umkränzt. Die Desse sang ein leises Kauschelied.

Die Feier begann mit dem Choral "Die Ehre Gottes" von Beethoven, vorgetragen von Dessendorfer Bläsern unter der Leitung des Kapellmeisters Wilhelm Endler. Hierauf begrüßte Obersehrer Albert Steder der die Erschienenen. Dann hielt er die

Gedenkrede.

Er führte u. a. aus: "Gebenktage — heiteren oder ernsten Inhaltes — spielen im Leben eines jeden Menschen eine mehr oder minder wichtige Kolle. Sie sind verankert im Gedächtnis des Menschen, in Tagebüchern und Chroniken. Besonders wichtige Gedenktage aber werden in Stein oder Erz gemeißelt der Nach welt überliesert.

Das denkwürdigste Ereignis in der Geschichte des Ortes Dessendorf ist unstreitig die Dammbruch = Ratastrophe am 18. September 1916.

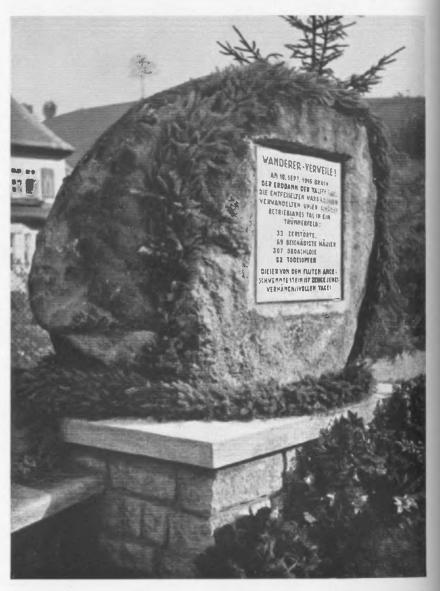
Lassen wir ihren Verlauf noch einmal an unserem geistigen Auge vorüberziehen!



Bild: Baltber Bernbt.

Enthüllung eines Gedenksteines an die Opfer der Dessendorfer Dammbruchkataftrophe.

Oberlebrer Frang Steder hielt Die Gebenfrebe.



Bilb : Walther Berndt.

Der Gedenkstein in Deffendorf.

Man ichrieb den 18. September 1916. Die meisten Betriebe standen still und feierten den traditionellen "blauen Montag"; ihre Arbeiter verrichteten teils häusliche Arbeiten, teils waren sie in den naben Bäldern mit Holzklauben und Beerensammeln beschäftigt. Nach neunwöchiger Ferienpause hatte sich auch das Schultor wieder geöffnet und man fah allenthalben Schüler mit ihrem Ranzchen auf dem ersten Schulgang, nicht ahnend, daß für viele Schiller der erste auch der lette Schulgang fein werde. Spätsommerliche Milbe lag über dem Orte. Da durcheilte in der fünften Nachmittagsstunde den Ort der Schredensruf, daß ber Talfperrendamm zu berften brobe. Telephonische Mitteilungen und Hornsignale meldeten "Hochwasser". Geschäftig eilten die Bewohner der an der Desse gelegenen Säuser hin und her, um zu retten, was zu retten war. Die entfernter wohnenden Menschen eilten auf die Berge. Da geschah, was mit Bangen erwartet murde. Man borte Getofe und fab eine haushohe Mauer aus Waffer, Balten und Steinen aus dem Walbe in das Tal fturzen, die alles mit sich fortrik, was ihr hemmend im Wege war. Die Folgen waren furchtbar. In wenigen Minuten war vernichtet, mas rührige Menschenhände in jahrzehntelanger mühevoller Arbeit aufgebaut hatten. Zwar brachten Gelbsammlungen innerhalb vier Monaten den schönen Erlöß von 825.000 K und 14.000 Mark, auch viele Sachspenden gingen ein. doch konnte damit nur die augenblickliche Not gelindert werden. Die Menschenopser sind unersetlich. Viele Bewohner saben sich gezwungen, da sie in ihrer alten Beimat ihrer Verdienstmöglichkeit beraubt waren, auszuwandern und in der Fremde eine neue Seimat zu ariinden. Es wird noch einiger Sahrzehnte bedürfen, bebor die Sachschäden behoben fein werden.

Das Verdienst, die Denkmalseier beaehen zu können, gebührt unstreitig der Gehirasvereinsortsgruppe Dessendorf und hier wiederum ihrem verdienstvollen Obmann, dem akademischen Maler Adolf Schnabel. Er ließ einen der angeschwemmten Steine einstweilen im Ufer einmauern, um ihn später zu einem Gedenksteine herzurichten. Schnabel reate in der Herbsttaaung 1936 des D. G.-V. die Aufstellung des Gedenksteines an. Und Schnabel ist der Schöpfer der in den Stein eingesetzen Plate, deren Inschrift — versakt vom Fachslehrer Huad Simm— er mit seiner Frau in 240 Arbeitsstunden aus 10.000 Stein den zusammensetze".

Oberlehrer Steder dankte Adolf Schnabel sowie allen Spendern, welche die Errichtung des Steines ermöglicht haben, herzlich und entbüllte hierauf das Denkmal mit den Worten: "So falle denn, du Hülle, und gib frei das sichtbare Zeichen des Gedenkens an den unglücklichen 18. September 1916! Möge es eine dauernde Erinnerung sein, uns und den künftigen Geschlechtern!"

Die Bläser bliesen "Zum Gebet!" und es wurden den Opfern der Katastrophe einige Minuten stillen Gedenkens geweiht. Dann übersach Obersehrer Steder im Namen des Deutschen Gebirasvereines den Gedenkstein der Gemeinde und der Offentlichkeit in Obhut. Bürgers

meister Rudolf Alamt übernahm den Gedenkstein in den Schutz der Gemeinde. Gebirgsvereinsobmann Hans Schutz (Reichenberg) dankte namens des Hauptausschusses der Ortsgruppe Dessendorf sür das geschaffene Wert und sah in der Errichtung des Denkmals den Ausdruck tiesinnerster Feimatliebe. Während der letzten zwei Reden wurden Kränze niedergelegt von der Gebirgsvereinsortsgruppe Dessendorf, von der Gemeindevertretung, vom Deutschen Turnverein und vom Verein gedienter Soldaten. (Am Vorabend hatte ein fünfgliedrisger Ausschuß der Ortsgruppe an der Grabstätte der Opfer einen Kranz niedergelegt, wobei Ausschussmitglied Theodor UIII mann Worte des Gedenkens gesprochen hatte.)

Hierauf sang der Verein "Liederkranz" unter der Leitung seines Chormeisters Sugo Müller das Lied: "Im schönsten Wiesengrunde

steht meiner Beimat Baus".

Den Abschluß der Feier, die vom Vereinsschriftsührer Ferdinand Ettel geleitet wurde, bildete der wiederum von Kapellmeister Wilshelm Endler dirigierte Bläserchor "Adagio" von Kuckauf.

Die Feier hinterließ bei allen Teilnehmern einen tiefen Eindrud.

Vaterspuren jenseits der Sprachgrenze.

Von Emil Thiel, Gablonz a. N.

In der Johannisnacht lodern rings auf den Bergen unferer Beimat ungezählte Feuerbrände zum bestirnten Nachthimmel empor, gleichsam als deffen Widerschein im dunklen Spiegel des von Deutschen bewohnten Gebietes. Dann werden die Grenzen des Siedlungsraumes der Deutschen sichtbar! Der sinnende Beobachter auf dem Jeschkengipfel nimmt wahr, daß der von zahlreichen Sohenfeuern überfate Lebensraum der Deutschen von einer Linie begrenzt wird, hinter der die Landschaft in Dunkelheit verharrt. Es ist ein Schauspiel, das sich schon seit Jahrhunderten alljährlich wiederholt. Und doch gab es eine Zeit, wo die Sonnwendseuer auch jenseits der geheimnisvollen Grenglinie, im gangen Lande Böhmen, auf allen Sohen brannten, Die für die germanischen Bewohner des Landes irgendeine heilige oder friegerische Bedeutung hatten. Sollte das Walten unserer germanis schen Borfahren nicht irgendwelche Spuren in der Landschaft, die sie vorzugsweise besiedelten, hinterlassen haben? In der Tat konnten vor einigen Jahren nicht unbedeutende Spuren germanischer Lebens äußerungen jenseits der Sprachgrenze festgestellt werden.

Hilich von Münch ein grätz erhebt sich ein rings von steilen Felswänden umgürteter Bergstock, der im 462 m hohen Muzstygipfelt, ein Name, der zuweilen auf den ganzen Bergstock übertragen wird. "Muzsty" bedeutet "Mann" — . . oder "männlich". Das bei slawischen Flurbezeichnungen häufig verstummende Grundwort heißt hier "Kopec" = "Hügel"; das Wort "Muzsty" bedeutet also "Mannbig ehrauchte

beutsche Bezeichnung, die wir als berechtigte Rückübersetzung ansehen, ohne weiteres beibehalten, denn nach den Feststellungen, die wir im Umkreis des Mannberges, dieser weithin sichtbaren Bergkuppe, machen können, unterliegt es für uns keinem Zweifel, daß sie schon zur Zeit der germanischen Besiedlung des Landes den Namen Mannberg (zu Chren Donars) getragen haben muß. Am nordwestlichen Fuße des ausgedehnten Bergstockes zieht sich das breite Isertal hin, das gerade in diesem Abschnitt zahlreiche Fundslätten vorzeitlicher Siedlungen enthält. Auf der jenseitigen Hochssäche hat man vor etlichen Jahren eine herm und urische Gräber fich der ft äte aufgedeckt. Mit diesem Fund von Kobil wurde von der Spatenwissenschaft vorläusig der östlichste Bunkt der hermundurischen Besiedlung Nordböhmens sestzgesellt, was einer teilweisen Chrenrettung des Tacitus gleichskommt, dessen Behauptung, daß die Elbe im Gebiet der Sermund nate.

Un der Westede seines Felsengurtels birgt der Mannberg eine feit Jahrhunderten verlaffene, aus fiebzehn. Felfenftuben bestehende Söhlen siedlung, die in fünf nebeneinanderstehenden turmhohen Felsblöden untergebracht ist. Man nennt sie "Räuberstuben" oder "Wachtstuben". Die drei hauptfelsen stehen so zusammen, daß sie in halber Höhe einen hofartigen Junenraum freilassen, den wir von Süden her über eine steile Treppe und durch eine enge Kluft erreichen. Hier nimmt uns sogleich der ganze Zauber der Felsensiedlung gefangen. Rings in den Felsen dämmern uns in verschiedenen Höhen geheinmisvolle Aushöhlungen entgegen, die durch Felsentreppen miteinander verbunden sind. Da winden sich schmale Felsenstufen empor und führen uns durch eine gut erhaltene Felsenstube auf die Oberfläche des linken Hauptfelsens und schon lock uns ein tief eingehauener Stiegengang zu weiteren Räumlichkeiten hinab, die mit ihrer ausgesparten Sitbank Anlag boten, hier die Schule der ehe= maligen Felsensiedlung zu vermuten. Auf der Oberfläche des Felsens läft uns der Unblid einer im Geviert angeordneten Balkenführung das Bild eines hölzernen Aufzuges entstehen, den sich die ehe= maligen Bewohner hier am Rande des Abgrunds errichtet hatten, um sich die Zusuhr von Wasser und Mundvorrat zu erleichtern. Ein künstlich angelegter Aufgang führt uns auf den höchsten Bunkt, der uns einen guten Uberblick über die ganze Anlage bietet und zugleich in blaue Fernen bliden läßt. Unten am Hang zeugen seltsam schief stehende Riefern von dem gewaltigen Erdrutsch, der sich hier vor Jahren abspielte. Der südlich vorgelagerte, schlank aufstrebende Felsenturm, der den Namen "Säule" führt, zeigt auf feiner unzugänglichen Oberfläche die runde Offnung eines tief ausgehauenen Schachtes, den man als ehemaliges Berlies ansehen will. Eine leider nicht überbrückte Spalte trennt uns vom Gipfel des östlichen hauptfelsens, dem zwei eigenartige Höcker aufgesetzt sind. Der größere wird von tichechischen Forschern als einstmalige Feuerwarte bezeichnet. Wir können nur zustimmen und hinzufügen, daß es sich ohne Aweifel

um eine germanisch e Feuerwarte handelt. (Siehe Bild.) Eine kantig ausgehauene Rinne, die auch über die Oberfläche des weithin sichtbaren Gipfelblod's hinwegzieht, furcht ihn auf beiden Seiten. Es genügte wohl, die seitlichen Rinnen mit Brettern zu überdeden, um Schächte entstehen zu lassen, die der Luftzufuhr von unten dienten. Dadurch konnte der Brandstapel oben nach Belieben angefacht werden, jo daß es möglich war, die Gestalt der Flamme zu beeinflussen und Feuerzeichen an die nächsten Wachberge weiterzugeben. Anapp unterhalb der Feuerwarte bemerken wir eine kesselförmige Vertiefung, von der eine Abflufrinne schräg über die Felswand nach unten verläuft, wo sie in eine Nische des Hofraumes nundet. Vom kleineren Gipfelblod stürzt ebenfalls eine breite Rinne nach unten; sie endet dort in einer Grube. Die Feuerwarte verdeckt uns den am Oftrande des Gipfelplanes ausgehauenen niedrigen und schmalen Graben, der wohl für Verteidigungszwecke angelegt wurde, da sich der Felsen an dieser Stelle nicht allzu hoch über den Erdboden erhebt. Unsichtbar bleibt für uns auch eine im kleineren Gipfelblock eingehauene Kelfenstube. Bom Hofraum aus können wir dem östlichen Hauptfelsen, diesem unnahbaren Gesellen, nun doch etwas näher zu Leibe rücken. Uber einige Treppen hinweg betreten wir einen 2 m hohen Raum (4 × 5 m), der nur zu einem Drittel vom Felsen überdacht ist. Seine Oftwand schmüden zwei erhaben herausgearbeitete Zeichen: ein gleich= armiges Kreuz und rechts daneben ein Sammer! Der Sammer ist das Zeichen des Donnergottes, der auch als Gott des Rechtes auftrat. Die Verbindung von Hammer und gleicharmigem Kreuz läßt auf eine Malstatt schließen. Beide Zeichen bieten einen gewissen Anhaltspunkt für das Alter der Felsensiedlung, da sie wohl schon beim Aushauen der Wände mitentstanden sein dürften. An der Südwand des Raumes ist ein zweites Kreuz durch eingemeißelte Punkte gekennzeichnet. In der anschließenden Felsenstube, die durch eine nach Norden blidende Fensterluke spärlich exhellt wird, betrachten wir eine schon stark verwitterte strahlende Sonne als Sinnbild der Sonnenverehrung und kehren dann in den Hofraum gurud, um uns dem nördlichen Hauptfelsen zuzuwenden. Er ist durch eine Eisenleiter zugänglich gemacht, die über eine schmale Kluft hinweg sich an ein Felsenband anlehnt. Wir folgen ihm einige Schritte nach links, bis uns rechts ein in den Felsen künstlich eingegrabener Hohlweg aufnimmt. Er windet sich auf einen geebneten Blat hinunter, der zur Rechten von einer künstlich geglätteten Felswand begrenzt wird, während er zur Linken in einige zusammenhängende, nach oben offene Räume abfällt. Schwindelfreie können sie über eine am Rande des Abgrunds hinabführende Treppe betreten. Die vier runden Gruben auf dem Boden, die bei ihrer Auffindung mit Basaltsteinen umbaut waren und die einige Mahlsteine und zerschlagene Gefäße bargen, darf man wohl als ehemalige Feuerstätten deuten.

Bir dringen nun bis an die Nordspitze vor, wo uns die aus dem Felsen gehauene Brüftung eines Auslugs den Blick auf das Tal der

Ifer und die ferne Bergwelt in Ruhe genießen lätt. Wir machen tehrt und tauchen links in eine von den Erbauern der Felsensiedlung fünstlich verbreiterte Felsenspalte, die den Gipfelblod in Oftwestrich= tung durchschneidet. Nach wenigen Schritten öffnen sich die Wände beiden Seiten und geben uns den Blid in feltsame Raume frei. Der Anblick urtumlicher Steinmetarbeit reißt uns zuerst in das Gemach zur Linken. Wir stehen im Beiligtum der fleinen Felfenfiedlung. Reine Sage, feine Uberlieferung fundet von der verstedien Felsentapelle, die vor ihrer Biederentdedung im Jahre 1921 die letten Jahrhunderte hindurch den Augen der Umwohner entrudt war, wohl infolge der früheren Unzugänglichkeit des Felsblods, aus dem sie gleichsam von oben herausgeschnitten ist. (Siehe Bild.) Von der Dede find nur noch geringe Spuren borhanden. Eine niedrige Steinbank faumt den Fuß der vier ungleich hohen Bande. Buchtig springt aus der starken Ostwand ein würfelförmiger Altarblod hervor, zu dem fünf Stufen hinanführen und der sich mit einer Rische und einer Art Kanzel, die aus der gleichen Wand heraus= gehauen find, zu einem Bilbe von bochstem Stimmungswert vereinigt. Un der Schnittlinie von Altarplatte und Ditwand, die von hier noch einen halben Meter aufsteigt, bemerken wir einen schräg nach unten verlaufenden Schlitz, der diese schwächste Stelle der Ostwand nach außen durchbricht. Es ist eine vom Baumeister des Felsentempels geichickt ausgenützte und an der Altaroberfläche künstlich erweiterte Fehlstelle im Felfen, die offenbar bei Opferhandlungen eine Rolle gespielt hat. In der vieredigen Bertiefung auf der Oberfläche des Altarblocks vermuten wir den ehemaligen Standort eines Rreuzes oder gar eines Schattenwerfers aus den heidnischen Anfängen dieses Heiligtums. Bei dessen Entdeckung fand man sie mit einer roh bearbeiteten Schieferplatte zugedeckt. Wie eine steingewordene Sage ragt das Wunder des Felsentempels in die Gegenwart herein. Der rührende Zusammenklang von Natur und Raumgestaltungskunst läßt uns die alte Beiligfeit diefer Stätte in ihrer ganzen Broke erahnen. Nun untersuchen wir noch die Reste des Einganges, der ziemlich schmal und niedrig gewesen sein muß, wie der an einer Seite erhaltene Turfalz erkennen läft. Die jest vorhandene große Offnung, durch die wir den Raum betreten haben, ist durch Herausbrechen der an dieser Stelle sehr dunnen Wand entstanden. Besser erhalten ist der gegenüberliegende Eingang zu dem als Priesterwohnung gedeuteten Raum, in dem man bei der Wegräumung des Schuttes zwei heidnische Götterbilder vorgefunden haben soll. In dieser teilweise überdachten Felsenstube verzeichnen wir eine steinerne Sitzbank, eine Feuerstelle und eine runde Nische, die wahrscheinlich einem Bildwerk als Hintergrund gedient hat.

Auf dem Rückwege lassen wir uns durch die überall vorhandenen Balkenlöcher und Balkensührungen veranschaulichen, wie die einzelnen Räume durch Holzerne Stege miteinsander verbunden waren. An diese in sich geschlossene, nur durch den

einzigen Zugang von Süden her betretbare Felsensiedlung lehnt sich westlich ein fünfter, bedeutend tiefer gelagerter Kelsen, den man mit feinen vier dunklen Tenfterhöhlen für einen vorgeschichtlichen Wolfenkraper halten könnte. (Siehe Bild.) Die Wände der untersten Felsenstube, in die wir uns bäuchlings hineinzwängen müssen, sind mit alten und neuen Kripeleien und Felsenzeichnungen bedeckt. Uns sticht vor allem eine Manrune in die Augen. Sie ist allerdings jo gut erhalten, daß wir die Beantwortung der Frage, ob es sich um eine Spielerei aus neuerer Zeit handeln mag oder um eine echte Rune, die ihre gute Erhaltung ihrer vor Verwitterungseinfluffen geschützten Lage verdankt, ruhig einem Fachmann überlassen wollen. Gelbst wenn dieses Runenzeichen nicht mitgezählt werden darf, so können wir an dem germanischen Gepräge der ganzen Siedlungsanlage, die in vielen Stücken an die Externsteine im Teutoburger Walde erinnert, nicht länger zweifeln, zumal wir unter den Scherben, die wir am Fuße der Felswände auflesen konnen, auch Bruch ft ude ger manischer Befäße vorfinden. Ubrigens weist auch die weihtümliche Bedeutung von Flurnamen der nächsten Umgebung. wie Mannberg, Frauentor, Sölle usw. (Rüdübersetzungen) auf germanisches Leben hin. An der Lösung des gewaltigen steinernen Rätsels, beffen frühere Unzugänglichkeit sogar Frau Saga fernhielt, hat sich naturgemäß die tschechische Heimatsorschung schon mehrfach mit Geschick versucht, doch ist sie, besonders hinsichtlich der Entstehungszeit, über Bermutungen nicht hinausgekommen. Dian sieht in der burgähnlichen Felsensiedlung eine Art Akropolis der knapp oberhalb gelegenen "hrad a", einer nach drei Seiten steil abfallenden Hochfläche, die eine der größten Naturfestungen Böhmens darstellt. Nur nach Diten bin ist sie durch einen tünstlichen Wall gesichert. Erfolgreiche Ausgrabungen, an denen sich vor Nahren eine amerikanische Sochschulexpedition beteiligte, stellten auf der "Hrada" nicht weniger als fünf verschiedene Siedlungen fest.

Ihre breite Hochfläche hängt an der Südostieite mit einem schma-Ien und beiderseits steil abstürzenden Bergruden aufammen der burch einen Erdwall abgeriegelt ist. Unter seinem Schutz träumt eine vorgeschichtliche Burgstätte von dem reichen Leben, das vor Sahrtaufenden ihre wunderlichen Felsenstuben füllte. Bom höchsten Bunkt der "Rlamorna", wie die kleine Telfensiedlung heißt, genießen wir das Bild einer urzeitlichen Kulturlandschaft. Bon drüben schummern die Steilwände der großen Bolksburg "Hrada" in das kleine Felsentheater herein, das sich zu unseren Füßen ausbreitet und das aus zwei mit Steinnischen geschmudten Felsengemächern besteht, zwischen benen ein steiler, ausgewaschener Hang, einst eine reiche Jundstätte steinzeitlicher Altertimer, in eine Sandrunje übergeht. Beim Absuchen bes Hanges, in dem wir die Abfallstätte der ehemaligen Felsensied lung zu feben haben, fallen uns Spriferefte, wie Rnoch en und Bahne, aber auch zahlreiche Tonscherben von fteinzeitlichen und bronzezeitlichen Gefäßen in die Sande. Es tauchen auch Gefäß

bruchstüde germanischen Ursprunges auf. Ein Blid auf die roh behauenen Wände von zwei weiteren Felsenstuben velehrt uns, daß wir vor urzeitlichen Wohnstätten stehen, die mit noch unvollkommenen Werkzeugen geschaffen worden sind. Ein halb verschütteter vierediger Brunnen vervollständigt das Vild der kleinen Felsensiedlung, die dis ins Mittelalter hinein bewohnt war.

Der Luftlinie genau nach Often folgend, treffen wir auf den Mannberggipfel, der ein hervorragend fultischer Mittelpunkt gewesen sein muß, denn die in diesem Auffate besprochenen Stätten umfrangen ihn wie ein Beiligenschein. Durch die Nordfüdlinie ift er mit einer heidnisch en Dpferftatte berbunden, die wir von der "Klamorna" aus in einer halbstündigen reizvollen Wanderung erreichen. Soch über einem einsamen Waldtale thront auf felfiger Unterlage ein prachtvoller freisrunder Opfer= tisch (siehe Bild), hinter dem ein bon zwei Grotten durchbrochener Felfen auffteigt. Er gleicht einem riefigen Saulenstumpf mit tegelförmigem Fuß, der wie ein Zapfen in einer Bertiefung der Unterlage gestedt haben muß und der jett so weit abgewittert ist, daß der vier Meter im Umfang messende Opfertisch nunmehr seitlich geneigt daliegt, während er vor Zeiten jedenfalls um seine Achse gedreht werden konnte. Seine etwa 35 cm tiefe Opferschale ist von einem breiten Rand ein= gefäumt, der besonders an der zum Boden geneigten Stelle unter der Berwitterung gelitten hat. An Hand der Bruchstücke vorgeschichtlicher Gefäße, die seinerzeit von einem tschechischen Fachgelehrten in den beiden Grotten gefunden wurden, konnte man wohl genauer bestimmen, zu welcher Zeit der Opfertisch in Gebrauch stand, doch lätt sich vorderhand nichts Näheres in Erfahrung bringen. Die erft im Mittelalter eingewanderten Slawen, die übrigens ihren Göttern in ge= schlossenen Tempeln opferten, tommen als Schöpfer diefer in Bohmen einzig dastehenden Opferstätte jedenfalls nicht in Betracht. Gine weiter zurudliegende Zeit begann den Schleier des Geheimnisses um diese ehrwürdige Stätte zu weben. So dicht er auch heute sein mag, dem prüfenden Auge des Forschers, der das Land der Bäter offenen Sinnes durchwandert, kann der germanische Ursprung des Opfertisches nicht länger verborgen bleiben.

Das feine Zaubergespinst, mit dem uns der Geist des Ortes unmerklich eingefangen hat, durchreißen wir, indem wir den Steilhang hinabstürmen, um auf dem Talwege die Umkreisung des Mannberges sortzusehen. Kaum 1½ km östlich von seinem Gipsel träumt in einer Wald- und Felsenwildnis der Burgstall, Hydhnsch träumt in einer Wald- und Felsenwildnis der Burgstall haft a", in den wir durch einen zwei Meter breiten und vier Meter langen Gang eindringen. Durch einen Borsaal betreten wir den rückwärtigen, mit einer viereckigen Säuse gezierten Hauptraum, der je sechs Meter lang und breit und zwei Meter hoch aus dem Felsen ausgehauen ist. Die Grabungen, die im vorigen Jahrhundert durchgeführt wurden, sollen Funde aus der jüngeren Steinzeit bis zum Ende der Burgwallzeit ergeben haben und man glaubt, den Ursprung dieser Höhlenwohnung

in der gleichen Zeit suchen zu müssen, in der die Räuberstuben am Mannberg entstanden sind. Oberhalb des Burgstalles vermutet man den Standort einer ehemaligen Holzburg namens "Husschta". Bieleicht dürsen wir in diesem Namen die slawische Berballhornung einer ursprünglichen Bezeichnung "Hün en stall" oder "Hün en stein" sehen. Seit der Entdeckung von Brandgräbern ist auch in diesen weltverlorenen Felsenwinkeln das Naunen der Borzeit deutlicher zu vernehmen.

Dort redt sich wie ein ungeheurer Steinhammer ein Felsenturm empor, dessen alter Rame "Kobylihlava" ("Stutentopf") sich mit der Zeit auf die ganze Waldflur übertragen hat. Wegen seiner feltsamen Gestaltung murde er bon den Erstbesteigern "Donar & teule" getauft. Es ift ein Land der Felsenwunder, das wir nun durchstreifen. Bald stoßen wir auf eine als vorgeschichtliche Fundstätte bekannte Boble, den sogenannten "Reller". Richt weit davon finden wir die Überreste einer Felsenstube, der jogenannten "Alten Burg", zu der ein im Felfen ausgehauener Brunnen gehört. Daneben fand man im Jahre 1916 uralte Felszeichnungen: eine Urne, zwei Beile und ein Rechted unbestimmter Bedeutung. Bon bier führt uns ein herrlicher Höhenweg am Rande des nördlichen Felsengurtels zum "Kalten Durchgang", hinter dem wir noch das "Frauentor", einen tief in den Felsen eingeschnittenen, alten Hohlweg, dessen nächste Umgebung ebenfalls Vorgeschichtsfunde geliefert hat, durchschreiten und seine auf die "Hrada" führende Fortsetzung bis zu der Stelle verfolgen, wo der Weg eine mächtige Rulturschichte anschneidet. Bald erreichen wir die Räuberstuben, den Ausgangspunkt unserer Wanderung rund um den Mannberggipfel, dessen Bannfreis über den Kranz von vorzeitlichen Wohnstätten und Heiligtümern in seinem Felsengurtel noch weit hinausreicht. Drunten im Borland erstredt sich das große Urnengraberfeld von Bregina, das erst zum Teil durchforscht ist. In der Ortschaft Butwaffer erhebt fich ein 127 Schritt im Umfang meffender Grabh ü g e l, deffen ursprüngliche Sobe jest bis auf zehn Weter abgetragen ift. Die seinerzeitigen Grabungen, die den Kern der Grabanlage, ein gewaltiges Steingehäuse im Innern des Hügels, unberührt ließen, führten zur Freilegung einiger Nachbestattungen in seinem Erdmantel. Die Ausmaße des Bügels laffen auf ein Fürst en grab schließen. Welche Rolle der zweite fünstlich errichtete Sügel von Butwasser gespielt haben mag, ist noch nicht durch Forschungen erhellt worden. Ein kleinerer grabformiger Sügel in Gutwaffer wurde im Jahre 1935 von Ing. Gebauer durchschlitt, wobei er 40 cm unter einer flawischen Rulturschichte auf germanische Siedlung !rest e stieg. Damit verdichteten sich die Baterspuren, die uns die Mannberglandschaft als heiliges Ahnenland erkennen lassen.

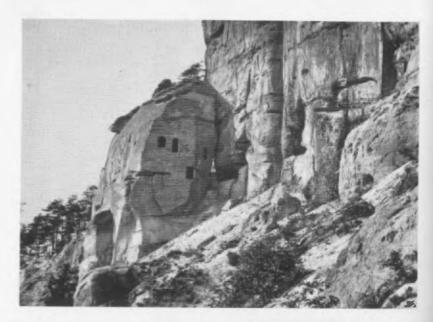
Die in Gutwasser gemachten Funde von bildnisgeschmückten Racheln — Ing. Gebauer konnte eine mittelalterliche Rachelbrennerei auschneiden — versetzen uns wieder ins Mittelalter, das in der be-



Felsenkapelle auf dem Mannberg (Mužsky) bei Münchengräß.







Germanische Siedlungsanlage auf dem Mannberg (Muzsky) bei Münchengräß.



Opfertisch beim Mannberg. Bild: B. Baume, Gablonz a. N.

nachbarten Felsenburg Waletschow wie eine wunderliche Blüte aus einer vorgeschichtlichen Söhlenburganlage hervorsprießt. Unwirklich wie ein Traum erscheint uns das zum Teil noch aus vorgeschichtlicher Zeit stammende Gewirr von Gängen, Treppen und Gemächern, die den Burgfelsen nach allen Richtungen durchhöhlen. Wir bedauern lebhaft, daß uns Eisengitter den Einstieg in die beiden Felsenfrüge berwehren, von denen der eine, der als hunger = berlies bezeichnet wird, offenbar noch zur Burg gehört, mahrend der zweite krugförmig ausgehauene Felsenschacht von ihr schon etliche Minuten entfernt ift. Rach neueren Forschungen, die den Sinngehalt der in anderen Felsenkrügen Nordböhmens vorgefundenen Zeichen und Bilder berücksichtigen, dürften diese geheimnisvollen Schlünde viel älter sein, als gemeinhin geglaubt wird, und ursprünglich ganz anderen Aweden als benen der Gefangenenhaltung gedient haben, worauf wir aber derzeit nicht näher eingehen können. Es fei nur der Sonnwendich ragen ermahnt, der bis jest bei drei Felfenfrügen als Begleitfinnbild festgestellt werden konnte. hier in Baletschow findet er sich in der über dem kleineren Arug, dem sogenannten Hungerverlies, ausgehauenen Nische. Hinter dem größeren, abseits gelegenen Krug taucht eine verlassene Söhlenstadt auf, deren zahlreiche Felsenstuben noch im vorigen Sahrhundert bewohnt waren. In vorgeschichtlicher Zeit bildete sie mit der Felsenburg eine mahrhafte Siedlungseinheit, wie ein Wall bezeugt, der beide Anlagen umschließt. Der zwischen ihnen aufgähnende Schlund des größeren Rruges, der gleichsam den Mittelpuntt oder Nabel der gesamten Siedlung bildet, saugt unsere Gedanken in seine geheimnisvolle Tiefe, von der wir wissen, daß sie wie andere Felsenkrüge eine Darstellung menschlicher Gestalten, offenbar als Verbilderung uralter Sonnengedanken. in sich birgt. Wie einen fernen Nachklang ehemaliger Sonnenverehrung, die hier ihre Bflegestätte gehabt haben dürfte, empfinden wir Die strahlende Sonne im Wabben von Baletschow. Sie ist auch in das Wappen des nahen Städtchens Fürstenbruck übergegangen und sie strahlt uns noch immer von den Biebeln und Softoren mancher Säuser (so in Gutwasser, Fürstenbruck, Wolschina, Muzsky) als lebendige Borzeit entgegen. Wenn solchergestalt germanisches Urvätererbe noch heute in der tschechischen Bolkskunst fortlebt, so sehen wir darin das Walten des unvergänglichen Ortsgeistes. Ihm verdanken wir die Wiedererkennung der Stätten, die unseren Borvätern Heiligtum oder zum mindesten Beimat waren.

Wenn auch die im Bannkreis des Mannberges schlummernden, von Urvätergeist geschaffenen Male, die einst in der Sonnwendnacht eine seurige Sprache redeten, schon seit vielen Jahrhunderten verstummt sind, so tun sie doch dem, der sie umwirdt, noch manches Gebeimnis kund. Wohl gehören sie heute nicht mehr dem deutschen Siedlungsraum an, doch blühte einst um sie herum die Kulturlandschaft unserer Ahnen. Land der Bäter — heiliges Land!

Der Beist des Sfilaufs.*)

Bon Dr. Osfar Erich Meger, Breslau.

Die Pforten des Winters offnet der Sti. Richt des Schneereisens ungefüge Spur, nicht die Rodel, die an die Bahn gebunden, und

gar nicht der Bobsleigh mit seinem Jahrmarkttreiben.

Einzig der Sti. Der schwere Gleichtakt des Gehens ist in weiches Gleiten gelöst. Der Fuß verläßt nicht die Erde und ist dennoch der Schwere enthoben. Du sührst ihn vor, weich wie ein Strich über Daunendecken, du verlegst das Gewicht auf ihn, und siehe, er wurzelt nicht sest wie der unbewehrte Fuß, sondern trägt dich gleitend noch über die Schrittlänge hinaus. So leicht wie ein Wunder, so märchensweich, und so geheimnisvoll zischt der Schnee unter dem schmalen Holz. Über seine Obersläche rieseln ein paar Schneekristalle. Sie sind im Froste trocken wie Sand. Und sie tauzen bei jedem Gleitschritt vor und zurück auf der gebeizten Fläche. Bor und zurück: Du fannst dich dran freuen, simpel und ties, bei weitem Gang über ebene Felder. Kein Stampsen erschüttert den Fuß: Du bist mit der schweren Erde elastisch verbunden. Denn bei jedem Schritt sedert das leicht gewölbte Brett unter dem Körpergewicht. Die Einsachheit des Gerätes ist Duelle ästhetischer Freude.

Nimm einen Sti und stelle ihn so vor dix auf, daß du seine Profillinie siehst. Wo gibt es einen herrlicheren Schwung als in dieser Linie, die, aus der Erde wachsend, sich leise zur Mitte wölbt und in der Krümmung der Schaufel weich verklingt! Fasse die Spize dieses stehenden Stis und lasse sie sedern: Auf einmal zittern die Freuden der Absahrt über buckligen Waldboden, über die Windgangeln des Kammes, über den dumpsen Aufschlag am Schluß des Geländes

sprunges in dir auf.

Und dieses Gerät, das scheinbar nur zum Gleiten bestimmt, wird dank seiner Krümmung plötslich zur weitgespannten Kralle, wenn du auswärts strebst. Ende und Spitzenbiegung drücken sich in den Schnee, noch ehe die Schwere des Körpers die Spannung in der Mitte des Holzes besiegt und den Boden berührt. Wächst die Neigung des Hanges, daß die "Kralle" nicht mehr faßt, dann wird der Sti auf einmal zum schlanken Riesensuß, der sich stampsend dem Boden versmählt. Die obersten Schneekörner erweichen unter dem Druck und leinen das Holz an die weiße Decke.

So wird jede Bewegungsart zu geistiger Freude. Etwa, wenn du einen kurzen Steilausschwung im Grätenschritt überwindest und so das schlanke Gleitholz zum weitausgreisenden Stemmholz machst. Oder wenn du den freien Steilhang in Kehren bezwingst, gerade so steil ansteigend, wie es der Reibungswiderstand zwischen Holz und Schneeart erlaubt. Ständig sucht der Geist: Wo sühr ich die Spur mit geringster Kraft? Dort, jenes kleine Plateau im Hang, das leichte Wendung gestattet, erreich ich nicht mehr in gerader Linie. Ich schalte eine Kehre an rechter Stelle ein und münde genau auf der Plattsorm. Oder ich umfasse den kleinen Felsabbruch oder die Baumgruppe, die schwarz aus dem Hange bricht, so mit den Schenkeln der Spiskehre, daß ich unter, dann über ihr steige. Die breite Latschengasse Spiskehre spare. Und tausend andere Einzelheiten mehr, die der eine fühlt, der andere niemals lernt.

* * *

Ich stehe verloren auf waldiger Kuppe. Ein kleiner Schlag gibt den Blick über die böhmischen Wälder frei. Wohl ragt hier einsam ein Felß herauß. Über Wald umringt ihn. Und im Walde verloren stehen die kleinen Bauden dort drüben auf weißem Hang. Der Wald ist ihre Welt. Und seine Bäume umfassen auch mich, mit Kauhreif am Stamm und Schnee auf den Kronen. Bäume sind es nur in der Rähe. Weiterhin reihen sich Wipfel an Wipfel, sie rühren sich an, sie neigen sich im Wind, einer wie alle. Es wogt wie ein Meer. Das sind nicht mehr Bäume, das ist der Wald: ein rauschendes Meer über dunklem Erund.

Unter dem Rauschen verborgen wohnt das Geheimnis. In seltenen Stunden gewinnt es Gestalt: Wenn der Mond durch die Stämme silbert; wenn der Nebel graue Schleier webt. Noch ehe es naht, erschauert die Seele. Du ahnst: es ist da. Doch nein: es zergeht. Alagend im Wind zerflattert die schon halb gelungene Gestalt.

Jahrelang fährst du dahin, vertraut mit Wald und Schnee. Und bennoch sahst du sein Wunder nicht. Bis dir die Stunde kommt. Du verhältst den Schritt. Denn dort, unsichtbar sichtbar wie Gott im seurigen Busch, schreitet im Strahlengeweih, nach tausend Träumen des Waldes endlich gelungen, der weiße Hirsch

* * *

Durch den Raum urewiger Zeiten gleit ich mit dem ersten Schritt in die Gegenwart des Tages zurück. Und gleite weiter, da der Hang sich leise senkt. Ich gleite zwischen hohen Stämmen hindurch. Run steilt sich der Hang zu Tal. Da drück ich den Sti in die Stemmstellung und winde mich in kurzen Bögen behutsam um Stamm und Stamm. Hier gleichen die Hölzer gezügelten Pferden. Sie möchten den Steilhang hinunterrasen, sich zitternd in Schneewehen bohren, am

^{*)} Diese Teil-Kapitel ist dem Buche "Das Erlebnis des Hoch gebirges" von Dr. Oskar Erich Meher entnommen, das mit einem Bildnis des Bersasseselen wurde und kartoniert 53 kz, in Ganzleinen 68 kz kostet. Bon demselben Bersasseselen wurde und kartoniert 53 kz, in Ganzleinen 68 kz kostet. Bon demselben Bersasseselen wurde und kartoniert 53 kz, in Ganzleinen 68 kz kostet. Bon demselben Bersasseselen wurde und benselben Bersasseselen wurde und benselben Bersasseselen wurde und Wenselbenen (Ganzl. 35 kz) und wird im Frühjahr 1938 "Berg und Menselbenen Buch der Andadt", erscheinen. Zwei weitere Bucher von D. E. Webersind: "Tat und Traum, ein Buch alpinen Erlebenes" (Bergverlag München, 3. Auflage, brosch. 40 kz, in Ganzleinen 65 kz) und "Arikanische Briefe, Erinnerungen an Deutsch-Oftafrika" (Buchhandlung Müller & Seiffert, Breslau 1, Halbl. 30 kz).

nächsten Baume zersplittern — aber ber Drud meiner Fersen zwingt

sie in ruhigen Bögen um dunkle Bäume.

Siehe, da kommt die Schneise! Nun lauft zu! Kaum gebe ich willig nach, da streden sich die Hölzer lang und schmal, schmiegen sich eng aneinander, die Rase des einen ein wenig vor, und jagen, daß der Schneestaub stiebt. Die Bäume flirren vorbei wie ein Zaun am

Eisenbahnfenster.

Nun schieken die Stier auf die freie Wiese hinaus. Vier, fünf Häuser stehen auf ihr verstreut. Rauch quirlt aus den Kaminen und ein Röter müht sich kläffend durch den Schnee. Der Unblid der freien Fläche weckt sofort den Gedanken: Richt gerade hinunter! Nüte den Sang zur Verlängerung der Fahrt in weiten Schleifen! Raum mertlich geh ich in die Enie, kaum merklich druck ich auf die Fersen, und schon versteht der Sti und vollendet, was ich begann: Die Hinterenden schwenken geschlossen nach links aus der Spur, die zum in die Breite wachsenden Dreied wird. Run stehen die Hölzer fast quer zur Fahrt. Der widerstrebende Schnee wirbelt vor ihnen auf. Der Körper liegt schräg zum Hang wie eine Segeljacht unter Wind. Der untere Stod schwingt am gestreckten Urm in großem Bogen die Bewegung mit, der obere schleift leicht als Ausklang des Schwunges über den Schnee.

Der Fersendruck läft nach. Und mit verminderter Fahrt furchen die Stier die neue Richtung. Sie eilen geniekerisch über die Fläche bis drüben zum Rande des Waldes. Dort liegt der Schnee in tiefem Bulver. Ich schiebe den rechten Sti vor, belaste ihn voll und drehe die Ferse nach außen. Und wieder vollendet der Sti den gleichsam nur ffizzierten Befehl: In schönem Bogen läuft der führende Sti herum und fegt einen Halbmond aus dem weißen Grund. Der andere läuft fraftlos nach. Erst wie ich ihn beiziehe, eilt er, wieder mit ihm

vereint, diesmal nach links, den Hang hinunter.

Da zeichnet sich ein verschneiter Steinwall als weiße Stufe ab. Rum Ausweichen ist es zu spät. Ein rascher Entschluß: Kniebeuge und Sprung. Die langen Solzer fliegen über ben Rand, der fie fonft zum Sturz gebracht, fliegen noch zwei, drei Meter durch die Luft und gewinnen mit dumpfem Schlag den Boden zurud. Kaum eine Erschütterung spürst du. So weich geht der Aufprall in Gleiten über. In Gleiten vermehrter Schnelligkeit. Aber schon hemmt und wendet das Holz und nimmt im Schwunge die neue Richtung.

Aus welchem Winkel der Seele quillt der schäumende Freudenrausch, wenn zum ersten Male ein "Schwung" gelang? Warum ist der Stemmbogen ein erdgeborenes Dreben, der Schwung hingegen ein engelhaft Fliegen in Gottes Sut? Obwohl doch in beiden Fällen das gleiche Ergebnis, die Wendung, erzielt wird?

Die einfache Antwort ist diese: Im Stemmbogen zwingt der Muskel dem Sti die neue Richtung auf. Im Schwung hingegen wird dem Läufer eine Naturkraft dienstbar. Nicht seine Kraft wendet den Sti: Die Schwungkraft ergreift das Holz, dreht es mit

Riesenkraft und dennoch streichelnd weich, wirbelt den Schnee in die Luft und nimmt den willigen Läufer berauschend in ihren Arm.

Es führt der Geift, nicht Muskelkraft.

Darin wurzelt die lette, muthische Freude, die aus dem Gleitholz strömt: Die Kunft des Stilaufs ist geistiger Art. Wer den Sti mit rober Gewalt in die Richtung zu zwingen sucht, den wirft das Gerät fobfüber in den Schnee. Wer die Gesetze kennt und ausnützt, denen

der gleitende Sti gehorcht, lenkt ihn im Spiel.

Das klingt einfacher als es ist. Denn diese Wesetze wechseln zeitlich und örtlich mit dem Schnee. Anders läuft der Sti im tiefen, trodenen Bulver als im nassen Firn. Anders wieder auf Harsch, und anders im stumpfen Mehl der windverblasenen Mulde. Anders im Hochwald als auf freiem Hana. Anderen Schnee zeigt die Sonnenscite als der schattende Nordhang. Anderen Schnee als die Talmulde der sturmgepeitschte Kamm.

Bilde dir ein, du kennst den Schnee — schon stürzt er dich meuchlings von deinem Thron. Beobachte, lerne und häufe das Wissen. Und wäre es noch so reich, es nütt dir nichts, fährt dir der rechte

Entschluß nicht blitartig vom Kopf in den Fuß.

"Und wäre die Schönheit der Landschaft nicht, und berlore der Wald sein Geheimnis, und lockte die Weite nicht mehr — ich schnallte dennoch den Sti an den Kuk."

Raum war das Wort in der Tafelrunde verklungen, da winkte es mir durch das Baudenfenster. Eine weiße Sand? Ein Gesicht hinter Schleiern? — Die qualmenden Pfeifen verbargen es mir.

Ich ging hinaus. Der Mond, hinterm Sause verborgen, zerfloß weiß über weißem Schnee. Im Walde verloren, auf weißen Wiesen, träumten die Häuschen. Rein Laut ringsum. Dunkel wogten die Wälder, über Hügel und Höhen, wohin, wohin? — Ein Seufzer stieg

aus den Wipfeln.

Leise holt ich die Stier hervor. Und während die lärmenden Stimmen drinnen verklangen, verlor ich mich tief und tiefer im Wald. Bor mir winkte die Hand und wehte der Schleier, winkte und wich zurud. Beiter und weiter glitten die Stier, meilenweit lagen die Wälder um mich, raunten mit schneeigen Kronen, knarrten mit eisigen Stämmen und ankerten dunkel im Grund . . .

Much das Reisen ift teine "reine Freude!" Uberfüllte Buge, dumpfe, stidige Luft, staubige Landstraße, unruhige See, das sind lauter Dinge, die alle möglichen unangenehmen Folgen nach sich ziehen! Die Abhilfe? Sehr einfach: Tragen Sie stets ein Fläschen Alpa-Franzbranntwein bei sich, ein paar Tropfen auf Stirn und Schlafen machen Sie wieder frifch und allen Reisestrapazen gewachsen, eine flüchtige Einreibung reinigt bie Boren und sorbert bie Sautatmung! Das wird Ihnen auch Ihr Arzt bestätigen!

's ton ne fein!

Bon Rudolf Tugemann, Reichenberg.

Zu Hicmer Nazn hot dr Mejster 'n Gsellen Klein heut nömgescheckt; ar wollte seine Schold bezohsen, die 'n lange schun gedreckt.

Doch bale wieder kömmt dr Boute und sprecht zun Mejster: "Hiert ok hiert, es st öm m t glej n e, sprecht Hiemer Nazel, und hot mor's ganz genau drkliert."

Doch unser Meister word glei suchtich: "Dos hot de Walt nou ne gehort, doß ich a man Arbindlichkeiten a einzches Moul mich hätt georrt!"

"Nu hiert of Mejster," sprecht dr Gselle – "Nej, nej, dos es ja olls of Schein! Wie kon denn mir su wos possieren? Nej, nej, dos kon ja gur ne sein!"

Dou wöll dr Gselle widersprechen — "Hier uff, du worst ötz stelle sein, wenn ich wos so! — Bei manner Ordnung! — Nej, nej, dos kon ja gur ne sein!"

Dou kömmt dr Gsclle ei de Wolle: "Und 's ös halt doch amoul geschahn!" su schreit a zu san Meister nüber — "Se hon zahn Gölden zuvill gegahn!"

Dan Meister blieb de Spude weg! — — — "Ja dos ös ganz wos anders, Klein! Ja — dos — kon sein!"

Gedanken beim Empfange des Jahrbuches 1937.

Bon Ferdinand Schwind, Aussig.

Das Jahrbuch des Deutschen Gebirgsvereines für das Zeschkenund Fsergebirge kam wieder. Im stillen Arbeitszimmer, nach einer Regenwanderung am Nachmittage, lese ich mich durch. Und höre von der Fellerwand, von Neustück und Polaun, von wüsten Schlössern, vom Buchstein und Trossy und lese hundert liebe Namen, Namen von Bergen, die noch stehen, und von Menschen, die gewesen.

Und die Berge fragen mich mit einem Male: Wann kommst du wieder? Du bequemer Elbtal-Wanderer? Du Weinschlürfer von der

Tschernoseker Wendule? Und die Menschen, die gewesen, und die, welche alt und grau geworden find, fragen mich ebenfalls: Rennst du uns noch, die alten Bergfreunde, die Ffer = Leute von damals? Graue Bilder huschen durch den Raum; find's Beifter, find's Rebel oder Träume? Die Iferwelt baut sich auf im engen Zimmer, mit Blodwandhäuschen, Bartfichten, mit wallenden Wasserschleiern und Gipfelburgen. Waldschneisen nehmen mich auf, Trittsteine rutschen unter dem Fuße, augende Rehe erschreden und fliehen. Ein Holzschläger mit blitendem Beil und qualmender Pfeife erscheint. Die gutmütigen Augen niden mir bertraut zu. Gin Schnäpschen macht ihn gesprächig und er erzählt von Tappern und Paschern, von Grenzjägern und Förstern. Fern faucht ein Auto auf grabstiller Straße, fern modern Russengebeine im Hochmoor, aber nahe rauscht gewaltig ein Auerhahn auf aus seinem Hühnerstall beim Birnbaumfelsen draußen am Wohlischen Kamm. Die Darreleute treten vor ihre Bauslein - ein - Schuf! Aber wo? Wem galt er wohl? Dann Glodenklingen über schweigsamen Wäldern, ein bergan sich windender Friedhof mit turmbohen Sturmeschen . . . Gräber darunter von lieben Menschen, von Rerleuten. Ich streiche über die Augen. Was ist's? Was will die einsame Tränc?

Da flüstert jemand neben mir aus Rainer Maria Rilkes Abventlied (bin ich's vielleicht selber?):

> "Der Bach hat leise Melodien Und sern ist Staub und Stadt; Die Wipfel winken hin und her Und machen mich jo matt.

Der Wald ist wild; die Welt ist weit! Mein Herz ist hell und groß; Da hält die blasse Einsamkeit Mein Haupt in ihrem Schoß..."

Und ich erwidere im Flüsterton:

"Mein Fraund, mir wird so wohl und weh, Als säß ich unter Pinien, Palmen; Ich fühl nicht mehr des Alters Schnee, Ich gleich im Wald dem raschen Reh, Das auf der Heide zwischen Halmen Erblickt die — schönste Waldessee.

Und meine Seele sinkt und taucht: In Moor und Moosen sehnend nieder, Aus denen flüsternd, klehend haucht Wie Weihrauch, kohleglut-enthaucht, Das — Urgeheimnis aller Lieder: Natur, die ewig unverbraucht".

Bericht

über die 54. Jahres-Hauptversammlung,

bie am Samstag ben 26. Marg 1938 im Hotel "Goldener Löwe" in Reichenberg ftattfand.

Einschliehlich des Hauptansschusses waren 114 Mitglieder anwesend. Von den 25 Ortsgruppen waren 18 vertreten: Albrechtsdorf, Christofsgrund, Deutschussel, Friedland, Grottau, Haindorf, Johannesberg, Kvahau, Kriesdorf, Worchenstern, Neustadt a. T., Niemes, Oberes Kamnihtal, Ober-Maxdorf, Ober-

Wittigtal, Spittelgrund, Wiesenthal und Burzelsdorf.

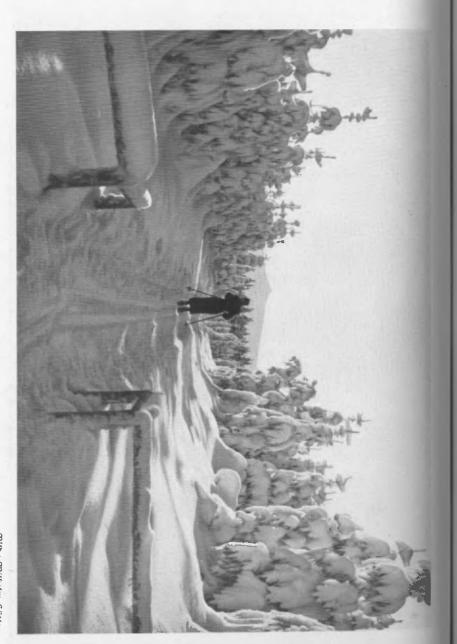
Der Borsitzende, Vereinsdomann Hans Schmid, eröffnete um 1/9 Uhr abends die Versammlung. Voch der Anwesenheitsliste stellte er die Beschlussfähigkeit der Versammlung sest. Er begrüßte alle erschienenen Mitglieder des Stammvereines und der Ortsgruppen auf das herzlichste und entbot besonders dem Sprendomann Richard F. Kichter und den beiden Stremmtgliedern Franz Bartosch und Schultat Leopold Tertsch herzlichen Willsommgruß Im besonderen begrüßte er sodann noch den Vertreter der Stadtgemeinde Reichenberg, Stadtvat Dir. Karl Habl; der Vorsitzende bemerkte, daß ihm Stadtrat Habl die besten Grüße und Wünsche der Stadtgemeinde übermittelt habe, wosür er ihm bestens danke. Er begrüßte weiter Prof. Dr. Fr. Pau nu kanders vereine (Sitz Aussig), hubolf Kopal aus Woordenstern als Vertreter des Hauptwerbandes deutschen Schonz), den Immanun und Kar Stürz und einige Vorstandsmitglieder des Vrudervereines, des duschen Verdicken Verdicken Verdicken Ungewang, Direktor Josef Halb is mit einigen Vorstandsmitgliedern des Dautschen Upenvereines Keichenberg, Halbigungsschreiben lagen vor von der Handelssund Verwerbetammer Keichenberg, dung Schölen lagen vor von der Handelssund Gewerbetammer Keichenberg, vom Keichsverband der heutschen Gastwirtzegenossenden Reichsverband der heutschen Schichten Plergaues in Keichenberg, und vom Berein sür Heinarklunde des Feschen-Psergaues in Keichenberg, und vom Verein für Peimatkunde des Feschen-Psergaues in Keichenberg, und vom Verein sür Heinarklunde des Feschen-Psergaues in Keichenberg, und vom Verein sür Peimatkunde des Feschen-Psergaues in Keichenberg,

Der Borsitzende führte dann aus: "Hochgeehrte Jahres-Hauptversammlung! Es ist heute das 54. Mal, daß der Hauptausschuß vor die Jahres-Hauptversammlung tritt, um über feine Tätigkeit Rechenschaft zu geben. Wenn uns in ber gegenwärtigen Zeit die Arbeit oftmals erschwert wird, wenn es beift Sinderniffe zu überwinden, wie man fie früher nicht gefannt hat, und wenn uns besonders die Aufgabe zufällt, zu erhalten, was wir in jahrzehntelangem Bemühen für unser doutsches Volk und unsere deutsche Seimat geschaffen haben, so kann ich doch fagen, daß wir uns im vensossen Vereinsjahre trot aller Biderwärtigkeiten unverdroffen und ehrlich durchgefämpft haben. Bir waren bemüht, nicht nur Altes zu erhalten, sondern wir haben sogar im Stammvereine und in den Ortsgruppen auch Neues geschaffen. Wir haben unserer vielseitigen Tätigkeit unsere ganze Arbeitskraft zugewandt, bestärkt durch das Wohlwollen unserer Gönner und Frounde, denen ich hiefür unseren herzlichen Dank zum Ausbrude bringe. Ich banke weiter ber Stadtgemeinde Reichenberg, unserem Sauptverbande in Aussig, dem Sandelsministerium, der Staatsforst= verwaltung, unseren Herrschaftsverwaltungen, ben Behörden, Gemeinden und der Presse für ihr verstämdnisvolles Entgegenkommen. Ich danke allen Spensern und unserer gesamten Mitgliedschaft im Stammbereine und in den Ortss gruppen für die Förderung unferer idealen Bestrebungen. Mit dieser vielseitigen Unterstützung waren wir imstande, das zu tun, was Sie in der Folge aus ben Berichten unferer Amtswalter boren werben. Sie werben bann gu beurteilen haben."

Hierauf wurde die Tagesordnung erledigt.

1. Die Berhandlungsschrift über die letzte Hauptversammlung vom 20. März 1937 wurde auf Antrag Rudolf Roscher zicht berlesen, weil sie im 47. JahrDie fahnengeschmucke Zielftrecke der Beschlen-Roddeldah am Z. Jänner 1938, an welchem Tage vom D. G.-A. bei starker Beteiligung in-u.ausländischer Sportser die I. Staats-Rodell meisterschaft





buche enthalten war. Gegen ihre Fassung erfolgte keine Ginwendung; sie galt deshalb als genehmigt.

2. Uber die Tätigteit des Sauptausschuffes mahrend des berfloffenen Bereinsighres 1937 erstattete der Schriftführer, Robert Blaner, folgenden Bevicht:

"Sochgeehrte Berfammlung!

Wenn auch die Not der Zeit noch immer sorgenschwer auf unserer schönen Bergheimat laftet und hemmungen mannigfacher Urt die volle Entfaltung leitung unserer Kräfte und Absichten nicht zulassen, war boch die Tätigkeit des Haupt-ausschuffes im abgelaufenen 53. Bereinsjahr wiederum recht umfangreich. Dies ift durch die Große unferes Bereinsgebietes und die Bielfeitigkeit unferer Aufgaben begründet. Die nachfolgenden, in tnappen Umriffen gehaltenen Darlegungen follen der Jahreshauptversammlung darüber Aufschluß geben.

Rachrufe

Bor Eingang in die Berichterstattung wollen wir mit aufrichtiger Trauer aller jener gedenken, die im verfloffenen Jahre unferen Reiben durch den Tod entriffen wurden.

Unfer besonderes Gedenken gilt unserer verewigten hohen Bönnerin, der

Frau Marie Clam-Gallas (gestorben am 5. Jänner 1938).

ber Witme nach unserem verstorbenen Ehrenmitgliebe Berrichaftsbesitzer Frang Clam-Gallas, die stets eine edelfinnige Bobltaterin unseres Bereines war und besonders unsere Ferienheime förderte.

Bir gebenten weiter unferes berewigten Chrenmitgliebes und

lieben Freundes

Abolf Weiß (gestorben am 29. März 1937).

Durch 50 Jahre in den Reihen unseres Bereines stehend, war er seit 43 Jahren ununterbrochen im Sauptausschuß immer in borderfter Reihe an verantwortlicher Stelle in uneigennutgigfter Beife tatig. Seine großen Berdienste werden unbergeffen bleiben.

Unfer Gedenken gilt ferner unferem berftorbenen fruberen Saupt-

ausschukmitaliebe

Seinrich Werner (geftorben am 15. September 1937),

ber immer ein wohlwollender Freund unserer Bestrebungen und bor allem ein Förderer unserer Ferienheime war.

In dem berftorbenen Oberlebrer i. R.

Ratl Schmidt (gestorben am 27. Mai 1937)

ift ein treuer Freund von uns gegangen, der sich als Wegbereiter unserer Gebirgsbereinsarbeit verdient gemacht hat und ber Ortsgruppe Morchenstern durch viele Jahre ein umsichtiger Obmann war.

Unser Bruderverein in Gablong erlitt durch den Tod seines Grun-

ders und Ehrenmitgliedes

Guftav Adolph (gestorben am 18. Oktober 1937)

einen schweren Berluft, an dem wir aufrichtigen Anteil nahmen. Der Berewigte war ein Borkampfer der Gebirgsvereinsbewegung in unserer Beimat und seine raftlose uneigennütige Tätigkeit und sein liebenswürdiges, immer freundliches und humorbolles Wesen sicherten ibm die Bertichänung weitefter Rreife.

Der uns eng befreundete Deutsche Alpenverein Reichenberg hatte

den Tod zweier Borstandsmitglieder zu beklagen: des

MUDr. Jojef Bartig (gestorben am 13. Mai 1987) und bes Dir. Bilhelm Miller (gestorben am 10. Dezember 1937).

Beide Herren waren begeifterte Bergfreunde und treue Anhänger unjeres Bereines. — In MUDr. Anton Ginzel (geft. am 3. Feber 1938) verloren wir ein langjähriges treues Mitglied und einen wohlwollenden Gönner, der seine Berbundenheit mit unseren Zielen auch lettwillig durch eine namhafte Zuwendung bezeugte.

Wahlen.

In der borfährigen Hauptversammlung am 20. März 1937 wurde der Sauptausschuß durch die Wiederwahl der sabungsmäßig ausgeschiedenen Mitglieder erganzt. In seiner ersten Sitzung am 7. April 1937 wählte er so-bann aus seiner Mitte folgende

Amtswalter:

hans Schmid zum Obmann, Prof. Albert Müller zum Obmannstellvertreter, Robert Blaner zum Schriftführer, Guftab Ringer zum Schriftführerstellvertreter, Karl Mrtwiczta zum Zahlmeister, Rudolf Brabe zum Bahlmeisterstellvertreter, Beinrich Walter jum Wegmeister und Zeugwart, Rarl Mrtwiczta zum Leiter der Schüler- und Jugendherbergen, Balther Berndt zum Schriftleiter des Jahrbuches

Die Urbeitsausschüffe wurden wie folgt gewählt:

1. Begbau- und Markierungsausschuß: Sans Schmid, Obmann, Beinrich Balter, Begmeifter, Guftab Klinger, MUDr. J. König, Josef Matouschet, Ferd. Möller, Prof. Albert Müller, Karl Mrkwiczka, Karl Bortich, Ludwig Brade, Richard F. Richter, Karl Rofcher, Rudolf Rofcher, Rudolf Schöffel, JUDr. Hans Senn, Schulrat Leopold Tertsch. Beisiber: Fosef Bartofch, Edi Gunther, Ferd. Sagaffer.

2. Ausflugs = Ausschuß: MUDr. J. König, Obmann, Rarl Portsch, Ludwig Brade, Rudolf Schöffel, Erwin Schuster, Beinrich Balter.

3. Reichtenhaus-Birticaftsausschuß: Guftab Rlinger, Obmann, Robert Blaner, Geschäftsführer, Rubolf Brade, Zahlmeister, Ferd. Möller, Beisitzer. Dienstberstärtung: Franz Exler, Ebnard Bosselt, Otto Rotsch, Rudolf Schöffel, Beinrich Balter.

4. Ferienheim = Ausschuß: Franz Bartosch, Obmann, Robert Band, Guftav Klinger, MUDr. J. König, Ferd. Möller, Prof. Albert Müller, Robert Blaner, Karl Bortich, Rudolf Brade, Richard F. Richter, Karl Roscher, Schulrat Leopold Tertich, Beinrich Walter. Beisiger: Franz Erler.

5. Schülerfahrten - Ausschuß: Brof. Albert Müller, Obmann, Max Kreper, Zahlmeister, Ludwig Brade, Schulrat Leopold Tertsch und je ein Bertreter ber Reichenberger jechs deutschen Mittelfculen.

6. Bergnügungs= Musichuf: Erwin Schufter, Obmann, Rarl Portsch, Rudolf Brade, Ferd. Möller, Gustav Klinger, Rudolf Roscher, Audolf Schöffel. Beisiter: Franz Erler, Erwin Schuster b. J.

7. Rodelbahn=Ausschuß: Robert Planer, Obmann, Robert Band, Ferd. Möller, Prof. Albert Müller, Gustab Klinger, Karl Portsch, Karl Rofcher, Rudolf Schöffel. Beifiger: Frang Exler.

8. Wintersport - Abteilung: Prof. Albert Müller, Obmann, Karl Mithviczta, Guftav Klinger, Ludwig Brade, Rudolf Roscher, Rudolf Echöffel. Beifiger: Frang Erler

Die Zuwahl der Ortsgruppenbertreter in den Hauptausschuß erfolgte in ber Ortsgruppen-Frühjahrstagung am 23. Mai 1937 in Chriftofsgrund. Hiebei wurden Beda Dimter (Bolaun), Mag Saufer (Morchenstern), Alfred Sommarg (Reinowit), Oswin Berfonn (Neuftadt a. T.) als Bertreter; Alfred Forster (Morchenstern), Dir. Josef Horn (Friedland) und Lothar Sholze (Niemes) als Ersagmänner wiedergewählt und Wilhelm Gobel (Riemes) als Bertreter und Kamill Urban (Fosefsthal) als Ersammun neu gewählt.

Saupt-

In der Reihe unserer engsten Mitarbeiter haben im Vorjahre unser Ehrenausichuk mitglied und Leiter unserer Ferienheime Franz Bartosch am 31. März 1937 seinen 75., unser Ehrenmitglied Josef Datouschet am 4. Ottober 1937 feinen 70. und unfer Obmann-Stellbertreter Prof. Albert Müller am 23. April seinen 60. Geburtstag gefeiert. Bir gebenken auch heute bieser hochverdienten Mitarbeiter in Dankbarkeit und Wertschätzung. — Der Hauptausschuft hat im Borjahre eine Berftärfung durch den Beitritt des Baumeisters Buftab Ditt fc erhalten, der feine wertvolle Arbeitstraft bereitwilligft in den Dienst unserer Sache stellte.

Unsere Berginstanglei ist nach wie vor im alten gollamtsgebäude, Ranglei, Bahnhofftraße 55, verblichen (Fernruf 3080). In engfter Berbindung mit unserer Ranglei steht die öffentliche Bertehrs= und Austunftsftelle bes Frembenbertehrsberbandes für das Jefchten- und Jergebirge, beffen Gefcaftsführung wir beforgen. Das Austunftswefen für Fremde findet in Reichenberg eine mirkfame Unterstützung durch ben Nordbohmifchen Automobiltlub, bereinigt mit bem Rraftfahrerklub, in deffen Befcaftsftelle im "Schienhof" jederzeit auch Mustunfte für den Gebirgsverein und den Fremdenverfehrsberband gegeben werden, ferner durch die Buchhandlungen Baul Sollor's Rachf. und Baul Scholz, Altstädter Blat, und das Sporthaus Bater (Inhaber M. Leimer), Schütenstraße.

Eine ber wichtigften Aufgaben der Gebirgsbereine ift und bleibt die Be = treuung der Banderwege und Begmartierungen. In diefer Sinsicht wurde alles überprüft und da und dort Ausbesserungen burchgeführt. Im Seichtengebiete waren es bornehmlich der Abolf Soffmann-Beg und die Reschten - Robelbahn, die ständig in gutem Buftande gehalten murden. Für diese beiden Bege murden im letten Jahre 2556 Ka ausgegeben. Gegenwärtig find noch die zwei turgen Berbindungsmegteile von der Seichten-Bezirksstraße abwärts gegen die Kunit-Billa und das Gasthaus "Zur Schönen Aussicht" in Ober-Hanichen in einer Gesamtlange von etwa 500 Metern in einem schlechten Zustande. Die beiden Wegftude werden im heurigen Jahre ausgebessert werben. Die Gemeinde Ober-Hanichen hat zu diesem Borhaben eine entsprechende Unterstützung zugesagt.

Der Jefoten-Rammweg gur Ruhnei ift in einem ichlechten Stiwege Buftande. Diefer Weg ift nicht nur für den sommerlichen Bandervertebr, sondern auch im Binter für den Stilaufer von großer Bedeutung, da biefer Teil des Jeschkenkammes mit der Kühnei und den anschließenden Geinersdorfer Stihangen als Stigebiet beachtenswert ift. Mit Rudficht auf anderweitige große Berpflichtungen mar es uns im letten Jahre jedoch nicht möglich, an den Unsbau des Weges zu schreiten. Es foll aber getrachtet werden, diese Aufgabe im heurigen Sommer in Angriff zu nehmen und wenigstens teilweise durchzuführen, unter der Boraussetzung, daß die hiezu erbetenen Unterstützungen der maggebenden Stellen erhältlich find.

Im Gebiete des Stadtwaldes haben wir die Spazier- und Wanderwege, bor allem die Durchzugswege, ausgebeffert und einen Betrag bon 1573 Ke ausgegeben, der uns bon der Stadtgemeinde Reichenberg auf unfer Unfuchen in anerkennenswerter Beife rudbergutet wurde.

In Rlein-Ffer haben wir im Berbste 1937 den bon der Staatsforstverwaltung Friedland bewilligten Ausbau eines Touristensteiges auf den Gipfel bes geologisch merkwürdigen und ein icones Rundbild bietenden Buch berges durchführen laffen und diefen neuen Weg auch mit einer Begbezeichnung (rotes Dreied) verfeben. Die Koften für den Begbau (300 Ke) hat die Ortsgruppe Burgelsdorf übernommen. Der neue Steig führt an der Rordseite des Berges auf den Gipfel. Ein zweiter Zugangsweg an der Bestseite über herrschaftlich Rohanschen Besitztand wurde im Serbst ebenfalls in Angriff genommen und wird im Frühjahr bollendet werden. Auch diese Wegstrede wird mit der gleichen Markierung versehen. Bei der Durchführung dieser Arbeiten war uns Josef Tiete, Inhaber der Buchbergbaude in Klein-Ffer, sehr behilflich. Mit seiner Unterstützung wurden auch alle eisernen Wegweisersäulen in Rlein-Bfer neu geftrichen.

Das bedeutendste Werk unseres Bereines war im Borjahre die Fertigstellung des 1936 begonnenen Stiweges von Friedrichswald nach Rudolfsthal. Dieser Begausban war von Rudolfsthal aufwärts in Angriff genommen und 1936 in der reichlichen Sälfte fertiggestellt worden. In vorigen Sahre murde nun ber restliche Teil bes Stiweges aufwärts bis jum "Bahn" mit durchschnittlich sieben Arbeitern unter Leitung des Wegbauers Josef hannich aus Kriedrichswald in einer Bauzeit von 29 Wochen vollendet. Im August 1937 war der Weg fertiggestellt. Er ist in durchaus fachmannischer Beise ausgebaut und entspricht allen Anforderungen, die man an eine solche

ftellen

Beganlage sowohl im Sommer als auch im Winter stellen kann. Im Sommer dient er in bester Beise dem Wanderverkehre und entlastet gang wesentlich die Bezirksstraße. Im Winter ist der Weg jedoch ein ausgesprochener Sti-Abfahrtsweg und jeder andere Berkehr auf ihm ist verboten! Auch Stilaufer durfen den Weg jum Aufftiege nicht benüten! Der Weg beginnt am Weberberg-Sattel, wenige Schritte feitlich der Bezirksitrake am fogenannten "Sahn", durchzieht zunächft Jungwald in mäßigem Gefälle, beginnt allmählich steiler zu werden, übersett in schönem Auslauf den über brudten Ottenflog, leitet hierauf steil hinab zur Einfahrt in ein mäßigeres Gefälle bon burchschnittlich 9 bis 10 Brozent, überwindet sodann furz bor Rudolfsthal in mäßigem Unftiege eine Gelandestufe und mundet in die Efi wiesen bon Rudolfsthal aus. In den beiden Steilstufen bes Beges beträgt bas Gefälle 15 Prozent. Die Drehen find leicht nach innen geneigt. Er ist ein burchaus ungefährlicher Abfahrtsweg für jedes sportliche Können. In Audolfs thal murde bei der "Kaiserbaude" mit Bewilligung der Bezirks-Strafenverwaltung eine kurze Berbindung mit der Strafe hergestellt, die aber nur fur den Sommer in Frage kommt. Im Winter erfolgt die Aussahrt auf die Stiwiesen. Durch das verständnisvolle Entgegenkommen der Unrainer, die uns den ichon im Borjahre erwähnten Antauf eines parallel zur Strafe verlaufenben Grundstreifens ermöglicht haben, ist die Stiausfahrt hier für alle Zufunft auch bei Besitzveränderungen oder Berbauungen gesichert. Durch die Staats forstverwaltung Reichenberg ist uns durch Erteilung der Bewilligung zum Ausbau dieses Weges durch die staatlichen Forste ein gang besonderes Entgegenkommen bewiesen worden. Die neue Beganlage wurde am 21. August 1937 mit einer ichlichten Feier im Beisein ber Bertreter ber Behörden, der Staatsforstverwaltung, der Gemeinden, der angrenzenden Gebirgsvereins-Ortsgruppen und befreundeter Sport- und Wandervereine ber Offentlichkeit übergeben. Der Weg ist 1447 Meter lang, 4 Meter breit, besitt 23 Bafferdurchlässe und furzt die Bezirksftraße um 300 Meter ab. In Berbindung mit dem in den letten Jahren geschaffenen Stiwege von Rudolfsthal nach Reichenberg hat die gesamte Abfahrtisstrede von Friedrichswald nach Reis chenberg eine Länge von 4.1 km.

Die Rosten des Stiweges Friedrichswald-Rudolfsthal betragen einschl. des Grunderwerbes in Rudolfsthal 51.573 Kt. Zuzüglich der Roften der Wegstrede Rudolfsthal—Reichenberg wurde für die gesamte Weganlage von Friedrichsmald nach Reichenberg ein Betrag von 88.167 Ke aufgewendet, Bur teilweisen Dedung dieser namhaften Kosten haben wir auch im letten Binter mit Bewilligung ber Polizeibirektion in Reichenberg an allen Sonntagen die Stiweg-Sammlungen in Rudolfsthal und Friedrichsmald durchgeführt, die uns an 14 Sammeltagen einen Erlös von 11.540 Kt gebracht haben. Das Ergebnis aller in den letten fünf Jahren durchgeführten Samm-lungen hat den ansehnlichen Betrag von 43.690 Ke ergeben, sodaß nabezu die Balfte der gemachten Aufwendungen auf diese Weise die Dedung gefunden bat.

Durch den Sti-Abfahrtsweg werden die übrigen an und für sich schon überlasteten Berkehrswege bon den Stilaufern entlastet. Der Beg bedeutet daher im wahrsten Sinne des Wortes Berkehrsregelung und Bertebrsforderung und foll das Bertehrschaos in diefem Gebiete mitbefei tigen helfen. Diefes Biel muß auch erreicht werden, wenn fich die Bevölterung den getroffenen Berkehrsanordnungen willig fügt.

Der Stiweg erfreute sich im letten Winter bank gunstiger Schneeverhaltnisse einer sehr starten Benützung. Alle Stiläufer waren über seine Anlage durchaus befriedigt und zollten ihm uneingeschränkte Anerkennung. Die durch Schneeverwehungen und ftarte Benützung bin und wieder eingetretenen Unebenheiten liegen wir des öfteren beseitigen, sobaß an Sonntagen zumeift immer eine gute Abfahrt gesichert mar,

Auf eine dankenswerte Anregung des Arbeitslager-Ausschusses des Bundes ber Deutschen in Gablong wurde im Borjahr mit hilfe unserer Ortsgruppen im Gablonzer Bezirte eine Reibe von Banbermegen ermittelt, die au 3befferungsbedürftig find und die gum Teil mit Bilfe eines Arbeitslagers inftand gefett werden follten. Unfere Ortsgruppen hatten uns für bie in Betracht tommenden Bege alle erforderlichen Unterlagen, wie Roftenboranschläge und Plane, zur Verfügung gestellt, die an den Arbeitslagerausschuß weitergeleitet wurden. Wir mußten jedoch mit Bedauern zur Kenntnis nehmen, bag unborhergesehene Schwierigkeiten es nicht geftatteten, die geplanten Ausbefferungen in Angriff zu nehmen.

An dem Karlsthaler Betonstege, der die die Staatsgrenze bildende Ferstege Große Fer im Zuge des Grenzweges von Klein-Jer in Böhmen nach Karlsthal in Schlesien überbrudt, mußte auf behördlichen Auftrag die erst im Jahre 1936 erneuerte holzerne Zugangsrampe auf bem tichechoflowalischen Ufer, die ben etwa zwei Meter betragenden Gelande-Unterschied zwischen bem Stege und dem Zugangswege ausgleicht, in der bestehenden Form entfernt und durch eine bolgerne Stiege erfett werden. Diefe Stiege durfte nur eine Breite bon 1 Meter bei einer Stufenhobe bon je 20 cm haben. Diese Arbeit murbe im Berbfte burchgeführt. Es konnten biezu bie Golzteile ber bisherigen Rampe verwendet werden, jodaß nur ein Arbeitslohn von 143 Ke aufgewendet werden mußte.

Un bem weiter nördlich gelegenen bolgernen Grengftege über bie Große Ffer in der Begftrede Klein-Ffer-Coperbaus-Groß-Ffer waren im letten Jahre Schaben entstanden, die mit einem Aufwande bon 55 Ke behoben werben tonnten. Gine bei diefer Gelegenheit borgenommene Besichtigung und genaue Untersuchung diefer im Jahre 1926 bas lettemal gemeinsam mit dem Riefengebirgsvereine in Sirichberg erneuerten Brude hat aber ergeben, bag fie durch den Ginfluß bon Beit und Better berart Schaden gelitten bat, daß trop der letten Ausbefferung der gangliche Berfall nicht mehr lange aufgehalten werden tann. Wir werden mahrscheinlich ichon im tommenden Sommer bor der Frage ihrer Neuerrichtung steben. Bir haben in biefer Angelegenheit bereits mit dem Riefengebirgsvereine Fublung genommen, der uns eine abermalige Unteilnahme an den Roften der für den Berkehr in diefem Gebiete febr wichtigen Brude zugesichert hat. Bei der Durchführung der Arbeiten an den beiden Gerbruden war ung ebenfalls Josef Diete aus Rlein-Gfer in tatfräftiger Weise behilflich.

Bon privaten Schöpfungen, die in der letten Zeit in unserem Bereins. Silbergebiete im Dienste des Wanderverkehres geschaffen worden sind, wollen wir diesteinbaude durch Anton Zimmermann in Seifersdorf erbaute neue Silberfteinbaude auf dem 508 Meter hohen Gilberfteine bei Seifersdorf ermähnen.

Der Silberstein wurde mit in das Markierungsnet einbezogen. Zunächst wurde ein Zugang bon der Wegmartierung Schönbach-Sammer abzweigend geschaffen. Eine weitere Markierung von der hennersdorfer Seite ber ift in Borbereitung.

Der guten Instandhaltung aller Begmartierungen im Gebiete bes Stammbereines wurde besondere Aufmerksamteit zugewendet. Unser Begmeister markies Beinrich Balter war das ganze Jahr über eifrig an der Arbeit, die Beg- rungen streden zu überprufen und die Martierungen zu erganzen und zu berbeffern. Bon den 45 farbigen Begmartierungen, die der Stammberein zu erhalten hat, wurden 22 Begitreden gründlich in Ordnung gestellt. Den Planieweg bom Grenzbahnhof Bolaun nach Klein-Iser hat herr Walter neu martiert und dadurch die Ortsgruppe Burzelsdorf wirksam unterstützt. Auch den übrigen Ortsgruppen stand herr Balter in allen Markierungsfragen immer beratend und helfend zur Seite. — Im Buge der noch nicht zur Ganze abgeschlossenen Begtafel-Auswechslung wurden sechs neue zweisprachige Zinigußtafeln aufgestellt. Beitere Tafeln diefer Art find für heuer in Borbereitung. Mit dem Gebirgsverein in Gablong haben wir für das Gebiet Maffersdorf-Kaiserstein-Rohlstatt gemeinsam sieben Zinkguftafeln angeschafft, die zum Teil icon angebracht und jum Teil im Frühjahr aufgestellt werben.

Für Wegmarkierungsarbeiten, Unschaffung von Wegtafeln und Weggeichen

wurden im Jahre 1937 8182 Ke ausgegeben.

Das Handelsministerium hat uns für diese touristischen Erschließungsarbeiten im Bege bes Bauptverbandes deutscher Gebirgs- und Wandervereine für 1937 eine Unterftutung bon 1500 Ke zuerkannt, Die uns eine willtommene Beibilfe,

gleichzeitig aber auch eine Unerkennung unferer Beftrebungen war. Unferem Begmeister Beinrich Balter und allen Mithelfern, insbesondere Ferdinand Möller, banken wir für ihre Mühewaltung.

Zeibt= hübel

Der eiserne Aussichtsturm auf dem Seibthübel bei Ober-Marborf mußte im Borjahre mit einem neuen Anstrich bersehen werben. Die Ortsgruppe Oberes Ramnittal ließ diese Arbeit in bester Beise durchführen und wir trugen zu ben Kosten 334 Ke bei. Um 24. Ottober 1937 wurde der 50jährige Bestand des Turmes auf bem Seibthübel mit einer schlichten aber würdigen Gedenkfeier festlich begangen. Die Ortsgruppe Oberes Kamnittal hatte alle Borbereitungen in umfassender Beise getroffen.

Drig=

Die Ortsgruppe Deffendorf hat im Borjahre gur Erinnerung an die gruppen furchtbare Dammbruch-Rataftrophe an der Beifen Deffe im Jahre 1916 in der Mitte des Ortes, an der Deffe-Brude, in dankenswerter Beife einen Gebentfte in errichtet, der die Erinnerung an das furchtbare Geschehen der Rachwelt erhalten soll. Die Enthüllung fand gelegentlich der Ortsgruppentagung in Dessendorf am 10. Oktober 1937 statt.

Eine gang hervorragende, in jeder Sinsicht vorbildlich organisierte Arbeitsleistung hat unsere Ortsgruppe Riemes mit der baulichen Sicherung der Ruine Roll vollbracht. Sowohl die Art und Beise der geldlichen Sicherstellung des großen Unternehmens als auch die Durchführung der Arbeiten bon gang neuen Befichtspunkten aus unter Berangiehung weitester Rreife ber umwohnenden Bebolkerung zu idealer Gemeinschaftsarbeit waren mustergultig durchdacht und geleitet. Wir mussen der Ortsgruppe danken, daß durch ihre Burforge diefes Rleinod der mittleren Bolgenlandschaft, die Rrone der Roll-Ruine, vor weiterem Verfall gesichert wurde und ber Rachwelt als geschichtliches Baudenkmal erhalten bleibt. Wir haben durch den Stammberein die Arbeiten ber Ortsgruppe mit einem Gesamtbetrage von rund 3000 Ke unterstützt.

Die Tätigkeit aller übrigen Ortsgruppen mar zumeift febr rege. Ich will als besonders herborzuhebende Schöpfungen die Erbauung des neuen Freundschaftsweges auf dem Seibthübel burch die Ortsgruppen Dber- Mardorf und Oberes Ramnittal, die Schaffung eines Shungelanders auf der Sainstirche bei Beigbach burch die Ortsgruppe Baindorf und umfassende Markierungsarbeiten durch die Ortsgruppe Rriegdorf ermahnen. Gingelheiten hieruber bringen die im Jahrbuch ericheinenden Ortsgruppenberichte.

Die zwei Ortsgruppen-Tagungen des Borjahres fanden am 23. Mai in Christofsgrund und am 10. Oktober in Dessendorf bei febr ftarter Teilnahme der Ortsgruppen und unferes Gablonger Brudervereines statt. Sie nahmen in beiben Fällen einen schönen Verlauf und ftartten gang wefentlich bas Zusammengehörigkeitsgefühl aller Beimatfreunde, die sich um unsere grüne Kabne icaren.

Reichten

Das Jeschtenhaus hat im berflossenen Jahre mancherlei Arbeit und Kosten zu seiner baulichen Instandhaltung ersorbert. Das Ziegelbach des Hauptgebaudes mußte gründlich ausgebessert werden. Un bem Dache des Turmes wurden die durch ben Raminichaben im Spatherbit 1936 entstandenen Beschädigungen ganglich behoben. Der Austritt im ersten Stod an ber Nordede des Hauses erhielt ein neues Holzzement-Dach. Das Dach des 1929 angebauten Speifesaales an der Südseite mußte neu geteert und befandet werden. Im Stiegenhause wurden umfangreiche Berpuparbeiten und ein neuer Anstrich mit einer isolierenden Farbe durchgeführt, durch welche die Moderbildung, die durch Rässe auftrat, berhindert werden soll. An einem Ressel der Zentralbeizung mußten schadhaft gewordene Glieder ausgebeffert werden. Im Ruchenherd wurde die Warmwasserbereitung durch Einbau neuer Kupferschlangen und sonstige Umanderungen berbessert. Im Beitraum im Untergeschof wurde eine Badeeinrichtung für das Bersonal geschaffen. Die auheren Fenster des Hauses wurden mit einem neuen Dlanftrich berfeben. An dem Eishaufe beim Robanstein waren verschiedene Ausbesserungen notwendig. Der Zustand des Eishaufes wird aber immer schlechter und es wird über turz ober lang eine gründliche Inftandsetzung erforberlich sein. Un ber alten Seichtenbaude

beschränkten wir uns mit Rudficht auf ihren ständig schlechter werdenden Bau-

suftand auf die notwendigften Erhaltungsarbeiten.

Die Magnahmen gur Erhaltung des Jefchtenhauses und feiner Einrichtungen erforderten einen Gesamtaufwand bon 23.919 Ke, der durch bas Entgegenkommen der Lieferanten zum Teil erst im heurigen Jahre gezahlt werden wird. In allen Fragen der baulichen Erhaltung des Jeschenhauses standen uns unjere beiden Sauptausichugmitglieder Baumeifter Guftab Mitich und Rarl Rofcher in uneigennütiger Beife beratend zur Seite.

Die Berforgung bes Jefchfenhaufes mit allen Birtichaftserforberniffen und Bedarfsgegenständen erfolgt nach wie bor in der Sauptfache mit der Jefchten-Seilbahn. Wir stellen gerne fest, daß hier ein einbernehmliches Zusammen-arbeiten besteht und daß uns die Betriebsleitung, die Heizhausleitung Reichen-berg und ihr Borstand, Oberinspektor Rudolf Mužiček, stets ein verständnis-

volles Entgegenkommen bezeugt.

Wegen der Regelung des Rechtsberhältnisses des Jeschten hauses haben wir im Laufe des letten Jahres mit der Staatsbahndireftion in Roniggran als Vertreterin bes berzeitigen Grundbefigers auf bem Jefchten, dem Gifenbahnarar, wiederholt Berhandlungen geführt und unferen Standpuntt biebei bestmöglich bertreten. Bir hoffen gubersichtlich, die für unferen Berein und die gesamte Bevolkerung ichwerwiegende Frage nunmehr zu einem baldigen, unter ben gegebenen Berhaltniffen noglichft gunftigen Abschluffe zu bringen. Bir wollen uns feiner Taufdung hingeben, wenn wir annehmen, daß wir bei den Bertretern der Staatsbahndirettion in Beurteilung der Sachlage Berständnis gefunden haben.

Die Jefoten - Robelbahn wurde im Berbit durch Ginebnung der geichten-Baffer-Raften und Ausbefferung ber hölzernen überhöhungen der Dreben, ber Belander und Inftandfepung der Baffergufuhr für den Binterbetrieb borbereitet. Die ersten Schneefalle traten gegen Beihnachten ein und es murbe bon tiefem Zeitpunkte ab die Bahn benütbar. Rurg bor Jahresende ftellten fich icichlichere Schneefalle ein und es wurde fofort mit dem fportgerechten Ausban der Robelbahn begonnen Ihre Benützung war bis Unfang Marz möglich. Die Berhaltniffe biefes Winters waren fur den Robelbetrieb im großen und ganzen nicht besonders gunftig. Im Dezember herrschte Schneemangel und Anfang Januer traten dann so ungewöhnlich große Schneefalle ein, daß uns das Freihalten der Bahn viel Mühe und erhebliche Roften verursachte. In den beiden Sauptbetriebsmonaten Fanner und Feber wurde das Binterwetter auch zu häufig von Tauwetter unterbrochen, wodurch eine entsprechende Ausnützung

der Anlage nicht in der erhofften Beife möglich war.

Das große Ereignis auf ber gefchten-Robelbahn war heuer die I. Staats. Robels Robelmeisterschaft am 23. Jänner 1938, die bon dem neu gebildeten wetts Berbande für Bob- und Schlittensport in der Tschechoslowatischen Republik bewerbe errichtet und durch ben Sauptverband ber deutschen Wintersportvereine unferem Bereine zur Durchführung übertragen wurde. Bir trafen alle Borbereitungen, diese das erstemal auf unserer Jefchken-Robelbahn stattfindende große internationale Berauftaltung in wurdiger Beife durchzuführen. Dant dem Umftande, bak gerade mitten in einer Tauwetterzeit an diefem Tage Frost und gutes Better herrichte, war die Rodelbahn in einem vorzuglichen Buftande und ber Zuschauerbesuch so zahlreich, wie er seit der I. Europa-Rodelmeisterschaft im Jahre 1914 nicht mehr zu verzeichnen war. Gine besondere Förderung erfuhr das Unternehmen durch das Sandelsminifterium, das eine geldliche Beibilfe bon 10.000 Ke und einen Wanderpreis für das herren-Ginzelfahren widmete, sowie durch die Stadtgemeinde Reichenberg, die eine Unterstützung von 2000 Ke und einen Ehrenpreis für die Siegerin im Damen-Ginzelfahren gur Berfügung ftellte. Das Sandelsministerium nahm an der Durchführung durch die Entsendung des Ministerialrates Dr. Bytlit lebhaften Unteil, mahrend der neue Staatsverband durch Oberfinangrat J. Komaret vertreten war. Für die Durchführung stellten sich auch Amtswalter befreundeter Sportvereine zur Berfügung. Eine besondere Unterstützung wurde uns durch die Beistellung ber elektrischen Zeitnehmung durch die Kurgemeinde Schreiberban zuteil, die in sportlich freundnachbarlicher Gesinnung völlig kosten-

los erfolgte. Bir bringen der Gemeinde Schreiberhau und Berkehrs-Dberinspettor Beinrich Rohtam unseren besonderen Dant jum Ausdrud. Die sportlichen Leiftungen ber gablreichen aus Deutschland, Ofterreich, Norwegen, der Taira und unferer engeren und weiteren Beimat erschienenen Bettrodler waren hervorragend. Die ersten Siege fielen in allen drei Wettbewerbsarten an Deutschland. Der vorjährige durch den heimischen Weistersahrer Fris Breißler aufgestellte neue Bahnreford von 2:00.2 wurde durch ihn selbst auf 1:57.07 herabgedrudt, eine Leiftung, die wohl kaum noch unterhoten werden tann. Um 13. Feber 1938 vormittags wurde auf der Jeschfen-Rodelbahn ein Jugendrodeln und Werbefahren durchgeführt, das gut befett mar und erfolgreich berlief.

Ein wichtiges rodelsportliches Ereignis war die VII. Europa=Rodel= meisterschaft, die am 28. und 30. Fanner 1938 auf bem Gaisberge bei Salzburg ausgetragen wurde. Eine Gruppe beimischer Robler nahm an ibr unter der Flagge des DDB, teil. Benn die erften Blabe auch hier wieder an die unzweifelhaft über ein sehr hobes sportliches Können verfügenden Reichsbeutschen fielen, so schnitten unsere Rodler doch noch gang ehrenvoll in den vorderen Reihen ab. Der Sauptausschuß war bei ber Beranstaltung durch Dbmann Sans Schmib und Sauptausschufmitglied Ferdinand Möller vertreten. Letterer ging den Beranftaltern mit feinen Erfahrungen bei ber Inftandsehung der Rodelbahn an die Sand. Gelegentlich ber Europa-Rodelmeisterichaft fand in Salzburg eine Beratung des Internationalen Bob- und Robelberbandes statt, in der einmutig beschloffen wurde, die VIII. Europa-Robelmeisterschaft 1939 bom 3. bis 5. Feber auf unserer heimischen Jeschten = Robelbahn auszutragen. Durch den neuen Staatsberband für Bob- und Schlittensport in der Tichechoflowakei wurde unser Berein im Bege des HDB. mit der Durchführung betraut. Diesem Auftrage konnten wir uns nicht entziehen, da er für uns sehr ehrenvoll ist und eine Auszeichnung unserer Jefchten-Robelbahn und unferes Bereines bebeutet. Mit biefer Beranftaltung werden wir aber auch ein doppeltes Jubiläum begehen. Im Jahre 1939 besteht unsere Feschten-Rodelbahn 30 Jahre und Ansang Feber 1939 werden 25 Jahre verstossen sein, daß die erste Europa-Rodelmeisterschaft im Jahre 1914 auf unferer Jefchten-Robelbahn mit fehr gutem Erfolge burchgeführt wurde.

Rahrbuch

Das vorjährige 47. Fahrbuch ift zum erstenmal unter ber Leitung bes neuen Schriftleiters, unferes Sauptausschufmitgliedes Redakteur Balther Berndt, ericienen. Die icone Musftattung des Buches und ber gebiegene Inhalt sicherten ihm die beste Aufnahme in allen Kreisen und brachten dem Schriftleiter Dant und wohlberdiente Anerkennung ein. Der Hauptausschuß foliegt fich diesem Danke gerne an und ift Berrn Berndt auch dafür verbunden. baß er fich für ein möglichft frühes Erscheinen bes Buches einsette.

In Angelegenheit ber Befdlagnahme des 44. Jahrbuches 1934 können wir berichten, daß unsere dagegen unternommenen Schritte zu einem gewissen Ersolg geführt haben. Auf Grund unseres seinerzeitigen Gnadengesuches an den Staatspräsidenten und unseres vorjährigen Hinweises auf den Umneftieerlaß wurde nach personlicher Fühlungnahme durch den erften Borsitenden des SDGB., Inspettor A. Erben, bei ben maggebenden Stellen in Brag das Buch durch das Justizministerium zur weiteren Berwendung freis gegeben, wenn die zwei beanständeten Borte nach unserem Borfchlage überstempelt werden. Leider konnte uns aber die Staatsanwaltschaft Reichenberg die beschlagnahmten Stude nach bieser Entscheidung nicht mehr zurudstellen, weil sie bei der Ausreihung von Drudschriften im Jahre 1936 vernichtet worden waren, obwohl wir bei Einbringung des Gnadengesuches im Jänner 1936 das hiesige Kreisgericht hiebon berständigt und ersucht hatten, bis zur Erledigung des Gesuches mit der Bernichtung der Bücher zuzuwarten. In den letten Tagen hat uns aber die Staatsanwaltschaft Reichenberg auf Beisung bes Juftigministeriums die Bewilligung erteilt, das Jahrbuch 1934 aus Mitgliederfreisen allenfalls zurudzuerwerben und in borerwähnter Beife weiter zu berwenden. Damit haben wir doch die moralische Genugtnung erzielt, daß gerade biese wichtige Gedenkschrift zur 50-Jahr-Feier des D. G.B. der Nachwelt erhalten

bleiben kann, wenngleich bie geldliche Ginbufe von 2000 Ke für unferen gemeinnupig arbeitenben Berein durch den Berluft der beschlagnahmten 270 Bucher recht schmerglich ift.

Die durch unser Ehrenmitglied Josef Matouschet bearbeitete, im Jahre Spezial-1927 erschienene Spezialtarte vom Beschten- und Rfergebirge ift voll- tarten fommen vergriffen. Da nach diefer Karte ftarte Rachfrage besteht, arbeitet Berr Matouschet gegenwärtig an einer Reuausgabe, die wesentlich erganzt und verbeffert werden wird. Berr Matouschet bringt mit diefen tartographischen Arbeiten ein großes Opfer für unseren Berein, bas nur ber ermeffen tann, ber bie und da Ginblid in die Borarbeiten nimmt, herrn Matoufchet gebührt ber größte Dant für feine uneigennütige Arbeitsleiftung. Bir bringen auch bie Spezialfarte bom Daubaer Berglande nochmals in empfehlende Erinnerung. herr Matoufchet hat in biefe Karte eine ganze Menge Erganzungen und Berbefferungen auf eigene Roften aufnehmen laffen. Gie wird gu bem perbilligten Breise bon 16 Ke im Buchhandel abgegeben

Die borjahrige Bfingftfammlung murbe gum 16. Male burchgeführt. Bfingft-Die Bitterung war an beiden Festtagen sehr günstig, der Banderverkehr dahersammlung stark, so daß der Ersolg der Sammlung sast überall ein wesentlich günstigerer war als im Jahre 1936. Von unseren Ortsgruppen nahmen 21 an der Samms lung teil. Der Stammberein sührte in Ergänzung dieser Sammlung am ersten Messes Sonntag im August in Reichenberg auch einen Blumen tag durch. Unter den Ortsgruppen erzielte das größte Sammelergednis heuer Grottau mit 3164 Ke, dann folgen Oberes Kamnittal (2690 Ke), Johannesberg (1412 Ke), Wurzelsdorf (1200 Ke), Christofsgrund (1112 Ke), Wiemes 1057 Ke), Spittelgrund (1008 Ke), Morchenstern (832 Ke), Wiesenthal (754 Ke), Oberes Wittigtal (736 Ke), Friedland (600 Ke), Albrechtsdorf (530 Ke), Kragau (464 Ke), Haindorf (438 Ke), Neustadt (335 Ke), Hammer (310 Ke), Oessendorf (102 Ke), Vergendorf (100 Ke) und Kriesborf (100 Ke). Alle 21 Ortsgruppen fammelten 17.238 Ke. Der Stammverein sammelte in seinem Gebiete 11.881 Ke. Die Gesamteinnahme betrug 29.120 ke. Nach Abzug der Spesen, Ausgaben für Druckforten, Postgebühren, Abzeichen usw. im Betrage von 4834 Ke berblieb als Reinertrag eine Summe bon 24.286 Ke. Bon diefem Betrage erhielten die beteiligten 21 Ortsgruppen Bwei Drittel ihrer Sammlung, d. f. 10.819. Ke. Der Stammberein erhielt das eine Drittel ber Ortsgruppensammlung und fein eigenes Sammelergebnis, jusammen 13.467 Ke. Die Gesamteinnahmen aller Bfingstfammlungen in ben verfloffenen 16 Jahren betrugen 479.580 Kt. Infolge der gunstigen Ergebnisse bieser Sammlungen werden wir sie natürlich auch in Hintunft nicht außeracht laffen und wir bitten alle Ortsgruppen in dieser Sinsicht um ihre weitere verständnisvolle Mitarbeit.

Die Befdaftsführung des Fremdenvertehrsverbandes gremben. für das Jefchten- und Ffergebirge beforgten wir im letten Jahre wieder im vertehr Rahmen der gegebenen Diöglichkeiten. Die Inanspruchnahme ber Auskunftstelle war das ganze Jahr über, insbesondere in den Sommermonaten, fehr lebhaft. Auch fcriftliche Austunfte wurden in großer Bahl erteilt. Gine weitergebende Entfaltung umfassenderer Berbearbeiten scheiterte leider an der Unzulänglichfeit der Mittel, da biele Rreise, die es in erster Reihe angeht, noch nicht das erforderliche Berftandnis für die Ziele eines solchen Berbandes und seine Arbeiten aufbringen. Der Berband hat die Absicht, eine bas ganze Gebiet des Jefchten= und Jergebirges umfaffende Gebietsmerbefchrift berauszugeben. Die großen Rosten einer folden ließen aber bisher die ernftliche Inangriffnahme nicht zu. Die Borarbeiten werden jedoch geleistet, um das Borhaben fruher oder fpater durchführen zu tonnen. Gin beicheibenerer Anfang wurde im Borjahre mit der Herausgabe eines Saftftattenführers für das Jefchten- und Sfergebirge bereits geleiftet, der ein wirkungsvoller Behelf für die Fremdenwerbung für unser Beimatgebiet geworden ift. Die Stadtgemeinde Reichenberg gab eine febr icon ausgestattete Berbeschrift bon Reichenberg beraus, mit der einem Mangel Rechnung getragen murde, der leit Jahren fühlbar war. Sie ist geeignet, in wirkungsvoller Beise für unsere Stadt zu werben. Bei der Berteilung waren wir der Stadtgemeinde behilflich.

Für die Pariser Weltausstellung stellten wir dem Handelsministerium durch ben BDBB. ein großes Bild bes Jefchtens mit der Jeschken-Rodelbahn gur Berfügung. Gemeinsam mit dem Fremdenberkehrsverbande beteiligten wir uns an der bom Berbande nordbohmischer Rurorte und Sommerfrischen burchgeführten Ausstellung für die sudetendeutschen Berkehrsgebiete in Böhm.-Leipa vom 6. bis 13. Juni. Wir führten weiter eine Berbeausstellung in der Reichenberger Meffe bom 15, bis 22. August durch und stellten diese Behelfe dann auch der Ausstellung der Berbandsgruppe deutscher Gaftgewerbeangestellter in Karlsbad zur Berfügung.

Der Berbung für den Binterverkehr diente auch die Betterberichterstattung, die wir von Anfang Dezember bis Mitte Bärz regelmäßig am Wochenende in verschiedenen deutschen Zeitungen durchführten. Sie schlof alle Höhenpunkte unserer Heimat ein, auf denen sich Vereinswirtschaften ober Warten befinden. Bei dieser Magnahme sind wir durch unsere Ortsgruppen und die einzelnen Baudenpächter tatfräftig unterstützt worden. Auch der Gebirgs-

verein Gablonz hat mit seiner Schwarzbrunnwarte teilgenommen.

Gin Reichenberger Filmfachmann, Rudolf Gutscher, hat einen Kulturfilm: "An ber Biege bes Freisch üt" hergestellt, der im Fergebirge spielt. Der Film murde bor einiger Zeit bor geladenen Gaften in Reichenberg in einer Rohprobe vorgeführt und fand bie beifällige Aufnahme. Er wird jest fertiggestellt und vertont und später in den Beltvertrieb als Beiprogramm kommen. Diefer Film wird sicherlich auch ein Mittel sein. für unser Gebiet Werbearbeit zu leisten. Wir haben dem Hersteller einen bescheidenen Beitrag von 200 Ke zugesichert.

Am 5. und 6. Mai 1937 weilten Mitglieder des Baldenburger Gebirgsbereines und ber dortigen RGB. Drisgruppe in zwei Groß: kraftwagen in unserem Gebiete zu Gaste. Sie besuchten den Jeschken und am nächsten Tage Reichenberg und den Seibthübel. Mitglieder Des Sombtausschuffes und der Ortsgruppe Oberes Kamnittal beteiligten sich an der Führung.

Um 23. Mai 1937 führte der Berkehrsverein Gorlit einen Sonderzug mit 1100 Personen nach Reichenberg und Gablonz. Leider wurde die geplante weitere Durchführung derartiger Züge ummöglich, da nach dem 1. Juli 1937 die Devisenzuteilung an Teilnehmer solcher Fahrten verweigert wurde. Diese und andere ungünstige Verhältnisse, die den einft so blübenden Vertehr aus den Gebieten jenseits der Grenze unmöglich machen, find fehr zu bedauern, da sie für die Bevölkerung unserer Grenzgebiete einen ungeheuer großen wirticaftlichen Nachteil bedeuten. Einen nennenswerten Fremdenzuzug brachte in den Tagen bom 26. bis 29. Juni das große Sudetendeutsche Sängerfest nach Reichenberg, der sich in einem erhöhten Besuche unserer Ausflugsgiele angenehm bemerkbar machte. Sinderlich für die Entwicklung Ses Bander- und Fremdenverkehres find die zahlreichen Photographierberbote in einzelnen Teilen unferes Bereinsgebietes, die durch ihre Unübersicht lichkeit eine große Unsicherheit veruvsacht haben, und verschiedene andere mit bem Staatsverteibigungsgesetze im Zusammenhange stehende Maknahmen. Nach längerer Bause führten wir in den letzten Wochen zwei Berein

Bereins: abende abende durch, die gut besucht waren. Am 26. Jänner 1938 sprach in Koworkas Gastwirtschaft "Zum Augarten" Franz Reichel aus Kronstadt über: "Eine Wanderung burch das Adlergebirge" und am 10. März 1938 unser Sauptausschuftmitglied Redafteur Balther Berndt im "Goldenen Löwen" über: "Gine Wanderung vom Jeschten zum Donnersberge". Beide Borträge waren von Lichtbildern begleitet und fanden den Beifall ber Zuhörer.

Verbände Den Haupwervano deursper Gebrigs und Laufe des Jahres in berichiedenen Angelegenheiten in Unspruch nehmen mussen, und Den Hauptverband deutscher Gebirgs- und Wandervereine haben wir im Bereine Wir standen mit der Berbandsleitung jederzeit im besten Ginbernehmen und fanden auch immer die erbetene Unterstützung. In der Leitung des Berbandes ist inzwischen eine Anderung eingetreten. Dir. Gb. Wagner, der bisherige verdienstwolle Vorsitzende, ist infolge seines hohen Alters von seinem Amie 3112 rückgetreten und auch der bisherige Goschäftsleiter. Oberlehrer Josef Brechensbauer, hat aus Gesundheitsrücksichten sein Amt wiedergelegt. Wir find beiden herren für die tatträftige Unterftützung, die wir jederzeit in allen

Fragen bei ihnen gefunden haben, zu wärmstem Danke berpflichtet und wünichen wur, daß sie sich des wohlberdienten Ruhestandes noch recht lange in voller Ruftigkeit erfreuen. Die Leitung des Berbandes hat nunmehr der bisberige Borfipende-Stellbertreter Infpettor Alegander Erben übernommen, ber uns

ichon in vielen Fragen bereitwilligft zur Seite ftand.

Much zu anderen Berbanden und Rörpenschaften mit gleichen oder ahnlichen Zielen standen wir nach wie bor in gutem Einvernehmen. In besonders herzlichem Berhältnis ftanden wir zu unferem Brudervereine, bem Deutichen Gebirgsvereine für Gablong und Umgebung, mit bem wir nach wie bor in treuer Arbeitsgemeinschaft jum Boble unferer Bergheimat arbeiten. Im Laufe des Jahres nahmen Bertretungen des Hauptausschusses an bielen Tagungen und Beratungen diefer Körperichaften teil. Bon ben wichtiaften will ich wur folgende hervorheben: am 10. und 11. April: Hauptverjammlung des Landesverbandes für Fromdenvertehr in Böhmen in Gablong a. N.; am 25. Mai: Gautagung des Berbandes der Gaftwirtegenoffenichaften für Nord- und Oftbohmen in Grotton, am 5. und 6. Juni: Fremdenverlehrstagung des Verbandes nordböhmischer Kurorte und Sommerfrischen in Böhm.-Leipa; am 12. und 13. Juni: 75jährige Bestandesfeier der Freiwilligen Feuerwehr Reichenberg; am 4. und 5. Juli: Wandertag des HDGB. in Olmüt; am 23. und 24. Oktober: Fremdenverkehrstagung der beiden Landes= verbande für Frembenverkehr in Karlsbad und Freiwaldau in Prag; am 11. und 12. September: Zusammenkunft mit den Souptworftanden der beiden Riesengebirgsvereine in der Peterbaude; am 6. November: Sauptversammlung der "Rodelgilde Jefchten" in Reichenberg; am 19. Janner 1938: Sauptber= jammlung des Doutschen Alpenvereines Reichenberg; am 12. Feber: Jahresversammlung des Fremdenvertehrsverbandes für das Jeschten= und Ifer= gebirge; am 25. Marg: Souptberfammlung des Deutschen Gebirgsbereines für Gablonz und Umgebung.

Die Mitglieder der "Rodelgilde Jeichken" nahmen an ausländischen Robelwettbewerben teil an der Doutschen Robelmeisterschaft in Krummbübel-Brüdenberg und an der Europa-Rodelmeisterschaft auf dem Gaisberge. Der Mitgliederstand der Rodelgilde ist 65. Außerdem sind in unserer Wintersportabteilung noch weitere 59 Mitglieder vereinigt. Beide Unterabteilungen find Mitglie-

der des HDW.

Der Sauptausiduf erledigte im berfloffenen Jahre die Bereinsangelegen- Wefcaftsheiten in 18 hauptausschußsibungen. Um 17. November und am 10. Feber berkehr fanden erweiterte Sipungen mit den Ortsgruppenbertretern ftatt. Die einzelnen Arbeitsausschüffe tvaten nach Bebarf zu Beratungen zusammen. Die Rangleiein- und -ausgange betrugen 6800 Stud. Berbands-Ausweiskarten für Fahrpreisermäßigungen wurden 319 ausgestellt. Die touristischen Fahrpreisermäßigungen haben sich jett insofern etwas günstiger gestaltet, als die Ermäßigung bei ben gewöhnlichen Sonntags-Rudfahrtarten von 33 auf 25 Prozent herabgesett wurde, während die touristischen Bochenend-Einzelfahrten bei 33 Prozent verblieben sind. Dadurch ift vielleicht wieder eine erhöhte Inanspruchnahme und ein gewiffer gunftiger Ginfluß auf bie Mitaliederbewegung zu erhoffen.

Die Mitgliederbewegung war im letten Jahre infolge der Not der Zeit Rit= leider noch immer abfintend. Dem Stammbereine find 195 Mitglieder neu bei- glieder: getreten. Durch Austritt, Uberfiedlung und Tod ift ein Abgang von 363 Mit- bewegung gliedern zu berzeichnen. Der Stammberein gablte am 15. Marg 1938 7 Ghrenmitglieder, 38 Förderer, 3010 Mitglieder und 10 Jugendliche, zusammen 3065 Personen. Die 25 Ortsgruppen hatten 3283 Mitglieder. Der Gesamtmitglieder= stand betrug 6348 Personen gegen 6756 am 15. Marg 1937, ber Abgang baber 408 Berfonen. Wir haben im vergangenen Jahre eine umfangreiche Berbung neuer Mitglieder auf schriftlichem Bege eingeleitet, die hener noch fortgefest wird und von der wir uns einigen Erfolg versprechen.

Un die heranwachsende Jugend richten wir bei diefer Gelegenheit die Bitte, an der Gebirgsbereinsarbeit in erhöhterem Mage als bisher teil= zunchmen und sich unseren Reihen an zuschließen. Was wir im Rahmen unieres Bereines leiften, ift Boltstumsarbeit im mahrften Ginne bes

Wortes und gilt der Erhaltung vielseitiger, der breitesten Allgemeinheit zugute kommenden Einrichtungen in unserem Seimatvaume. Diese Arbeit nach uns weiter zu pflegen, ist Pflicht der Jugend, die das Erbe, das wir übernehmen mußten und betreut haben, nach uns in eine hoffentlich günstigere Zeit hinüberführen soll.

Dank

Am Schlisse bieses Berichtes ist es uns eine angenehme Berpflichtung, allen Mitgliebern im Stammbereine und in den Ortsgruppen sür ihre Treue und sür ihre jederzeit bezeugte Anteilnahme an unseren Arbeiten herzlichst zu dan ken. Dieser aufrichtige Dank gilt auch allen sonstigen Stellen, Körperschaften und Behörden, die uns in unserem Wirken irgendwie gefördert haben. Wir danken vor allem der Stadtgemeinde Reichenberg, der Bezirksbehörde Reichenberg, der staatsschieden Forst- und Güterdirektion in Reichenberg und den Staatssorstverwaltungen in Neichenberg, Friedland und Reichstadt. Weiters danken wir den Herzschaftsbesitzern unseres Gebietes, Sophie und Eduard Auersperg in Bad Liebwerda und den übrigen Angehörigen der Familie Clams Gallas, Dr. Ulain Rohan in Sichrow, Dr. Kikolaus Des sours die in Bartenberg in Kochansperschaftsberwolkungen dieser Großgrundbesitzer. Wir danken auch der Tages- und Fachpresse, die uns durch die Ausnahme unserer Beröffentlichungen immer tatkröftiaft unterstützte.

Shlukwort

Mit diesen Ausführungen wurde der geehrten Hauptversammlung ein Uberblid über die Arbeiten gegeben, die den Sauptausschuß im berflossenen Jahre im wesentlichen beschäftigt haben. Aus ber großen Fülle ber Begebenheiten war natürlich nur ein gedrängter Auszug möglich bon alledem, was uns im Laufe des Jahres bewegte. Wir mußten dabei Tag für Tag eine Unmenge Kleinarbeit leisten und oft auch mit schweren Müben und Sorgen ringen, um unseren Beimatverein unter ben schwierigen Zeitverhältnissen weiter borwarts zu führen. Daß wir nicht immer allen recht tun konnten und unfer Ziel auch nicht überall restlos erreichten, dessen sind wir und voll bewußt. Wir tragen aber die Überzeugung im Herzen, daß jeder einzelne von uns, die wir durch Ihr Bertrauen auf diesen Blat gestellt find, immer nur das Beste gewollt und mit bem Einsate unserer ganzen Kraft unter Einordmung unter einen großen Leitgebanken bestrebt waren, mit unseren kulturell wie wirtschaftlich gleich bedeutsamen Aufgaben der Allgemeinheit zu nützen. Wir dienen damit unseren Bolte und unferer beutichen Beimat, ber wir entfproffen find, in ber wir in schickfalhafter und untrennbarer Verbundenheit leben und der wir mit gläubigem, hoffnungsfrohem Ausblid in eine bessere Zukunft bis zu unserem letten Atenzuge auch die Treue halten werden, denn "Seimat ist uns Verpflichtung! Bergheil!"

3. Die Berlofung der Tätigkeitsberichte der Ortsgruppen für 1937 unterblieb auf Antrag Rudolf Serrmanns (Deutsch-Gabel), weil sie hier erscheinen:

Orisgruppe Albrechtsdorf und Umgebung. (Mitglieberzahl 280.)

Die Ortsgruppe beklagt das Ableben folgender Mitglieder:

Josef Friedrich, Unter-Morchenstern, Otto Friedrich, Albrechtsdorf, Deinrich Gottermeier, Schumburg, Lambert Gruß, Albrechtsdorf, Abolf Hoffmann, Unter-Lanntwald, Alma Rober, Albrechtsdorf, Wenzel Mitschner, Unter-Morchenstern, Johann Reumann, Georgenthal, Josef Steder, Albrechtsdorf, Johann Borbach, Albrechtsdorf, (Gründer.)

Der Gesamtausschuß erledigte die laufenden Bereinsgeschäfte in elf Sitzungen. Zu allen Tagungen des Stammbereines und der Schwesterorts= gruppen entsandte die Orisgruppe Bertretungen. - Die Spigbergmarte murbe mit 1. Mai 1937 neu an Richard Blabut verpachtet. Der Besuch unseres Bergheimes war besonders in den Sommermonaten recht zufriedenstellend. Die Rodelbahnen nach Albrechtsdorf und Tannwald waren dant den Bemühungen des Bergwirtes immer in gutem Zustande, obzwar die oftmals starten Schneefälle die Arbeiten sehr erschwerten. - Die Martierungen ind im ganzen in Ordnung, die Ausbesserungen werden im Frühjahr durch-geführt. Die für das Markierungsgebiet noch notwendigen 14 Zinkgußtafeln find bereits in Auftrag gegeben und werden nach Lieferung sofort aufgestellt. Es werden dann im Martierungsgebiet alle Tafeln durch zweisprachige erset fein. Die Markierungstafeln erfordern einen großen Rostenaufwand und werben beshalb allen Beimat- und Wanderfreunden der besonderen Obhut empfohlen. Etwaige Schäben an den Tafeln wollen der Ortsgruppenleitung umgehend bekanntgegeben werden. - Der Sauptweg Spitberg-Albrechtsborf wird mit Eintritt ber warmeren Jahreszeit grundlich ausgebeffert, die Abichläge werden burch Ginlegen von Gidenschwellen ganglich beseitigt. Damit wird einem Buniche ber Kraftfahrer Rechnung getragen, die den Weg dann ohne besondere Schwierigkeiten befahren konnen. Die Erhaltung der übrigen Zugangswege bereitet dem Ausschuß ständig Sorgen und wird auch im neuen Bereinsjahre größere Geldmittel erfordern. — Das Bergfest und das alljährliche Mastenfest am Faschingdienstag brachten der Ortsgruppe nur mittelmäßige Ertrage. - Das Ergebnis ber Bfingftfammlung betrug 530 Ke. - Der Bald- und Grundbefit ber Ortsgrunde soll neu vermessen werden. — Für die fleißigen Spinberg-Besucher wurden drei neue gefällige Abzeichen geschaffen (für 100, 250 und 500 Besuche). — Für die Sportabteilung tonnte Meistersahrer Baul Schuster schöne Erfolge einheimsen. Die bon ihm geleitete Sti-Fuchsjagd fand bei der Jugend ungeteilte Anerkennung. - Im November 1937 legte ber bisherige Obmann, Max R. Börner, infolge Uberfiedlung nach Unter-Morchenstern fein Umt nieder. An seine Stelle trat nach einstimmiger Wahl ber bisherige Obmannstellvertreter Beinrich Scharfen, Exporteur in Albrechtsborf. - Die Ortsgruppe hat in ben 34 Jahren ihres Bestandes in gaber Arbeit der touristischen Erichließung unserer schönen Bergheimat und den edlen Zielen des Gebirgsvereines gebient. Sie dankt allen Freunden und Gönnern, die sie in ihren heimatfreundlichen Bestrebungen unterstützt haben, und verbindet damit die neuerliche Bitte, der grunen Gebirgsvereinsfahne auch in Zutunft die Treue zu bewahren.

Oswald Röhler, Schriftführer.

Beinrich Scharfen, Obmann.

Ortsgruppe Christofsgrund.

(Mitgliederzahl 95.) e wurden in drei Aus

Die Bereinsgeschäfte wurden in drei Ausschuhsstungen erledigt. Die Jahreshauptversammlung im Binter konnte wegen Beschlutzunsähigkeit leider nicht abgehalten werden. Die Leitung der Ortsgruppe lag daher in denselben Händen wie im Jahre 1936. — Die in der Herbstragung 1936 in Betersdorf seltgesetze Frühjahrst ag ung in unserem Heimattal wurde am 23. Mai 1937 in der Gastwirtschaft "Zum goldenen Stern" durchgesührt. An der Tagung nahmen 160 Personen teil. Bertreten waren: don den Schwestersortsgruppen 15 Ortsgruppen, der Haubtaußschuh des Deutschen Gebirgsvereines sowie der Bruderverein in Gablonz. — Aus Anlah des 50 jährigen Besitande die don der Tagung mit großem Besfall ausgenommen wurde und im Jahrbuche 1938 erschein. Nach dem Mittagessen führte der Ehrenobmann der Ortsgruppe, Heinrich Walter, einen Großteil der Teilnehmer auf schönen Wegen zur Kasendande (Kast), weiter zur Christosoruskapelle und über die "Gemeinde" und den Kreuzhübel nach Christoskaptund zurück zum Bahnhof. — Die Warksierung an der meisten Wege wurden nachgesehen und wo Lüden usw.

bestanden, wurden diese behoben. Es wurden 20 doppelsprachige Wegtafeln bestellt; einige sind bereits aufgestellt, der Hauptteil wird im Fruhjahre angebracht werden. Eine Zinkguftafel wurde neu aufgefrischt und wieder aufgestellt. Beiter wurden bier Bfeilerrichtungstafeln aus Bintguß aufgeftellt, die drei bis vier Markierungsrichtungen anzeigen. Mehrere Wegweisersaulen sind neu grun gestrichen worden, ebenso wurden die im vergangenen Jahre von befreundeter Seite überlaffenen gebrauchten Gifenfaulen entroftet und zweimal mit Minium neu gestrichen. - Die Pfingstfammlung war wie im ber gangenen Jahre mäßig gut. — Jedes Mitglied möge tatkräftig mithelfen, daß wir weiterarbeiten können und daß so mancher noch fernstehende Bewohner unseres schönen Heimattales sich in unsere Reihen eingliedert; denn mit Kraft und Unterstützung läßt sich noch vieles schaffen, was jedem einzelnen, aber hauptsächlich der Fremdenförderung dienen kann. Diese Mahnung richten wir hauptfächlich an die Jugend. Möge sie sich uns anschließen, benn: "Bo vereinte Kräfte walten, läßt sich Großes leicht gestalten".

Alfred Reiftner, Obmann.

Ortsgruppe Deffenborf.

(Mitgliederzahl 68.)

Die Ortsgruppe beklagt das Ableben ihres langjährigen, treuen Mitaliedes

Albert Bohl, Raufmann,

der die Ortsgruppe lettwillig mit einem Vermächtnis von 100 Ke bedacht hat.

Die Ortsgruppe hielt vier Ausschußsitzungen und am 28. März 1938 die Houptversammlung ab. — Die hervorvagenoste Arbeit war die Aufstellung des Gedentsteines für die Opfer der Dammbruchkatastrophe; der Roftenauf wand betrug 5894 Ke. Die Gebenksteinsammlung ergab 2856 Ke, so daß eine Schuld von 3038 Ke verbloibt. — Die Wegmartierung en wurden ausgebessert. Im Gebiete der Ortsgruppe befinden sich eine Naturrodelbahn und sieben Rubebänke. — Wanderungen wurden vier unternommen: mach Reiditz, dem Geibthübel, nach Klein-Ffer und dem Jaberlich. Der Berlauf war zufriedenstellend, die Teilnehmerzahl durchschnittlich 10. — Die Schülere and Iersann der Schule untergebracht und wies 54 Besucher auf. Leiter der Herberge war Abam Kolb. Im nächsten Jahre werden größere Auswendungen für Neuanschaffungen und Ausbesserungen notwendig sein. Die Ortsgrubbe nahm an dem Bezirksturnfest in Dessendorf und an der Maiboumfeier der Ortsgruppe Dessendorf des Bundes der Deutschen teil. -Das Ergebnis der Pfingstsammlung beimig 112 Ke.

Ferdinand Ettel, Schriftführer.

Abolf Schnabel. Obmann.

Ortsgrubbe Deutsch=Babel.

(Mitgliederzahl 70.)

Die Ortsgruppe hielt im berflossenen Jahre eine Ausschuffigung, eine Berjammlung und die lette Hauptversammlung am 26. Feber 1937 ab. - Die Begmartierungen im Ortsgruppengebiete wurden in Ordnung gehalten, insbesondere wurden die beiben Wegstreden Raltes Wasser-Deutsch-Gabel und Deutsch-Gabel-Böhmischdorf-Sennersdorf bis Wartenberger Grenze grundlich inftand gefest. Un Roften erwuchfen hiefur 39 Ke für Arbeitelohne. - Band erungen wurden zwei unternommen: nach Schmiedsberg und Forsthaus VI. Die Beteiligung war leiber nur gering. Die Ortsgruppe entfandte eine Bertreiung zur Jahres-Bauptversammlung nach Reichenberg.

Rudolf Trambufch, Schriftführer. Rudolf Herrmann, Obmann. Ortsgrubbe Friedland. (Mitgliederzahl 185.)

Der Tod entrig uns im berfloffenen Bereinsjahre unfere Mitglieder

Sans Schöler, Emil Berbig. Frang Riegner.

Die Bereinsgeschäfte wurden in einer Jahreshauptversammlung und brei Musschuffitungen erledigt. Die Frühjahrs- und die Herbsttagung wurden besucht. Die Pfingftfammlung erbrachte 600 Ke. Reue Drientierungstafeln wurden bei der Rammbuche und in den Nichthäufern aufgestellt.

Brit Schorm, Schriftführer.

Josef Horn, Obmann.

Orisgruppe Grottau. (Mitaliederzahl 320.)

In erhöhtem Mage hat im Berichtsjahre der Tod in den Reihen unferer Mitglieder feine Ernte gehalten. Sieben treue Bergfreunde haben ihre lette Wanderung angetreten. Es find dies:

> William Cliff, Grottau, Marie Sillebrand, Grottan, Mar Maak, Zittau, Christine Robotny, Dönis, Buftav Reinert, Grottau. Anna Schober, Grottau, Baul Tannert, Bittau.

Die Ortsgruppe war bemüht, das Bestehende zu erhalten, auszubauen und

gegebenenfalls durch Renes zu erganzen.

Die inneren Angelegenheiten wurden in der statutenmäßigen Hauptversammlung, in 12 Monatsversammlungen und einer Ausschuksibung bereinigt. Die Besucherzahl ber Monatsbersammlungen, die des öfteren burch Reiseschilderungen, Borlesungen u. dergl. von einigen Mitgliedern inhaltreicher gestaltet wurden, ergab einen Durchschnitt von 31.4 Bersonen. Die Ortsgruppe beteiligte sich u. a. an der Hauptversammlung bes Stammbereines, an der Frühjahrstagung in Chriftofsgrund, an der Berbsttagung in Dessendorf, an verschiedenen Sauptversammlungen von Ortsvereinigungen und an der Gautagung des Bundes der Deutschen in Grottau. — Ein öffentlicher Bortrag mit Lichtbildern am 7. April, in welchem Schriftleiter Walther Berndt aus Reichenberg über Spanien und seine Kolonien sprach, fand anerkennende Bertung. Größere gesellige Beranftaltungen wurden nicht abgehalten. — Recht erfolgreich, begünstigt burch schönes Wanderwetter, war trok Ungunst der sonstigen Verhältnisse die Pfingstjammlung. Einschließlich Spenden und Aberzahlungen brachte sie einen Robertrag von 3164 Ke. — Wegbezeich nungen: Ludenlos aufgefrischt und ausgebessert wurden die Markierungen Grottau Bahnhof-Fuchstangel, weiter Ketten-Grafenstein-Badenhain-Beigfirchen, ferner die Teilftreden Grottau-Retten und Grottau-Töpfer, Dem Begwart stellten sich freiwillige helfer immer in anerkennender Beise zur Berfügung, jo daß teine über den unumgänglichen Materialbedarf hinausgehenden Rosten erwuchsen. - Es wurden 18 Gemeinschaftswanderungen mit 469 Teilnehmern unternommen. Die Söchstahl ber Teilnehmer betrug 55, die niedrigste 4. Die Wanderungen, darunter auch Nachtwanderungen, führten in die nabere und weitere Umgebung. Gine Antobus-Banderfahrt hatte das

Böhm. Mittelgebirge mit dem Donnersberge als Ziel. Aus beruflichen Grunden mußte der bewährte Banderwart der Ortsgruppe, Reinhold DIbrich, fein Umt zurudlegen - leider, wie gang befonders betont werden muß. Durch 15 Jahre hat er seine Obliegenheiten mit Freude und Gifer betreut, viele danken ihm ungezählte Stunden frober, ungetrubter Banderfreuden. In Bur digung seiner Berdienste ehrte ihn die Ortsgruppe durch Ernennung jum Chrenwanderwart. — Die Jugendherberge in der Grottauer Boltsund Bürgerschule konnte wieder nur über die Ferienmonate geöffnet gehalten werden. Der Besuch war nur gering. — Die Betreuung des Wetterhäusdens hatte in der Berichtszeit wiederum Berr Augft inne. Der neue Niederschlagsmesser ist nun ein Jahr in Berwendung; die Ergebnisse sanden in dem sorgfältig ausgearbeiteten örtlichen Jahres-Wetterbricht wertvoll ergänzende Aufnahme. — Für zwei historisch bekannte Bunkte unserer engeren Beimat, die Mord- und die Tobiastiefer, hat das Ortsgruppenmitglied Beimatforfcher Stadtrat Reuhäuser für die geschichtlichen Gescheiniffe an ben beiben Stellen kurze Beschreibungen versaßt, die von der Ortsgruppe Spittelgrund auf dort neu angebrachten Taseln sestgehalten sind. — Der Mitglieder staglieder staglieder Blumeistungen der Abgang beträgt 29. — Die Zuweisungen aen aus Bereinsmitteln betrugen zusammen 490 KE. (Bezirksjugendfürs forge Rragau für den Ferienfreiplat eines Grottauer Schulers 250 Ke, Ortsgruppe Riemes als Rollfpende 200 Kz, fleinere Zuweifungen 40 Kz.) Freunde ber Gebirgsbereinsbestrebungen fpenbeten im berflosienen Sahre zugunften des Wegbau- Jugendherbergsfonds und der Ferienschüllerfürsorge zusammen 846 Ko. — Die Beröffentlichungen erfolgten wieder in der "Grenzlandzeitung".

Seien und bleiben wir als Berg- und Wanderfreunde mit der Natur in ihrer erhabenen Größe verbunden! Zu ihr hinaus soll es uns immer ziehen! Halten wir stets treu zu unserem Volke, unerschütterlich zur angestammten schönen Heimat! — Bergheil!

Johann Scholze, Schriftführer.

Ed. Haft, Obmann.

Ortsgruppe Haindorf und Umgebung.

(Mitgliederzahl 128.)

Die Ortsgruppe betrauert den heimgang dreier treuer Mitglieber:

Jojef Brettichneider, Autobusunternehmer, Dito Bori, Sparfaffenbeamter,

Jojef Anton Babel, Fabritsdirektor i. R.

Die Ortsgruppe behandelte ihre Angelegenheiten in drei Sixungen. Die vornehmste Tat im Jahre 1937 war die Schaffung einer Stufenanlage und die Andringung von eisernen Geländern auf der Hainsteilung einer Meländern auf der Hainsteilung und die Andringung von eisernen Geländern auf der Hainsteilunge, was nur mit Silfe des Hauptaussschuft war. Im April wurde zunächst die hölzerne Stiegenanlage durchgeführt und im Sedtember wurden die Steinstufen aus gemeißelt und das Eisengeländer ausgestellt. Die Eröffnungsbegedung fand am 17. Oktober statt; seider regnete es an dem Sonntag, weshald die Teilnahme sehr schwach war. Un Markierung des Weges Weißbach—Körtels Bild über die neue Straße (grüner Regel), drei neue Taseln beim Hans Schmid-Steig mit Sisensaulen, Eisenstaugen für Pfeiserdrettel und eine Bank im Ortsteil Winkel. Außerdem wurde die bestehende Markierung ausgebessert. — Um 11. Juli sand ein Außflug Weißbach—Hürtelweg—Hainskirche—Winkel mit 44 Teilnehmern statt. Leider endete er mit einem ergiebigen Regen. — Die Pfingst am mlung ergab 425 Kz. — Die Unteradteilung "Skiunft" hat sich im Oktober seldständig gemacht, das gute Verhältnis mit dem Gebirgsverein bleidt weiterhin gewahrt. Die Sprungschanze wurde mit Beschluß der Hausschein werden. — Für das kommende Vereinsjahr ist der alte Ausschuß wiedergewählt worden.

Ortsgruppe hammer am See.

(Mitgliederzahl 26.)

Die Ortsgruppe hielt zwei Ausschußstungen ab. Die Hauptversammlung fand am 23. Mai 1937 statt. Im Markerungsnetze wurden die Bezeichnungen von Hammer nach Seifersdorf und Kriesdorf ausgebessert. Eine neue Markierung wurde um den Hammer se e angelegt, von der auch eine Abzweisgung ung zum Predigt stuhlgeschaffen wurde. Im Zuge dieser Markierungszarbeiten wurden zwei Wegtaseln und vierzig Pfeilerbrettel angebracht. Die Gesamtkosten der Markierungsarbeiten betrugen 910 Kz.

Friedrich Jatich, Schriftführer.

Richard Töpper, Obmann.

Ortsgruppe Johannesberg.

(Mitgliederzahl 300.)

Die Ortsgruppe beklagt den Heimgang ihres Ehrenmitgliedes

Anton Schier,

der früher dem Ausschuft der Ortsgruppe angehörte und sich um ihre Entwicklung verdient gemacht hat.

Die Ortsgruppe hielt sechs Ausschußsitzungen ab. An Stelle der jonjt gewöhnlich verregneten Feste wurde heuer in kleinerem Maße am 3. Oktober in der Königshöh-Baude ein Ottober-Rummel unter dem Ramen "Berg-Rrach" durchgeführt. Die Beranstaltung war gut besucht. - Die elf Begmartierung en im Ortsgruppengebiete wurden durch ben Wegwart nachgeseben und in Ordnung gebracht. Siebei wurden vier neue zweisprachige Begtafeln aufgestellt und 139 Begzeichen, 21 Pfeilerbrettel, 2 kg Farbe und 1 kg Rägel verwendet. Die Gesamtkoften betrugen 1052 Ke. Der Steilweg an der Ronigs= höhe wurde ausgebeffert. Un dem steinernen Aussichtsturme waren ebenfalls Ausbesserungen notwendig. Die Gesamtkoften dieser Arbeiten betrugen 1253 Kt. -Die Ortsgruppe unterhält unter Leitung des Begwartes Berthold Staffen eine Jugen de Bandergruppe. Die Zahl der Ortsgruppen-Wanderungen betrug 11; Wanderziele waren der Gidelsberg, Koll, Suchh-Stala, die Schwarzbach-Schlucht, Christofsgrund, die Mittagsteine, Juselkoppe, Kesselgruben, das Kummergebirge, Dessendorf und Haindorf. — In der Konigshöh-Baude wird eine Sch üler- und Jugendherberge unterhalten. — Bfingstfamm-lung: 1424 Ks. — Das Ehrenadzeichen für 25jährige Mitgliedschaft wurde einigen Mitgliedern überreicht. — Die Königshöhe hat auch im verflossen Jahre ihre alte Anziehungstraft als einer ber iconften Aussichtspunkte in unjeren Gerbergen bewahrt. Der Bereinsausschuß hat, wie bisher, fich eifrig bemüht, allen Bergfreunden aus nah und fern den Aufenthalt auf unserer Königshöhe so angenehm wie möglich zu gestalten. Heuer wurde in der Königs-höh-Baude eine Fernsprechstelle Rr. 8321 (Amt Gablonz a. R.) errichtet. Der bedeutende Jungwaldbestand wurde auch im Jahre 1937 durch neue Unpflanzungen von Jungfichten vermehrt. Allen Wanderern, besonders aber unserer einheimischen Bevölkerung, statten wir den herzlichsten Dant ab, daß sie immer wieder die Königshöhe und unsere Baude als das Ziel ihrer Ausflüge wählten. Auch allen Mitgliedern und Bergfreunden, die den Berein durch Urbeit ober Geldspenden unterftütten, fei bier berglich gedantt.

Otto Schenfler, Schriftführer. Rarl 3

Rarl Jantid. Obmann.

Ortsgruppe Rrapau.

(Mitgliederzahl 95.)

In der Sauptversammlung am 13. Moi 1937 wurden in die Leitung gewählt: Zu Obmännern Dir. Rudolf Bundesmann, Eduard Hoffmann d. A.; zu Schriftführern Maximilian Siegel, Karl Lux; zu Zahlmeistern Baumeister Heinrich Möse, Josef Frid; zum Begwart Josef Siegel; zu Beiräten Dir. i. R. Theodor Hönig, Fachlehrer Audolf Sitte, Emil Seibt, Robert Sperber, Helmut Herfner, Oktar Büschel, Josef Stompe, Jng. Solle. — Die Weg martie rung ein wurden zur Gänze ausgebessert und aufgefrischt. Die Auswechselung ber Begtafeln in zweisprachige wird, soweit sie noch durchgeführt werden muß, nach Waßgabe der Mittel vorgenommen werden. — Ergebnis der Pfingstig um mlung 464 Ke. — Die Ausflüge wiesen eine gute Beteiligung aus

Maximilian Siegel, Schriftführer. Rubolf Bundesmann, Obmann.

Ortsgruppe Rriesborf.

(Mitgliederzahl 34.)

Das verslossen Vereinsjahr stand im Zeichen regsamster Markierung karbeit, der sich der Wegwart Josef Arlt in hingebungsvoller Weise widnete. Folgende Markierungswege wurden gründlich ausgebesserund in einen tadellosen Stand geset, wodon sich der Hauptausschuß zu wiedersbolten Malen überzeugen konnte: 1. Kriesdorf (Bahnhof)—Radensteine—Schönbach—Johnsdorf. 2. Christosoruskapelle—Schönbach—Ringelshain (Bahnhof). 3. Schönbacher Bahnhof—Rasendant—Rammweg. 4. Kriesdorf (Bahnhof)—Christosoruskapelle. 5. Kadensteine—Christosoruskapelle. 6. Kriesdorf (Bahnhof)—Tasendamen. Ammweg. 4. Kriesdorf (Bahnhof)—Tasendamen. Dichtistosoruskapelle. 6. Kriesdorf (Bahnhof)—Ha an mer we g—Bahnhofstraße—Oschinger Straße—Absweigung vis Merzdorf 7. Kriesdorf (Bahnhof)—Ba d Kun nersdorf. 8. Schönbach (Bahnhof)—Ha an kun nersdorf. 8. Schönbach (Bahnhof)—Ha an kun nersdorf. Reinden (Bahnhof)—Ha an kun nersdorf. Reinden (Bahnhof)—Ha arten berg. 10. Reich en berger Weger Weg: Ausgespann—Drausendorfer Meierhof. Nen angelegt wurde die Markierung: Seifersdorf (Bahnhof)—Barten berg. 10. Keich en bergum großen Teile vom Hauptausschusser Weierhof. Nen angelegt wurde die Markierung: Seifersdorf Stübersteilestung reiht sich verden, betrug für die umfangreiche Arbeit, die das gesamte Ortsgruppengebiet sür Jahre instand geseh hat. 2723 Ke. Durch diese Arbeitsleistung reiht sich die Ortsgruppe wieder in die wirklich tätigen ein und es wäre nur zu wünschen, daß es so bliebe. An schönen Seellen wurden acht neue Kuspedänke ausgestellt, darunter eine besonders schöne bei dem Kriegerdenkale, unmittelbar vom Bahnhofsgelände gegen das Oberdorf sührenden Bahnsteges, welche Versäuung die Bahnverwaltung ausganz unerklärlichen Gründen getrossen hat. Dieser Beg ist so alt wie die Bahn lebbt und seine Fortseung — im Volkmunde "Kraser-Steg" genannt — schon uralt. Er war auch seinerzeit schon im Markierungsnetze inbegriffen und ollte von der Ortsgruppe demnächlich und bergestellt werden. Die Ortsgruppe wird sich der Kiegen von der Versgruppe demnächlich er Bahnberwa

Richard Brufcha, Schriftführer. Wilhelm Rirfchner, Obmann.

Ortsgruppe Liebenau.

(Mitgliederzahl 30.)

Die Ortsgruppe hielt drei Ausschußsitzungen und ihre letzte Hauptversammslung am 23. April 1937 ab. Die von der Ortsgruppe zu betreuenden Wegsmarkierungen waren im wesentlichen in Ordnung. Der Bintersport wurde durch die Mitglieder gleichzeitig mit den Turnvereinsmitgliedern ausgeübt, da eine Trennung nicht gut durchsührbar ist. Es wurden vier Tagess und zwei dalbtagswanderungen durchgeführt; die Wanderziele waren: Byster und Schloß Nost, Taselssiche, Schwarzbrunn und Glockensteinbaude, Kaiserstein und Proschwiger Kamm, Bergschuster und noch einmal der Schwarzbrunn. Die Ortsgruppe war dei Veranstaltungen des Deutschen Turnvereines, des Deutschen Kulturverbandes und des Bundes der Deutschen bertreten. Die Pfingstsammslung erbrachte 177 Kt.

Ernft Bfeifer, Schriftführer.

Sugo Rlaus, Obmann.

Der Hauptausschuß und mit ihm die Ortsgruppe Morchenstern des Deutschen Gebirgsbereines für das Jeschlen- und Fergebirge beklagen den Berlust eines verdienstwollen Mitgliedes.



Oberlehrer i. R. Karl Schmidt

verschied nach längerer, schwerer Krankheit am 27. Mai 1937 in seiner Baterstadt Reichenberg, wohin er nach seiner Bensionierung übersiedelt war.

Der Verblichene hat mit ganzer hingabe an unseren gemeinnützigen Bestrebungen tätigen Anteil genommen und sich unschätzbare Verdienste um unseren Gesamtberein erworben.

Der Berewigte war Mitbegründer der Ortsgruppe Morchenstern, die er als Obmann vom Jahre 1900 bis 1911 in vordildlicher Weise leitete. Er war Anreger und Gründer der Ortsgruppentagungen, die zu einer beliebten und die Entwicklung unseres Bereines außerordentlich förderuden Einrichtung geworden sind.

Karl Sch midts sterbliche Hülle wurde am 31. Mai eingeäschert. In ehrender Beise dankten ihm der Hauptausschuß und die Orts-gruppe Morchenstern für seine Treue zum Gebirgsverein und seine langjährige Arbeit im Dienste für Volk und Heimat.

Orisgruppe Morchenitern. (Mitaliedersahl 217.)

Durch den Tod verlor die Ortsgruppe die langjährigen Mitglieder

Guftav Bogl, Fachlehrer i. R., und Bengel Schneider, Oberlehrer i. R.

Letterer war durch viele Jahre Leiter der Studenten- und Schülerherberge.

Die Ortsgruppe hielt vier Ausschuffigungen ab. Die Hauptversammlung fand am 1. Marg 1937 statt. Un besonderen Beranstaltungen wurde gemeinsam mit dem Verschönerungsvereine ein Lichtbilbervortrag über Obstbau und Schut und Erhaltung der Baumpflanzungen durchgeführt. - Die Begmartic rungen murden ausgebeffert und durch Unbringung bon Pfeilerbretteln mit farbigen Wegzeichen auf den beiden Marktplätzen vervollständigt. Neu markiert wurde die Wegftrede Reitmeg-Schwarzbrunn über Bonsdorf jur Reichsftrafe aegen Ober-Tannwald. Bei biesen Arbeiten wurden zwei doppelsprachige Binf gußtafeln mit einem Gifentrager, eine doppelfprachige Holztafel mit Golzfaule, 6 Pfeilerbrettel und 23 Begzeichen verwendet. Gesamttoften 724 Ke. Gin Teil bes Schwarzbrunn = Robelweges wurde in anerkennenswerter Beife bon der Stadt auf eigene Rosten ausgebessert. Auf dem Barbrich wurde eine Ruhebant aufgestellt; Rosten 131 ko. Die Sportabteilung ent faltete in allen Arten des Bintersports eine außerst rege und erfolgreiche Tätigkeit und nahm an- ben wichtigften Beranftaltungen - auch an internationalen — teil. Die Bob-Abteilung errang in Graslit die Bob-Meisterschaft auf sudetendeutschen Naturbahnen. Sie beschickte die Tatra- und die HDB.=Meisterschaft in Tatra-Besterheim und in Alt-Schmeds, die Rodel-Abteilung u. a. die Rodel-Europameisterschaft auf dem Gaisberg bei Salzburg. Die Gisschieß-Abteilung nahm an den großen Beranftaltungen in Garmifd Partenkirchen teil. Auch die Sti-Abteilung errang mehrere Siege, so bei der Tatra-Meisterschaft und den Osterkämpfen in der Tatra. — Die Zahl der Banderungen betrug bier: eine Autofahrt nach Saida-Tetichen-Tyffaer Felsen, ferner Wanderungen in das Gebiet Josefsthal—Mittagsteine—Wittig haus—Karlsberg—Seibthübel, weiters nach Przichowię und in die Rößlerbaude und eine Abendwanderung zur Schwarzbrunnwarte. - Die Ortsgruppe nahm an der Ofterwanderung des Bundes der Deutschen nach Labau und an dem Grenztage in Dalleschitz teil. - Die Studenten- und Schulerher berge befand sich in der Zentralschule in Morchenstern. Die Leitung hatte Lehrer Mag Saufer. Die Studentenberberge wies teinen Besuch auf. Da aegen hatte die Schülerberberge 45 Besucher mit ber gleichen Bahl Rächtigungen. Die Rosten betrugen 40 Ke. - Pfingstfammlung: 832 Ke. - Das Ehrenabzeichen für 25 jährige treue Mitglied ich aft erhielten Osfar Engelmann, Benno Fellinghauer, Johann Fischer, Max Sauser, Wilhelm Sübel, Johann Kober, Rudolf Kopal, Hugo Menzel, Paul Menzel, Franz Bitura, Wilhelm Richter, Emil Seibt.

Siegmund Seibel, Schriftführer. Wilh, Fellinghauer, Obmann.

Ortsgruppe Renftabt a. I. (Mitgliederzahl 239.)

Die Ortsgruppe beklagt das Ableben folgender Mitglieder: Reinhold Ceibt, Meffersborf, Ludwig Emmerling, Oberlehrer, Beinersdorf a. T., Anton Schola, Waschmeister, Reuftadt a. T., Franz Binkler, Spenglermeister, Reustadt a. T. Letterer war durch viele Jahre Ausschufmitglied ber Ortsgruppe und ein treuer Mitarbeiter

Die Ortsgruppe hielt zwei Ausschußsitzungen und am 24. Feber 1937 die Sauptversammlung ab. Die Begmartierungen wurden ausgebeffert. Siczu wurden 40 Wegzeichen und 2 Holztafeln verwendet. Die Rosten betrugen 177 Ke. Der Touristenweg auf die Tafelfichte ("Frang Personn-Weg") wurde nen hergerichtet, bon Abschlägen ganglich befreit und in ben Drehen verbreitert, jo daß er sich jest auch als Robelbahn eignet. — Bei Streits-Bild wurde die Rubebant neu hergerichtet. Die Gesamtfoften dieser Arbeiten betrugen 2106 Ke. Banderungen wurden zwei unternommen: eine rund um den Räuligen Berg und eine nach Dessendorf zur Herbsttagung. Die Ortsgruppe nahm an perschiedenen örtlichen Gesten teil. Die Bfingft ammlung ergab 335 Kc.

Rudolf Rubn, Schriftführer.

Oswin Berjonn, Obmann.

Ortsarubbe Riemes.

(Mitaliederzahl 230.)

Die Ortsgruppe entfaltete im Jahre 1937 eine rege Tätigkeit, die in der Saubtfache auf die Erhaltung ber Ruine Roll gerichtet war. Neu martiert murbe in Rummer ber Rabenftein mit einem roten Bunftzeichen, weiter wurden die Begitreden blauer Regel, grun-weiße Raute, grun-rot, blauer Bunkt, rot-gelb, ber Ringweg, grüner Balken und grünes Dreied ausgebeffert. 3 Holzfäulen, 5 Holztafeln, ein großes Pfeilerbrettel, 14 große Begzeichen und 106 mittlere Wegzeichen angebracht. Die Martierung auf den Rabenstein wurde auf Ansuchen von der Herrschaft Balbstein bewilligt. Die Markierungssteine beim Sotel "Krone" mußten auf Auftrag ber Behörde wegen Verstimmelung der Staatssprache ausgebessert werden. — Die Bereinsleitung bielt fieben größere Ausschufitzungen sowie einige kleine Sitzungen ab. Außer biesen wurde in der Winterzeit an jedem criten Donnerstag im Monat ein Monatsabend abgehalten. - Der Mitgliederstand ist gegenüber dem Borjahr um 28 gefunten. - Die Pfingftfammlung ergab folgende Erträge: Blumenberfauf 954 Ke, Blodberfauf 577 Ke. - Der Berfconerungaberein bon Niemes hat eine Bank gespenbet, die im Frühighr am Fuße bes Rollberges aufnestellt wird. — Der Verein war u. a. bei der Jahreshauptversommlung in Reichenberg bei der Frühjahrstagung in Chriftofsgrund, bei der Berbsttagung in Dessendorf fowie bei den Sauptausschutzitungen in Reichenberg vertreten. — Das Wetterhaus wurde mit vier neuen Luftschutzeittern und die Schuthütte am Roll mit einem Dachanftrich verseben. — Ausflüge wurden zwei burchgeführt. — Wegbau: Von Rabendorf auf ben Roll wurde ein 1180 Meter langer Beg. "Sandweg" genannt, hergestellt, das Arbeitslager in Bartenberg hat einen 600 Meter langen Steinweg am Roll geschaffen. — Um 9. Mai 1937 waren einige Mitglieder der Gebirgsvereine des nördlichen Böhmens Barnsdorf. Schönlinde, Schludenau und Rumburg zu einer Roll-Besteigung nach Niemes gefommen. - Bahnhofspflafterung: Auf Bunich bes Burgermeisteramtes ist ein Ansuchen bei der Staatsbahndirektion in Königgrat eingebracht worden. Mit der Pflasterung wird im tommenden Frühjahr gerechnet. Frau Eleonora Sartig wurde nach Beendigung ber Bautätigkeit 1937 am Roll vom Rollausschuß eine Mappe mit zwölf Lichtbildern überreicht. — Zu den Lichtbildervorträgen über den Werdegang der Bauarbeiten am Roll wurde die Anschaffung von Lichtbildern zum Betrage von 300 Ke genehmigt. Im Frühjar 1938 foll ber erste Bortrag in Riemes, anschließeud daran in Reichenberg und schließlich in den Niemes benachbarten Orten gehalten werden.

Berglicher Dank gebührt allen Mitgliedern und Mitarbeitern, die durch thre Treue zum Berein diesen in seinem Wirken im Dienste der Beimat tatfräftig unterstütten.

Abolf Gürlich, Schriftführer. Lothar Scholze, Obmann.

Die Arbeiten zur Erhaltung der Ruine Roll.

Tätigfeitsbericht des Rollausschuffes der Ortsgruppe Riemes des D. G.-B.

Der Rollausschuß.

Schon feit Jahren hatte die Ortsgruppe Niemes bes D. G.-B. die Absicht. die baufällige Ruine Roll herzurichten. Der Berfuch im Jahre 1931 mifgludte und führte nur gur Unterholzung der gefährdetsten Ruinenteile MIS im Jahre 1936 der Berfall des Hauptturmes, der Rollfrone, imme-augenscheinlicher wurde, bildete sich im Dezember 1936 ein vorbereitender Musichuf, ber fich die Aufgabe ftellte, ber Sauptversammlung bes D. G.-B die herrichtung der Rollruine zu empfehlen. Obmannstellvertr. Gobel ftellte am 21. Jänner 1937 den Antrag auf Erhaltung der bedrohtesten Ruinenteile, vor allem der Eingangspforte und des Hauptturmes, und begründete diesen Antrag mit dem Sinweise auf die Bedeutung der Rollfrone als altestes Bahrzeichen unferer Beimat und als Anziehungspunkt für Banderer bon nah und fern. Der Antrag wurde nach längerer Aussprache einstimmig angenommen, Bu feiner Durchführung wurde ein Rollausichuf eingesett. dem Wilh. Göbel als Leiter, Wilh. Kirschner als Schriftsührer J. Braun als Zahlmeister, J. Prade als Bauleiter und als Beiräte Oberlehrer Engelmann, Obering. Rösler, der Obmann der Ortsgruppe, Lothar Scholze, und Sans Suste sowie Rud. Teubner als Lichtbildner angehören. 3m Bewußtsein. daß die Erhaltung ber Rollruine nicht eine alleinige Angelegenheit des Gebirgsvereines, sondern der gesamten beimatliebenden Bebolterung bes Rollgaues fei, wurde unter Singuziehung der Bertreter der Rollgemeinden Niemes, Bartenberg, Bargborf, Schwabit, Groß-Grunau, Boflit, Reuland, hammer und Rabendorf ein erweiterter Rollausichuß gebildet, deffen Werbearbeit sehr wertvoll war.

Berbung und Aufbringung ber Belbmittel.

Das Wichtigste war die Aufbringung der Geldmittel. Zuvor mußte die Bevölkerung durch eine zielbewuste Werdung für die Erhaltungsides gewonnen werden. Zeitungen und Zeitschriften brachten laufend Berichte und Bilder vom Roll; Schaukästen und Plakate, Kinoreklame und Flagzettel für Außwärtige hatten große Werbekraft, was das Sammelergebnis beweist.

Unterdessen wurden im Einbernehmen mit Bezirkskonservator Prof. Cisar (B.-Leipa) Berhandlungen mit dem Staatsdenkmalamte in Brag gepflogen, dessen Reserent Dr. Turnwald nach eingehender Besichtis gung der Kuine den bebilderten Boranschlag nach einigen Anderungen genehmigte und das Unterstützungsansuchen sowohl an das Schulministerium als auch an die Landesbehörde und an das Sozialministerium erfolgreich weiterleitete. Durch Bermitklung des Ständigen Amtstages in Niemes wurde über die Baugemeinde Hössig und mit Bewilligung der Herschaft Hartig die Bauerlaubnis durch das Berteidigungsministerium eingeholt. Eingehende Verschaftsbesitzer Dr. K. Waldstein wegen der kostenlosen Holzbeistellung und der künstigen Betreuung der Kollruine mit bestem Erfolge gepflogen.

Und nun zu den Geldmitteln! Neben einem Kollfonde in der Höhe von 3500 Ke und dem Gebirgsbereinsbeitrage von 2000 Ke standen zu Ansang seine anderen Gelder sicher zur Berfügung. Ruß, Engelmann, Schwerda, Teubner, Scholze, Brade, Kirschner und Göbel sammelten, von Haus zu Haus gehend, 11.500 Ke. Zu diesem Betrag kamen die Spenden der heimattreuen Niemeser in der Fremde, die ungefähr 5000 Ke ergaben. Rechnet man noch den Ertrag des Bundesabendes mit 1500 Ke und die Greiber steinsspende der Niemeser Ortsgruppe mit 6000 Ke hinzu, so ergibt sich eine Summe von 24.000 Ke, worin die heuer fällige Subbention von 5000 Ke der Stadtgemeinde Niemes noch nicht eingerechnet ist. Die auswärtigen Gemeinden brachten 4500 Ke auf, die fremden Spenden betrugen 9.500 Ke. Insgesant wurden aus

Privatmitteln 38.000 Ke für den Roll zur Verfügung gestellt, was in Anbetracht der jehigen Wirtschaftsverhältnisse ein großer Erfolg ist.

Rach mehreren Vorsprachen in Prag wurden auch die Subventionsangelegenheiten günstig erledigt: 4000 Kz vom Land, 13.000 Kz vom Staatsbenkmalamte in Prag durch das Schulministerium, 6500 Kz vom Sozialministerium, insgesamt also 23.500 Kz an staatsichen Unterstützungen.

Alle Gelder ergaben 61.500 Ke. Diefer Betrag wurde bis auf 1500 Ke

für Bauarbeiten ausgegeben.

Der Arbeitsbienft.

Die jowierigfte Aufgabe mar ber freiwillige Arbeitsbienft.

Berfagte er, fo hatten wir berfpielt.

Der Berbenbend des Bundes, öffentliche Aufrufe, ichriftliche Aufforderungen an Bereine, Klubs und Körperschaften sowie perfonliche Guhlungnahmen wirften Bunder. Die Schuljugend ging mit gutem Beifpiele boran und bald war Niemes und Umgebung für den Arbeitsdienst gewonnen. Die Freiwilligen Fenerwehren von Niemes, Neuland, Wartenberg und Rabendorf mit der Wasserberberburg und kabendorf mit der Ruinenzisterne und die Turner mit ihrem Rundholgtragen (130 Stamme) haben hervorragendes geleistet und waren beispielgebend für die übrige Bevölkerung und Ansporn für den Sandträgerdien st. Gerborgehoben sei nur der "Große Kollappell", wo groß und klein — von Sojährigen Greisen und Greisinnen bis zu dreisährigen Kindern —, wo Lehrer und Schüler, Meister und Lehrlinge, Doktoren und Bauern, Häusler und herrschaftsbeitzer, Fabrikarbeiter und Fabrikanten mithalfen, die Kuine zu retten. Hätte der Baffer-, Bolg, und Candtransport bezahlt werben follen, fo hatten 50.000 Ke nicht ausgereicht. In rund 5000 Gipfelbefuchen find 50 m3 Cand, b. f. 100.000 kg, die gehn Gifenbahnwagen gefüllt hatten, weiter 15 m3 Solg, b. f. 15.000 kg, gu deren Berfrachtung 11/2 Baggons notwendig gewefen waren, und 16 Gifenichienen im Gesamtgewicht bon 1300 kg, also rund 120.000 kg Laften, burch den freiwilligen Arbeitsdienft hinaufgeschafft worden. Singu tommen noch bie 25 m3 Baffer, b. f. 25.000 kg, und die bon ben Rollarbeitern hinaufgefchleppten Rall- und Zementlaften von 40.000 kg. Bujammen ergibt bas einen Matetials transport von 200.000 kg ober einen Gifenbahnzug mit 20 Zehntonnenwagen. Behn Mann des Bartenberger Arbeitslagers ermöglichten durch Berftellung bes oberen Rollweges ben Tragerdienft. Es ift gang ausgefchloffen, hier alle jene Schulen, Bereine, Belegichaften, Rlubs usw. aufzugablen, die mithalfen und im Rollbuch e verewigt find. In "Golbenen Lettern" find bort auch die Schienentrager eingetragen. Eisenschienen brauchen wir fur den Ausfichterundgang, ber unterhalb ber Binnen bes Sauptturmes eingebaut und unser Bert fronen wird. Biel Arbeit hat der Rollausschuf von den Bewohnern des Kollganes verlangt; oft ist er als "Raubritter des Koll" bezeichnet worden. Das mag wohl stimmen, doch mit dem Unterschiede, daß er zu er st den Raubritter und dann den "Edlen" spielen will, der seinen "Ausgeraubten" als Belohnung nicht das Burgverlies, sondern von den Zinnen bes Sauptturmes feine herrliche Seim at zeigen wird. Begeiftert werden die Augen bon der Schneekoppe bis zum Erzgebirge, von der Landeskrone bei Görlit bis zu der Turmspite des Laurenziberges in Prag schauen.

Die Bieberherstellungsarbeiten

wurden im Auftrage des Kollausschusses Kiemes des Deutschen Gebirgsvereines als Bauherrn von der Bausirma Schneider & Knobloch unter der Bausussische des Architekten E. Brade aus Niemes durchgeführt, dem als Hiskraft E. Hennig zugeteilt war. Ein aussührlicher Baubericht ist in dem 100 Seiten sählenden Baubuch enthalten. Große Schwierigkeiten ergaben sich bei der Einrüftung der Südschöfliger)Seite, die unter Lebensgefahr für die Arbeiter durchgeschipt wurde. Zuerst mußten die oberen verwitterten Basaltbeden abgetragen und sichtbare Kisse mit Beton ausgefüllt werden; dann erst konnten die langen Küsthölzer aufgesett werden. Diese und noch verschiedene andere sehr notwendige Borarbeiten, die heute niemand sieht, beanspruchten viel Zeit und Geld.

Ständig waren 12 bis 15 Rollarbeiter beschäftigt. Der freiwillige Arbeitsbienit, den fie außer ihren Arbeitsftunden noch geleistet haben, beträgt insgesamt über 100 Tage.

Die Kollaudierungskommission, die im Jahre 1937 unter der Leitung des Referenten des Denkmalamtes in Brag Dr. Eurnwald durchgeführt wurde, sprach sich über die Biederherstellung der Eingangspforte, eines Teiles ber Außenmauer, der Edarmierungen und Fensterbogen des Sauptturmes besonders anerkennend aus. Große Arbeit hat das Ausfüllen ber tiefen Mauerlöcher mit Steinen und das Ausfugen der Junen- und Außenwand mit Mortel, das den Arbeitern erft besonders angelernt werden mugte, ber urfacht. Auf Grund des in Niemes ausgestellten Kollaudierungsprotofolle auf das die Bauleitung ftolz fein tann, wurde der Anspruch auf die volle Ans gahlung ber bom Schulminifterium bewilligten Subvention bestätigt. Das Denkmalamt willigte jest auch in den bom Berteibigungsministerium bereits genehmigten Einbau bes Aussichtsrundganges ein, womit einer der sehnlichsten Bunsche ber Ortsgruppe Riemes des Deutschen Gebirgsvereines in Erfüllung ging. Bir haben nun einen Aussichtsturm, ber bas Landschaftsbild nicht ftort und eine Hundficht vermittelt, wie fie nicht fogleich wieder ein Regel des Mittelgebirges bietet. Dadurch aber ift ber Roll ein begehrtes Banbergiel geworden.

Alle biefe Tatfachen gablen sich leichter auf, als fie durchgeführt wurden. Oft waren schwierige hinderniffe zu überwinden. Besonders die Fluffigmachung ber Subbentionen konnte nur im Unleihewege erreicht werben und hier fprang, als die Not am größten war, der H. D. G. W. in Aussig ein, der 8000 Ke zinsenfrei bis 1. Dezember lieh; die Burgschaft hatte der Hauptausschuß des Deutschen Gebirgsvereines in Reichenberg übernommen. Reben biefen mirticaftlichen Schwierigkeiten gab es auch manche technische und organisatorische Schwierigkeiten zu bewältigen. Gang reibungslos hat auch ber Rollausschuf nicht arbeiten können. Frende und Abwechslung brachten ihm und den Riemeser Mufeumsfreunden die verschiedenen & unde, die bei den Rollarbeiten gutage traten und bem Beimatmuseum einverleibt wurden.

Rüdschau und Ausblid.

Die Nordseite der Ruine mit ihrer Umfassung gegen Niemes und Wartenberg ift bereits eingeruftet, so daß im Frühjahr fofort mit dem Beiterbau begonnen werden fann. Die Bauarbeiten auf bem Roll fonnen heuer ohne weiteres beendet werden, wenn alle wieder mithelfen, die im Jahre 1937 geholfen haben.

Die Behörden, die über den Opfergeift der Rollumwohner erstaunt waren, konnten sich der Unterstützung dieses Beimatwerkes nicht verschließen; fie haben nicht nur dieser Arbeit anerkennende Borte gezollt, fie haben auch burch Gubventionen tatträftig mitgeholfen und auch für heuer ihre Unterftugung zugefagt,

So mancher, der im Borjahre der Rollaktion miftrauisch und ungläubig gegenüberstand, ist eines Besseren belehrt worden und wird bielleicht in der nachften Beit begeiftert mitarbeiten. Benn ber Rollausschuß jest allen Gelfern dankt, so tut er es mit der festen Hoffnung, sie im Jahre 1938 wieder als eifrige Witarbeiter zu sehen. Dankesworte sind wenig, Dankkarten in goldener, filberner, bronzener und einfacher Ausführung und ehrenvolle Aufzeichnungen im Rollbuch find nur Erinnerungen. Bahren Dant allein wird uns bie fünftige Jugend gollen, ber wir trop wirtichaftlicher Rot bas Bahrgei = den unjerer Beimat erhalten haben.

- Der Rollausschuß tann das Arbeitsjahr 1937 mit dem ftolzen Bewuftsein beschließen, daß die Rolltrone nicht mehr einstürzen kann und daß eine Gemeinschaftstat, ein Beimatschutwert geschaffen wurde, das unserer Rollheimat und seinem Betreuer, dem Deutschen Gebirgsberein, gur Ghre, unseren Nachkommen aber einst zur Freude und jum Borbilbe gereicht und ihnen tundet, daß für uns der alte deutsche Spruch gegolten hat: "Seimat ist uns Berpflichtung!" W. Göbel, Riemes.

Ortsgruppe Oberes Ramnistal.

(Mitgliederzahl 219.)

Im berfloffenen Jahre berlor bie Ortsgruppe burch Ableben ihr Chrenmitglied

Rrang Scheibler, Josefsthal,

und das Mitglied Frau

Dora Wilde, Unter-Magdorf.

Die Ortsgruppe hielt im verfloffenen Jahre fünf Ausschuß-, fünf Baubenausschuß- und sechs Roppenausschuffigungen ab. Um 12. Juni 1937 fand die dauptbersammlung statt. An besonderen Beranstaltungen sind zu erwähnen am 30. Mai eine Maibaum-Feier, am 10. Juli die feierliche Eröffnung bes neuen "Freundschaftsweges" Ober-Maydors—Seibthübel und am 24. Oftober Die 50-Jahrfeier bes Bestandes bes eifernen Turmes auf dem Seibthübel. - Ein Beil der Begmartierungen wurde nachgesehen und ausgebeffert und Diebei 24 Blechzeichen und 5 Pfeilerbrettel verwendet. Die Kosten hiefur be-tungen 62 ke. Un den Begen wurde der Wegteil Karlsberg-Belmfteg des Christiansthaler Teuristenweges ausgebeffert. Als nene Beganlage wurde ber "Freundichaftsweg" bon ber Rapelle in Ober-Magborf auf ben Seibthübel mit einem Roftenaufwande von 5300 Ke geschaffen. Diefer Beg wird mit drei an das Ortenet angeichloffenen elettrifchen Sampen beleuchtet. Eigene Unternehmungen ber Ortsgruppe find die Geibthübelbaude in Ober-Magdorf (Bachter Frang Milesch) und die bom 1. Mai bis 30. Ottober bewirtschafteten Unlagen auf der Jufeltoppe (Wirtschafter Rarl Bentner). Bei bem eisernen Aussichtsturme auf bem Seibthübel beträgt die Beifeigungsgebuhr für Erwachsene 50 und für Jugendliche 25 Beller. Mitglieder des HDGW. genießen einen 50prozentigen Rachlaß. Schulklassen bei Führung durch einen Lehrer freie Besteigung. — Die Ortsgruppe unternahm drei gemeinsame Banderungenter steile Beseitzung. — Die Ortsgruppe unternahm drei gemeinsame Banderungen; zwei führten durch die engere Heimat und eine in das Lausitzer Gebirge. Die Beteilsgung war leider schwach. — Die Ortsgruppe unterhälf in der Bolksschule in Josefsthal eine Jugendherberge wies 40 Besucher mit Westelsberer Robert Rößler. Die Jugendherberge wies 40 Besucher mit 42 Rächtigungen auf, darunter eine Schulklassem mit 23 Schülerinnen. Bon den Besuchern waren 39 Inländer und 1 Auskander, dem Geschen waren 38 weihlich und 7 mönnlich Die Geschutzusgeben hatrugen 180 kr. Rom 33 weiblich und 7 männlich. Die Gesamtausgaben betrugen 120 Ke. Vom 26. Mai bis 15. Juni war die Jugendherberge mit einem Gendarmerie-Bereitschaftskommando belegt. — Die Pfingstsammung erbrachte 2619 Ke. Im Jahre 1937 hatten wir, wie bisher, einen treuen Stamm bon Besuchern unserer Seibthubel-Baude, die unsere Bestrebungen auf das beste unterstütten. Bir danten allen auf bas berglichfte und bitten, uns auch in Butunft dieje Treue zu erhalten. Mehr als 50 Besuche in der Seibthübel-Baude haben solgende Damen und Herren erreicht: Kamill Urban 205, Ilse Hüttmann 168, Rudolf Massout 129, Else Massout 117, Ernst Zenkner 103, Marie Vorbach 100, Kudolf Arlt 96, Fosef Feix 95, Ida Czerch 65, August Scholze 59, Kudolf Seibt d. F. 55, Friz Fäger Seinch Frühren Seibthührt. Verscher unserer

Ernst Mras. Schriftführer.

Seibthübel=Baube!

Ernst Bentner, Obmann.

Ortsgruppe Ober-Mardorf.

(Mitgliederzahl 18.)

Die Ortsgruppe war im vergangenen Jahre bemüht, ben Zugang zum Seibthubel von hinter-Marborf aus zu erleichtern. Die Ortsgruppe

Oberes Kamnittal baute in febr anerkennenswerter Beife von der Seibthübel Baude bis zum Kapellenwege einen ganz neuen Touristenweg und die Orisgruppe Ober-Magdorf stellte als Fortsetzung den alten Rabellenweg vollständig neu ber. Der Grundbesitzer, Emil Geibt, hat den Wegbau sehr gefordert Der Wanderer kann auf dem neuen Wege von Johannesberg-Groß-Semmering -hinter-Maxborf aus ben Seibthübel febr bequem besteigen und genieft auf jedem Punkte eine herrliche Aussicht. Der Wegbau verursachte der Orisgruppe Ober-Mazdorf eine Auslage von 2061 Ks. Der neue Kapellen-Seibthübelturm-Jubiläumsweg oder "Freundschaftsweg" wurde am 7. August 1937 in Answesenheit von Vertretern des Hauptausschusses, der Ortsgruppen Oberes Kamsniptal und Ober-Mazdorf und vieler Ortsbereine feierlich dem Verkehre überüber Ortsbereine Geblene Geblene Geblene Geblene geben. Der Eröffnung wohnte auch der Leiter der Bezirksbehörde Gablong a. N. Regierungsrat Dr. Sorf, bei, ein Beweiß für sein großes Interesse, das er dem Gebirgsbereine und dessen Tätigkeit entgegenbringt. — Am 24. Oktober 1937 beranstaltete die Ortsgruppe Oberes Ramniptal auf dem Seibthübel die 50 - Jahrfeier der Erbauung des Seibthübelturmes. Anläglich biefer Feier hielt der Obmann der Ortsgruppe Ober-Magdorf auch im Kreise der Mitglieder eine Gedenkrede über die Entstehung der Ortsgruppe und ihre Tätigfeit für den Seibthübel. Er gedachte dabei auch der verdienstvollen Mitglieder. — Die Pfingstsammlung wurde durchgeführt und einige Beranstaltungen des Stammbereines des Deutschen Gebirgsvereines sowie der Ortsgruppen und anderer Bereine wurden besucht. — Die Ortsgruppe führt eine Werbung neuer Witglieder durch, um so Gelder zu erhalten, damit die alten Wegtackels und Wegdauschulden bezahlt und neue Arbeiten durchgeführt werden konnen. Die Ortsgruppe barf in ber Bericonerung und Erschließung unserer Beimat nicht mude werden.

Emil Gebert, Schriftführer

Richard Rösler, Obmann.

Orisgruppe Ober-Bittigtal.

(Mitgliederzahl 118.)

Die Ortsgruppe hielt im Jahre 1937 drei Ausschuffitungen ab und führte bier Banderungen burch, deren Biele waren: bas Riefengebirge (3-Tage-Banderung), die Fermoore, hohenwald und Gidelsberg fowie Mittag-fteine und Schwarzbachschlucht. Die Schülerherberge befand fich im Hotel "Bahnhof" in Raspenau; Leiter war Feodor Uhle. Die Herberge wurde leider nicht in Unspruch genommen. Pfingftfammlung: 736 Ke.

Adolf Siegmund, Schriftführer.

Rofef Raetel. Obmann.

Orisgruppe Betersborf.

(Mitgliederzahl 26.)

Die Geschäfte der Ortsgruppe wurden in einer alles zusammenfassenden Sauptversammlung am 1. Marz erledigt. In biefer Bersammlung murde Obmann Erich Tenger zum Chrenobmann ernonnt. Schriftsihrer Hans emann würdigte die langjährigen Verdienste des rührigen Obmannes. Anidließend beranstaltete die Ortsgruppe einen gemütlichen Faschingsabend, ber sich bis in die Morgenstunden erstreckte. Die veranschlagten Frühjahrsarbeiten werden im April durchgeführt.

Bans Zemann, Schriftführer.

Erich Tenzer, Chrenobmann.

Ortsgruppe Spittelgrund.

(Mitgliederzahl 59.)

Die Ortsgruppe hat ihre Angelegenheiten in sechs Ausschuksitzungen, zwei Monatsbersammlungen und der Sauptversammlung am 6. Mark 1938 erlebigt. Bei der Mordfiefer und der Tobiastiefer wurden je eine Blechtafel angebracht,

auf welcher ber geschichtliche Sachverhalt ber beiben Bäume festgehalten wurde. Roften 60 Ke. - Die Begmartierungen im Ortsgruppengebiete waren in bester Ordnung, wofür dem Begwart Edmund Elftner, der das Amt feit zehn Jahren bekleidet, der beste Dank gebührt. Für ihre Instandhaltung wurden 60 kz ausgegeben. — Im Zuge des Weges Grottau—Spittelgrund— Tobiastiefer wurde der fogenannte "Steinerne Beg" in einer Lange bon 50 Metern inftandgefett, weiter wurden am fogenannten "Burgelbergwege" bie Abichlage durch Ginlegen bon Golzstangen berbessert und teilweise borbandene Holzielle durch Sollen 50 ks. Die Hugo-Hütte auf dem Pfassensite murde am Dachrande mit Stacheldraht umspannt, damit das Hinaufstettern verhindert wird. Das Geländer auf dem Felsen des Pfassensieung wurde ausgebessert; hiebei wurde das durchgerostete Bandeisen durch 25-mm-Robre erfest. Die Koften betrugen 187 Ke. - Die Ortsgruppe unternahm Wanderungen zur Frühighrstagung nach Christofsgrund und zur Herbittagung nach Dessendorf. — Die Pfingitfammlung ergab 1008 Kt. — Als besondere Beranftaltung führte die Ortsgruppe ein Rirch weihfest mit Ablerschießen durch. — Trot der schlechten wirtschaftlichen Verhältnisse gelang es uns, den Mitgliederstand gegenüber dem Borjahre zu erhöhen.

Bruno Troftel, Schriftführer. Sans Bonbra, Obmann.

Ortsgruppe Tiefenbach a. D.

(Mitaliederzahl 56.)

Im berflossenen Bereinsjahre hat bie Ortsgruppe ihre beiben langjährigen, treuen Mitglieder

Baula Riedel, Witwe nach dem Großindustr. Jos. Riedel, und Alfred Joachim Luthi, Fabrifant,

durch den Tod verloren.

Die Ortsgruppe hielt im berfloffenen Jahre eine Ausschußsitzung und am 11. Geber 1938 die Sauptversammlung ab. - Die Begmartierungen befanden sich in Ordnung. — Es wurde eine gemeinsame Wanderung nach Klein-Fer durchgeführt. — Die Ortsgruppe unterhielt in der Schule in Tiefenbach eine Schuler- und Jugendherberge. Leiter war Ed. Bunfc. Sie wies acht Besuche auf. Die Rosten betrugen 100 Ke. - Die Bfingftjammlung erbrachte ein Ergebnis von 46 Ke.

Co. Bünich, Schriftführer.

Richard Man, Obmann.

Ortsgruppe Wartenberg am Roll. (Mitaliederzahl 49.)

Die Ortsgruppe beklagt das Ableben ihres Mitgliedes Franz Dis.

Die lette hanviversammlung wurde am 27. Oftober 1937 abgehalten. Gur die Instandhaltung der Wegmarkierungen wurden 70 Ke ausgegeben.

Eisschiefabteilung der Ortsgruppe - Gudetenmeister 1938.

Unsere Eisschützen bestätigen durch einen neuerlichen Erfolg, daß sie ihre bisherigen Siege nur ihren tatsächlichen Leistungen zu verdanken haben. Sie haben den Titel eines "Sudetendeutschen Meisters" heuer in Gablonz a. R.

wieder erringen können und gewannen baburch auch den Wanderpreis des "Sauptverbandes der deutschen Bintersportvereine" in ununterbrochener Reibenfolge zum dritten Male. Durch diesen Sieg ging der schiene Banderpreis end-gültig in den Besit der Eisschiefabteilung über. Es ware zu begrüßen, wenn der Eisschießsport bei allen Wintersportvereinen und -abteilungen Eingang finden und badurch eine breitere Blattform für diefen beutschen Sport geschaffen würde.

Rudolf Rutscher, Schriftführer. Frang Scharfen, Obmann.

Ortsgruppe Wiesenthal.

(Mitgliederzahl 200.)

Durch den Tod verlor die Ortsgruppe Wenzel Mateilichet.

der dem Ortsgruppenausschuß durch viele Jahre angehört hat.

Die Ortsgruppe hielt acht Ausschuffitungen und am 16. Jänner 1938 die Hauptversammlung ab. Die Wegmartierungen wurden im ganzen Orte-Dauptverlammlung ab. Die Wegmarkierungen wurden im ganzen Ortsgruppenbereiche ausgebessert. Für 1938 ist die Ausstellung einer Anzahl Zintzuhtaselln vorgeschen. Gesamtkosten der Markierungsarbeiten 1521 Ke. Ein neuer Weg wurde von Wiesenthal Mitte über das städtische Schwimmbad zum Gasthaus "Jägerhorn" hergestellt. Er bildet die kürzeste Verbindung zwischen der Stadtmitte und dem Bramberge. Die Anlage des Weges wurde von der Stadtmitte und dem Bramberges geseistet hat, wosür ihr der ausrichtigke Dank gebührt. Die Ortsgruppe war in der Herbstragung in Dessendersund bei der 30-Jahr-Feier des Aussichtsturmes auf dem Seibthübel vertreten. Ergednis der Pfingstsammlung: 750 Ke. — Mit 1. April 1938 wurde die Bramberg dan der gbau de an den ehemaligen Direktor des Casé "Corfo" in die Brambergbande an den ehemaligen Direktor des Café "Corfo" in Gablonz a. R., Karl Frank, nen verpachtet. Die Ortsgruppe bittet alle Freunde des Deutschen Gebirgsvereines, den neuen Pächter, der sich in seinem früheren Wirkungskreise der größten Beliebtheit ersreute, zu unterstützen und damit auch zur Erhaltung unserer notseidenden Brambergbaude beizutragen. Nach jahrelangen Bemühungen ist es der Ortsgruppe endlich gelungen, die Errichtung einer Fernsprech sie Ele in der Brambergbaude sicherzustellen und damit einen oft nachteilig empfundenen Mangel zu beseitigen. Die Berbindung wurde über Ober-Mardorf im unmittelbaren Anschluß an das Gablonzer Fernsprechnetz hergestellt. (Ruf Gablonz a. N. Nr. 9810.)

Frang Berlt, Schriftführer.

Otto Jadel, Obmann.

Ortsgruppe Burgelsborf.

(Mitgliederzahl 184.)

Die Geschäfte der Ortsgruppe wurden in drei Ausschuffigungen erledigt. Die lette Sauptberfammlung fand am 14. Marg 1937 ftatt. Musgebef fert wurde der Beg: Oberer Planieweg-Biadult, neuangelegt und markiert wurde ein Wandersteig von Rlein-Ffer auf den Buch berg; die Gesamttoften betrugen 300 Ke. In dem Aussichtsturme auf der Buch fteinhöhe wurde die Stiege ausgebeffert. Pfingitsammlung 1407 Ke.

Guftab Füngling, Schriftführer. Baldemar Riedel. Obmann.

4. Der Bericht über die Rechnungsgebarung im Jahre 1937, zusammengestellt bom Zahlmeister Rarl Mrtwiczta, lag ber Bersammlung im Drud bor. Der Zahlmeister gab biezu einen zusammenfassenden übersichtlichen Bericht, der beifälligit aufgenommen wurde.

Rechnungs-Abschluß für das Jahr 1937.

	a) Be	rein.	
Einnahmen:	Kč	Ausgaben:	Kč
Stand am 1. Janner 1937 Mitgliedsbeitrage b. Stamm-	4.149.60	Wegbauten und Wegauss besserungen:	
bereines einscht. der uns fallbersicherungsprämien: Ke		a) im Jeschtengebiete: Ke Ausbesserungen am Hoffmann=	
a) Fördererbeiträge 3.900.— b) Mindestbeiträgen. überzahlungen 65.392.20		Weg 918.— an der Rodelbahn 1.638.50	
c) Einschreibgebühr 388.— Ortsgruppen: Ke	69.680.20	b) im Ffergebirge: Versch. Wegaus-	
für Mitgliedsbeis träge 19.345.90		besserungen im Stadtwalde 1.573.— Fertigstellung des	
" ungsbeiträge 5.255.— Oarlebens		Stiweges Frieds richswald — Rus bolfsthal 25.976.10	
"rückahlungen 6.379.—		Beitrag z. Weg- Reubau d. Ortsgr.	
fier. Behelfe 1.717.60 gelief. Ehren- zeichen 100.—	32.797.50	Ober, Kamnittal v. Ober=Mardorf	
Kontrollmarken, Zahlmarken und Ausweiskarten des		a. d. Seibthübel 250.— Herstellung des staatl. Buchberg=	
Hill Ausbeistatten von Hillig	3.280.70 32.150.95	Bjer 300.—	
Spenden anläßl. der Aber- reichung d. Shrenzeichens für langjährige treue Mit- gliedschaft: Ke		Ausbesserung bes Holzsteges in Groß-Fer 55.— Enfernung der	
Ferdinand Sanle 50.— Tisp. Jos. Wohlmann 50.— Tix. Alfred Worel . 50.—		Rampe u. Her- ftellung der Hold- ftiege bei dem "KarlstalerSteg" 142.90	30.853.50
Brof. Dr. Bittor Lug 25.— Bustav F. Rieger, Rossenthal I 25.—	200.—	Wegmarkierungen, Wegzeischen und Tafeln	H. H.
Sonstige Spenden: Für die Ferienheime: Ke		Drisgruppen: Beihilsen für 1937 15.500.—	
Stadtr. Reichenberg 1000.— Ungenannt (F. W.) 250.— Ungenannt 10.—	1.260.—	Beihilfen, Kestzah- lungen 1936 : . 2.000.— Ortsgr. Kriesdorf,	
hür Bereinszwede: K& Stadtr. Reichenberg 2000.— Stadtrat Reichen-		Teilzahlung für Beihilfe 1938 . 1.723.40 Markierungen . 130.50 Abzeichen . 52.—	
berg, außerordent- liche Zuwendung f. Wegherstellung im Stadtwalde . 1573.—		Darlehensberrechs nung 1.215.80 Spende an Ortsgr. Ober, Kamnistal	
Ungenannt (J. M.) 750.—		3. 50-Jahr-Feier 200.—	
übertrag Ks 4323.—	143.518.95	1 thertrag Ke 20.821.70	39.036.25

Einnahmen:	Kĕ	Ausgaben:	Ks
übertrag Ks 4323.—	143.518.95	übertrag K& 20.821.70	
Legat nach verstorb.		Außerordentl. Zu=	
heinrich Werner . 200.—		wendung an Orts-	
Einkaufsgenoffensch.		gruppe Niemes	
der Kaufleute in		f. Instandsetzung	
Ruppersdorf 110.—		der Ruine Roll:	
Georg Schicht AG.,		a) Widmung des	
Auffig 100.—		Hauptausschusses 2.500.—	ACCUPATION OF
Erzbechant Robert Schuldes anläßl.		b) Widmung d. Aus-	
seines 60. Ge-		flugs-Ausschusses 521.99	23,845.69
burtstages 100.—		Cantuallymantan Dahlmantan	
Ungenannt 100.—		Kontrollmarken, Zahlmarken und Ausweiskarten des	
Ludwig Kaupty (für		Har Ausbeistatten des How Hard Des La Constitution des La Constitu	744,30
Stiweg) 60.—		Druck, Versand u. Anzeigen-	
Frau Martha Sie=		spesen des Jahrbuches	43 398 95
ber u. Frau Rosa			10.000
Bölfel 50.—		Bersicherungsprämien: Ke	
Dr. Franz Elger, Bafel 37.—		Saftpflichtbersicherung 685.40	
Chrenobmann Weiß,		Einbruchberficherung	
Gablonz 30.—		Ranglei 292.90 Feuerversicherung	
Ungenannt (anläßl.		Ranzlei 162.—	
Stiweg-Fertigstel-		Feuerversicherung	
Lung) 20.—		Schülerherberge . 68.—	
Friedrich Weigend, Sobenelbe 19.—		Feuerbersicherung	
		Robelbahn 69.—	
Ernst Frühauf, Oberst i. R 10.—	4 ()	Feuerversicherung	
Dir Alfred Gartner 10.—		Sugo-Sütte am	1 917 Sin
kolet Pauler 10.—		Pfaffenstein 39.50	1.315.80
Bev. Ed. Wehle 6.50	5.185,50	Unfallversicherungsprämien	
		für die Mitglieder Ke	
In der Reichenberger Zei- tung erlegt und in ihr		Reft für 1936 205.—	
ausgewiesen	1.355.—	Für 1937 6200.—	6.405.
Erlös aus Rellnerzetteln	360.—	Martianunastaria ham Qaldh-	
Stiweg-Sammlung	10.693.30	Markierungskarte bom Jesch- ten- und Isergebirge:	
Pfingstsammlung:		Umsabsteuer, Berkaufs- und	
a) Stammberein	8.159.25	Versandspesen	668.—
	0.100.20	Gebrüder Stiepel, für Jesch=	200
b) Orisgruppen: Ke Ob. Kamniştal . 813.05		ten= und Fergebirgs=Spe=	
Grottau		zialfarte	30%
Grottau 796.— Wurzelsdorf 469.—			
Johannesberg 424.—		Mitgliedsbeiträge an HDGW., Auffig: Ke	
Christofsgrund 370.—		Shaft file 1026	
Niemes 352,30		Rest für 1936 41.— Für 1937 1240.—	1.281
Morchenstern 277.—			1.2021
Spittelgrund 273.— Wiesenthal 250.—	STORY A	Mitgliedsbeiträge, Beitfcrif-	4
Ober-Wittigtal . 245.30		ten und Spenden	1.449
Strickland 900		Anfündigungen und sonstige	0.00#.00
Albrechtsdorf . 175.—		Werbe-Spesen	2.287.30
Krazau 154.60		Bergütung für Eintaffieren	# 00# FO
Neustadt 111.60		d. Mitgliedsbeiträge	7.037.50
Hammer 93.—		Reisespesen	2.344.80
übertrag Ks 5003.85 1	69.272 —	übertrag Ke 1	30.112.49
avertug in cooc.ob i		the state of the s	4

			**.
Ginnahmen:		Ausgaben:	Kč
tibertrag Ke 5003.85	169.272	übertrag	130.112.49
Dessendorf 55.—		Ranzleimiete: Kö	
Petersdorf 52.—		Restzahlung für 1936 1116.60 Für 1937	
Tiefenbach 46.—		Teilzahlung f. 1938 149.50	6.113.50
Ober=Maxdorf 34.—			
Kriesdorf 33.30	5,224.15	Drudsorten, Kanzleierforder-	
		nisse, Reinigung, Beleuch- tung und Beheizung ber	
Bergütung b. Stadt Reichen- berg für Bettenbenütung		Ranzlei	17.841.65
der Studentenherberge in		Postgebühren, Fernsprech-	6.236.05
den Jahren 1934, 1935,		miete und Gebühren	0.200.00
1936 und 1937	1.638.50	Uberweisung an die Ke	
An Mitglieder abge-		Stadtratsvende 1000.—	
gebene		Von Ungenannt (J.	
Spezialkarten vom J u. JG 165.50		M.)	
Spezialkarten bom		Von Angenannt (R. F. R.) 10.—	1.260.—
Kummergebirge . 75.60			
Spezialfarten bom		ltberweisung an die Jeschken- baus-Kasse aus den Mit-	
Daubaer Land 43.85	284.95	gliedsbeiträgen d. Stamm-	
Berfaufte Markierungskarten		bereines	13.004.—
vom Jeschten- und Sjer-		Zuweisung an ben Schüler-	500
gebirge	2.002.80	fahrtenausschuß Gebühren = Aquivalent für	, 500.~
Darlehens-Rückzahlung bom Unpflanzungs- u. Versch		1937	1.795.20
Ber. Morchenstern, Bart-		Darlebens = Rudzahlung an	0.000
Ber. Morchenstern, Part- hotel, samt Zinsenzahlung	0.515.00	Hnteil des Stammbereines	3.000
für 1936	2.745.80	an dem Neuanstrich des	
Ranzleibeitrag ber Bereins- Wirtschaftstasse	4.000.—	Seibthübel-Turmes	334.25
Ranglei - Spesenbeitrag des	4.000.	Gasthaus-Schild vom HDGW.	30.—
Fremdenverkehrsverbandes	450.—	Aussig	221
Spareinlages u. Werthapiers		Ehrenurtunden für die Orts-	
Zinsen	618.10		F.00
Rücklagen — Uber-		Johannesberg	560.— 797.40
träge:		Bücherei	613.05
"Stiweg-Rücklage" . 5240.30		Darleben an die Jefchten=	
"D. GVAusflugs-	E 500 00	haus-Kasse	7.000.— 2.580.—
Rüdlage 521.99		Ausgleich	
K&	191.998.59	Kč	191.998.59
Einlage bei der Reichenberg	er Bank la	ut Buch Nr. 31.692 !	(ŏ 2181.—
Guthaben bei ber Bostspark	alle Prag,	sconto ver. 7264	" 133.85 " 265.15
Gargeld			"
			Kš 2580.—

Rarl Mrtwiczta, dat. Zahlmeifter.

Geprüft und richtig befunden am 25. März 1938. Abolf Birner b. A. Seinrich Sede. Abolf Beiß.

h) Reichtenhaus

Einnahmen: Stand am I. Jänner 1937 Bachtzahlung Mood- Unteil an Unischstarten Unteil an den Hickstengebühren im Fescherbaus Unteil an ben Gintengebühren in Hickstellengen Für die Auchannen für		v) Jelag	tenguns.		
Rarl Mrtwiczta, dzt. Zahlmeister. Geprüft und richtig befunden am 25. März 1938. Adolf Birner d. A. Holf Beiß. Stand am 1. Jänner 1937. Einlage bei der Reichenberger Spartasse laut Buch Rr. 57,989. Ke 33,638,54 y 224,57 Einlage bei der Reichenberger Spartasse laut Buch Rr. 57,989. Ke 34,563.11 Stand am 1. Jänner 1937. Etand am 1. Jänner 1937. Stand am 1. Jänner 1937. Stand am 2. Jänner 1937. Stand am 3. Jänner 1937. Stand am 4. Jänner 1937. Stand am 5. Jänner 1937. Stand am 669,10	Stand am 1. Jänner 1937. Bachtzahlung Unteil an Unsichtskarten Unteil an den Hittengebüh- ren im Jeschenbaus Unteil an ben Einnahmen für die Turmbesteigung Unweisung der Bereinskasse gen des Stammbereines Spende von RegRat Dir. Hand Hand Hand Größahr-Feier im Jeschen- haus Erlöß aus dem Berkauf der UlfumBatterie, Dhnamo und Schaltbrett Erlöß für verkauste 5 alte Resselgslieder der Zentral- heizung Darlehen der Abolf Trentler' schen Jeschen-Stiftung Spareinlagenzinsen	802.06 40.000.— 2.201.— 6.000.— 500.— 13.004.— 30.— 5.582.50 117.— 7.000.— 60.— 8,80 75.305.36	Ausgleich Ar. 64.405	gen Sejd= eerschie= sgegen= tanlage aben Ke	25.000, 16.234, 13.853, 708.08 7.971.42 7.131.56 693.80 30.— 74.622.50 682.86
Geprüft und richtig befunden am 25. März 1938. Abolf Birner d. A. Holf Beiß. Schülerherbergs-Grundstod. Stand am 1. Jänner 1937				Kě	682.86
Geprüft und richtig befunden am 25. März 1938. Abolf Birner d. A. Holf Beiß. Schülerherbergs-Grundstod. Stand am 1. Jänner 1937	Qarl 91	erfmicato S	et Rahlmeister		
Stand am 1. Jänner 1937 Ks 33.638.54 Spareinlagenzinsen " 924.57 Einlage bei der Reichenberger Spartasse laut Buch Rr. 57.989 Ks 34.563.11 Grundstod sür Jugendwandern. Stand am 1. Jänner 1937 Ks 23.232.— Spareinlagenzinsen " 669.10	Geprüft und rich Adolf Birner d. A.	tig befu Heinr	nden am 25. Mäin Sede.		
Spareinlagenzinsen	Shiile	erhervergs	s-Grundstod.		
Grundstod sür Jugendwandern. Stand am 1. Jänner 1937	Spareinlagenzinsen			11	924,57
Stand am 1. Jänner 1937	Einlage bei der Reichenberger	Spartasse l	aut Buch Nr. 57.989 .	Kĕ 34	.563.11
Spareinlagenzingen	Grundst	ođ fiir Fi	igend wandern.		
	Stand am 1. Jänner 1937 . Spareinlagenzinsen				
	Ginlage hei her Maichanhausen				

Bübler-Jahrbuch-Grundstod.

Einlage bei der Reichenberger Sparkasse laut Buch Nr. 23,943 . Kt

Widmung der Jeschkentitiche.

Stand am 1. Jänner 1937	Kč	972.04 25.85
Spareinlagenzinsen	Kč	946,19 26.05
Einlage bei der Reichenberger Sparkasse laut Buch Ar. 32.614, lautend auf "Sonntag-Frühstüd-Stammtisch Feschken" (Zinsen zu Gunsten der Ferienheime)	Kč	972,24

Abolf Trentler'iche Jefdten-Stiftung.

Ke 2000.— 4% tichechoslowakische Ersahrente lit. B Nr. 2094 . Einlage bei der Reichenberger Sparkasse laut Buch Nr. 4614 .	Kě	2.000 206.73
	Kĕ	2.206.73

Rarl Mrtwiczfa, bgt. Bahlmeifter.

Riidlagen=Ronto.

- St. 1 Ginlagebud ber Reichenberger Bant Nr. 25.393 (Rudlage für Wegbauten) lautend auf Ke 20.718.70.
- St. 1 Einlagsbuch ber Reichenberger Bant Rr. 25.394 (Rudlage für Ortsgruppenaushilfe) lautend auf Ke 4975.50.
- St. 1 Einlagsbuch ber Reichenberger Bant Rr. 27.055 (Rudlage für Mergebirgsschuthütte) lautend auf Ke 6376 .-- .
- St. 1 Einlagebuch ber Reichenberger Bant Nr. 28.234 (Ranglei-Rudlage) lautend auf Ke 15.924.70.
- St. 1 Einlagsbuch ber Reichenberger Bant Rr. 28.224 (Rudlage für Robelbahn-Zielhütte) lautend auf Ke 7658.30.
- St. 1 Einlagsbuch des Spar= und Borfchufbereines Maffersdorf Rr. 2801 lautend auf Ke 641.32.
- St. 1 Anteilschein (Mitgliedsbuch Rr. 176) des Spar- und Borfchufbereines Maffersborf im Gegenwert von Ke 300 .-
- Ke 2000.— 41/2% amortisable tichechoflowakische Staatsverteidigungsanleihe mit Rinsschein 15. April 1938 (2 Abschnitte zu Ke 1000.-, Serie 761 Rr. 52
- St. 56 Böhmische Unionbant-Aftien Rr. 165.975/80, 423.851/75 und 597.151/75
- mit Div.Kup. 1. Juli 1932. Ke 1800.— 3% tidechossomatische berlosbare Entschädigungs-Schuldverschrei-bungen mit Zinkschein 1. Juli 1938 (1 Abschnitt Ke 1500.— lit. E Nr. 88.673, 2 Abschnitte zu Ke 150.— lit. C Nr. 270.110 und 270.111.
- Ke 5000 .- Rreditanftalt der Deutschen-Anteile Rr. 2210 mit Binsichein 1937. St. 1 Schuldurkunde der Ortsgruppe Johannesberg und Umgebung bom 3. Oktober 1934 über ein Sppothekardarlehen von Ks 40.000.— zum Baue der neuen Königshöh-Baude, samt Grundbuchsbeschluß des Bezirksgerichtes Gablonz a. N. vom 8. Oktober 1934.
- Ke 100.— in einer Bestätigung Rr. 15 unferer Ortsgruppe Biesenthal (für ben Anbau einer Terrasse mit Schupfen an die Brambergbaube). Bapiermark 3,001.500 Seusuberbaube-Schuldverschreibungen der Riesengebirgs.
- vereinsortsgruppe Bad Flinsberg.

Rarl Mrtwiczta, bat. Bahlmeifter.

Geprüft und richtig befunden am 25, Marg 1938. Molf Birner b. 2. Beinrich Bede. Abolf Weik.

7.015.98

192.81

7.208.79

Geldgebarung der Schülerfahrten 1987.

O see Boomen	ob act c	signification 1001.	
Ginnahmen: 1. Bestand am 1. Jänner 1937 2. Bon 565 Spendern 3. Jinsen der Reichenberger Sparkasse, Buch Nr. 3830 bom 1. Jänner bis 31. Dezember 4. Jinsen der Reichenberger Sparkasse, Buch Nr. 3172 (Hoffmann-Stiftung) bom 1. Jänner bis 31. Dezember		Ausgaben: 1. An Schulen für Reisehilfen (Schülerfahrten): Köscherbeschule 2800.— Sandelsakademie 260.— Lehrerbildungs-anstalt 980.— Tertilschule 630.— Realschule 420.— Symnasium 560.— 2. Bücherpreise für Reiseberichte 3. Erlagscheine, Porti, Post-und Scheckgebühren 4. Bestand am 31. Dez. 1937	6.650. 1.050. 717.65 8.417.65 8.649.51
	17.067.16		17.067.16
Einlage der Reichenberger Specinlage der Reichenberger Specinlage der Brager Postspark			3.352.20 5.182.76 99.55 15.— 8.649.51

Mag Rreger, Bahlmeifter.

Geprüft und richtig befunden am 25. Darg 1938: Adolf Birner d. A. Beinrich Bede. Abolf Beif.

Rechnungsabichlug der Bereins-Wirtschaftstaffe für 1987.

Einnahmen: Ke Stand am 1. Jänner 1937 11.675. Ansichtskarten 32.220. Ubzeichen 533. Bücher und Karten 293. Zinsen 323. 45.045.	12 Unsichtskarten	Kč 22,214,30 147,65 4,000.— 26,361.95 18,683,96 45,045,91
Einlagebuch Ar. 30.716 Reichenberge: Einlagebuch Ar. 336 Areditanstalt di Einlagebuch Ar. 22.921 Reichenberger Bargelb	er Deutschen " r Sparkasse "	6.250,40 4.778.80 5.745.36 1.909.40 18.683.96

Reichenberg, 31. Dezember 1937

Hans Schmid.

Robert Blaner.

Geprüft und richtig befunden am 25. Marg 1938: Abolf Birner b. A. Beinrich Bede.

Adolf Weiß.

Im Namen der Rechnungsprüfer berichtete Adolf Birner d. A., baß er gemeinsam mit Dir. Beinrich Sede und Abouf Beig bie Rechnungs= acbarung des Bereines in allen Teilen überprüft und in vollkommener und musterhafter Ordnung befunden habe. Die Berfammbung nahm den Bericht ber Rechnungsprüfer einmütig zur Renntnis.

5. Berichte ber Sonderausichuffe:

a) Uber die Ferienheime im Jahre 1937 berichtete der Obmann des Ferien-

beim-Ausschusses, Franz Bartosch. b) Wer die Ausslüge im Jahre 1937 erstattete der Obmann des Ausflugsausschuffes, MUDr. J. Ronig, einen beifällig aufgenommenen Bericht, der pon inniger Heimatliebe und ber Erkenntnis des tiefschürfenden Beimatforiders befeelt war.

e) Uber bie Schüler- und Jugendherbergen im Jahre 1937 erstattete ber

Leiter dieser Einrichtungen, Karl Mrtwiczta, einen eingehenden Bericht.
d) Itber die Schülerfahrten im Jahre 1937 berichtete in eingehender Beise

der Obmann des Schülersahrtenausschusses, Prof. Abert Müller. Die vier Berichte (5 a, b, c und d) wurden von der Versammslung mit größtem Beifall jur Kenninis genommen. Sie erscheinen im Jahrbuch an anderer Stelle.

e) über die

Birticaftsführung im Jefchtenhause im Jahre 1937

Jeschten= haus= Wirtschaft

erstattete ber Obmann des Wirtichaftsausichuffes, Guftab Rlinger, folgenden Bericht:

Bertehr.

"Die Jefchtenhaus-Birtichaft brachte uns auch im abgelaufenen Berichtsjahre, wie bei einem Gefcaftsunternehmen nicht anders möglich, eine Menge Arbeit und Sorgen. Was der Berichterstatter über die Aussstüge, Dr. J. König, über die "tote Grenze" sagte, wirkt sich ganz besonders schwer in unserer zeschenhaus-Wirtschaft aus. Ein einziger Sonderzug aus Görlik kam: 1100 Menschen brachte er, von denen ein großer Teil den Jeschen besuchte. Wir sehen immer wieder, daß unser Berghaus, gleich allen übrigen unserer Heimat, von den Gästen aus dem Ausland in hohem Mage abhängig ist.

Im großen und ganzen hielt sich der Berfehr auf der Borjahrshöhe; zum erstenmal feit Jahren trat fein Rudgang ein und wir freuen uns beffen. Das Wetter ließ uns nur im April völlig im Stich, der aber machte seinem Ruf Ehre und brachte uns den weitaus kleinsten Monatsumsatz seit Bestand der Birtschaft. — Auch ein Retord — wenn auch ein trauriger! Der Mai machte gut, was der April verbrach: Er wurde der ftartfte Monat des Jahres und lief ben guten Reisemonaten Juli-August ben Rang ab.

Wirtschaft.

Im Birtichaftsbetrieb felbft bemühten wir uns, zu beffern und manches zu vereinsachen. Wir gingen dazu über, die Preise durchwegs "einschliehlich Bestienung" zu erstellen, eine Mahnahme, die wohl alleitig begrüft wurde. Bei dieser Umstellung wurde von jeglicher Preiserhöhung Abstand genommen, obwohl die Versuchung groß war. Die Preise unserer Wirtschaft sind — besonsten für Speisen—absolut unauskömmlich, wie uns genau geführte Statistisch nur zu deutlich aufzeigen. Es kann daher nicht wundernehmen, daß wir uns, allerdings erst in den allerletzten Tagen, einer Preiserhöhung anschlossen, die im Tal von den Kaffeehäusern und größeren Gaststätten durchgeführt wurde: Sie betrifft den Kaffee, läßt aber die Speisen, also die eigentlichen Schmerzensfinder der Rechnungsstellung, noch immer aus. Wir bemühten uns dabei, ein einheitliches Vorgeben aller Bergwirte, besonders der dem D. G.-B. gehörenden Birtschaften, zu erzielen. Leider war dies nicht zu erreichen, weil manche glaubten, der Konkurrenz billigerer Birtschaften im Tal Rechnung tragen zu müssen. Die Einschung der gelben Mitglieder-Zahlzettel ist weiterbin im Steigen begriffen: Wir gaben in diesem Jahr Gutscheine im Werte bon beis läufig 4400 Kz aus, gegen 3000, bzw. 2600 in den borhergehenden Jahren.

Ter schneereiche Winter war für uns wohl erfreulich, dafür aber schnellten die Ausgaben für das Schneeschau seinen Arbeitslöhne von 2500 Ke im Winter 1936/37 auf 3985 Ke hinauf. Trot dieser großen Ausgaben (das Freihalten des Gehweges der Rodelbahn ist hier noch nicht berückschichtigt!) wollen die Klagen mancher Zescheden iber mangelhaftes Freihalten der Wege nicht verstummen. Da verlangen manche, es misse gleichzeitig mit der Straße auch der Hossmanne Weg freigelegt werden; andere wieder, die Straße müsse dauch der Hossmanne Vergegegetegt werden; andere wieder, die Straße müsse dauch der Fossmanne Vergegegetegt werden; andere wieder, die Straße müsse dauch der Fossmanne Vergegegetegt werden; andere wieder, die Straße müsse dauch der Fossmanne den Ausgespann ebenso gut zum Rodeln gehen wie der obere Teil der Straße Kurz und gut — jeder hat einen Sonderwunsch. Wir tun, was möglich ist; mit will sogar manchmal schienen, mehr als das! Wir wollen uns nunmehr and an den Grundherrn, die Staats dahn dir ekt ion in Königgräh, wenden um eine Beihilfe zu den großen Kosten zu erhalten. Die Seilbahn hat fo gut wie wir — ein Interesse an guten Wegen und steckt im Sonnner die Mautgebühren sur die Koppenstraße, die früher uns gehörten, restlos ein es scheint mir nicht unbillig, hier eine Beihilfe zu verlangen.

Beranstaltungen.

Bas unserer Birtschaft ausgiebig zu helfen vermöchte, wäre eine entspredende Bermehrung der Beranftaltungen im Jefchtenhaufe. 3ch habe von dieser Stelle aus immer wieder an alle appelliert, den Jeschken für Beranstaltungen jeder Art heranzuziehen, doch blieb der Erfolg leider aus Wir wissen genau, daß eine Beranstaltung im Jeschenhause ein weitaus größeres Risito bedeutet als im Tal; andererseits aber haben Feiern und Feste auf dem Berg einen Reiz, dem sich kaum jemand zu entziehen vermag. So ift es zu erklären, daß fast alle unsere festlichen Abende auf dem Reschten ein volles Saus bringen, ganz besonders, wenn das Wetter nicht allzu arg tobt. Im Berichtsialer fanden auf dem Jeschten folgende Beranstaltungen statt: Am 30. April die Balpurgisfeier. 29. Mai der Hunderter-Abend, 21. Juni das Sonnwendfeuer, 6. Juli ein Schweinschlachten, 11. Dezember eine Ritolofeier, 31. Dezember Die Silbesterfeier, 22. Jänner ein Begrufungsabend anläflich der I. Staats-Rodel meisterschaft und am 5. Marg das Bergfranzchen. Auch das 20. Jeschtenberg Radrennen am 25. Juli, für das wir einen Preis stifteten, muß ich erwähnen: wir begrüßen auch diese sportliche Veranstaltung stets wärmstens, ba wir beren werbende Kraft zu schäken wissen. — Alle Beranstaltungen brachten uns, wie schon erwähnt, guten Erfolg; mit Ausnahme des Schweinschlachtens, das wegen des schlechten Wetters ein Versager war, wirtschaftlich aber keinen Schaben brachte.

Stammgäfte.

Mit aufrichtigem Dank gedenke ich wiederum der Titschebewegung die unentwegt sortsährt, die Ausstellussahlen zu vergrößern. Ich kann hier nicht alle, teils geradezu verblüffenden Zahlen nennen und beschränke mich darauf, zu erwähnen, daß mit der größten Ausstellussahl noch immer Frau Frieda Mandelik mit 5130 sührt. Dann solgen: Frau Killy Klassakrung fak mit 4881, Volderk mit 5130 sührt. Dann solgen: Frau Killy Klassakrung und Krl. Selly Michalek mit 3802, Heinrich Scholze mit 4023. Frau Anna und Krl. Selly Michalek mit 3802, Heinrich Scholze mit 3797, Heinrich Hecke mit 3057 und Fritz Fischer mit 3043. Die größte Zahl der Ausstellusskriede im Fadre 1937 erreichte Lilly Flassakrung den größte Rahl der Kritz Fischer mit 583, Frieda Mandelik mit 410, Anna und Helly Michalek mit 372, Eugen Und na mit 358, Anna Wenzel mit 340 und schließlich Foses her ner und Foses Seemann mit 311, bzw. 307 Ausstellen.

Die Besteigungszahlen aller anderen Hunderter waren solgender Ernst Kruschwitz 275, Rudolf Kretschmer 234, Martha Richter 230, Wilhelm Conrad 228, Wilhelm Horent 226, Heinrich Scholze 212, Frazosofe Müller 202, Fulius Gube 201, Adolf Altmann 200, Franz Münnich 186, Walther Berndt 178, Alfred Maschet 170, Gustad Thie 170, Adolf Kreis 164, Fosef A. Elger 163, Hermine Ponert 162, Grete Budina 154, Marie Beier 151, Marie Hanglet 146, August Teuber 144, Fosef Horschaft 142, Camilla Konbitschef 141, Erhard Weisschel 141, Kosa Kreis 140, Heinrich Hede 133, Heinrich

Bjeifer 132, Annh Balme 131, Ludovika Schwanig 131, Anna Kunigt 130, Wenzel Kunigt 130, Gregor Mocrenschi 130, Franz Müller 128, Wilhelm Ott 127, Josef Schär 126, Wenzel Küssel Alle Verta Reinelt 123, Gustab Reinelt 123, Anna Mabler 122, Paul Mädler 120, Auguste Gube 119, Anna Wirsig 118, Karl Rößler 116, Julie Seibt 113, Maria Nevečeřel 112, Ckse Hrdina 111, Kudolf fordina 111, Kina Wanet 109, Doris Hrdina 108, Amalie Hübner 108, Gustav Ihomas 107, Ingeborg Kudolf 106, Josef Wenzel 106, Franz Appelt 104, Fosef Thum 104, Anni Worawet 103, Somund Anderse 102, Alfred Fiedler 102, Edi Günther 101, Ella Henzel 101, Sosa Somund Anderse 101, Rudolf Möhwald 101, Wartha Wenzel 101, Kosa Würfel 101, Josef Köhler 100. Im Berichtsjahre haben weiter Frau Frieda Man de lik am 26. Fuli ihren 5000. Aufstieg, Fosef Herkner am 20. November und Anna Wenzel am 6. Dezember ihren 4000. Aufstieg, Frie Fisch er am 22. Dezember und Heinrich He de am 27. Funi ihren 3000. Aufstieg erreicht. Hren 1000. Auf stie erreichten im letzten Berichtsjahre: Marie Bernig am 27. November 1937, Kobert Bernig am 27. November 1937, Auguste Gube am 19. Oktober 1937, Wishelm Hoseni am 30. Juli 1937, Souas Ramisch am 2. Mai 1937, Camilla Roubitschef am 2. März 1937, Josef Seifert am 18. November 1937, August Leuber am 20. August 1937, Erhard Keisbeitel am 9. November 1937, August Leuber am 20. August 1937, Erhard Keisbeitel am 9. November 1937, Rose Wüsser am 16. Feber 1938.

30. Fänner 1938 und Ing. Fosef Müller am 16. Feber 1938.

Ich danke allen Titschen namens des Wirtschaftsausschusses für die Treue und Liebe zu unserem Berg und seinem Hause und bitte sie alle, diese auch weiterhin zu bewahren. — Wir folgten gerne einer Anregung aus Titscherreisen, ein neues 500 er = Abzeich en zu schaffen, und hoffen, damit mandem Titschen Ansporn gegeben zu haben, es zu erwerben.

Wirtschaftsausschuß.

Im Wirtschaftsausschuß selbst fand nur insofern eine Veränderung statt, als nach dem Ableben des langjährigen Wirtschaftsohmannes Adolf Weiß ich an diesen Posten berusen wurde. Ich danke allen meinen Mitarbeitern für die fätige Mithilfe, nicht zuletzt jenen, die dem Jescheindenst ihre freien Sonnund Feiertage zum Großteil opferten. Es sind dies die Herren Audolf Prade ver außerdem mit gewohnter Pünklichseit und Sorgfalt unsere Rechnungsgebarung überwacht, Ferdinand Wöller, Audolf Schöffel, Heinrich Walter, Robert Planer und schließlich auch Franz Exler, Otto Kotsch, Eduard Vossert vohl nicht vieler Worte, um zu kennzeichnen, daß die Führung eines immerhin nicht unbeträchtlichen Wirtschaftsbetriebes des Einsabes der ganzen Kraft der ehrenamtlichen Mitarbeiter bedart, Ich freue mich, fessellen zu können, daß jeder einzelne stets bereit war, sich voll und ganz sowie in uneigennütziger Weise seise für unser Unternehmen einzussehen.

Shlufwort.

In möchte aber auch erwähnen, daß wir alle dies eigentlich als eine Selbtberständlichteit betrachten, denn wir verwalten in unserem Jeschenhaus und seiner Wirtschaft deutschen, denn wir verwalten in unserem Jeschenhaus und seiner Wirtschaft deutsche Bolksgut. Aus deutschen Spars und Spendenkreuzern ist das Haus gebaut worden und wir derwollten es jest zu treuen Händen. Möge sich auch jeder, der bei uns einkehrt, immer bewußt sein, daß er mit seinem Besuch deutschen Männern hilft, dieses Bermögen zu erhalten und zu mehren. Unser vornehmstes Ziel und letzter Zweck und Sinn der ganzen Arbeit auf dem Jeschen, dzw. in seinem Daus eist und bleibt, dieses Stück Heimat dem deutschen Volke ungeschmälert zu erhalten. Daß uns dies bisher gelungen ist, ist unser Stolz, daß es uns auch weiterhin gelingen wird, meine sesse Zuwersicht!"

Am Schusse der Berichte führte der Vorsitzende aus: "Daß die Wirksamsteit des Deutschen Gebingsvereines vielseitig ist, konnten Sie den Darlegungen unserer Amtswalter entnehmen. Der reiche Beifall, mit dem Sie diese Berichte aufgenommen haben, bestätigt mir, daß Sie mit ihnen einverstanden sind. Sie werden mir baher gestatten, wenn ich von dieser Stelle aus, namens der

Jahres-Hauptversammlung, allen meinen Mitarbeitern im Hauptausschussen Umtswaltern, Berichterstattern und Kassaprüsern, die alle jederzeit ih-Bestes zum Gelingen des großen Ganzen eingesetzt haben, aufrichtigen Dant und ein herzliches "Bergheil!" zum Ausdruck bringe!" (Lebhafte Zustimmung.)

Der Vertreter des Hauptverbandes deutscher Gebirgs, und Wandervereine Brof. Dr. Fr. Pa an ner (Schönlinde), ergriff hierauf das Wort und über mittelte die Grüße und Wünsche der Verbandsleitung. Er habe mit Freude die Berichte zur Kenntnis gewommen. Die schönen Ersolge seien nicht zuleht auf die zielbewußte Führung des Hauptausschusse zurüczuführen. Seine Mitgste der haben sich in uneigennühiger Weise dem Wohl unserer deutschen Heimat zur Verfügung gestellt. Als Obmann eines benachbarten Gedirgsvereines erklärte Redner — könne man sich die Tätigkeit des Reichenberger Gebirgsvereines in allen Zweigen seiner Wirksamkeit zum Vorbild nehmen. Er gab die Versicherung, daß er gerne gekommen sei, weil es sich hier um Freunde handle die alle von der gleichen Liebe zu unserer gemeinsamen deutschen Heimat besellisch, und das gleiche Ziel aller Gedirgsvereine sei es, diese deimat zu schirmen und zu schieden. Er schloß seine Ausschlangen mit den besten Wünschen sir die Butunft und mit dem Worten des Dichters: "Nichts kann uns rauben Liebe und Glauben zu diesem Land, es zu erhalten und zu gestalten sind wir gesandt."

Brof. Wax Stüt (Gablonz) dankte namens des Deutschen Gebirgsvereines für Gablonz und Umgebung für die Einladung zur heutigen Versammlung und für die herzliche Begrüßung. Er wies auf die innige Freundschaft beider Vereine hin, die in der Verdundenheit zu unserer deutschen Heimat wurzle, für welche sie übre gemeinsame Arbeit leisten. Reduct bemerkte, daß die Vertreter des Gablonzer Vereines die Verichte mit großer Ausmerksamtott verfolgt hätten und sestschen konnten, daß hier mustergültige Arbeit geleistet worden sei. Er sprach den Mitgliedern des Hauptansschusses für ihr Wirken und für die Sorge um das Gedeihen des Vereines mit den besten Wünschen für die Zuskunft den herzlichsten Dankt aus.

Für den Hauptverband der deutschen Wintersportvereine übermittelte Rudolf Ropal (Morchenftern) Gruge und befte Bunfche. Er bemertte, daß ein großer Teil der Arbeit des Bereines, wie aus den Berichten hervorgebe, dem Wintersporte diene. Er gab die Bersichenung, daß der HDW., der jest mit dem Deutschen Turmverbande geeint ift, diese wertwolle Arbeit voll und ganz amerkenne. Trot der schwierigen Zeitwerhaltnisse habe der Berein in dem neuen Stiwege eine ideale Unlage für den Wintersport geschaffen. Außerdem muffe festgestellt werden, daß die Jeschken-Rodelbahn dem Wintersporte 311 großen Erfolgen verholfen habe. Redner fei bavon überzeugt, daß die nächttjährige VIII. Guropa-Robelmeisterschaft, für die jett schon aufgerufen wird, durch den Gebirgsverein in gewohnt guter Beise werde durchgeführt werden. Redner bedauerte es, daß gerade die Jeschten = Rodelbahn in unserer engeren heimat nicht die Burdigung finde, die sie berdiene. Um so mehr sei es zu begrüßen, daß, wie aus den bei der heurigen VII. Guropa-Meisterschaft in Salgburg geäußerten Meinungen entnommen werden tonne, im Rreife ber ausländischen Rodler die Zeschken-Rodelbahn als die beste derartige Anlage in ganz Europa gilt. Der Redner schloß mit herzlichen Dankesworten für die Bemühungen des Gebirgsvereines um die Forderung des Wintersportes.

Für den Deutschen Alpenverein Keichenberg übermittelte Obmann-Stellvertreter Ernst Aubin die Grüße dieses Bereines und gab der herzlichen Berbundenheit beider Bereine Ausdowld mit dem Bunsche weiterer treuer Zusammenarbeit wie bisher.

Oberlehrer Andolf Brusch a (Kriesborf) sprach im Kamen aller Ortsgruppen und betonte, daß die sorgsältigst ausgearbeiteten Berichte der Umtswalter erhebend gewirft hätten. Benn man sich vor Augen halte, daß diese Ersolge durch Mitglieder des Hauptausschusses miterreicht worden seien, von denen manche schon 50, 40 und 30 Jahre ununterbrochen im Dienste des Bereins tätig sind, vo müsse diese selbstelse Arbeit der aufrichtigste Dank aller Ortsgruppen zum Ausdouck gebracht werden. Es müsse auch selfgestellt werden, daß die vom Hauptsaußschuß geleistete Arbeit in allen Ortsgruppen sich wohltnend ausgewirft habe

und daß die Tätigkeit mancher Ortsgruppe nur der Unterstützung zu danken sei, die sie durch den Hauptausschuß erhalte. Redner schloß mit einem Hinweis auf die Schwierigkeiten und Hemmungen der Gegenwart, die sich den Vereinsarbeiten entgegenstellen, und mit einem hoffnungsfrohen Ausblic auf eine baldige, bessere und glücklichere Zukunst. (Lebhaster Beisall.)

Der Vorsitzende sprach allen Rednern für ihre freundlichen Wünsche und anerkennenden Worte namens des Hauptausschusses herzlichen Dank aus.

6. Antrage:

a) Antrag des Hauptausschusses auf Ehrung der Mitglieder des Stammbereines, die heuer die 25 jährige Mitgliedschaft erreicht haben.

Der Borsitzende führte aus: "Ich greife 25 Jahre zurud. Eine Werbung, die damals durchgeführt wurde, hat folgende Heimatgemeinden unserem Bereine als Mitglieder zugeführt: Gemeindeamt Berzdorf, Gemeindeamt Buschullerstorf, Bürgermeisteramt Dörfel, Gemeindeamt Franzendorf, Bürgermeisteramt Mithabendorf, Gemeindeamt hermannsthal, Marktamt Maffersdorf, Gemeindeamt Nieder-Hanichen, Gemeindeamt Ober-Hanichen, Bürgermeisteramt Ober-Rosenthal und Stadtgemeinde Röchlitz. Des weiteren sind im Jahre 1913 unserem Bereine als Mitglieder beigetreten die Damen: Melli Appelt, Bankbeamtin, Margarete Krause (Nieder-Hanichen), Olga Neumann, Emma Richter, Marie Schärzares Krause (Kreverszumabeit), Lugi keinnatin, Eminik Kitatet, Water Schärz, Maxie Scholze und die Herren: Richard Albert, Fabriksdirektor, Eduard Alfmann, Bambprodurist, Carl Appelt, Stände-Schretär (Görlik), Franz Aurich, Direktor i. R., Gmil Baher, Boomter, Fivma Karl Bienert & Sohn, Hanns Böhm, Gustav Bod, Direktor (Görlik), Jug. Otto Cisenschimk, Fabriksdirektor, Foliaf Gürlich, Staatsbahminspektor i. R., Abolf Hausmann, Fabrikant, Karl Bermann, Jug. Prof. Julius Jarla, Fachvorstand i. R., Ernst Kaffenbed, Schriftleiter (Neu-Baulsdorf), Heinrich Kirchhof, Fabrikant, Gustav Klunker, Fabriksdirektor (Maffersdorf), Oskar Ladisch, Ober-Jug. Abolf Leubner, Gustav Müller, Fabrikant, Anton Pfohl, Gaswirt (Ober-Hanichen), Josef Vorsche (Maffersdorf), Leopold Brade, Oberlehrer, Otto Rachel, Fabrikant (Ober-Rosensthal), Ostar Raffius, Bankbeamter i. R. (Ruppersdorf), Dr. Walter Rache, Rudolf Rössel, Sparkassendirektor i. R., Baul Seidel (Görlit), Ernst Sieber, Rudolf Sieber, Oktar Sopka, Wenzel Schär, Direktor, Ing. Hans Schmidt, Buften Schmidt, BuDr. Frang Schmitt, erfter Setretar ber Bandelstammer, Jing. Eduard Scholta, Oberbahnrat, Ernst Schuhmann, Alfred Schütze, Franz Schwarzbach, MUDr. Hans Sturm, Zahnarzt, Wilhelm Thiel, Ober-Maschinen-meister, Theobor Ticheppan, Georg Ulbrich, Beamter, Dr. Heinrich Wildner, Gefandter (Bien), und Rudolf Worbs (Gorlit), folieflich der Deutsche Sprachverein Reichenberg.

Diese Mitglieder haben uns dis zum hentigen Tage unentwegt die Treue gehalten. Sie haben uns dadurch in richtiger Erkenntis unserer guten Sache Tahre lang in unseren heimatsreundlichen Bestrebungen unterstützt. Den Dank der Heimat soll ihnen das Ehren a dheich den berdolmetschen, das wir diesen kreunden unseres Gebirgsvereines heute mit dem Bunsche widemen, daß es ihnen vergönnt sein möge, es noch viele Jahre bei ihren Wanderungen durch unsere schöne Bergbeimat tragen zu können. Die hier anweienden Jubilare beglückwümsche ich zu dieser wohlbevdienten Auszeichnung auf das herzlichste und bitte sie, uns ihre Treue auch sernerhin zu bewahren."

Den 25jährigen Mitgliedern, die nicht anwesend waren, wird das Ehrensabzeichen zugestellt werden.

b) Antrage der Ortsgruppen:

Der Borsitzende berichtete: "Ansuchen um Beihilfen sür 1938" sind von 17 Ortsgruppen eingelangt. Die Beihilfen sind ausschließlich der touristisiene Erschließungkarbeit zugedacht; sie sind daher begründet. Bei Errechnung unseres Voranschlages haben wir mit dem höchstmöglichen Betrage von 20.000 Koauf unsere Ortsgruppen Bedacht genommen. Wir haben die Austeilung mit der Wage der Gerechtigkeit durchgeführt. Ich ditte daher jene Ortsgruppen, bei denen wir — mit Kücksicht auf den zur Verfügung stehenden Gesamtbetrag

— gezwungen waren, Abstriche vorzunehmen, davon überzeugt zu sein, daß dies unter Wahnung größter Gewissenhaftigkeit geschehen mußte, um unter Berücksichtigung der Dringlichseit dem gesamten Vereinsgebiete eine zwedentsprechende Betreuung zu sichern. Hier gehe ich hoffentlich nicht sehl, wenn ich annehme, daß die Ortsgwuhpen mit gekürzter Beihilfe sicherlich mit vollem Verständnis unserem Gemeinschaftswirken dem Einzelwirken gegenüber den Vorzug geben werden. Auf Grund dessen bematragen wir die Gewährung folgender Veihilfen: Absteidsdorf 1500, Christofsgrund 1500, Dessendung folgender Veihilfen: Absteidsdorf 1500, Histofsgrund 1500, Dessendund 600, Deutsche Voo, Friedland 500, Friedland 500, Friedland 1500, Histofsgrund 1500, Riemes 2000, Oberes Kammitztal 2000, Kriesdorf 1800, Neustadt a. T. 1500, Niemes 2000, Oberes Kammitztal 2000, Obere Magnorf 1000, Wiesenhal 1500 und Burzelsdorf 1000 ke. Als Kücklage beantragen wir 500 ke. Das sind zusammen 20.000 ke."

Die Bersammlung erteilte diesem Antrage des Hauptausschufses einmütig die Zustimmung.

7. Festsehung bes Jahresbeitrages für 1939.

Für den Hauptausschuß stellte Zahlmeister Govl Mrtwiczka den Antrag, den Mitgliedsbeitrag für das Jahr 1939 in der gleichen Höhe wie für 1938 zu belassen:

1. Für Mitglieder des Stammbereines: a) für Bollmitglieder 21, b) für Famisienmitglieder 16, c) für Jugendliche 8 Ke.

Für neu eintretende Mitglieder ist eine Einschreibge buhr einzuheben: a) für Vollmitglieder 5, b) für Familienmitglieder 3, c) für Jugendliche 2 ke.

2. Für Mitglieder der Ortsgruppen: a) mit Bezug des Jahrbuches 13, b) ohne Bezug des Jahrbuches 9, c) für Jugendliche 5 ks.

Für neu eintretende Mitglieder haben die Ortsgruppenleitungen gleichfalls eine Einschreibgebühr einzuheben, deren Sobe sie selbst zu bestimmen haben; von jedem neu eintretenden Mitglied haben sie jedoch von dieser Einschreibegebühr 1 Kz an den Stammverein in Reichenberg abzuführen. In den genannten Mitgliedsbeiträgen ist die Prämie für die einsache Berbands-Unfallversicher ung eingeschlossen.

Im Anschuß an diesen Antrag ersuchte der Leiter der Ferienheime, Franz Bartosch, um Zustimmung in solgender Angelegenheit: Die Einkünste sür unsere Ferienheime an Spenden und Zuwendungen sind in den letzen Jahren durch die Not der Zeit immer kleiner geworden, so daß die Ferienheimtasse allsährlich mit einem erheblichen Fehlbetrage abschließt, der aus der Kücklage gedeckt werden muß, die aus früheren, desseren Jahren vorhanden ist, nun aber von Jahr zu Jahr kleiner wird. Da aber die Ferienheime gerade in der heutigen Notzeit bei der Erwerdslosigkeit weiter Kreise und der Bedürstigkeit der in Frage kommenden Kinder mehr denn je notwendig sind und an eine Einschränzung dieser so segenäheimen Abschlährtseinrichtung unseres Vereines gerade izt nicht gedacht werden soll, hat die Vereinsleitung die Absicht, zur Ausbesserung der Mittel für die Durchführung der Ferienheime bei der Einhebung der heurigen Mitgliedsbeiträge im Stammbereine um eine kleine

freiwillige Spende bon 1 Ke

je Mitglied gegen Blockarte als Bestätigung zu ersuchen. Der Hauptausschuß hofft, daß sich dieser kleinen Besteuerung zu Gumsten eines so wohltätigen Zweckes keines der Vereinsmitglieder entziehen wird und daß dieser bescheidene Beitvag allseits gern geopfert werden wird.

Der Antrag des Zahlmeisters und der Zusatzantrag des Ferienheimleiters wurden einstimmig genehmigt.

8. Der Borfitenbe berlas den Boranichlag für 1938.

Voranschlag für das Jahr 1938.

		zoranje	ying jur	nus Luit 1950.	
		Einnahmen:	Kě	Ausgaben:	Kě
į.	1.	Kassastand am 1. Fänner 1938	2.580.—	1. Ortsgruppen - Beihilfen für 1938	20.000.—
ALC: NO.	2.	Mitgliedsbeiträge im Stammberein, einschließl. Unfallversicherung	68.000.—	2. Wegmarkierungen und Wegtafeln	8.000.— 34.000.—
	3.	Mitgliedsbeiträge der	00.000.	4. Jeschken=Rodelbahn	15.000.—
		Ortsaruppen, einschließl. Unfallversicherung	24.000	5. Abgabe an das Fesch- kenhaus	13.000.—
		Berkaufte Jahrbücher u. Ankundigungsgebühren .	28.000.—	6. Unfallversicherung für die Witglieder des Stamm-	
	5.	Spenden d. Stadtgemein- de Reichenberg Ke		bereines und der Orts- gruppen	6.000.—
		a) Ferienheime 1000.— b) Vereinszwecke 2000.—	3.000.—	7. Kosten des Jahrbuches und Versandspesen	45.000.—
ı	c	Unterstützung des Han-		8. Ferienheime	1.000.—
ŀ	0.	delsministeriums f. 1938	1,500.—	9. Jugendherbergen	500.—
ŀ	7	Sonstige Spenden	4.000.—	10. Schülerfahrten	500
ľ		Legate nach		11. Berficherungen	1.300.—
F		+ MUDr. Anton Ke		12. Gebührenäquivalent	1.795.—
		Ginzel 2000.— † Anna Maresch 480.—	2.480.—	13. Mitgliedsbeiträge und Spenden	2.000.—
ŀ	Q	Ertrag der Pfingstsamm=		14. Beitrag an den HDGW.	1.300
k	v.	lung	10.000	15. Bücherei u. Zeitschriften	500.—
	10.	Stiweg-Sammlung	8.000.—	16. Ankündigungen u. Wer- bemittel	2,500
в.		Berkauf d. Markierungs=		17. Drudtosten, Ranglei-	2.000.
ŀ		und Spezialkarten	1.500.—	erfordernisse. Bebeizung.	
		Vereins-Wirtschaftskasse.	4.000.—	erfordernisse, Bebeizung, Beleuchtung, Reinigung	
	13.	Kanzleibeitrag des Frem-	400	ulw	18.000.—
0.		denberkehrsberbandes	400	18. Kanzleimiete 1938	4.700.—
	14.	Darlehensrücks zahlungen: Ke		19. Postgebühren und Fern-	6.000
		a) Albrechtsdorf 1000.—		fprecher	3.000.—
		b) Morchenstern 2400.—	3.400.—	20. Reisespesen	5.000.—
		,	•	21. Beranstaltungen	5.000
		Ertrag aus Berbands- ausweiskarten	300.—	22. Einheben der Mitglieds- beiträge	6.000.—
	16.	Entnahme aus der Schü- lerherbergs-Rücklage .	500.—	23. Ortsgruppen=Darlehens= verrechnung	2.400.—
	17.	Binsen	600	Kĕ	197.495.—
			162.260.—		
		Cabibatuan	35.235.—		
		Kč	197 .495.—		

Der Vorsitzende bemerkte, daß der Hauptausschuft hoffe, den Fehlbetrag durch Ersparungen oder durch Erhöhung der Einnahmen aus Mitgliederbeistägen, Spenden oder Veranschungen deden zu können.

Der Boranschlag wurde stimmeneinhellig genehmigt.

- 9. Ergänzungswahlen in den Hauptausschuß. Der Borsitzende teilte mit, daß nach zweijähriger Umtsdauer heuer satungsgemäß sieden Mitglieder des Hauptausschusses ausscheiden. Er brachte diesen Mitgliedern für ihre disherige treue Mitarbeit herzlichen Dank zum Ausdruck. Durch die Bersammlung wurden sodann die ausscheidenden Mitglieder des Hauptausschusses: Robert Band, Färbereibesitzer, MUDr. Ivan König, Ferdinand Möller, Sägewertse besitzer, Wurgerschuldirektor Ludwig Brade, Karl Koscher, Baumeister, Kudolf Koscher, Beamter, und Heinrich Walter, Beamter, wieders und Gustab Miksch, Baumeister, neu gewählt. Die im heurigen Jahre ausscheidenden Bertreter der Ortsgruppen in Bersamtung in der diesjährigen Frühjahrstagung der Ortsgruppen in Wiesenthal zugewählt werden.
- 10. Als Rechnungsprüfer für 1938 wurden die Gerren Udolf Birner b. A., Dir. Seinrich Sede und Abolf Beig einstimmig wiedergewählt.
- 11. Mitteilungen: Der Vorsitzende richtete an die Vertreter der Ortägruppen die Bitte, an der Durchführung der Pfingstsammlung auch heuer wieder mit dem Ginst aller Kräfte teilzunehmen. Die Bewilligung für die Durchführung der Sammlung wird durch den HOGB. bei den zuständigen Behörden eingeholt. Weiter gab der Vorsitzende bekannt, daß die diesjährige Frühjahrstagung der Ortsgruppe Viefenthol in Wiesen anlählich des Soljahrigen Bestandes der Ortsgruppe Wiesenthol in Wiesen thal stattssinden wird. Der Beitpunkt wird noch sestgesetzt werden. Schließlich teilte der Vorsitzende mit, daß der bekannte Heimar Sein t in Josefsthal als Lied vertont wurde. Dieses Lied wird im Johrbuch erscheinen und es werden hiedon Sonderabbruck herzgestellt werden, um es in weitesten Kreisen zu verbreiten.

Bereinsobmann Hans Schmid führte hierauf folgendes aus: "Sie haben unseren Berichten eine wohlwollende Aufnahme gezollt, an unseren Beratungen regen Anteil genommen and uns Ihr Vertrauen geschelt, was uns mit Befriedigung erfüllt und zu Dank verpslichtet. Ich danke Ihmen allen für Ihr Erscheinen und ersehe in der treuen Berbundenheit, die Hauptaussichuf, Ortsgruppen und die gesamte Mitgliedschaft beseelen, die beste Vewähr sur eine weitere ersprießliche Ausbauarbeit. Die Beit, die nicht stille steht, trägt unseren Deutschen Gebirgsverein in das neue Bereinssahr hinein. Wir hossen und wünschen, daß es uns eine freiere Entsaltung ausgerer Kräfte gestattet, daß es uns zu neuen Erfolgen sührt, zu neuen Taten und schönen Werken, die unserns deutschen Belke und unserer geliebten deutschen Heimat zugute kommen. Der Sauptausschuft wird bestrebt sein, hiezu mit besten Kräften beizutragen." (Lebhafter Beisall.)

Die in einmütiger Beise verlaufene 54. Jahres-Hauptversammlung war gegen ½12 Uhr beendet.

Unsere Studenten-, Schüler- und Jugendherbergen im Jahre 1937.

Von Karl Mertwiczta.

Das Jahr 1937 ist für die Geschichte des subetendeutschen Jugendwanderns von großer Bedeutung. Nach 54jähriger Tätigkeit hat sich die Hauptleitung der deutschen Studenten- und Schülerherbergen in Hohenelbe entschlossen, ihre Herbergen aufzulassen, daw. wo günstige Boraussetzungen gegeben sind, sie in Jugendherbergen mit dem Sitze in Aussichten. Bur derhoffen beutsche Jugendherbergen mit dem Sitze in Aussig anzuschließen. Für diesen Beschluß ist der Hauptseitung in Hohenelbe, vor allem aber dem großen Jugendum Banderfreund



Guido Rotter,

ber als Bierundzwanzigjähriger durch die Schaffung der ersten Herberge in vohenelbe das Studentenherbergswerk gegründet hat und dieses die zu kriegsbeginn zu immer größerer Blüte entsaltete, auf das herzlichte zu danken. Zeder von uns wird mitempfinden, daß Rotter der Entschluß, die Ausschlichung seines Leebenswerses selbst zu beantragen, nicht leicht sallen konnte, aber er kann versichert sein, daß nicht nur die neuen Träger des Herbergswerkes, sondern die gesamte sudetendeutsche wandersteudige Jugend diese Tat, die ein Beitrag zum sudetendeutschen Einheitswillen auf dem Gebiete des Wander- und Herbergswesens genannt werden kann, sür immer zu würdigen weiß. So wie der Jugendherbergsverband anläßlich der großen Berbewoche vom 27. März die 3. April 1938 in einer Verbeschrift ausdrücklich auf die großen Verdienste Guido Rotters um das Herbergswerk hinweist, so möchte ich auch hier im Namen unseres Gebirgsvereines den Dank für die durch 54 Jahre geleistete Arbeit sür das Schülerwandern zum Ausdruck bringen. Die Jauptleitung der deutschen Schüler- und Studentenherbergen ist nunmehr ausgelöst worden, das Wert

Buido Rotters aber lebt in neuer, zeitgemäßer Form unter anderer Leitung weiter. Möge Rotter die Fruchte dieses Zusammenschlusses noch viele Jahre miterleben!

Es ift also heuer zum lettenmal über den Besuch unserer Studentenberbergen zu berichten. Die Gesamtnächtigungszahl betrug im Jahre 1937: 403 Schüler (345 Mittelfculer, 58 Hochschüler); Ausländer befanden sich teine darunter. Bon den 85 Berbergen mar nur ein fleiner Teil besucht. In unserem Bereinsgebiet standen der Schülerschaft 16 Berbergen offen, aber nur Die Reichenberger Berberge murde bon drei Studenten besucht,

Ich möchte den Bericht über die Studentenherbergen nicht schließen, ohne vorher noch einmal einen Rückblick auf ben Besuch dieser Herbergen während ihres 54jährigen Bestandes zu wersen: in den Herbergen der Tschst. Republik (ab

1919) sind es in den öfterreichischen Berbergen (bis 1919 auch die Herbergen des jetigen tschechoft.

bas find insgesamt 643.952 Rächtigungen.

Die in Reichenberg bon uns erhaltene Studentenherberge konnte im abgelaufenen Bereinsjahr bas Golbene Jubilaum feiern. Bang im ftillen wurde dieses Creignisses gedacht. Während der 50 Jahre haben wir in Reichenberg insgesamt 9180 Schülern und Studenten freies Nachtlager und Frühftud und zeitweise auch Abendbrot gewährt, was unter Angleichung der früheren österr. Gulben- und Kronenwährung an die tschechostowakische Währung und unter Berudfichtigung ber Ginrichtungstoften für Die Berberge einem Gefamtkostenauswand von 72.800 Ke entspricht.

In unserem gesamten Bereinsgebiet betrug die Zahl der Herbergen zwischen 12 und 24, die während der vergangenen 50 Jahre eine Gesamtbesucherzahl von 38.782 ausweisen. Wenn man bedenkt, daß diese Bleiben nur in den Ferien geöffnet waren und nur von der studierenden Jugend besucht wurden, so ist das eine ganz beträchtliche Bahl.

Der Besuch der Jugendherbergen ist im abgelaufenen Vereinsjahr als gut zu bezeichnen. Eine genaue Abrechnung für das gesamte Staatsgebiet liegt leider noch nicht bor. Die Gesamtbesucherzahl für das Jahr- 1936, die wir dem borjährigen Bericht noch nachzutragen haben, beträgt 32.975 Personen mit 51.840 Nächtigungen. Im Deutschen Reich (ohne Ofterreich) wurde im Jahre 1937 die Nächtigungszahl von 8,000.000 überschritten.

Die in unserem Jeschten haus untergebrachte Jugendherberge hatte eine Besucher- und Rächtigungszahl von 95 (51 mannliche, 44 weibliche, bzw. 76 Jugendliche und 19 Erwachsene über 20 Jahre; darunter eine Schulklaffe mit 18 Mädchen).

Die Jugendherberge der Stadt Reichenberg weist 2680 Besucher mit 3828 Nächtigungen auf. (1926 mannlich und 754 weiblich; 1676 Jugendliche

und 1004 Erwachsene; Schulklassen 21 mit 640 Schülern.) Die Gaujugendherberge Klein-Ffer verzeichnete 1559 mannliche und 1756 weibliche, zusammen 3315 Besucher mit 7136 Nächtigungen (3203 Inländer, 108 Reichsdeutsche und 4 aus dem übrigen Auslande). Die Zahl der nächtigenben Schulklaffen betrug 17 mit 474 Schülern, 1442 famen als Einzelwanderer und der Rest von 1399 entfällt auf geschlossene Jugendgruppen. Der Rüdgang an Nächtigungen ist wohl hauptsächlich darauf zurüczuführen, daß durch das große Fährbootungsüc auf der Thana die Schulwanderungen bedeutend abgenommen haben.

Zwed und Ziel der großen Werbewoche des Verbandes ist es, unsere sudetendeutsche Bevölkerung auf unser Jugendherbergswert aufmerksam zu machen, denn ein großer Hundertsat unserer Bolksgruppe weiß von dem judetens beutschen Herbergswert nicht einmal, daß es borbanden ift. Die Werbewoche foll aber auch einen geldlichen Erfolg bringen. Hoffen wir, daß diese Aftion den gewünschten Erfolg zeitigt! Bergheil!



Unsere Ferienheime im Jahre 1937.

Von Franz Bartofch.

Much ein ganz besonders kritischer Rückblick auf unsere vorjährigen Ferienbeime, über beren Berlauf und beren Ergebniffe barf uns mit frobester Benugtuung sowie mit inniger Frende erfüllen: Belang es uns doch, 124 febr erholungsbedürftigen Kindern völlig mittelloser Eltern wiederum das zu bicten, deffen ein Grofteil unferes subetendeutschen Nachwuchses so überaus bringend bedarf und was der fünfwöchige Aufenthalt im Tichernhaufner Ferienheime unseren kleinen Schüplingen auch reichlich zu geben bermochte! Gewiß bedurfte es vieler Mube und zielbewufter Arbeit, gewiß waren wiedenum manderlei große Schwierigkeiten, besonders in geldlicher Hinficht, zu überwinden, aber der erhoffte Erfolg wurde doch voll erreicht und das war uns die Hauptsache, weshalb wir auch namhafte Opfer nicht scheuten.

Ich will nun bersuchen, in knappen Umriffen ein anschauliches Bilb über das erste (51.) Ferienheim im zweiten Halbjahrhundert unserer Bohlfahrtseinrichtung zu zeichnen. Ich bedauere lediglich, hierbei auf eine eingehende, lebensvollere Schilderung des ftets fo reizvollen Lebens und Treis bens in unseren beiden Seimen verzichten zu muffen. Besonders finderfreundliche Lefer diefer Zeilen aber lade ich ein, in unferen beiden Rolonie-Tagebüchern zu blättern; jeder Kinderfreund dürfte dabei reichlich auf seine Rechnung fommen!

Gewißigt durch frühere unliebsame Ersahrungen in bezug auf die so leichte Einschleppungsgesahr infektiöser Krankheiten, wurde biesmal die vorherige ärztliche Untersuchung der in unsere Beime aufzunehmenden Kinder durch MUDr. Iban König besonders eingehend vorgenommen, der sich außerordentlich entgegenkommend der großen Mühe unterzog, alle unfere für Tschernhausen "affentierten" Madchen und Knaben mehrmals peinlich genau zu untersuchen. Diese Vorsicht besohnte sich denn auch durchwege; unsere Pfleglinge blieben vor ernstlichen, besonders aber vor anstedenden Erkrankungen bewahrt.

Unfere Mbficht, für jede umferer beiden Rolonien wiedemum eine Beimzeit von fünf Wochen festzuseben, vermochten wir infolge jenes vollen Berftandniffes durchzuführen, das Bezirtsichnlinfpettor Brof. Emil Benatt unferer Wohlfahrtseinrichtung wieder in fehr dankenswerter Beise entgegenbrachte. Es wurde uns dadurch ermöglicht, das

Mädchenheim

entsprechend vorzeitig zu eröffnen, so daß unsere 62 Kolonistinnen unter Führung ihrer Betreuerinnen bereits am 22. Juni erwartungsbollen Ginzug in dem

schmud borgerichteten Ferienheim halten konnten. Nach herzlichen Begrüßungs worten des "Rolonievaters" wurde den Kindern im Gutshofe Tichernhaufen vorerst eine festliche Jause geboten. Gleich darauf ging's an das übliche "Abwiegen" und "Einteilen" der Mädchen und icon nahmen fie jubelnd Besit bon all den ländlichen Herrlichkeiten, bon denen ihnen die bereits "Biffenden" unterwegs jo mancherlei Verführerisches erzählt hatten. Es ift aber auch stets eine herzinnige Freude für den alliahrlichen Beobachter, zu feben, wie all das viele Neue, Ungewohnte auf das empfängliche Kindergemut einwirkt, andererseits aber auch, wie rasch und wie selbstwerständlich sich die Neinen Kolonistinnen in ihr neues, so behaglich borgerichtetes Beim einfügen. All dies wurde auch im Borjahre hauptsächlich durch die liebevolle, umsichtige Betreuung begünstigt, die den Kindern wiederum zuteil wurde. Frl. Else Frömter, von ans schon seit Jahren als äußerst tuchtige, wohlerfahrene Mitarbeiterin überaus bochgeschätt, hatte diesmal die Leitung unseres Madchenheimes übernommen und bewährte sich dabei auf das denkbar beste. Ihr zur Seite standen Frl. Else Rahl und Lene Pfeiffer. Unter ber forgfamen Unleitung biefes gang ausgezeich neten Betremingstrios übten die Madden febr gern eine Menge reigboller Volkstänze sowie viele frohe Lieder ein und erheiterten sich an den verschiebenen neuen unterhaltsamen Spielen auf dem weiten Biefenplan. Das Bing-Pong = Spiel wurde sehr rasch beliebt und eifrig betrieben; aber auch das neu vorgerichtete Turngerat fand ftets lebhaften Bufpruch, besgleichen besonders bei den Rleineren das finnige Spiel am "unsterblichen" Gandbaufen. Um meiften aber zog's alle wohl in den herrlichen, ichattigen Bald, wo reiche Ernten an Seidelbeeren und Himbeeren gehalten wurden, gang bejonders aber nach dem herrlich gelegenen großen Weigsborfer Babeteich, in welchem sich bei dem zumeist prächtigen Sonnenwetter die ganze Mädchenschar nur zu gern erfrischte, nach Bergensluft herumtollte, Wasserball spielte oder an ben Turngeraten sich beluftigte. Allfonntäglich aber ging's sittsam nach bem nahen Birchlein in Biefe zum Frühgottesdienft, an den fich bann meift ein längerer Spaziergang durch die blübenden Wittigauen anschloß, wobei das im vorsorglich mitgenommenen Ruchsack verstaute Frühstlick besonders gut mundete. Mit Borliebe spielten die Mädchen auf dem weiten Rasenplan des Schlokhofes. wo auch Schauteln und Bangematten in stetem Betriebe waren und sich die mur ganz leicht gekleideten Mädchen von der ftrahlenden Sonne so gern recht "jigeunerbraun" röften ließen. Bein Wunder, daß bei bem andauernd schönen Wetter fast alle Mahlzeiten im Freien eingenommen murben, mo es unter den schattigen Linden immer doppelt aut schmedte. Aber auch die wenigen trüben und regnerischen Tage bergingen unseren heimmädchen steis in höchst vergnügter Stimmung und ließen auch nicht die geringste Spur von Unmut oder langer Beile auffommen. Gang im Gegenteil! Wenn da auch einzelne Mädchen sich gern mal "was Interessantes" aus unserer Beimbücherei hervorfuchten, priesen doch die weitaus meisten diese wenigen feucht-liehlen Tage in heiligem Arbeitseifer; galt es ihnen doch, zu zeigen, wer die reizenosten Schürzden, flottesten Blusen, ja sogar ganze Kleider unter Frl. Frömters fachkundiger Anleibung für sich selbst aus jenen vielen schönen Stoffen au schneibern bersmochte, die Großindustrieller Theodor Liebzig den eitlen Ebastöchtern geivendet hatte. Mit gleich dankbarer Fronde aber begrüßten sie die ihnen ebenfalls von Theodor Liebieg mitgebrachte Hängematte und Schaufel. Und nicht minder den ihnen gespendeten Rehbod, der von Fran Möller sofort fack-kundig vorgerichtet und von den 62 Leckermäulden mit begreiflichem Appetit bis aufs lette berspeift wurde. Wit dankbarem Stolz und hellstem Jubel begrufte die frohgemute Madchenschar, daß Theodor Liebieg fie anläglich des Ischernhausner Feuerwehrfestes in feierlichem Zuge zum Festplatz führte, sie dort bewirtete und sich als äußerst gebefreudiger und humorvoller "Kolonie-vater" erwies. Wir wissen sehr wohl, daß es diesem wahren Kinderfreunde sicherlich nicht um "Dant" zu tun ist; er hat ihn indes vollauf sowie bleibend in tiefbeglücken Kinderherzen gefunden. — Solche und ähnliche "Höhepunkte" hoben sich von dem üblichen Heimbetriebe begreiflicherweise leuchtend ab, der im übrigen zielbewußt und streng geführt wurde, denn z. B. nach Frl. Frömters

täglichem Bedruf: "Guten Morgen, liebe Rinder!" bieg es, nur flink beraus . aus ben Federn, ichlounigst aufbetten, sich raich zurechtmachen und stramm zum frohen Morgenburnen antreten, nach welchem das Frühlftid natürlich besonders begrüßt wurde. Die übliche Tagesbeschäftigung mit Wandern, Spielen, Turnen, Baden u. dgl. ersuhr des österen äußerst lustige Abwechslung durch über-raschende "Besuche" seltsam kostümierter Bersonen, die stets ganz unglandlich schöne Geschichten zu erzählen wußten; jedenfalls gab's dabei immer eine jubelnde Frende über die "energische Tante aus Amerika", die "Eierfrau vu hinterm Jaschin", den "klugen Prosessor", den "Wandolinenspieler" und son-stige urkomische Käuze. Und daß alles in allem wirklich "prima" war, berraten uns zwei Stellen aus dem febr anschaulich geführten Tagebuch. Die eine Stelle fautet: "Bon Tag zu Tag wird's immer ichoner!" An der anderen zeichnete der gewissenhafte Chronist einen Stopseuszer aller gegen das Heimende zu mit: "So eine herrliche Zeit bergißt man nicht so schnell!" auf. Daß dieses Empfinden übrigens ein allgemeines war, merkte man nur zu deutlich, als das lette Grofreinemachen des lieben grünen Rafenplanes mit Schaufel und Besen sowie das widerwillige Kofferpacken der sich ging. Vor allem aber auch, als am letzen Heimsonntag von den Mädden in einer ganz zwanglosen Vorsühvung gezeigt wurde; was sie in Tschernbausen alles gelernt hatten und der "eigentliche" Kolonievater einige herzliche Abschieds» und Mahnworte an die Mädchen richtete. Da gab's benn gar manches Tranlein und kindliches Herzeleid! Jedenfalls aber war der "Iwed der Ubung" voll erreicht: Alle 62 braungebrannten Mädel hatten sich wirklich ausgezeichnet erholt und auffallend gekräftigt, ganz abgesehen von einer reichlichen Sewichtszunahme von durchschnittlich 2.6 kg, die trok allen Herumtollens während der fünf Wochen erzielt wurde. Elüdlicherweise war unser Mädichenheim die ganze Zeit über von ernstlichen Krankheiten völlig verschont geblieben, was nicht zuletzt der ständigen Umsicht und Fürsorge seitens der unermüdlichen Heimbetreuerinnen zu danken war, die immer auf peinkiche Ordnung und Reinlichkeit sowie unverdrossen auf das Wohlergehen ihrer Pflegebefohlenen bedacht waren. Es sei denn auch an diefer Stelle in aufrichtig bankbarer Unerkennung der felbstlofen Singabe Grl. Fromters an ihr nicht immer leichtes Amt als Beimleiterin gedacht, das sie ebenso liebevoll wie streng gerecht auswite und wobei sie von Frl. Else Kahl und Lene Pfeiffer jederzeit treulich auf das beste unterstützt wurde, wie übrigens auch durch die treffliche Mithilse Trude Wänkes, einer ehemaligen "alten Kolonistin". — Beim Berlaffen des allen fo überaus lieb gewordenen Beimes am 24. Juli aber mußten weitere Tranlein tapfer unterdrückt werden, denn ber himmel jelbst weinte in Strömen mitfühlend auf unsere zur Station Ischernhausen eilenden Kolonistinnen, bon denen die Rleinsten noch rechtzeitig mittels zweier Antos halbwegs troden zur Station gebracht werden konnten. Aus dem fahrenden Zuge gab's noch ein allgemeines sehnsüchtiges Abschiedswinken an ihre lieben Betreuerinnen und — heimwarts ging's unter treulicher Begleitung mehrerer Herren vom Ferienbeimausschusse, Die unsere Schutzlinge ihren am Reichenberger Bahnhof barrenden Eltern übergaben.

Nachdem unser sleißiges Wirtschaftspersonal unter der zielbewußten Leistung unserer schrzehntelang treusorgenden, lieben "Nährmutter" Frau Franziska Möller sofort nach Schluß des Mädchenheimes eine mehrtägige, gründsliche Reinigung aller Kolonieräume vorgenommen und sie zum sestlichen Empstange unserer

62 Beimjungen

geschmückt hatte, rücken diese am 27. Juli, gesührt von ihren Begleitern, unter ichallendem Gesange durch den alten Torbogen in den Tschernhausner Gutzhof ein. Hier wurden sie vom Ferienheimobmann herzlich willsommen geheißen und nach der üblichen Gewichtssesssschung von Kolonieleiter, Lehrer Otto Kirsch, in die Heimordnung eingeführt. Nach einer festlichen Fause versanügten sich die — übrigens meist recht kleinen und unterernührt scheinenden — Jungen nach eigenen Belieben auf der großen Spielwiele, denn erst dom nächsten Tage ab sollte das wohl freie und frohe, jedoch nach eigenen Gesehen

zu regelnde eigenkliche Kolonieleben beginnen, sür das die drei Betreuer nach eingehender Beratung ihren Arbeitsplan inzwischen sossten. Und der neue Tag begann sogleich mit einem ganz eigenartigen Morgenturnen, das den Jungen augenscheinlich großen Spaß bereitete und in der zweiten Heinzeitz hälfte sogar von den Knaden selbst geleitet wurde. Der weitere Bormittag gehört ein für allemal dem eigenklichen Jungendienst, den Arbeitsz und Kampsübungen, an denen die kleinen Kolonisten sehr bas freudigsten Anteil nehmen. Nach dem Mittagstisch (½1 Uhr, fast stets im Freien!) ist eine Liegezuhe dis 2 Uhr auf der sownigen Hospiese vorgesehen. Der Rachmittag gehört fröhlichen Bettspielen und der Ausschrache. Nach dem Abendbrot (7 Uhr) gemeinsames Singen, Borlesen und Erzählen, woran sich um 9 Uhr der Abendappell anschließt, bei dem über den Tagesverlauf, über besondere Vorfälle und etwa zu rügende Verstöße berichtet wird und wozu die Jungen ganz offen Stellung nehmen. Nach dem seierlichen Einhoben der Lagerschen geht's zu Bett, während die Betreuer ihre Beratung sür den nächsten Tag halten.

Nach und nach werden die Jungen mit den Neinen Koloniegesetzen vertraut, die für einen jeden von ihnen gelten und unbedingte Bucht von allen fordern. Sehr bald berfteben fie auch, baf jeber Auftrag erfüllt, jeber Unordnung entsprochen werden muß, weiter, daß Bunktlichkeit, Unstand, Kameradschaftlichkeit sowie eine gewisse Straffheit und Reinlichkeit in allen Bolangen unbedingt erforderlich sind. Sehr bald und deutlich empfinden es die Jungen aber auch, daß sie alles für die Gemeinschaft tun. Und alle leisten benn auch gern und gewiffenhaft die ihnen zugewiesene Arbeit im Dienste der Allgemeinbeit. Die Jungen freuen fich bes Erfolges ebenfo wie bes thnen gern gespenbeten Lobes, ob es fich nun um Ruchendienft (Bereitstellen, Auftragen, Tijd)fpruch), um Ordnungsdienst, um Waffer- und Trogdienst ober um ben Baschbienft (Ruche) handelt. Für all bies find eigene Funktionare beftellt, die ihr Amt fehr ernft nehmen. Es ift ein icones Bilo, wenn alle 62 Jungen gur täglichen kleinen Morgenfeier antreten, die Lagersahne abholen und feierlich am hohen Fahnenmast hiffen, den jeweiligen Dagesspruch ernst sowie in straffer Saltung hören und nach einem gemeinsamen Liede die Berlautbarung des Tagesplanes entgegennehmen. Und dann wissen alle: auch der Bormittag gehört uns, gehört mur dem Jugenddienst, d. h. frohgemuten Ausmärschen, strammen Ordnungsiibungen, listigem Spaben, lautlosem Streifen, icharfem Beobachten, sicherem Orientieren, genauem Signalisieren und schneidigem Turnen im weis ten Gelande, sumeist am beliebten Steinberg mit seiner prächtigen Fernsicht über deutsche Beimaterde. Solche geeignete "Kampfgelande" bietet Tichernhausens Umgebung in Menge, ober auch manche berrliche Wanderlandschaft entlang ber golbumränderten Bittig sowie beim waldumbegten Gichteiche (Mondnachterlebnis unvergessen!). Und alle diese Naturherrlichkeiten sowie die liebevollen erklärenden Hinweise der Betvouer finden begeisterten Gingang in die weit offenen Seelen der Jungen, die unbewußt das Empfinden in sich tragen: "Hier ist's out; es ist jemand da, dem an uns gelegen, der um uns besorgt ist!" Aber jegliche Sentimentalität verfliegt, wenn's an die täglich gern geubten Kömpfe geht, ob's nun einem Lauf über 60 Meter gilt, dem Klettern am Pfosten, Seil und Baum, dem Beit-, Soch- und Tiefsbrung ober bem Faust- und Schlenderball, dem Kugelwerfen u. v. a. m. Stets hören die eifrigen Jungen von ihren Betreuern und empfinden es selbst nur allzu deutlich, daß die zu den Spielen notwendigen Fertigkeiten auch erworben werden muffen, andermfalls es tein "feines" Spiel gibt. Und aus diesem all mählichen Berstehen eraibt sich's wie von selbst, daß schon nach zwei bis brei Wochen die Ordnungsübungen und Kampfipiele unter dem einheitlichen Kommando der einzelnen "Unterhäuptlinge" in tadelloser Weise vor sich geben. Ganz ähnlich zeigt sich auch in der zweiten Heimzeithälfte, daß die Jungen ganz allein Dienst tun, zum Ausmarsch, zum Fahnenhissen, zum Turnen, zum Essen usw. selbständig antreten lassen, wobei die anderen ihrem Kommandanten gern und willig geborchen. Es bilden sich da einzelne wirkliche "Führernaturen", während die anderen Jungen gang gemütlich zugeben, daß nicht jeder, fondern eben immer nur einer befehlen tonne. Bon ihren ftets auf abwechflungsfrohe Beschäftigung bedachten Betreuern werben die Knaben auch darauf verwiesen, wie fo mandes fehlende Berat mit recht einfachen Mitteln gang gut felbst bergeftellt werben tann. Go wurden bon den eifrigen Jungen u. a. eine Menge Stelzen (an einem Tage gleich 14 Baar) angefertigt, wogn das notwendige holg bom Beger Schwindt gern gespendet wurde, und gleich begann eifriger Stelgenlauf, der nun lagelang das "hofleben" beberrichte und allen großen Spag bereitete. Beiter wurde mit febr einfachen Mitteln ein höchst solides Sprungtuch bergestellt und flugs wirbelten die ersten "Bersuchsjungen" durch die Luft. Wohl gehort zu Diesem Sport viel Beschicklichkeit, Mut und beherrschte Haltung, aber er schafft auch eine Riefenfreude bei ben Jungen, was deren louchtenbe Augen wohl bezeugen. Der es murbe ein "Weberfprungbrett" mit großem Gifer und Beschid gebaut, bas trop anfänglichen Migerfolges balb tadellos entsprach und von unseren fleinen schneidigen Inrnern febr rafch bevorzugt wurde; die Sache mit den tollen Uberichlägen und Burgelbäumen erschien bem etwas laienhaften Berichterstatter wohl reichlich gewagt, doch konnte er durch den Hinweis auf die borsichtig unterlegten drei Matraben beruhigt werden. Schlieflich wurde unseren Kolonisten von Theodor Liebieg ein ganger aroker Baum geschenkt, dieser unter dem Sallo der begeisterten Jungen von Balbarbeitern gefällt und behauen und dann bon den Kolonisten als herrlichster "Rletterbaum" eifrig benütt. In der dritten Seimwoche zog eine rasch gebildete "Pionievabteilung" in den Balb, um an einem geeigneten, möglichft gut verstedten Blat einen in Riefenausmaken geplanten Beltbau ausguführen, für ben bie gange "Banbe" fofort leidenschaftlich begeistert war. Da wurde denn andonternd und einmütig on dem Prachtbau und deffen bombofer (?) Einrichtung gearbeitet (fogar einen Schlafraum mit etlichen Matraten gab's ba!), fo bag gegen Ende der Beimzeit die ersten "Sotelgafte" freudestrablend einziehen und über Racht ..draufen" bleiben konnten. Frühftud und Nachtmahl wurden den mutigen Einsiedlern hinausgeschickt, die schlennioft eifrige nachfolger fanden, wie benn überhaubt dir letten Jage der Beimzeit fost ausichlieklich dem beliebten Relt im Balbe gehörten. In diesem wurde rasch noch mehrmals genächtigt, boch bie letten Tabferen wurden leider von einem schweren Gewitter bosartig aufaeichencht und tehrten gegen Mitternacht recht enttäufcht, aber ungebeugt und festen Schrittes wieber beim. (Unfer Chronift oob hierüber ber allaemeinen Stimmung treffend Ausbrud mit: "Ein herrlich-luftig Leben!") Indes murben bie Ordnungsubungen unter bem einbeitlichen Kommando ber "Unterhäuptlinge" täalich erfolgreich fortgesett, besoleichen bie verschiedenen Bettkampfe, beren nahes Ende eine große Tafel im Gutshofe mit den Leistungen der Jungen kindete, wobei diese stronaste Kontrolle ausübten. Um mur ein Ubungsbeispiel berauszugreifen: Das indianerhafte "Schleichen" wurde von einzelnen geradezu ideal zuwege gebracht; in alten Bleibern, mit Reifig gut getarnt", vermochten fie bis auf zwei Meter unbemerkt an ben Beobachter herangutommen. Gin Bergnngen war's dann auch fur den Ruschauer, wenn bie "Getarnten" im richtigen Augenblid "erstarrten" und die icon "Gefclichenen" aus den ichwanfenden Bivfeln der Birten berabgrinften. Rurz bor Beimichlug murben bon allen noch die Borbereitungen für ein "großes Sportfest" getroffen, bas gablreiche Endlämpfe in sich vereinte. Da zeigte jeder, was er im Springen, Mettern, Staffel-, Sindernis-. Balten-. Gier- und Stelzenlauf gelernt hatte. Außerdem wurde auf dem Sprungtuch "geprellt, baf die Jungen mur fo flogen", wie auch ein ulfiges Sachupfen febr bejubelt murbe. Der feierlichen Breisberteilung (aus ben reichlichen Spenden bon Frau Liebieg) folgte ein großer "Beimabend", ber mit dem begeisterten Abbrennen eines alten Strophaufens vor dem Tor ein vergnügliches Ende fand. Go bergingen auch ben Knaben nur viel zu rasch die Wochen unbehinderten Frohinns, der von der Betreuung wohlbedacht in richtige Grenzen geleitet wurde. Auf diese Beise wurde den Jungen gesundheitlich sowie erzieherifch weitaus mehr Butes erwiesen, als man aus vorstehender Schilderung möglicherweise zu entnehmen vermag.

Der eigenkliche Kolonieschluß brachte als Hauptereignis den von aber heiß ersehnten Racht marsch, der sich um 9 Uhr abends in zwei Zügen gegen den Sichteich zu in Bewegung setzte: Alle schweigen, denn sie wollen die Nacht belauschen und erleben; sichtlich ergriffen von ihrem Zauber, reichen stungen und Betreuer stumm die Hände, die sich leise, aber deutlich das Lied von den Lippen drängt:

"Kein schöner' Land in dieser Zeit Als hier das uns're weit und breit"...

Bei strahlendem Mondschein ging's dann still nach Hause und alle hatten das Empfinden: "Es war sehr schon!" Gern glauben auch wir's, die wir sehen konnten, wie tiesinnerlich die Betreuung sederzeit sich um die aufnahmssähigen Knabenseelen bemühte und wie prächtige Ersolge damit erzielt wurden, bei manch einem Jungen wohl siirs ganze Leben ... Roch ein größerer Gelän de lauf (gruppenweise nach Wegzetteln) ist zu erwähnen, der vor Kolonieschluß abgehalten wurde und allgemeine Freude anslöste, serner ein wirklicher Freudentag der Kolonie, als diese von unseren gastischen Hamberren, der Familie Luersperg, zugleich auch von unseren steten Gönmern, Theodor Lieb ieg und Fran, desucht wurde und wobei unserer von ihnen eingehend besichtigten Einrichtung rückhaltlose Unerken nung gezollt wurde.

Auch unfer Knabenheim durfte fich eines größtenteils prächtigen Sonnenwetters erfreuen, jo daß zahlreiche Wanderungen durch Wald und Flur (mit reichlicher Ausbeute an Beeren und Pilzen) unternommen und auch fast alle Mahlzeiten im Freien eingenommen werden konnten. Regelmäßig und nur allzu gern benützten die Jungen unser eigenes Heimbad nebst Braufe (diese übrigens jeden zweiten Tag mit warmem und kaltem Waffer!), aber die besondere Schnsucht der Jungen galt bei heißem Wetter doch dem großen Badeteich in Beigsborf, der mehrfach besucht wurde. Der Weg führte unsere Kolonisten auch noch weiter, u. a. zum Gottesdienste nach Wiese, wobei auf bem stimmungsvollen Bergfriedhof die Knaben um das Grab unferes "treuen Effeharts von Tichernhausen", des hochverdienten Koloniefreundes Josef Schubert, in stillem Gebenten herumftanden, als Beimleiter Ririch bem ehemaligen Beimbetrouer Dantesworte widmete. Leider gab's aber, namentlich in der zweiten hälfte der heimzeit, auch regnerisches, recht fühles Wetter und damit einige Kranke (sechs Jungen mit Hallschmerzen, einer — übrigens ein kleiner Beld! — mit anstedendem Ausschlag). Dant jorgfältigfter Pflege nahm schließlich alles einen burchaus befriedigenden Verlauf. Das übliche Abwiegen der Jungen bei Beimichluß ergab eine allgemeine beträchtliche Gewichtszunahme bon burchichnittlich 21/2 kg. Dies fei nur nebenbei bemerkt, bagegen aber gang besonders hervorgehoben, daß sich alle unsere kleinen Rolonisten in jeder Hinsicht überaus gut erholt und gefräftigt haben. Und daß es ihnen während der froh verlebten fünf Wochen ebenso ausgezeichnet gefallen hat, braucht nach dem Borerwähnten wohl kaum betont zu werden. Willig und unverdroffen machten sich am letten Tage (am 28. August) die Jungen an die berschiedenen Aufräumungsarbeiten, besonders auf dem großen Hofplan, und wanderten dann, gestärkt durch eine festliche "Hentersjaufe", unter hellschallendem 26 schriedsgesang mit wehender Fahne, geführt von ihren Betreuern, frohgemut zur Station Tschenhausen. In heiterster Stimmung erfolgte auch die heim-sohrt nach Reichenberg, wo Kolonieleiter Kirsch die Kinder ihren am Bahnhof harrenden Eltern mit tiefempfundenen Abschiedsworten übergab.

Erwähnt sei noch die letzte Schlußbesprechung unserer dreier Ferienheimbetreuer, bei der festgestellt wurde, daß "diese Seimzeit dei allgemein befriedisgender Jusammenarbeit gut und erfolgreich ausgemützt sowie die gesteckten Ziele größtenteils erreicht werden konnten". Davan knüpste der Heimleiter die Schlußbemerkung, daß ihm "diese Kolonie eben wieder nur "Lehr- und Lewnkolonie war, daß noch manches davan zu bessen zu daß im überigen die dabei genammelten Erfahrungen künstighin sehr wohl zu verwerten" seien. So wünsichenswert und zutressend dies auch sein mag, ebenso überbescheiden deucht uns solche Selbstritit, welcher die Hauptleitung unserer Verienveime in aller Auf-

richtigfeit nur ein uneingeschränktes Lob über die ang ausgezeichnete, ebenjo gewissenhafte wie zielbewußte Betreuung des 51. Anabenferienheimes entgegenstellen bann, die unseren berglichen Dant sowie rudhaltloje Unerkennung verdient. Beimleiter Kirsch mar uns bein Fremder und brachte uns auch diesmal eine ganze Menge fehr beachtenswerter, zum Großteil erfolgreich durchgeführter Unregungen, die wir für die Folge gern weitestgebend berüchichtigen wollen. Gang vortrefflich unterstütt wurde Beimleiter Kirsch in seinem verantwortungsvollen Amt durch seine getreuen, außerst umsichtigen und stets schaffensfrohen Mitbetreuer, die Lehrer Jojef Borner und Friedrich Mitich, denen dafür ebenfalls unfere vollste Anerkennung gebührt. Dag wir eine solche auch febr gern unferer trefflichen, lieben "Nährmutter" Frau Möller zollen, die nun icon mahrend ungegablter Jahre der Ruche und Birtichaftsführung unserer Ferienheime treulich und umfichtig vorsteht, ift selbstverftandlich. Desgleichen geburhrt unserem fleifigen und tuchtigen Birtichaftspersonal bollftes Lob. Dag übrigens in unferem umfangreichen Beimbetrieb alles "wie am Schnürchen" lief, berdanten wir nicht gulest ber steten Umsicht unseres altbewährten Tichernhausner Freundes, Schulleiter Rudolf Bienert, ebenso der uns des öfteren gern bezeigten, außerft entgegenkommenden Forderung durch den Tichernhausner Oberforfter Alfred Sub in berichiedenen Belangen unseres Ferienbeimes.

Wie stets aber schulden wir gang bejonderen, herzlich ften Dank unseren hausherven, der edelfinnigen herrichaftsbesitzersfamilie Auersperg, für die schon traditionell gewordene, stets bereitwillige Aberlassung der für unsere Zwede so ausnehmend gut geeigneten Raume ihres Tichernhausner Schloffes. Unferem tiefempfundenen Dant gegenüber unferen Sauptwohltatern vermögen wir nur den innigen Wunsch anzuschließen, daß uns ein gleiches hochherziges Entgegenkommen auch für die Folge zuteil werden möge, damit wir noch durch viele Fahre unser kinderfreundliches Werk in unvermindertem Ausmaße überhaupt durchführen können. Un diefer Stelle banten wir auch bestens bem Beichenberger Stadtrat für bessen Jahresspende von 1000 Ke und den berfchiedenen Reichenberger Krebit- und Verficherungsamstalten für beren namhafte Geldzuweifungen, unter benen lediglich die der Reichenberger Spartaffe von 500 Ke herborgehoben sei, ferner auch jenen Textilgroffirmen, die uns durch Stofffpenden wieder eine geeignete Durchführung unferer Betleidungsfürsorge erleichterten, und schließlich auch für jene tatkräftige Förberung, die uns allichrlich durch verschiedene nambafte Sachspenden zuteil wurde, f. B. durch toftenlose Uberlaffung von Mineralwasser (Fofef Beber, Maffersborf-Sauerbrunn) sowie von Waschseife (Fosef Meihner, Reichenberg). Aufrichtig verbunden sind wir auch Dr. J. König für seine große Mühewaltung bei den ärztlichen Untersuchungen unserer Seintlinder sowie der "Reichenberger Zeitung" für deren stetes Entgegenkommen hinsichtlich kostenloser Veröffentlichung unserer Kolonie-Berlautbarungen. Überhaupt danken wir auf das herzlichste allen unseren vielen Freunden und Gönnern, die auch im Borjahre durch Geldspenden over durch sonstige tatkräftige Unterstützungen unsere Wohlfahrtsein-richtung fördern halfen, deren geldliche Verhältnisse in den letten Jahren bon ber allgemein traurigen Wirtschaftslage allerdings febr ungunftig beeinfluft wurden. War schon 1936 etn Abgang von etwa 8000 Ke zu beklagen, so haben wir 1937 leider einen folchen von mehr als 11.000 Ke sowie eine Verringerung unserer Rücklagen um über 9000 Ke zu verzeichnen, wofür die Ursache freilich eine ebenso einfache wie tiefbedauerliche ist und lediglich in dem starten Rudgange der uns in den letten Jahren zugekommenen Spenden zu suchen ift. Und doch ist unser kinderfreundliches Unternehmen ausschlieflich auf diese freiwilligen Spenden angewiesen und viele, leider allzu viele, die uns aus unferen geldlichen Röten leicht helfen könnten, geben an einem heimat= und volkstreuen Werke teilnahmslos vorbei, das seit mehr als 50 Jahren mur den einzigen Zwed verfolgt, dem Wohle und der Ertüchtigung unseres fudetendeutschen Nachwuchses zu dienen! Daran werden wir auch trot aller Not der Zeit sowie trop der schmählichen Teilnahmslosigkeit der vielen, "die's wohl hätten", unbeirrt weiterarbeiten — solange es eben geht —, doch wollen wir

zuversichtlich hoffen, daß unfer Notschrei nicht ungehört verhallt! Wir lehnen es grundsätlich ab, an der bekannt guten und reichlichen Berpflegung unferer Schützlinge, an deren wirklich zweckbienlicher Betrouung jowie an unfever alterprobten Wirtschaftsführung etwa zu knausern oder vielleicht gar die von uns sehr bewußt verlängerte Beimzeit zu turzen und damit nur scheinbare Eringrungen zu erzielen, mit benen unferer Sache wahrlich nicht gedient ware! Dir wünschen auch auf gar keinen Fall von unserem Grundsate abzugehen und von den Armsten der Armen, deren Kinder ja ausschließlich für uns in Betracht kommen, etwa eine Bezahlung zu fordern, denn wir sind stolz darauf, daß wir während des letten Halbjahrhunderts weit über 5000 erholungsbedürftigen Rindern ganglich mittelloser Eltern die Bohltat einer zwedentsprechenden Erholung und Kräftigung in unseren Beimen vollkommen unentgeltlich bieten konnten! Man darf auch in unseren Bürgerkreisen stolz darauf sein, daß uns aus diesen seither mehr als eine Million Ke an freiwilligen Spenden zugeflossen find und dieser hohe Betrag für unser kinderfreundliches Wert zweckbienlich verwendet worden ist. Aber man möge sich auch der geradezu prichwörtlich gewordenen "offenen Hand" unserer ehemaligen deutschen Mitbürger erinnern, während wir der heutigen Generation eben nur bringend zurufen können: "Gebet bin und tuet besgleichen!" Diesen ebenjo dringenden wie wohlgemeinten Zuruf möchten wir an alle unsere Volksgenossen ichten, nicht zuletzt aber an die vielen Tische und Spielsgenossen zichten, nicht zuletzt aber an die vielen Tische und Spielsgesellt geselltschaft das Keichenberger "Donnerstag-Dawolibet" (Baher-Straße), dem wir auch im vorigen Jahre eine hochwilksommene Zuweisung von 800 Ke als "Spielgewinn" versdanken! Es wäre uns eine große Hise, wenn dieses Beispiel recht zahlreiche Volkschaft schaft eine Mittelle volkschaft schaft eine Auften volkschaft schaft eine Auften volkschaft schaft schaft volkschaft schaft schaft volkschaft schaft schaft volkschaft volkschaft schaft volkschaft schaft volkschaft schaft volkschaft volksc Nachahmer fände; sie wurden so eine wirklich aute Sache auf sehr leichte Urt erfolgreich fördern!

Wir hoffen im Interesse des weiteren unbehinderten Fortbestandes unsere so segensreich wirkenden Wohlschrtseinrichtung zudersichtlich, daß unsere wiesderholten innigen Bitten nicht ungehört derhallen, daß vielmehr unsere breiteste Offentlichkeit durch reich lichere Spenden und sonstige tatkräftige Hissbereitschaft dazu beitragen wird, daß wir in unserem beißen, selbstlosen Bestreben sortsahren können zum Segen für unsere geliebte deutsche Heimat und unseren subetendeutschen Nachwuchs!

I. Gewichtsergebniffe in den Ferienheimen 1987.

#	Rin	ber	eines S	Durchichnittsgewicht ines Rindes in Rilo- gramm			Einzelzunahme in Kilogramm											
nheim Tichernhausen	Un= zahl	Alter	bei ber In- tunft	bei der Muc- tehr	Bu- nahme	Gelamtzu- nahme in k	0	1/2	1	11/2	2	21/2	3	31/3	4	41/2		
Im Wädchenheim Ticher	5 16 15 10 12 4	9 10 11 12 18 14	25·50 27·80 31·40 86·50 85·- 40·-	27·30 30·20 34·- 33·40 37·80 43·-	2·40 2·60 3·10	9 37.50 39.50 31 34 12		1 1 1	1 1	1 2 1 2	4 5 3 1 1	1 2 1 3	5 2 1 3 1	1 1 1 8	1 1 2	2 2 1		
cs.	62		8	ufamı	nen	163		3	2	6	14	8	12	8	4	5		
Anabenheim Tichernhaufen	9 16 12 10 15	9 10 11 12 13	25°70 28°60 31°20 35°50 85°20	28'- 30'90 33'50 37'40 37'40	2·30 2·30 1·90	20·50 86·- 27·- 19·- 32·50	1	1	2 8 1 1	1 1 2 4	3 5 2 3 2	4 5 3 1 1	1 1 2 4	2 2 2	1			
Sm S	წ 2		8	ufamı	men	135	1	1	7	9	15	14	8	6	1			

II. Die Pfleglinge von 1937 besuchten folgende deutsche Schulen.

	Bürger. jchule	Altfichter Schule	Chule in d.Schiltzen ftraße	Reils. berg. Schule	Biertler Schule	Chriftian- flädter Schale	Schule am Aranich	Rlofters fcule	Reform: Realgym: nofium	Mäbchen: Lyzeum	Silfe- Schile	8us fammen
Mädchen Knaben	20 15	8 9	5 8	9 10	7 7	7 5	2 6	2	<u> </u>	2	1	62 62
Bufammen	35	17	13	19	14	12	8	2	1	2	1	124

III. Ergebnisse der Ferienheime von 1887 bis 1937 = 51 Jahre.

		aufg	enom: Ainber	nene	bes altes gen	Gesami		Gefam	esamts		n Lag	Erzielte Gewichts zunahme in Rilog						
Bahl	Jahı	Räbchen	Rnaben	Bufammen	Dauer bes Aufenthaltes in Tagen				einnahmen ausgaben im Durch						E 4 4		Durch=	Sefamte zunahme aller
		90. d	Anc	Bus	837	Kč	h	Kč	h	Kč	h	auf ein Kind	Rinder in Kiloar.					
					durch- fcnitt- lich													
1-50	1887 bis 1986	2800	2232	5032	85.	1026788	23	987445	41	[[]] ·	11 is 18	1.2 bis 3.1	11037:					
51	1937	62	62	124	33	29883	35	41389	25	10	10	2.4	298'					
Zuja	mmen	2862	2294	5156	-	1056671	58	1028784	66	-	-	_	11335.—					

Geldgebarung der Ferienheime im Jahre 1937.

A) Barvertchr.

		A) 25111	verrent.		
Einnahmen:	Kč	Kě	Musgaben:	Kč	150
Ergebnis ber eingeleiteter Sammlung:			a) Berschiedene Lebensmittel, It. Rechnungen	23.491.10	
Johann Liebieg & Comp., "Concordia" Allg. Berf.	,		b) Sonft. Erforberniffe (Feue-		
21. 3. ie 300 Kš	. 600		rung, Beleuchtung, Ber- ficherungen, Fahrt- und		
"Unglo : Elementar" : Berf. :			Frachtauslagen, Arat und		
A. G., Bruder Benda, C. Reumann & Sohne, Gebr.			Fractauslagen, Arzt und Mebikamente, Pacht und Amortisation, Drudsachen		
Stiepel, Gef. m. b. D.,			u. Borti, Ginlaffierungs-		
Tuchmachergenoffenschaft, je			u. a. Spefen; Auslagen		
200 Ko	1.000.—		für Betleibung, Rerara-		
berzeichnis a)		7.060.—.	turen und Arbeitslöhne)	9.693.15	
besgl. verschiebene Gingel-			c) Berfonalausgaben für Be-	0.000,30	
spenden		7.099.20	treuung und Birtichaft	4.850.—	38.034.2
Reinertrag bes Bergfrang- dens im Jefchtenhaus am			d) Inbentar (Reuanschaffun-		
27. Feber	2.643.75		gen) It. Rechnung		46
Stadtrat Reichenberg Donnerstag Quodlibet (Baper-			Summe der Ausgaben		38.080.2
Strafe)	800				00.000.2
Sauptausichuß bes D. G. B.	510		Bareinlagen in die Spar-		20.650
Rarl Königer & Sohn (Brag), Dr. Sugo Runheim (Berlin)			Barbeftand am 31. Dez. 1937		2.026.5
je 500 Kč	1.000.—		Sucociano am oz. seg. zoo.	1-	
Sammelergebnis vom Ber-				/	
rinsabend anlägl, b. 30j. Befchtenhaus Beftanbes	343			/	
Statrunde bei Somorta	320.—			/	
M. Grötschel S.G., Unge- nannt, je 300 Ke	600.—			/	
Stammtifch im Sotel "Ter-	500.			/	
minu8"	295.—			/	
Arbeitnehmer ber Firma C. D. Berner	255.—			/	
Ungenannt (Geburtstag M.)	250. —		/		
Ing. Theodor Stradal	216.30		/		
Berta Ilner (für Zinfen), Frieda Manbelit, je 200 Ke	400	8.633.05	/		
Binfen v. Jefchtenhaus Dar			/		
leben	3.000		/		
Binfen von Staatsschuldver-	84.40	3.084.40	/		
Mus ber Cammelbuchfe in			/		
Tichernhausen	242.60		/		
Ansichtstartenverkauf in Tichernhausen	99.40		/		
Jeschkenhauswirtschaft i. über-			- /		
nommene Lebensmittel .	417.20	759.20	/		
Summe ber Ginnahmen		26.635.85			
Behebungen aus ben Spar-		-	/		
buchern	33.000	24 100 00	/		
Barbestand am 1. Fänner 1937	1.120.90	34.120.90		-	
	+	60.756.50	THE VICE		60.756.75
Barbeftand am 1. Januer 1938	14 -	2.026.50			FEI

Frang Bartofch, dat. Ferienheim=Dbmann.

Geprüft und richtig befunden am 25. Marg 1938:

Abolf Birner d. A.

Beinrich Bede. Adolf Weiß.

Geldgebarung der Ferienheime im Jahre 1937.

B. Pojtfpartaffevertehr.

Ginnahmen:	Kě	Kč	Ansgaben:	Kč
Reichenberger Sparlaffe	500.—	-210	a) Berichiedene Lebensmittel, It. Rech-	3209.—
Kreis Reichenberg bes Deutschen Sauptverbandes ber Induftrie	200.—	700.—	b) Postspartaffe (Erlagiceine)	
Gerner ausgewiefen im Spen-	_		Summe ber Ausgaben	3259.—
benverzeichnis h)		2523.50	Beftand am 31. Dezember 1937	564.70
Zinsen aus ber Dr. Frang Coornig-Stiftung		24.—		
Summe ber Ginnahmen		3247.50		
Beftand am 1. Janner 1937 .		576.20	_	
		3823.70		3823.70
Reffand am 1 Janner 1938 .		564.70		10 100

Brang Bartofch, dat. Ferienheim-Dbmann.

Geprüft und richtig befunden am 25. Märg 1938:

Abolf Birner b. A.

Beinrich Bede.

Abolf Weiß.

Bermögensstand der Ferienheime am 31. Dezember 1937.

Tschlenhaus-De	Staatsschuld-Beischreibung, lit. F, Ar. 29.656		N N	3.750.— 75.000.—
			Kč	79.550
Sparkaffe Gutha	Cinc Sulfur of Sulfur S	inlagsbüchern: 21.75		
Reichenberger Spartaffe: Beichenberger Bant:	Rr. 2.611 " 67.032 " 16.028 " 10.124 (I. u. A. Bartel-Stiftung) " 46.039 (Ferb. Kafper-Stiftung) " 141.027 (Karl Reumann-Stiftung) " 3.521 (Gotfir. Schmid-Stiftung) " 75.226 (Ludwig Jüner-Stiftung) " 29.655, S. 34	5.270.27 337.81 540.65 8.751.52		
	Bohm. Estompte-Bant und Crebit:Unftalt Ar. 13.504 " Areditanfialt ber Deutschen Ar. 84/II	6.731.70 54.15 159.29	77	59.931.95
	Guthaben beim Brager Postischamt, Ronto Rr. 45.004 Barbestand laut Rassauch, Fol. 93		Kĕ	2.591.20

Frang Bartofch, dat. Ferienheim-Dbmann.

Geprüft und richtig befunden am 25. Märg 1938.

Abolf Birner d. A.

Beinrich Bede,

Abolf Beig.

Berzeichnis ber im Jahre 1937 eingegangenen Spenden.

(Wo nicht anders bemerkt, ift der Bohnort des Spenders Reichenberg.)

\ t = 6			
a) in bar:	Kx	Treitage Stammtilch im Subal Strong Diretter	Kě
M. G. G. Gleftrigitats-M. G.	50	Freitags Stammtisch im Felgenhause	100
Albert Richard, Direftor .	50	Freunde pon Frau Dir Subner A	100.
Altmann, Familie (Reu-		Gube, anlägtich berem Bubner Eduard, Infpel-	10.
Röchlig)	30.—	1000ften Jefchenbeftei= tor, Familie	20
Altmann Sugo, Direttor .	10.—	gung 85 Subnet Gijabeth	20
Alimann Couato u. Ricci	20.—	"Grobliches Quodlibet", Jahnel Bruno, Dr. Sartt	20
hore)	20 —	Tunte Withelm W 11 000 20 Jahnel Sugo S., Ing.	20,-
Antusch Aulius	10.—	Manuertheler The 20. Liston Trong	50.— 50.—
Appeit Josef	70.—	Bartner Pontad 50 - Safoh Serik, Familie	50
Aubin Ernft	20.—	Baftring Ermin (Gbers- Satob Raroline	15
Augustin, Modehaus	20,	Dorf) 42.70 Jedlitschla Bilbelm, DR.	-01
Mand Bahart Camilia	10.—	Gaftwirtegenoffenschaft 50 11. Dr	50
Bartolch Frana	130	Gebrich feines an- Bejenith Frang	20
Bak Leop., Dr., Rechtsan=	100	der Bienkinhilaums 20 - Johne Rarl, Fachlehrer	20.—
walt	25	Gingel Anton 20.— Rant Feromand (Limern-	40
Bed & Pollat	20	Gingel Unton, Dt. U. Dr. Painer Merhinanh Jami.	40
Bergmann Wilhelm	50.—	und Frau 30 lie	80
Mooli Rever Dir Ang	20	Bingel Frang und 3ba . 20 Regelflub "Bur golbenen	00.
(Ilhorifo Wes)	100 —	Wingel Josef M 50.— Rugel"	30
Reuer Anton	30 -	(Mingfeh & (Majiershari) 50 Reil Rudolj, M. 11. Dr.	20.—
Bienert Ernft und Grete .	30	Grafern & Co., Romman- Stingel G.	25.—
Bienert Rarl & Sohn	50.—	Freunde vom Frau Dir. Gube, anläßtich deren 1000sten Zeschenesteis gung "Trohtickes Luoblibet", Meichenberg—Neinowith Keichenberg—Neinowith Kultechenberg—Neinowith Kultechenb	20 — 25. —
Billardfegel-Gefellichaft im	*0	Grötschel A., handels-Ge- fellschaft Günther heinrich (Robo- with) Dabenicht Josef, Tr., Fa- mille Handle Grown Dalbig Gustav Handle Grown Handle Gr	20.
Potel "Schwarzes Rob.	50	gelinger Eduard & Comp.	100.
Nooner Franz	50 —	mik) Beintid (Mobb, Stlinger Ferd. A	20.—
Böhm Otto	20.—	Babenicht Volet Dr Sa. Rlinger Guftab u. Gertrud	30
Bohm. Escompte:Bant und		milie 45.— Stlinger Martha, Cmil,	
Creditanftalt	100.	Salbig Gustab 20 Margit	100
Böttig Unton, Radiohaus .	20	Dannig Josef 10 - Sentrich, Familie (Reipert)	20.
Arann (Smil	200.	Sanjel Moolf, J. U. Dr. 50 Roch & Rorfelt	10.
Brauns Milhelm	30	Bartling Germann 20 - Rolbe Ernft	25.—
Braunsburger Ernft	20	Sartmann Wilhelm und Ronig Baul, Familie	40.—
Braunsburger R	25	Frau (Jeschlen) 90 Graus Mictor	10.
Breier Gottfried, Familie	25	Safat Ignas (Ebersborf) . 50 Prous & Soitmann	50.
Wrethe Gelegich (Mit	50	Saichte E., Sotelier 30 Rreditanftalt ber Deut-	
hohenhori)	25 -	Saude C. G. & Comp 30 fchen	100.—
Burger's G. C. Cobne	20.	Daufet Brand	10.—
(Warnsborj)	50	Scinrich: Liebieg Str. 14 80 Gran Stund u. Emmy	25.
Casé "Post" (Carl Linhard		Sedelbacher Frang, Ober: Pruiche & Boriche	20.
& (50.)	50	baurat Ing., und Frau 25 Runge Wengel, Architeft .	30
Clair Theodor W 11 Or	50	Beidrich Robert 20 Lammel Bengel	20
Conrath Emanuel	30	"Beimatethal" (Ruppers- Laner" Gef. m. S.	
Deftillation AG	25,	Grin Martan 200 (Reuftadt a. T.)	50.—
Deutsche Agrar- und In-		mily only defined and defined	20
duftriebant	50.—	Brerau) 25 Lien u. Bohl, Fami-	30.—
Dienstag = Kranzchen der		(Brerau) 25.— lien Laurenschitz Ludwig Laurenschitz Ludwig	30 —
nauer Gesellschaft	60 -	Familie 30 Rehrerin am tich Bing	001
Tongu" Magem Mer-	00	Bengfter Emil 20. bergarten (Dichernhau-	
ficherungs-U (B.	100	Berminghaus & Co 100 [en]	10.—
Dörner Anton	20	Gerich Julius Ing 100 Leubner Alfred	20
Effenberger Jofef	20	Bergog Anna . 20. Leubner Richard	86
Eleftrigitätsmert ber Stabt		herzog u. Hiltscher, Fa- Leubner Robert, Ing.	20
Reichenberg	100.—	mille 20 Familien	50
fchaft	100 -	(Brerau) Seins Artur, Direktor, Kamilie Sengster Emil Serigh Julius, Ing. Serigh Jul	20.—
Flaer Abolf	25	Steronimus Ch Camilic 10 Liebteg Robann & Comb.	
Elger Ferdinand, Direftor	70	Sirichmann Anton 30 Ronfumverein, Borftand	
Elger Ferdinand 3	30	hirfdmann hans, Dir. und Berfonal	85
Engel Ernft	50	(Beigsborf) 50 Boffler & Schier	20
Fantl Otto	20	Sollmann Julie 25.— Logiler Eine 3.	30.—
geilmer Wilhelm, Er	20.	hori) 20.—(Röffler Rudolf und Frau 2	15.—
Filmer Rarl inn	25.	Familien Familien Familien Familien Serezhnia" (B. e. b. H. 20. — Betronimus Ed., Familie 10. — Firfdmann Anton 30. — Pirfdmann Pans, Dir. (Weigsdorf) 50. — Foffmann Julie 25. — Foffmann F. (Althadenbor) Forj 20. — Familien Soffman F. (Althadenbor) Forj 20. — Familien Familien Familien Forfing Gudann Edifer Foffman F. (Althadenbor) Forj 20. — Familien Familien Forfing Gudann Edifer Foffer Euclian Foffer Gulan u. Frau Familien	25.—
Frant Joh. Andr. Rachf	40	born Beinrich 20 Luschtinet Artur, Dr	20.—
-			

	27	Kē , Kè	
on : Comme (Tichamhase	no le	ke ileber Eduard	
Mai Guina (Sladermann:	5 — 6	Steber Ernit, Rudolf, eines traurigen Gedent-	
Watas Malei	20	Mag und Erich 60 tages) 50	
Mallin Wilhelm	30	Siegmund Elfe 50 "Ungenannt" (E. S.) . 50	
Manbelit Frieba	20	folaude, Familie 20 "Ungenannt" (g. p.) 20	
Magnar Geichmifter und	- 0	follots Paul Rachfolger . 30.— . Ungenanni (S. St.) 20.—	
Holub, Familie	50	pars uno Borlanguerein "ungrandur (28. 4.) 100.	
Meinl Julius	30	(mairerabari) 110 - Rerhand her Roller: (Ne:	
Meigner Wilhelm	20.	Smargiff Rosei Dberdir. merlichait 50.—	
Bichalet Gelln (ala Fins	20.	Ing 130 Berein Intereffenichus 150	
derlobn")	5 3	galabed R. u. Rlinger Bereinigte Farbereien A G. 50	
Michler's Rari Rachiolger	20	3., Familie 15 Berlorene Bette (B. R.) 36	
milfd Allice	5	char 28. u. Frau 30 Bagentnecht Rarl 20	
wilfd Alice	20	Scheider Fodanies, Ing. 50.— Batter Heineid, Familie 20.— Schein Friedrich u. Frau 20.— Wassermann Robert . 30.— Schien Brobert u. Frau 20.— Basnauer Gustav . 20.— Schien Ferdinand . 50.— Beigend Alois (Ruppers-Schienwher Franz u. Ru:	
mildner avera u. Robil .	90.	Schien Hohert it Frau 20. Rappaner Chitan 90.	
mittie Tolei Comilie	50 - 6	öchier Ferdinand 50 Bieichennein Otto 30	
Mittig Joe, Banderireunde	ov.	Schindler Alois, Familie 20 Beigend Alois (Ruppers:	
bes perit. Oberlehrers	0	öchlambor Franz u. Rus dorj) 20.—	
Rarl Schmibt	25	boli	
Mohr Alfred, Ing., Fa-		ochnabel Beter & Sohn . 25 Beig Johann 25	
milie	20	20 - Wender Alfred 20.—	_
Moller Heinrich	50.	Edinielder Joh. (Tideens Merner (5 T)	
Wildhar Martha u Cenh.	30	bausen) 10 Berner Seina 20	
ner Rich	50	Schubert's Frang Nachfol- Billner Rubolf 50	
Müller & Rid	30	ger	
Müller A. & Co	50	Schubert u. Preibisch, Ga- einigung der Reichenber-	
Müller Albert u. Marie .	30	mitten 40. ger Gaftwirte G. m. b.	
Müller Franz	20	Shujmann 21	
Minter Supar uno Mint-	20	Schulter Erwin len., Bu: 2001 Fectivatio, Doers	
Willer Suga	10 —	Schmarz Rudolf 30.— Bolf A. & Sohn 50.—	
Derabt Sparie	5	Schmedler's Buchhandlung 25 Bondrat & Richter 50	
Reuftabtel Arthur. Dr.		Städtifche Lichtspiele 25 Borel Alfred, Direttor,	
und Leo Langitein, Dr.	25.—	Stammtisch "Fenstered im Familie 50	-
Röhrig's Alfred Bive	30	Fasan"	
Ryderle Josef	15	Stanta Union 10.— Winfa) Alfred u. Frau	
Ditheim Georg	10,	Steibler. Ederth Familie 30 — Burbs Gottirich (Fried:	
Pauer Quitan (Morchen-	20	Steihler Parl. Familie . 20.— land) 25.—	
ftern)	30	Stolge Unton 20 Beblig Ferdinand 100	-
Baulus Rarl, Cherft, und		Strada Rudolf 5 Zimmermann Jos. (Alt-	
Frau	20	Stranfth Frang, Dr., Fa- Sabendori) 50	-
Beuter Anton, Baumeifter,	٥.	mille	
Ing., und Frau Beuter Robert	25	Schinbler Ferdinand 5.50.— Schinbler Ntois, Familie 20.— Schinbler Franz u. Ru- boli	
Rieiffer Worth Or Rechts.	20	Touche Gmil Dr 1110 offmann 6 10	
anmalt	50	Familie 100.— Annelt Anton 10.—	
Bjobl & Co	80	"Tefa" Teerjarben und Mugiten Rudolf, Gaftmirt 20	
Bietich Frang, Uhrmacher	20	Chemitalien . Sandels: Baumeifter Genoffenichaft 10	_
Birtl Richard, 3. 11. Dr.	25.—	M. B. Bergmann & Rousann . 20	_
Blot Ernst	20	Leitiger & Lown (Mou)= Bernhard Frang (Dorfel) 20	-
Rollett Erona (Frievland)	50	mille	
Bortich Garl	20	Ther Carl 20 mires Question 20	
Brotop Alfred. Dr. U. Dr.	25	Thuma Eduard, Familie . 20 Billio Georg Dint Jun 90 -	
Quaifer Stephan	20	Thum Beinrich, Familie . 20 Mirner Abali 20	
Raag Frang, Lehrer	100	Thum Jofef, Familie 20 Boruffia A. S. B 10	_
Raete Robert	50.—	Thummerer Georg	-
Reinelt Wengel & Sohn .	150.—	Interpolation and 29. Mai Broiche & Co 5	-
neismann ulabar (Bel-	EO	fammelt 74.80 Brzobohath Oltofar 10	_
Restel Chuston	20.	Topich Eduard 50 Chriftoph & Unmad	
Richter Otto	100	Tichernhausen, Breisbertei. (Dicherngausen) 40	
Richter Richard &	20	lung (Reft) 3 Demuth Anton 10	
Riedel Olga (Josefsthal) .	30.—	Lichorner Bengel & 30. Ventlich Mirch & Co. 20.	
Riunione Adriatica bi	**	Tehrer	
Sicurta	50	Turnwald Rudolf, Dr. 100 licher Berband 10	_
Color Color Color	400	Tuthingen Sha 50 - Debcic-Siegmardein Rarl.	
Salomon Joi 3	100	Ullrich Adolf, Director . 30. – J. 11. Dr	-
Seibt Julie	40	Ulbrich 3g 50. Diehl Fofet, Baumeister . 15	
Seiche Auguste	30.—	Ullrich's Unton Cobme . 30 Dome start, ftaut. Dierargt 10	
Seiche hermann	100.—	Ullrich Abolf, Direktor 30.— Diehl Joseph Baumeister 15.— Ullrich's Unton Sohne 30.— Diehl Joseph Baumeister 15.— Ullrich's Unton Sohne 30.— Diehl Joseph Baumeister 15.— Ullrich's Eerd. u. Rud., Familien (Wlen) 50.— Eichler Ludwig 100.— Unlrich Leopold u. Frau 40.— Eichler Hubert, Rährmitstelfabrist 5.—	
Siebenoichen Bamilie	30.—	Marich Repoll y Fron 40 - telfabrit	
orevertelajer or	10,	Imming Australia at Committee Commit	

	17x	. Vy .		V.
Office Rebens, 11 Come	2249	Räferfteln A., Kommanbit-Bopper (Bejellich. 20.— Predictisch Brothe Brothe Brothe Britisch Brande Fre Raubitsch Brande Fre Richhof Marie 10.— Raubitsch	Can	ne ne
heranarimerunas M. Gi	EO -	Glafaffeth &c., stommunott	Syon	10
(518mar's Clair Carm	50,-	O-ti (Funt)	m	10
Chiner a Rolel Continu		Ragi Etnit, Dan: u. Ga: Protob 2	mag	20
(X).*@(DEL)	. ,,,-	lamerte-Riempnerei 25 Maab-Fre	imaloen, Dr	20
Sphein Otto	10	Rirchhof Marte 10.— Raubitschi	et Ottilie	20
Rienicher Bolet	. 5	Rlimpel Otto 10.— Reichenber Gneifel Hans, Dr 10.— ber Bi	rger Bant, Filiale	
Freund Stegfried, M. 11.		Aneifel Sans, Dr 10,- ber Bi	ohm. Union=Bank	100
Dr	10.—	Rnorr Rrit 10 Richter (Smil	30
Frit August	10	Robofil Rarl 20 Roland	Sans. Direttor	10
Gangl A., Ing.	10	Ronfumberein Selbftbilfe" Rouft Gi	aftan Raffee 3m.	
Gattermann C	20	r. 65. m h 5	oleme) of allow Our	30
Glaefiner Guftap, R. 11. Dr.	20	Knettel Hans, Dr. 10.— Der Hister (Robert Fritz). Robofil Karl . 20.— Moland Roufumberein "Selbschilfe" r. G. m. b. h. 20.— Börber F. Schofolaben- fabrit (Ketten) . 100.— Knoblf Handle Scholaben- fabrit (Ketten) . 100.— Scholaben-	ioh Ing Prof	00.
Glafer Johanna Brofeffor	50	Rörber J., Schofolaben- fabrit (Retten) . 100.— Roiter Ferde, Dr. meb. 10.— Kraus Franz, Subeten- beuticher Berlag . 10.— Spitaler	104-1 Dud. Acol.	5
Glaier Rilbelm Rrofeffor		Potter Work Or man 10 - Counter	Nahann	10
	к	Rraus Frang, Subeten- Silberfter:	Dogwing	20,
	0.	beutscher Berlag 10.— Spitaler Krause Frans, Bab Ziller- Schien A	of seed, set	20
hit CLC	90	Deutscher Bertag 10.— Spitalet	armin, xx.	20.—
Graf Carl Contactor	30	ntaule Rtant, wan Rinet. Swiet al	ana	10
Courte Court Courteret	20	beuticher Verlag . 10.— Sptaler Kraufe Frang, Bab Billerial . 20.— Kreifel Kudolf, F. U. Dr. 5.— Kroifen Frank Der Golen M. Strick Hand, F. C. 10.— Kromigtröber, Rorbböhm. Gasmesserferlabeit G. m. b. D. (Projowis Gablon) 10.— Kudoligk Krang . 10.— Kudoligk Krang . 10.— Kudolerik Baul . 10.— Kadelerik Gaber.	ang, Meißemuble	
Gruber Ernft Dr	10.—	Rreifel Rudolf, J. U. Dr. 5 Rofent	pal I.)	15.—
Paventat Jojef, Dr., Ge-		Rrid Hans, J. U. Dr 10.— Schien F	tobert	10.—
richtsrat i. H.	10	Rromidrober, Rorbbohm. Somibt	Guftav, Direttor	50.—
Halbig Josef	10.—	Gasmefferfabrit G. m. Somibt	Ludwig, Ing.,	
Hartl Abam	10	b. S. (Brofchwig Gab- Oberich)	ilrat i. R	20
Haufer Juliane, Fach-		Iona) 10 Samitt	Frana. AllDr.	10
lehrerswitme	10	Rubricht Frang 10 Comeiber-	Spitel	15.—
Sausmann Bilbelm, Geil-		Runik Baul 10 Scholer	Rofef. Rraken.	
fabrit	10	Runih Baul 10.— Schöler Runge Alfr. (Rosenthal I) 5.— fabrit Lehinant Heinrich 10.— Schubert	Oalell arman	20
Samella Gottlieb	10	Rehinant Seinrich 10 - Schuhert	Bermann (Grat.	20.
Seder's Anton Ritme	40.	Lehinant Helmith . 10.— Shubert . 20,000 feet . 20,000 fee	Bermault (Gents	50
(Liehiea-Marte)	5 —	Ohhel Strichrich K _ Schüte O	and Galestin	90.
Seins Artur Direttor	90	Outlan of a Cy (Comm. Catalant of	mire you	20.—
Seis W Mrni /Wullia	30.	Evillet 21, & J. (Fraits Structt 2	Witgelft	5.—
o (6) seel. (settling	10 -	genootj)	Mein's Mriegos	
Genninger Water Comit	10	gendort) Soffow & Rühne. Arch. 10.— invalide Mahrla Frang, Sattler. 20.— in. 6. Mahrla Frang, Sattler. 20.— in. 6. Tauffig Baher Aral, Fleischer u. Seldger. 10.— Towner Vala. Tauffer Wala.	u . Geublleufcalt	0.0
Contidat Oslan On	10	Magria Franz, Sattler . 20.— m. b.	D	20.—
Garban Wuball Dinakton	10.—	Mayer Anton, Modewaren 50.— Laufig V	tudolf, Ing.	25
Detoen othobil, Bitetior.	10	Maher Karl, Fleischer u. Tertich E	rich, JUDr.	10.—
Peremana mar	10	Gelder 10 Thume R	obert	10
Horn groot Etuli	50	Meigner Rofa 40 Toepfer B	8. Gustab	15.—
Porn Couard	10	Miegler Josef 20.— Trifchta	Rarl (Beiß:	
Pubner u., Ing	20.—	Meisser Hose	X .)	10
Dubner Brang	10.—	Rettesseller Fofet, Dentift 20.— Dag a. Miller Hermine	Gustav	20
hubner hermann, J. U.		Reumann Bengel, Flet- Ullrich Ro	bert	10
Dr	10	fceret 10 Union" = 5	Berficherung8:	
Suffin Robert	10	Reuftabil Baul. AllDr. 2.6		20.—
Rantid Berbert Berfic.		Reustabil Paul, JUDr. AG. Abvolat 10.— Berband	ber öffentlichen	
Inspettor	20	Rid Frans Ing. 10.— Angestellt	en	20
Nantich Parl Weinhaderei	20 -	Romotun Frans 20 _ Magner &	oans MilTor	**O1
Seinten Mergan Orud- 11	20.	Retia Cerhinanh 50 Quiter he	& Orünnelheima	20
· Rerlagganfialt	10	Riomhleihaustalt h Sheiche. Walter Wife	reh Dr Rechts-	20.
Clinings Gans Ct 11 Co.	10.	beneinte eken Onicat lantstent	teo, Dr. steapes	10
Canbully and Chamer Cham	10.	peterning, epem. seriego: Ionquient	On Carten	10.
One pittette Spare		gefungener in v. Con. 10.— Exerder 3.	, De. Burnen,	00 -
ntro accourralle t	00	official and the state of the s	Carl Co.	20.—
m. D. D.	20	step modert 10.— Estintering	euri, wr	30.—
Tring & Co., stopmouten-	20	Reusabil Baul, FIIDr. Abootat . 10.— Udovotat . 10.— Rid Frans, Ing 10.— Rowochy Frans . 20.— Bagner I getto Predinand . 50.— If amblethaustalt d. Keichsberthig. ehem. Arlegsberthig. ehem. Arlegsberthig. Edig Mobert . 10.— Ilipner Mudolf . 8.50 Ilipner Mudolf .	grapil (Atrib.	20
Betterensges	20.—	criciamaro) 5.— persoor)		20

Ichülersahrten 1937.

Bon Prof. Albert Müller.

Nach den Sorgen, die wir infolge der wirtschaftlichen Not in den letzten Jahren um den Fortbestand der Wohlfahrtseinrichtungen hatten, ist es uns lieb, feststellen zu können, daß troß kaum merklicher wirtschaftlicher Besserung die Besürchtungen nicht eingetrossen sind. Die größeren Spenden sind zwar vielsach zurückgegangen und auch der Gesamtertrag hat noch nicht die frührer Sobe erreicht; um so erfreulicher ist es, daß die Erkenntnis, für soziale und völkische Zweise mithelsen zu müssen, in viel breitere Areise eingedrungen ist. Diese Auswirkung können wir auch bei der Einrichtung unserer Schülersfahreis dehreten gewachsen ist. Geute statten wir allen, die zur Ermöglichung der Wanderungen in den versossen Ferien beiges

tragen haben, unseren herzlichen Dank ab. Dies tun wir auch gegenüber der heimischen Bresse, die unsere Werbearbeit in wertvoller Weise gesördert hat. Unsere besondere Anerkennung verdient aber unser langjähriger gahlmeister, Buchhändler Max Areher, dem es gelungen ist, im abgelausenen Jahre 565 Spenden in einer Gesamthöhe von 9119 Ke hereinzubringen, wozu von unserem Bereine 500 Ke beigesteuert wurden.

Das erfreuliche Sammelergebnis ermöglichte es dem Ausschusse, unter Bedachtnahme auf die Schülerzahl der Anstalten, die Bedürftigkeit der Bewerber und sonstige Umstände folgende

Reifebeihilfen

zu bewilligen:

der Staatsgewerbeschule 2800 Kz, der Handelsakademie 1260 Kz, der Staatssehrerbildungsanstalt 980 Kz, der Staatssachschule für Textilindustrie 630 Kz, der Staatsrealschule 420 Kz und dem Staatsgymnasium 560 Kz.

Diese Unterstützungen sind noch durch namhafte Zuwendungen aus den Mitteln der Lehranstalten bedeutend erhöht worden. Mit diesen Barbeträgen wie auch Reisedelsen, Büchern und Kartenmaterial haben 50 Gruppen mit 146 Schülern ihre Ferienreise gemacht, woran von den Anstalten folgende Schülerzahlen deteiligt waren: Staatsgewerbeschule 42, Chandelsakademie 22, Lehrerbildungsanstalt 13, Textilschule 9. Insegnant ist es uns möglich gewesen, während des Bestandes unserer Einrichtung weit über 3500 Schüler auf eine Feriensahrt zu entsenden.

Blog wenige Gruppen haben ihre Banderungen auf ungefähr eine Boche eingeschränkt, die weitaus größere Zahl der Wandernden hatte ihre Fahrt auf drei bis vier Wochen ausgedehnt. Rur die kleinere Zahl der Wandernden ist im heimatlichen Sfer- und Riefengebirge, im Mittelgebirge und der Böhmifchfachsischen Schweiz geblieben, bem weitaus größeren Teil hat es wieber bie weitere Bergheimat, ber Böhmerwald, das Erzgebirge, das Schlefische Gebirge und die Karpathen, angetan. Wie in früheren Jahren ist wiederum vielen die Staatsgrenze zu eng geworden und der Wanderdrang hat sie nach Ofterreich, Sübslawien, Tirol und den Dolomiten, endlich nach Deutschland und darüber hinaus bis Danemark gezogen. Wir alle, die wir in der Wanderbewegung fteben, konnen icon aus ben angedeuteten Reifezielen die Bedeutung unferer jugendsceundlichen, nunmehr schon Jahrzehnte bestehenden Einrichtung unserer Reichenberger Schulstadt ermessen. Welchen Wert aber diese Ferienwanderungen in gefundheitlicher Sinficht besitzen und was fie für die Erweiterung bes Biffens und die Berfonlichteitsbildung bedeuten, das bermag am beften der aus den Lehrern der Reichenberger Mittelichulen und dem Deutschen Gebirgsbereine gebildete Ausschuß zu ermeffen, durch bessen hand Beendigung der Ferienwanderungen die ungemeint erfreuligen und lebenswarmen Reiseschilderungen gehen, in denen unsere Fugend von all dem Schönen, das die weite Belt fie erschauen und erleben ließ, ergählen. Bu den Berichten über die Banderungen haben wir gu ermähnen, daß sie wieder zahlreich mit gediegenem Inhalt und zum Teil mit reizendem Bilderschmuck versehen eingelaufen sind und daß sie so recht erkennen laffen, was Gonner und Freunde unferer Jugend Gutes tun. Die Berichte mussein Ansporn sein, die Einrichtung auch in der Zukunft mit allen Mitteln zu fördern. Als Anerkennung für die besten Arbeiten hat der Ausschuß auch im letten Jahre wieder eine größere Zahl Buchpreise als Weihnachtsgabe an die Schüler verteilt.

Nur wenige Wochen trennen uns noch von den vielersehnten Ferien, die der Jugend wieder Erholung und Freude bringen sollen. Einer größeren Schar bedürftiger und brader Studierenden bei Erfüllung ihreß Ferientraumes wieder helfen zu können, ist unser Wunsch Wenn wir uns in Kürze wieder an unsere Freunde wenden, dann hoffen wir, daß uns unsere Gönner wieder helfen, um unsere Fügen zu können.

Neue Mitglieder im Jahre 1937.

(In ber Klammer steht der Rame bes Anmelders.)

3 13

A. Stammberein.

I. In Reichenberg wohnhaft:

Förberer:

Concordia, Allacmeine Berficherungs-A.-G. (Sein- Gingel Guftav (Beinrich Balter). Reumann C. & Sohne (Beinrich Balter). Deutsche Mgrar- u. Inbuftriebant (Beinrich Balter).

Mitalieder:

Abam Otto (felbst). Gaster Lotte (felbst). Allschul Ing. Friedrich (Werbung). Gegenbauer Anton (Werbung). Antujch Engelbert (Werbung). Antujch Engelbert (Werbung).
Babel Mazimilian (Werbung).
Bahel Mazimilian (Werbung).
Baid Mazimilian (Werbung).
Bauer Biltor Albert (Werbung).
Benesch Emil (Herbung).
Benesch Emil (Herbung).
Benesch Emil (Herbung).
Bergmann Swadb (Werbung).
Biegel Benzel (Herbung).
Biegel Benzel (Herbung).
Bienert Mazimilian (Werbung).
Bienert Mazimilian (Werbung).
Bitterling Franz (Werbung).
Bitterling Franz (Werbung).
Bitterling Granz (Werbung).
Bitterling Werbung).
Bitterling Werbung.
Bi Blafchta Bermann (Berbung). Blasi Otto (Werbung). Bradatsch Auna (Richard F. Leubner). Breier Audolf (Berbung). Brenner MUDr. Eugen (Berb.). Ciller Emil (Werbung). Czernh Chuarb (2Berbung). Demuth Albert (Berbung). Demuth Jojef (Berbung). Deutsche Staatsgewerbeichule (Werbung). Doctor Ing. Serbert (Berbung). Shrlich Ludwig (Werbung). Elger L. (Seinrich Walter). Elger A. (Helnrich Balter).
Elger Gertrud (Heinrich Balter).
Epflein Unni (Berbung).
Epflein Unni (Berbung).
Sosciel Emil (Heinrich Balter). Efchler Jofef (Berbung). Farnit Beinrich (Berbung). Farnif Deinrich (Werbung).
Fauland Michael (Werbung).
Feig Ilder, Fritz (Werbung).
Feischer Aubolf (Werbung).
Fiechler Aubolf (Werbung).
Filder Jag. Aubolf (Werbung).
Fleiher Ing. Aubolf (Werbung).
Fleiher Ing. Aubolf (Werbung).
Fleifgar Grete (felbft).
Franz Ladislaus (Werbung).
Freudensiels Kubolf (Werbung).
Freudensiels Franze (Keinrich Walter).
Freudensiels Franze (Keinrich Walter).
Franze (Keinr

Sartig Balter (Beinrich Balter). Richter Jose (Erwin Liste). Bennig Franz (Berbung). Roster Marie (Ernft Roster). Permann hans (Seinrich Balter). Roster Mina (felbit).

Reubäuser hermann (Chuarb Gunther). Giafer Gmil (Berbung). Richt Erna (Erwin Liste). Glafer Prof. Bilhelm (Berbung). Oblighläger Josef (heinr, Balter). Arcifel).

Reichelt Eduard (Berbung).

Reichelt Eduard (Berbung).

Reichelt Eduard (Berbung).

Reichelt Eduard (Berbung).

Stellv. (Heinrich Balter). Haster Marte (Ernft Kösler).
Hormann Hans (Heinrich Walter).
Horn Ernft (Heinrich Walter).
Horn Ernft (Heinrich Walter).
Hornvorla Franz (Heinrich Walter).
Hübner Josef (felbst).
Haber Marie (felbst).
Halfer (Herbung).
Kalfer Jang. Alfred (Werbung).
Kalfer Hermann (Werbung).
Kalfer Hermann (Kerbung).
Kalfer MulDr. Friedrich (Heinrich Walter).
Walter).
Kettner Martha (Heinrich Walter).
Kein Otto (felbst).
Kondhaufer Felfx (Werbung).
Kosofiede Franz (Heinrich Walter).
Schwarz Chith (Heinrich Walter).
Simon Walter (Heinrich Walter). Balter). Kreditanftalt ber Deutschen (Hein- Stohr Josef (Hermann Quaiser). rich Walter). Krid hans (heinrich Walter). Suchanel herbert (hans Baulner).

II. Auswärtige:

Lbamet Rarl, Reu-Baulsborf (felbft). Underle Edm., Ob. Rofenthal (Bilb. hartmann). Anderle Edm., Ob.: Rofenthal (Wilh. Hartmann).
Arnold Herta, Berzdorj (Wilhelm Hofeni).
Barta Ernft, Sichicht (Heinrich Walter).
Bergmann Edmund, Ruppersdorf (Heinrich Walter).
Böhm Hibhried, Rosenthal I. (Hans Baukner).
Brosche Elisabeth, Alt-Paulsdorf (felbst).
Brosche Hans, Altschendorf (felbst).
Demuth Kini, Radl (Eduard Topsch).
Demuth Gottlieb, Radl (Eduard Topsch).

Einer Dir. 3ng. George, Tetichen a. G. (Berbung). Giftner Alfreb, Rofenthal I (Berbung). Fieger Marie, Ratichenborf (Guftav Gorlach). Fritiche Berta, Johannesthal (felbft). Fuger Therefia, Ruppersborf (Guftan Gorlad) Bingel Robert, Rofenthal I. (Bilbelm Sofeni). Glafer Elifabeth, Eichicht (felbst). Gottstein Balter, Rosenthal I. (Bilhelm Sofeni).

Sausmann Oswald, Rieberhanichen (Josef Rirfcner). Sorn Gottlieb, Röchlig (felbst) frbina Rubolf, Althabendorf (Borf). Höhner Frang, Frangendorf (Heinrich Walter) Jeffchuh Marie, Ober-Kosenthal (Werbung). geisching Dito, Ober-Rosenthal (Berbung). Rabl Ferdinand, Ruppersdorf (Hans Baulner). Kerausch-Felsenegg MUOr. Maria, Gablong Kerausch-Felsenegg MIDr. Maria, Gablonz (Protop Kerausch-Felsenegg). Kieswetter Maria, Köchili (selbst). Kiechhos Gertrub, Hohannesthal (selbst). Kiechhos Wertrub, Hohannesthal (felbst). Klein Arthur Ostar, Berlin (felbst). Kopeskih Hermann, Rosenthal I. (Hans Paufner). Kopeskih Hermann, Kopenthal I. (Hans Paufner). Kopeskih Hermann, Kopenthal I. (Hans Paufner). Kopimaln Liselotte, Kuppersdorf (Moris Resell.). Kopimaln Liselotte, Kuppersdorf (Moris Resell.). Kopimaln Liselotte, Kuppersdorf (Moris Resell.). Kopimaln Line, Kopenthal I. (Kunis Wilhelm Hofeni). Kopimaln Franz, Ober-Kosenthal (Kopis Kapiner).

Müller Richard, Rofenthal I. (felbft). Reubaufer Dag, Alt-Baulsborf (felbft). Renhäuser Max, Alt-Kaulsdorf (selbst).
Paprit Emmin, Johannesthal (selbst).
Passig Bildy, Majjeredorf (Helbst).
Peter Josef, Cber-Rosenthal (Erwin Liste).
Pisty Alfred, Mosenthal I. (Wilhelm Porent).
Pinhad Artur, Ober-Hanichen (Heinrich Walter).
Breißter Liefe, Kosenthal I. (Wilhelm Hofens).
Schmib Franz, Ober-Hanichen (Heinrich Walter).
Schöffel Anni, Rosenthal I. (Rubolf Schöffel). Schwarz Guibo, Frangendorf (Heinrich Balter). Thomas Guftan, Rofenthal I. (August Airschner). Tichorner Maritich, Krahau (Wilhelm Hofeni). Tichorner Olga, Arahau (Bilhelm Soreni). Turnwalb Ing. Anton, Ebergdorf (Rubolf Alt:

Jugendliche. Reidenberg:

Conrath Lufas (311Dr. Conrath). Steiner Beter (felbft). Steiner Gufe (felbft).

B. Ortsgruppen.

Grottau:

Awarba Rubolj (felbst). Leubner Oswald, Zittau (Billi Reubert). Pilg Erna (Richard Bilg). Schäfer Willi, Bad Oppelsborf (Max Flößner). Schwäbisch Gretel (Carl Schwäbisch).

Neuftadt a. I.: Glafer Emil, Reuftabt a. T. Klinger Ebmund, Neuftadt c. T. Pahelt Frans, Neuftadt a. T. Raag Osfar jun., Reuftadt a. T.

Oberes Ramnibtal: Berger Kurt, Waldenburg i. Schl. Blaicher Willi, Jofeistbal. Sobler Sugo, Jofeistbal. Förler Ernit, Jofeistbal. Roffelt Gustab, Jofeistbal. Blanarich Jofei, Iofeistbal. Clanarich Jofei, Jofeistbal. Urban Jetti, Pofistbal. Weis Edgar, Unter-Marbori.

Überficht

über den berzeitigen Stand des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeichten- und Jergebirge in Reichenberg.

Gegründet 1884.

Stand am 15. Marg 1938.

Stammberein Reichenberg: 7 Chremmitglieder, 38 Förberer, 3010 Mitglieder, 10 Jugendliche: zusammen 3065 Mitglieder.

25 Ortsgruppen: 3283 Mitglieder. Besamtstand: 6348 Mitalieder.

Stammberein Reichenberg.

Chrenobmann: Richard &. Richter, Raufmann.

Ehrenmitglieder:

Franz Bartofd, Kaufmann. Hans Hartl, Direktor i. R. Josef Matouschet, Privater. Gustav Posselt, Kausmann. Emil Schmidt, Privater. Leopold Tertich, Schulrat und Lyzealdirettor i. R

Sauptausichuß:

Obmann: Hand Gchmid.
Obmann-Stellvertreter: Prof. Albert Müller.
Schriftschrer: Kobert Planer.
Schriftschrer-Stellvertreter: Gultav Klinger.
Bahlmeister: Karl Mrkwiczka.
Bahlmeister: Kudolf Brade.
Begmeister und Zeugwart: Harl Mrkwiczka.
Leiter der Schüler: u. Jugendherbergen: Karl Mrkwiczka.
Schriftleiter des Fahrbuches: Walther Berndt.

Beifiter:

Robert Band. Josef Matouschet. Guftav Mitich. Ferdinand Möller. Ludwig Prade. Karl Portsch.

Richard F. Richter. Karl Roscher. Rudolf Roscher. Rudolf Schöffel. 3.U.Dr. Sans Senn. Leopold Tertich.

Obmanner der Sonderausicuffe:

Begbau- und Markierungsausschuß: Hans Schmid. Ausflugsausschuß: M.U.Dr. J. König. Jeschkenhaus-Wirtschaftsausschuß: Gustav Klinger. Ferienheimausschuß: Franz Bartosch. Schülerfahrtenausschuß: Brof. Albert Müller. Bergnügungsausschuß: Krwin Schuster. Aodelbahnausschuß: Robert Planer. Bintersportabteilung: Brof. Albert Müller.

Ortsgruppen 1937:

	Drt	Mit= glieber= zahl	Obmann	Schriftführer
1	Albrechtsborf	280	heinrich Scharfen	Oswald Köhler
2	Christofsgrund	100	Alfred Feistner	Josef Jännchen
8	Dessendorf	68	Abolf Schnabel	Ferdinand Ettel
4	Deutsch-Gabel	70	Rudolf Herrmann	Rudolf Trampusch
5	Einfiedel - Busch- ullersborf	40	Walter Ressel	Josef Thiel
6	Friedland	185	Josef Horn	Friz Schorm
7	Grottau	32 0	Edwin Haft	Johann Scholze
8	Haindorf	128	Erwin Scholz	Oswald Rasch
9	Sammer	26	Richard Töpper	Friz Jakja,
10	Johannesberg	300	Karl Jantsch	Otto Scheufler
11	Arazau	95	Rud. Bundesmann	Maximilian Siege
12	Rriesborf	34	Wilhelm Kirschner	Richard Bruscha
13	Liebenau	30	Hugo Klaus	Ernst Pfeifer
14	Morchenstern	217	W. Fellinghauer	Siegmund Seibel
15	Neustadt a. T.	239	Oswin Personn	Rudolf Kuhn
16	Niemes	230	Lothar Scholze	Abolf Gürlich
17	Oberes Kamnittal	219	Ernst Benkner	Ernst Mraz
18	Ober=Mardorf	18	Richard Rößler	Emil Gebert
19	Ober-Wittigtal	118	Josef Jackel	Abolf Siegmund
20	Petersborf	26	Erich Tenzer	Hans Zemann
21	Spittelgrund	59	Hans Wondra	Bruno Trostel
22	Tiefenbach	56	Richard Man	Wilhelm Drefler
23	Wartenberg	49	Franz Scharfen	Rubolf Ruticher
24	Wiesenthal	200	Otto Jädel	Franz Herlt
25	Burzelsborf	176	Waldemar Riedel	Gustav Jüngling
		3283		

Das Jahr 1937 im Deutschen Gebirgsverein für Gablonz und Umgebung,

nach ben Berichten ber Jahreshauptversammlung am 25. Märg 1938.

Ein Jahr ist schnell borüber. Das merkt man recht beutlich, wenn die Mitglieder wieder zu einer Jahresversammlung aufgerufen werden, in der über ein Arbeitsjahr Rechenschaft abgelegt wird. Da erscheint die eben abgelaufene Frift bon zwölf Monaten fo furg. Unsere Zeit ist febr fcnellebig. Erst ber Uberblid über die Ereignisse, Arbeiten und Leistungen zeigt, daß in der turzen Zeitspanne doch manches Begonnene vollendet, Wachsendes reif geworden ist, Dauerndes sich erhalten ober gestärkt hat, Vergängliches geschwunden ift. Bechsel und Bestand, Werden und Bergehen, Fortschritt und Stillstand, Erfolg und Berlust, Erfüllung und Enttäuschung sind Martsteine an dem Bege, den das Leben des einzelnen wie der Gemeinschaft geht. Aber was immer in einem Jahre im Lebensbereich von Bolf und Beimat fich ereignet, geht ein in ihre Geschichte, wird ein Glied in der Kette, die uns mit der Vergangenheit verbindet, und spinnt den Faden weiter, der in die Zukunft führt.

Eingeordnet in das Rraftespiel des Beimatlebens ist auch der Gebirgs berein. Diesen Gedanken führte Obmann Brof. M. Stut in einem einleitenden Bortrag zu Beginn der Versammlung aus. Von der Landschaft ber gur Bedung und Stärfung des Beimatgefühles beizutragen, war und ift Biel der Gebirgsvereine. In der Schönheit und Eigenart unserer Beimat, deren Angesicht unsere Borfahren geprägt haben, wurde eine Quelle berechtigten Beimatstolzes, im richtigen Wandern eine Quelle körperlicher Gesundung erschlossen.

So will der Gebirgsverein im Dienste für Volk und Heimat stehen. Verschieden und mannigsaltig sind die Mittel und Wege dazu. Mag auch manche Aleinarbeit gering erscheinen, in der Zusammenfassung und Ausrichtung auf ein gemeinsames Biel gewinnen fie Ginn und Bedeutung.

Und so ergab sich auch bei dieser Hauptversammlung aus den verschiedenen Berichten ein Bild zielbewußter und volksverbundener Arbeit. An der Berfammlung nahmen neben den Chrenmitgliedern Roman Beig und Bengel Breifler und Mitgliedern des Bereines eine Reihe von Gaften teil. Der Borsitende konnte mit besonderer Freude begrüßen: Stadtrat August Bawersich, Brof. Dr. Fr. Bakner als Bertreter des Hauptverbandes der deutschen Gebirgs- und Bandervereine, den Obmann des Reichenberger Gebirgsvereines Sans Schmib mit vier Mitgliedern bes Sauptausschuffes und die Vertreter folgender Körperschaften: Bund der Deutschen (Brof. R. Fleischmann), Deutscher Aulturberband (Brof. Dr. Fr. Mathy), Gablonger Turnberein (Jug. A. Fisch er), Ober-Gablonzer Touristen- und Wanderverein (H. Fätel), Berband deutscher Jäger "St. Hubertus" (E. Hora), Alpenberein (A. Wünsch). Auch das "Gablonzer Tagblatt" und die "Reichenberger Zeitung" hatten ihre Berichterstatter entsandt. In herzlichen Ansprachen bekundeten die Gerren Stadtrat Wamersich, hans Schmid, Dr. Batner, Prof. Fleisch-mann, Dr. Mathy und Alfred Bunsch die rege Anteilnahme und das volle Verständnis ihrer Körperschaften für das Wirken des Gebirgsvereines.

Aus dem bom Schriftführer Abolf Gingten erstatteten

Bereinsbericht

sei folgendes angeführt:

Der Borstand, den die Jahreshauptversammlung am 19. März 1937 zur Leitung ber Bereinsgeschäfte berief, bestand aus 36 Mitgliedern.

Da Herr Direktor Julius Streit in der ersten Borstandssitzung am 12. April seine Biederwahl zum Obmann des Bereines infolge anderweitiger Berpflichtungen auf das entschiedenste ablehnte, mahlte der Borftand in der zweiten Vorstandssitzung am 10. Mai 1937 folgende Amtswalter:

Dbmann: Brof. Max Stüt, 1. Obmannstellvertreter Direktor Julius Streit, 2. Obmannstellvertreter Dr. Friedrich Homma; als Schrifts führer wurde Ing. helmuth Kunit und nach feinem Weggange von Gablonz Rubolf Stolaude berufen. Stellvertreter mar Frang J. Beber, Berhandlungsschriftführer Abolf Gingten; Bahlmeifter: Rudolf Feig, Stellvertreter Frang Beifig.

In derfelben Borftandsjigung wurden auch die Sonderaus ich üffe

gebildet:

Wartewirtschaft: Emil Markowsky, Rudolf Feix, Edmund Horn, Eduard Jung, Ernst Beukert, Heinrich Possell, Benzel Preifler, Alfred Bunsch d. J., Jos. Ullbrich, Dr. Bruno Stadler.

Martierungsausichuß: Fachlehrer Mar Draegler, Dr. Friedr. Homma, Franz J. Weber, Emil Biedermann, Anton Wenisch, Alfred Wünsch, Ernst Beukert, Somund Horn, Dir. Jul. Streit, Josef Albrich.

Ferienheimausschuß: Edmund Tuma, Dr. Friedrich Homma, Franz J. Beber, Emil Markowsky, Franz Mathes, Ernst Beukert, Dir. Jos. Bunsch, Fachlehrer Max Draegler, Ing. Hugo Hübner.

Proschwizer Kammturmausschuß: Alfred Bünsch, Emil Biedermann, Dir. Alfred Gartner, Baumeister Josef Gutbier, Ernft Beutert, Ernft Ullbrich, Josef Ullbrich.

Werbeausschuß: Franz Peißig, Ing. Hugo Hübner, Alfred

Bunich b. 3. Robelausichuß: Unton Benifch, Ernft Beutert, Emil Biedermann, Alfred Wünsch.

Banberausschuß: Franz Beigig, Franz J. Beber, Emil Biederg mann, Dr. Bruno Stadler, Fachlehrer Mar Draegler, Alfred Bunfch, Fach lehrer Alfred Elfter.

Sonderausschuß: Obmann Prof. Mag Stüt, Dir. Jul. Streit, Dr. Friedrich Homma, Rudolf Feix, Franz Mathes.

Sachwalter: Schnuppstein: Fachlehrer Max Draegler; Grundbesith: Dir. Wilhelm Endler, Jug. Hugo Subner; Bersicherungen: Dr. Friedrich Somma, Franz J. Weber; Archiv, Chronit und Pflanzengarten: Obmann Brof. Max Stüt.

Der Berein zählte insgesamt 1322 Mitglieder und fünf Ehrenmitglieder; es sind dies die herren Ehrenobmann Roman Beig, Dir. Wilhelm Endler, Wenzel Breifler, Chuard Ludwig Redlhammer und Couard Dregler. Der Zuwachs im Jahre 1937 betrug 41 Mitglieder, abgemeldet haben sich 53 Mitglieder, gestorben find 16 Mitglieder. Ausweise für Fahrpreisermäßi= gungen wurden im vergangenen Jahre 78 für Erwachsene und 10 für Jugend-

Im verflossenen Jahre hat leider der unerbittliche Tod aus unseren Reihen folgende Mitglieder abberufen:

Gustav A do I ph, Eduard Fischer (Schumburg), Adolf Rönig, Wenzel Strnad, Rarl Sübel, Frang Bogel, Rudolf Bergmann, Dr. Berdinand Gifelt, Bans Bartig d. A., Bernhard Beidrich, Ritty Subner, Wilhelm Beif, Frang Bunfch, Marie Rrid (Schlag), Mar Rib, Eduard Man.

Wir bedauern aufrichtig diesen Verlust und gedenken dankbar der treuen Gefolgschaft, die diese Witglieder und Heimatgenossen in langen Jahren ihres Lebens unserem Gebirgsverein erwiesen baben.

Besonders schmerzlich traf uns alle die unerwartete Kunde, daß am 18. Oftober 1937 unfer berehrtes Ehrenmitglied herr Guftab 21 bol ph im

85. Lebensjahre auf immer bon uns gegangen ift. Zeitlebens Bahnbrecher und Wegweiser des Gebirgsvereinsgedankens, stand er an der Biege unseres Bereines, widmete ihm durch Jahrzehnte seine beste Kraft und nahm bis in seine letten Tage lebhaften Anteil an seinem Geschide. Sein Rame ift mit der Geschichte unseres Deutschen Gebirgsvereines aufs innigste und unlöslich verbunden. Was er für ihn geleistet hat, ist so vielfältig und so allgemein bekannt daß es uns hier gar nicht möglich ist, alles auch nur annähernd zu erschöpfen. Er war ebenso vorbildlich als Mitarbeiter wie als deutscher Mensch. Biele Mitglieder des Borstandes und des Bereines, viele Freunde und Befannte wohnten der Trauerfeier in der Reichenberger Feuerhalle am 21. Ottober bei Obmann Prof. Max Stüt und Dir. Jul. Streit hielten dem Berftorbenen im Namen des Bereines und der Stadt Gablonz ehrende Nachrufe. Ihr Wortlaut wird im heurigen Jahrbuch in einem Gedenkblatt für Guftab Abolph veröffentlicht. Um 25. Ottober versammelte sich ber Vorstand zu einer Trauersitung, in der Obmann Prof. Stut in bewegten Worten Wesen und Wirken diefes Mannes schilderte, deffen Berdienste um den Berein ihm ein dauerndes Gebenten fichern.

Das gleiche Jahr entriß uns die langjährige Schutherrin unseres Feriens heimes Klein-Jer, Frau Paula Riedel. Sie war eine verständnisvolle und warmberzige Forderin unserer Erholungsstätte. Unser Dank währt auch über

das Grab hinaus.

So schmerzlich es ist, bewährte Mitglieder und Freunde durch den Tod zu verlieren, so erfüllt es uns mit freudiger Befriedigung, daß wir wieder eine große Zahl von Mitgliedern (44) neunen können, die dem Berein durch volle 25 Jahre angehören. Sie helfen schon durch ihre Mitgliedschaft die sichere Erundlage schaffen, auf der Bestand und Arbeit des Bereines beruhen. Es sind dies die Mitglieder: Edmund Altmann, Adalbert Appelt, Dr. Adolf Meles Schlag), Kobert Bergmann d. A., Heinrich Bohning, Heinrich Dlouby, Alexander Duschinsky, Josef Flanderka, Franz Fritsch, Isosef Hartmann, Dr. Aichard Hartmann, Oskar Hausmann, Adolf Heidrich, Richard Heidrich, Hickard Heinrich, Heinrich, Hickard Heidrich, Alfred Heinrich, Feinrich Hispard, Kickard Heidrich, Hickard Hahn, J. F. Janisch, Gustad Jäck, Gustad Jurisch, Franz Kirschner, Kohn und Robotti, Josef Kopal, Huga Jäckel, Gustad Jurisch, Dei L. Josef Oshbo, Fullius Pietsch, Alfred Possel, Gustad Rohn, Heinrich Seidel, Oskar Seidel, Flustad Rohn, Heinrich Seidel, Oskar Seidel, Flustad Bietsch, Ausselfen, Karl Strenis, August G. Thannn, Camill Thannn, Karl Zappe, Dr. Zeller, Emil Zimmer.

Der Grundbesitz bes Bereines hat dadurch einen Zuwachs ersahren, daß ein Stück Weg im Proschwitzer Kammgebiet im Ausmaße von 1961 m' zugekauft wurde. Un allen Bolkstumsarbeiten hat sich der Gebirgs-verein nach Möglichkeit beteiligt.

Unscre eigenen Belange stellen uns in enge Verbindung mit dem Deutschen Gebirgsverein für das Jeschsten- und Jergebirge in Reichenberg und seinen Ortsgruppen. Un seinen Arbeitstagungen, Festen und Feiern nahmen wir immer gern teil. Bur Vertretung gemeinsamer Angelegenheiten aller Gebirgs- vereine, besonders den Staatsbehörden gegenüber, haben wir im H. D. G. W. W. unseren bewährten Wittler.

Buch führung und Gelbgebarung lag mit Ende des Jahres den gewählten Rechnungsprüfern zur Einsicht und überprüfung vor. Das Ergebnis der Prüfung wurde in der letten Borstandssitzung am 14. März 1938 bekanntsgegeben und der Antrag auf Entlastung des Zahlmeisters und der übrigen Kassedennichter einstimmig angenommen. Zahlmeister Kudolf Fe ix gab eine ziffernmäßig belegte übersicht über den Stand des Bereinsvermögens und die bestehenden Verpflichtungen. Es ist auch heuer troh der wirtschaftlichen Notslage gelungen, Darlehensschuld und Zinsenrückstand etwas zu vermindern. Das ist freilich nur einer ansehnlichen Widmung und besonderem Entgegensommen zu verdanken.

Uber die Bartewirticaft berichtete der Obmann des Wirtschaftsausschusses, Emil Markowsky, Der Umsag erreichte gerade noch die höhe des Bor-

anschlages. Ein von Ing. Subner ausgearbeitetes Schaubild, das die Umfate der letten Jahre darftellte, ließ erkennen, wie fehr die Birtichaft eines Bergbaufes bom Wetter und bon der Forderung oder Behinderung des Fremdenverkehres abhängig ist. Der Besuch mit Autobussen aus dem In- und Ausland ist leider start zurudgegangen. Außer den laufenden Berpflichtungen wurde heuer der lette Reft einer Steuerschuld von 37.325 Ke, die im Jahre 1933 durch die besondere Erwerbsteuer entstanden war, bis auf 1700 Ke abgetragen. Die Betriebsleitung in der Schwarzbrunnwarte hatte Josef Bünsch als Treuhänder des Bereines inne. Da diefer gegen Ende des Jahres mit Rudficht auf sein Alter fein Amt niederlegte, betraute der Berein seinen Gohn Alfred Bunich, ber bisher seinem Bater zur Seite gestanden hatte, mit der Führung des Betriebes. Diese Bestellung ist mit 1. Feber 1938 in Kraft getreten, ba er an diesem Tage die volle Gewerbeberechtigung durch die Behorde erhielt. Der Birtichaftsausschuß ift bemuht, in gutem Ginbernehmen mit bem Birtschaftsleiter dafür zu forgen, daß sich jeder Gaft in der Barte wohl fühlt. Dit besonderem Dante wurde der Stammgafte gedacht und die wanderfrohe Bevolferung gebeten, durch eifrigen Besuch ber Warte gur Erhaltung diefes Bahrzeichens der Stadt und der Landschaft beizutragen. Schon seit längerer Zeit beschäftigt sich der Ausschuß mit der Frage einer ausgiebigen und berläglichen Wasserbersorgung der Barte. Es mußte eine Quelle am Westhang des Schwarzbrunnberges ("Josefsquelle"), deren Ergiebigkeit jahrelang beobachtet wurde, gefaßt und das durch eine Untersuchung als völlig einwandfrei befundene Wasser durch eine Motorpumpe der Warte zugeleitet werden. Die Kosten der Unlage dürften allerdings etwa 40.000 Ke betragen. Zur allmählichen Unsammlung der Mittel wurde ein besonderer Grundstod angelegt. Bon seinem mehr ober minder raschen Wachstum wird es abhängen, wann diese nicht nur wünschenswerte, sondern auch notwendige Anlage durchgeführt werden tann. Bier konnten reichliche Spenden borwartshelfen.

Den Leistungen der eifrigten Wartebesucher ist wieder Dir. Josef Wünsch nachgegangen. Aus seiner Zusammenstellung ergibt sich, das zu den disherigen "Dreitausendern", Karl Berndt (3778) und Wilhelm Massopust (3461), im Laufe des Jahres zwei neue hinzugekommen sind: Franz Wondrat (3042) und als erste Vertreterin ihres Geschlechtes Frau Marie Dir schmann (3017). Ihnen solgen die treuen Wartefreunde mit Vesuchsahlen zwischen eine und dreitausend und die bielen Hunderter. Es ist erfreulich, das unter ihnen auch die Jugend vertreten ist, der sa die Zusunft gehört und damit das Schicksal unserer schönen Vergwarte.

über die Betreuung der Wanderwege berichtete Wegmeister Fachlehrer Draegler. Es waren Erhaltungsarbeiten an Wegfäulen und Wegtafeln vorzunehmen, drei neue Wegfäulen wurden gesetzt und sieben neue zweisprachige Zinkgußtafeln angebracht. Weiter wurde die Berlegung der Kammarke von der Radler Strafe auf den Schneisenweg zum Gutbrunn durchgeführt. Für das Rohlstätter Gebiet murde in gemeinsamer Beratung mit dem Reichenberger Gebirgsverein die Aufstellung von fünf gemeinsamen Wegtafeln beschlossen. Das Gablonzer Bereinsgebiet ift auf funf Ausschufmitglieder zur Betreuung aufgeteilt. Für den fommenden Sommer find Arbeiten besonders im Bereiche des Brojdwißer Kannnes vorgesehen: eine neue Bezeichnung des Alfred Bunsch-Beges, eine Ubersichtstafel bei der Wiesnerbaude. Im Tannengrund sollen vier Begjäulen gesetzt und vier Begtafeln angebracht werden. Die erneuerte frühere übersichtstafel beim Bahnhof wurde überdacht. Der Ausschuß konnte den Darlebensreft von 1000 Ke an den S. D. G. W. zuruderstatten. Die Pfingstsammlung, bei der die Jungturnerschaft erfolgreich mitarbeitete, ergab 4330 Kc, ein Tanzabend in der Warte ("Markierungerummel") 415 Ke. Die Drogenhandlungen Hora und Preifler haben sich durch Spenden von Firnis und Farbe besonderen Dant verdient.

Ferienheim und Herberge in Alein-Jer. Aus dem vom Obmann des Ausschusses, Comund Tuma, versatten und von Ing. hüb ner vorgetragenen Berichte sei erwähnt: Es war heuer die 29. Aussendung, die vom 23. Juli dis 23. August dreißig erholungsbedürftige Kinder nach Klein-Fer sührte. Dr.

Rupf untersuchte die Mädchen zwei Tage vor der Abreise und besuchte mit cinigen Ausschufmitgliedern allwöchentlich das Beim. Ernftliche Ertrantungen sind nicht vorgekommen. Als Beimleiterin waltete wieder — das 25. Mal — Frl. Paula Stiller ihres Amtes. Ihr zur Seite stand als Jugendführerin Frl. Lilli Rasch, die sich durch ihr kinderliebes Wesen so sehr die Herzen der ihr anvertrauten Pfleglinge gewann, daß es beim Abschied heiße Tränen gab In der Urt der Berpflegung wurden einige Neuerungen eingeführt, die fich gut bewährten. Die Koften beliefen fich auf 10.203 Kt. Aufgebracht wurden die Geldmittel durch das Gebirgsvereinskränzchen (1809 Kz), eine Sammlung von Haus zu Haus (1258 Kz), den Blumentag (2503 Kz), Beiträge der Eltern (1460 Kz), Spenden und Zinsen (2137 Kz). Aufrichtiger Dank gebührt allen, die das Wert gefördert haben, besonders der Firma Jos. Kiedel (Bolaun), der Schutherrin Frau Claudia Riedel, Dr. Kupf, den Spendern und Mitarbeitern im Ausschuk.

Bon den Arbeiten des Broidwiger Ramm-Ausschusses berichtete Obmann Alfred Binn fc. Der Weg vom Waldtheater entlang bes Waldrandes wurde in einer Länge von 80 Metern ausgebaut, so daß jest von Brandl ein bequemer und aussichtsreicher Wanderweg auf den Kamm führt. Um diesen Weg der Allgemeinheit zu erhalten, wurde eine Balbede, über die er führt, angekauft. Den Betrag haben Freunde des Proschwiper Kammes aufgebracht, die Gemeinde Broschipt hat den Weg bauen lassen. Diese tatkräftige und vorbildiche Förderung verdient herrlichen Dank. Auf der neuerworbenen Waldede soll später ein Gedenkstein sur den Seimatchronisten Fäger errichtet werden. Seine Einnahmen bezog ber Ausschuß aus bem Ertrag berichiedener Berauftaltungen, ber Turmbesteigung und Spenden. Go tonnten nicht nur die Rinsen mit 4004 Ke gedeckt, sondern auch eine Darlebensrudzahlung von 4478 Ke geleistet werden. Der Baudenwirt Frang Biesner fordert berftandnisvoll die Beftrebungen des Ausschuffes.

Das Wandern und Reifen fand auch heuer wieder Pflege. Manche Wanderung unterblieb allerdings mit Rudficht auf große volltische Beranftaltungen, mande infolge ichlechten Betters Der Obmann des Wanderausichuffes, Franz Beigig, konnte von vier Wanderungen in der engeren Beimat, drei Autobusfahrten in Verbindung mit Fuswanderungen und einer Sonderzugfahrt nach Görlig berichten. Die Ziele der Autodisschrten waren: Bodenbad—Schneeberg—Thisaer Bände— Mückentürmchen—Eichwald—Teplig (Führung Dr. Stadler, 42 Teilnehmer); Schöberstraße—Rumburg—Rixdorf—Schönlinde—Tanzplan—Balzhütte (Führer Alfred Bünsch, 21 Teilnehmer); Riesengebirge, neue Straße zur Goldhöbe (Führung Alfred Bünsch). Auch die Görlig-Fahrt war mit einer dreistlindigen Wanderung zum Toten-, Hoch und Teusselssein verbunden. Der Wanderplan für das kommende Jahr wurde bereits besprochen und in seinen Warundzügen gettgelegt. Verlucksweize sollen Wenderungen in Vereindung mit Grundzugen festgelegt. Bersuchsweise sollen Banderungen in Verbindung mit erd= und pflanzentundlichen Erläuterungen der Beimat durchgeführt werden.

Die Rodelbahu vom Schwarzbrunn (3100 m lang) hatte nach dem Berichte bes Ausschufobmannes Anton Wenisch infolge ber gunftigen Schneeverhaltniffe einen recht guten Betrieb. 7319 Erwachsene und 1100 Schüler löften Robelfarten. Der Erlös wurde zur Bezahlung des Pachtzinses (1000 ks), für die Instandhaltung der Bahn und einige Neuanschaffungen verwendet. Ein Reft von 1763 Ke ift für die Inftandhaltung und Besandung des Gustav Adolph-Weges (Rodelbahn) im Sommer 1938 bestimmt.

Uber den Bflanzengarten bei der Schwarzbrunnwarte konnte Brof. M. Stüt durchaus Erfreuliches mitteilen. Zu den bisherigen Betreuern, Rudolf Bunfch, Kuno Nowotny und Fosef Seibel, ist in Josef Neumann ein neuer freiwilliger und fachtundiger Belfer getommen. Ihrer gemeinsamen, unberdroffenen und uneigennütigen Arbeit ift es zu verdanken, daß der Garten nicht nur gebeiht, sondern auch jum Berweilen und Beobachten einlädt. Durch eine Spende des Dir. Josef Bunsch tonnten die Wege frisch befandet werden. Das Bauerngartlein ift mit den Blumen bepflanzt worden, die man allents halben in unlerer Gegend im Bauerngarten fieht.

In die bon Brof. M. Stut geführte Chronit find alle Ereigniffe aufgenommen worden, die für Beimat und Berein von einiger Bedeutung find.

Den treuen Mitaliedern die dem Berein durch bolle 25 Jahre angehören, wird nach altem Brauch jum Zeichen des Dankes und der Anerfennung der Banderstod mit Schild überreicht. Eines dieser Mitglieder, Abalbert Appelt, ber in ber Bersammlung anwesend war, spendete aus diesem Unlag 50 Ke für den "Bafferfonds".

Der Mitgliedsbeitrag murbe burd einstimmigen Beschlut in ber bisberigen Sobe (12 Ke und 1 Ke Unfallversicherung) belaffen. Allen Mitgliedern wird die Erwerbung des Rabrbuches eindringlich empfohlen.

Bei ber Ergänzungsmahl bes Borftandes wurden bie fatungsgemäß ausscheidenden Borftandsmitglieder: Emil Biebermann, Rudolf Feig, Dir. Alfred Gartner, Dr. Friedrich Homma, Erwin Hora, Comund Horn, Bostmeister Eduard Jung, Franz Mathes, Emil Markowsky, Dr. Bruno Stadler, Dir. Julius Streit, Ernst Ullbrich, Anton Wenisch wiedergewählt und Ing. Artur Fifcher und Rudolf Stolande nen gewählt.

Bu Rechnungsprüfern mahlte die Berfammlung Baul Bujer und

Bans Lang, beibe Bantbeamte,

In feinem Schlugworte fprach ber Borfigenbe, Brof. M. Stut, ben anwesenden Gaften und Mitgliedern für ihre Anteilnahme und allen Gelfern und Forderern bes Bereines für ihre werktätige Unterftugung berglichften Dant aus und schloß die Bersammlung mit dem Bunfche, daß das Bollen und Birten des Gebirgsbereines in der beimattreuen und volksbewuften Bevolkerung Berftandnis und Forderung erfahren moge.

Auskunftsftellen des Deutschen Gebirgsvereines in Gablong a. R.: Papierhandlung Frang Mathes, Sauptstraße 7; Rleiderhaus Alfred Bunfd, Saubtstrake 15 a: Buchandlung Altmann und Borbach, Alter Markt.

Guftab Adolph zum Gedenfen.

Wenn man in Gablong und Umgebung vom Gebirgsverein redete, so dachte man an Gustav Adolph, und wer von Gustav Adolph sprach, der dachte an das Wandern und den Gebirgsverein: so innig war alles, was mit dem Gebirgsbereine zusammenhing, mit diesem Namen verbunden. Kein Wunder, denn mehr als 50 Jahre stand Gustav Adolph in der vordersten Reihe der Kämpfer und Arbeiter für den Bebirgsbereinsgebanken. In den Berhandlungsichriften der im Jahre 1886 gegründeten Ortsgruppe Gablonz des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschken- und Jergebirge ist sein Name unter den Gründern und cifrigsten Mitarbeitern verzeichnet, seit 1903 bis im seine letten Lebensjahre widmete er seine Begeisterung und Arbeitstraft dem Deutschen Gebirgsvereine für Gablonz und Umgebung. Er war kein Freund von vielen und lauten Worten, sondern ein Mann der Tat und der Arbeit. Immer und überall war er zur Stelle, wo man ihn brauchte, nicht nur bei der Beratung, sondern, was im Bereinsleben besonders wichtig ist, auch bei der Ausführung der Beschlüffe. Was der Gebirgsverein in den mehr als dreifig Jahren seines Bestandes unternommen und geschaffen hat: an allem hat Gustav Adolph seinen redlichen Anteil. Wer zählt die Stunden, die er zusammen mit seinem Freunde Adolph Bengler, dem ersten Obmann des Bereines, geopfert, wer mißt die Wege, die er uncrmiidlich und unverdroffen gemacht, um der Sache zu dienen? Und er hat ihr gedient wie kaum ein zweiter durch Wort und Werk und Beispiel. Die Pflege des rechten Wanderns lag ihm besonders am Berzen. Er felbst hat die Heimat im wahrsten Sinne des Wortes erwandert. Seine Erfahrungen aber machte er der Mitwelt nutbar, legte sie nieder in Ausflugsverzeichnissen, Wanderbüchlein, Kührern, Werbeschriften u. dgl., besonders in seiner bekannten Wanderkarte "Bom Opbin bis zur Schneekoppe", die durch ihre sieben Auflagen ihren Wert und ihre Beliebtheit erwiesen hat. Wie uneigennützig und selbstlos Gustav Adolph war, geht hervor aus der Tatsache, daß er den Ertrag seiner Arbeit immer dem Gebirgsbereine widmete. Im Arbeitsgebiete des Gablonzer Bereines legte er den Grund zu der nun ludenlosen Bezeichnung aller Wanderwege und betreute als "Wegmeister" jahrzehntelang diesen Zweig der Bereinsarbeit. Seinem Nachfolger in diesem Amt konnte er erschöpfende Aufzeichnungen und wertvolle Zusammenstellungen übergeben. Rüstig bis ins hohe Alter, nahm er an fast allen Beratungen und Zusammenkunften der Bebirgsbereine teil. Er war deshalb in weiten Kreisen bekannt und als Bahnbrecher und Wegbereiter der Gebirgsvereinssache geachtet und verehrt. Mit vielen führenden Männern verband ihn aufrichtige Freundschaft. Der Gablonzer Gebirgsverein ernannte ihn in dantbarer Anerkennung seiner Leiftungen und Berdienste zum Ehrenmitglied und gab anläglich seines 80. Geburtstages der Robelbahn bom Schwarzbrunn nach Gablong ben Ramen "Gustav Adolph = Beg".



Am 18. Oktober 1937 ist Gustab Abolph im 85. Lebensjahre still und unerwartet von uns gegangen. Wenige Tage vorher hatte er noch mit regster Anteilnahme einen Bericht über die Herbsttagung der Ortsgruppen in Dessendorf entgegengenommen und sich herzlich der Grüße gefreut, die ihm die Teilnehmer der Tagung sandten.

Sein langes Leben war so erfüllt von dem Gebirgsvereinsgedanken, daß man glauben könnte, er hätte für sonst nichts Zeit gehabt. So rühmlich eine solche Ausopferung für eine schone, edle Sache
wäre, man täte ihm unrecht: denn er hat auch sein Leben lang die Pflichten und Aufgaben seines Beruses als kaufmännischer Angestellter und später als selbständiger Geschäftsmann mit dem ihm
eigenen Ernst und aller Gewissenhaftigkeit erfüllt. So konnte er, als
er sich zur Auhe seite, auf schöne Erfolge seiner Lebensarbeit zurückblicken. Und alle, die ihn gekannt haben, werden immer nur mit
größter Hochachtung des guten und edlen Menschen gedenken, der ein
Deutscher in des Wortes schönster Bedeutung, ein getreuer Sohn
seiner Heimat und seines Volkes war. Am 21. Oktober 1937 nahm eine große Zahl von aufrichtig Traucrnden in der Reichenberger Feuerhalle Abschied von Gustav Adolph. Dem Heimgegangenen widmeten Prosessor M. Stütz, Obmann des Deutschen Gedirgsvereines für Gablonz und Umgebung, und Direktor Julius Streit im Namen der Stadt Gablonz a. N. folgende Nachrufe.

Prof. M. Stüt:

"Banderer sind wir alle, die wir unsere Erdentage pilgern. Der Mann, den wir heute auf seinem letzten Wege begleiten, ist ein Banderer gewesen im wahrsten, schönkten und edelsten Sinne des Bortes. Denn er ist immer den recht en Weg gegangen: als deutscher Mensch den Weg des Rechtes, der Pflicht und der Arbeit; das bezeugen alle, die je mit ihm gearbeitet haben, im Beruf oder auf anderem Gebiete: als Sohn und Bruder ist er den Weg der Liebe Güte und Eintracht gewandelt; das wissen und wuhten seine Angehörigen und alle, die je einen Vick in die Familie Adolph tun konnten; wie er den Beg wahrer, aufrichtiger Freundschaft gegangen ist, dabon können Hunderte seiner Freunde erzählen.

Wir aber, der Deutsche Gebirgsverein für Gablonz und Umgebung, wir wissen, daß er. den wir von allem Anbeginn durch Jahrzehnte zu den Unseren, ja zu unseren Besten zählen dursten, auch der rechte, echte deutsche Banderer gewesen ist. Er ist durch Gottes weite Welt gewandert mit offenem Herzen und suchender Seele, leuchtenden Auges und mit wachen Sinnen. Die Heimat war ihm Ausgang und Piel. Immer weiter zog er wandernd seine Kreise, dis ihm die ganze Landschaft bekannt und vertraut war wie kaum einem anderen. Und was er heimbrachte von ungezählten Wanderungen, war Freude an der Natur, Verständnis für Dinge und Menschen der Heimat, aber auch das ungestillte Sehnen, immer wieder hinauszuziehen, Schönheit zu trinken und Lebensfreude zu suchen.

Aber er war nicht Einzelgänger, er wollte Gleichgesinnte um sich haben, wollte, daß auch die Mitmenschen teilhaben an diesem unversieglichen Quell. Darum warb er für dieses Wandern, darum bezeichnete er die Wanderwege, darum schuf er seine Karten, darum sprach und schrieb er von der Schönheit und dem Segen des Wanderns. Vielen war er verläßlicher Führer und heiterer Weggenosse.

Nun ist auch dieser Wanderer zur Rube gegangen, nicht müde und ermattet, sondern still und friedlich wie einer, der eben seinen Weg zu Ende gegangen und ans Riel gekommen ist.

Schweren Herzens und in tiefer Trauer nimmt der Gebirgsberein Abschied von seinem Ehrenmitgliede. Sustab Abolph! Biel hast Du uns gegeben, bist uns Wegweiser und Vorbild gewesen, nimm tausend Dank dafür! Dein Andenken wird nimmer vergehen."

Direktor Julius Streit:

"Überaus groß ist der Berlust, den der Deutsche Gebirgsberein erleidet. Darüber hinaus aber nimmt die breiteste Offentlichkeit, nimmt die ganze Landschaft an der Trauer Anteil.

Beauftragt, im Namen der Stadt Gablonz und ihres Bürgermeisters der Trauersamilie und dem Gebirgsvereine das Beileid auszusprechen, kann ich dies nicht anders und besser tun, als dem Toten öffentlich und in aller Herzlichkeit den besten Dank für sein Lebenswerk auszusprechen.

Sustav Abolph, der übrigens in den Jahren 1924 bis 1934 auch der Gablonzer Stadtvertretung als Ersatmann angehörte, mag als leuchtendes Borbild dafür gelten, wie auch das private und vereinsmäßige Wirlen des Einzelnen für die gesamte Bevölkerung von großer Bedeutung sein kann.

Die Tätigkeit bes Gebirgsbereines reicht in ihrem eigentlichen Birten weit über bas Bereinsmäßige hinaus. Für heimatkenntnis und erkenntnis,

für Bollsgefundheit und Fremdenberkehr kommt der Banderbewegung schon immer ganz besondere Bedeutung zu.

Wenn ich das als Beauftragter der Stadt Gablonz ausspreche, so soll das zugleich die schönste Korm der Unerkennung sein, mit der die Stadt ihrem verstrebenen Bürger hiemit die letzte Ehre erweist.

Denn er, Gustab Abolph, war nicht nur ein Gründer des Gebirgsvereines, er war in des Wortes wirklichster Bedeutung ein Wegbereiter jenes gemeinsstnuigen, nationalen und erzieherischen Schaffens, das wir heute unter dem Sammelnamen des Gebirgsvereines zusammensassen.

Die heimatliche Landschaft wird und kann Sustav Adolph und sein Lebenswert niemals vergessen; ein Ehrenblatt soll in der Chronik der Stadt Gablonka, R. dauernd davon Kunde geben.

Und wir, die wir das Glück hatten, den Hochverdienten und Hochbetagten noch in seinem Schaffen zu kennen, wollen uns das Andenken des Berstorbenen in Dankbarkeit und bleibender Berehrung immer mit jener klaren und gütigen Erinnerung erhalten, mit welcher der milbe Glanz des späten Herbstsonnensscheines die heimaklichen Berge in diesen Tagen überstutet, in denen einer ihrer besten und getreuesten Söhne, Gustab Adolph, den Banderweg angetreten hat, von dem es keine Wiederkehr gibt."

Bücherschau für den Freund der Heimat, Berge und Natur.

"Das Jergebirge und feine Banderungen" betitelt fich ein Beimatbuch, das im Berlage A. Pochop in Neustadt a. d. Tafelfichte erschienen ift. Bersaffer ist Albert Schulde, ein Neustädter. — Schulze wanderte sehend durch das Jergebirge und ließ sich von den Wundern bestvicken, die die Natur so verschwenderisch in den Ferbergen ausgestreut hat. Nicht nur im äußeren Reiz der blaudunklen Berge, die ewig grüne Fichten tragen und umkleidet von Einfamkeit und Frieden sind, liegt die zauberische Gewalt, die jeden festhält, der sich ihnen aufmahmebereit nähert. Sie strömt auch aus dem Gescheben, das seinen duftigen Reigen von Zweig zu Zweig schlingt, aus Moos und Moor, aus Stein und Quellensang. Nachts, wenn die Kobolde ihre wunderlichen Späße treiben, wenn auf dem Elsenplan die Gewänder flattern und im schwarzen Busch die Frelichter auffladern, halten die weißbärtigen Fichten den Atem an und lauschen, weil sie wissen, daß es nichts Schöneres gibt, als wenn die Seele der Heimat zu atmen beginnt. Auch Schulze hat dies ersahren. Er empfand die gang eigenartige Kraft, die im Heimatboden liegt, trank aus ihr und es guiff ihm eine Glut an sein Herz, wie wenn in heißen Julitagen die Somme die Beizenselder zum Keisen zwingt. Mit dieser Glut im Gerzen brachte Schulze mit großer schriftstellerischer Begabung die Eindrücke zu Kapier, die ihn auf seinen vielen Wandevungen gesangennahmen. In seine Erkednisberichte flocht er zahlreiche geschichtliche Daten ein. So entstand ein wertvolles Heimatbuch, das jedem Wanderfreund willtommen sein wird. Wer es lieft, schreitet mit Schulze in die große Bunderwelt des Fergebirges hinein und lernt Land und Loute kennen. Das Titelbild im Bierfarbendruck zeigt einen entzückenden Blid auf Neustabt und die "Königin des Fergebirges", die Taselssichte, es wurde nach einem Entwurf des Kunstgewerblers Franz Tich is de lebergestellt. Ein zweites Bild im Viersarbendruck bringt das Jerlandlied von Albert Schulze, zu dem Albert Se in zel die mustalische Begleinung setzt, und zeigt den Buchberg und die Bleine Ffer. Den weiteren fünstlerischen Buchschmud — Kunstbeilagen nach Aquarellen und Bleistiftzeichnungen — lieferte From Bella Rlinger. Richard Pohl ftellte ein Lichtbild "Binter auf ber Laselssichte" bei. Es sei allen empfohlen, die als Fremde zu uns kommen, um unsere Heimat kennen zu kernen, dann aber auch denen, die wohl schon sahrzehntelang hier wohnen, die jedoch noch nicht Zeit fanden, zu sehen, wie schön es im Fergebirge ist. Die in dem Buch beschriedenen Wanderungen sind nur Richtlinien. Es ist leicht möglich, durch Zusammensassen einzelner Teile immer wieder neue zusammenzustellen. Das Buch kostet 12.35 Kk. (Zu beziehen durch die Buchhandlung Baul Sollors Rache. Reichenberg.) B. B.

"Ferinen", Erzählungen von Ferdinand Schwind, 152 Seiten, erschienen i. J. 1937 im Subetendeutschen Berlag Franz Kraus (Reichenberg), in Leinen ged. Ke 28.85. — Der Hauptreiz dieser Erzählungen besteht in den seinen gedilderungen der heimischen Natur. Nicht umsponst sind in den seinen kamen "Ferinen" zusammengesatt. (Flexinen sind die schwarzen Holdedelsteine auf der Fserviese.) Kleine-Jer, Oberposann und die Einsiedler Gegend sind die Schwind als tiesempssindenden Stimmungsmaler, der Land und Menchen seiner Hauft das II. Gesicht" in Dresden im Jahre 1905 erschwen, also zweite Auflage. Ihre Tiel lauten: "Der Pasiderfranzl", "Bon meinen Bergen muß ich sieden..." (Ein Kapitel aus einer Jugend), "Der Glashüttensehrer" (Fragment aus der Geschichte einer Jugend), "Der Erakhütsel" (Eine Symbolit), "Die Tahlperre" bei Boigtsdach "Kachbarskinder", "Der Sonnenstreif", "Schweider Denkmann, der Aushilfslehrer". Den Erzählungen vorangestellt ist ein Gedicht "Seimweh — Gebannt"; es stellt eine Erinnerung ans Fsergebinge dar.

"Betonte Ginfamteit". Stizzen aus dem Jergebirge. Bon Sans Suber tu s. Breis in Gangleinen 40 Ke. (Bertrieb: Buchhandlung Paul Sol lors Rachf., Reichenberg.) — Die Stizzen charafterisieren das Rergebirge und seine Bewohner gang bortrefflich und so wird das Buch gewiß auch so manchen Leser, der die einsamen, hoheitsbollen, noch mit vielen Wald- und Felsgeheimnissen gefüllten Berge an der Iser bisher nicht kennt, bestimmen, ihnen einmal einen Besuch abzustatten. Die Buchkapitel sind aus einem Serzen geschrieben worden, das in innigster Liebe unseren Bergen zugetan ist. Sie sind ein einziger Hunnus auf unser Fergebirge. In einer der Stizzen lautet es: "Die Welt ist weit und hat viele Wege. Ich kenne auch manchen, der in großartigere und packendere Schönheiten sührt: Gletscher, Firnwelt, Alpenglühen, nichts aber bringt mir die Wärme ins Herz wie der stille, beimatliche Bergwald des Fergebirges. Was er mir gab, nahm ich mit in den grauen Alltag. Es fummt mir durch ben Strafenlarm und schiebt fich in meine machen Träume. Rubglodenklang und blane Berge, Balber in grunem Schweigen, besonnte Bange im Gelb gebleichter Schmielengrafer, schimmernde Grunde und Täler mit hellen Wiesenmatten, häuschen im Silberglanz verwetterter Schin-belbächer, Ebereschbäume mit roten Beeren, und stille Menschen mit einem treuberzigen "Gruß Gott!" auf den Lippen." An einer anderen Stelle des Buches wird das Fergebirge mit einer stillen Insel im tobenden Weltmeer verglichen; unten brauft die sturmgepeitschte Zeit und brandet an den Ruk - oben ist es still. Von den Bergen schaut man in die ruhige Weite der Balber, auf die grünen Bipfel unter sich und in blaue Fernen. Auf ben Balbboben des Zergebirges tann man noch in Ginsamkeit geben, weit weg in die tagelange Einsamkeit, und braucht nicht zu hören die Brandung . . . Latt auch ihr euch, die ihr das Fergebirge kennt, von Hans Hubertus durch die Berge an der Fer geleiten. Ihr werdet dabei viel Neues erfahren. Aus der Kenntnis der Heimat erwächst die Liebe zu ihr.

Das Jahrbuch 1937 bes Deutschen Riesengebirgsvereines (Sit Hohenelbe) und des Braunauer Gebirgsvereines eröffnet B. Maiwald mit geologischen Zeitbildern und geschichtlichen Erinnerungen aus dem Braunauer Lande. Die Biedermeierzeit in Ostöhmen, also die Kultur und den Lebensstil des Zeitabschnittes von 1816 bis 1848, behandelt Dr. K. W. Fischer, wöhrend Dr. Karl Schneider Ostöhmens Kulturgeschichte des 16. Jahrhunderts an ihren bezeichnenden Erscheinungen herausstellt. Mit dem ersten topographischen Landschaftsgemälde des Kiesengebirges aus der Zeit von 1576 bis 1585 macht Dr. Gruhn bekannt und in die Kunst der Gegenwart führt H. G. Trosberg

mit einer Würdigung des Malers Oskar Just. Einen bebeutsamen Beitrag zum Sebensbild des seltsamen Grasen Franz Anton von Spord im Gefüge seiner Zeit hat Dr. E. Bad beigesteuert, dem es auch gelungen ist, die Bibliographie der von Spord veranlaßten Drudwerke erheblich zu vermehren. Der abwechslungsreiche und gewichtige Inhalt des Jahrbuches wird vervollständigt durch den Aufsat von J. Kern über "Das Männchen von Arnsdorf", das nicht als vorgeschichtliches Steinbild angesehen wird, und durch die Abhandlung von V. Maiwald über die Braunauer Fleischerzunst von 1406 bis 1819.

"100 Boltsjagen aus dem Friedländer Bezirt." Bon Hermann Blumer ich. Berlag Franz Kiemer, Friedland i. B. Preis 10 Kz. — Zu dem köstlichsten Volksbute unserer Heimat gehören neben den Bolksliedern die alten Sagen. Uralte Bolksbuuche spiegeln sich in ihnen wider, historische Erinnerungen liegen in ihnen in einer volkstümlichen Denkweise gesangen. Es ist keine bedeutungsvolle Zeit über unsere Seimat hinveggeschritten, die nicht ihren künsterischen Riederschlag in einer Sage gesunden hätte. Der tatsachenbedingte Kern und die einbildungskräftige Umhüllung: wertvoll ist das eine wie das andere. Es ist Vermann Blumrichs Berdienst, sie gesammelt und der breiten Ossentlichkeit in der Form des vorliegenden Buches zugänglich gemackt zu haben. Vom Bolk hat er sie fürs Bolk zusammengetragen. Des Berfasser Bunsch ist auch unser Bunsch: "So geht also wieder himaus in die Wittigauen und Fergebirgstäler, ihr wunderlichen Gestalten der dichterischen Bolksphantasse, hoher ihr gekommen seid! Euer Zauber ist noch ungebrochen. Erfüllt die trümmerbedeckten Burgberge der Heimatsluren wieder mit eurem geheimnisvollen Leben, beseelt die Wälder, derzoubert die alten, grünumsponnenen Steinheiligen auf den Flurmarken! Die Menschen der seimat werden euch, ihr Bundertäter und Missetzt der Sage, schon noch versenen Denn ihr seider Geschleches."

"Die Seele bes Balbes". Gin Buch deutscher Baumcharaftere bon Ludwig Frand Dr.-Walther-Heering-Verlag, Bad Harzburg. — In unserer mit geräuschboller Technit gesättigten Umwelt stellt dieses Buch eine Erlösung dar, wurde es doch mit echtem Sinn für die Schonheit des deutschen Baldes geschrieben. Man geht mit Dr. Frand durch die Wälder und erkennt, was Wälder und Bäume dem Leib und dem Blute des Menschen, dem Herzen und seinem Gemute sind. Hat doch ein jeder von ihnen seine besondere Art, seinen eigenen Charafter, fpricht mit bem Banderer auf feine Beife und in feiner Sprache. Go umfangt uns die Birte in ihrer Minnigkeit, Lichtfreude und mit ihrem welligen Duft wie Dichtung voll Anmut, Leichtigkeit und Lebeschwung; fo führt uns ein Buchenwald unter die Kronen seiner Silbersäulen wie in erhabene Tempel, wo wir mit den Priestern der Borzeit Andacht halten. Und mit wiebiel Rraft, Trup und Belbenglut ftrahlt uns die Giche an, wenn wir ihrem schartigen Riefenleib naben! Aber die dunklen Tannen und Föhren, deren Uhnen längft bor ben Laubbaumen in entschwundenen Erbaltern fampften und flagten, was haben bie erft bon Leben, Rampf und Sieg ju fagen? Ein eberner Urweltgefang tont bon diefen Kronen herunter. Alle rufen und Bieben uns an, wenn wir borüberwallen, mit magifcher Rraft und Liebe, und ein jeder wieder nach feinem Befen und feiner Art, nach feiner Baumperfonlichfeit. Wer fo in den Balbern mandelt, noch umberblidend mit dem Bunderauge des Knaben, angeweht bon ihrem Gein und Berben, der fühlt fich in gesteigerter Lebenskraft eins mit dem Schöpfergeist, der auch ihn gebiert, trägt und wieder ausnimmt. Das Wort "Wald" gestaltet sich von einem Sprachbegriff burch die prächtigen ganzseitigen Photos zu einem naben perfonliden Erlebnis. Ein wesentlicher Teil der Bilder stammt von dem befannten Tierphotographen Herrmann Fischer, Braunschweig. Ganzleinen 48 Kt. (Berstrieb: Buchhandlung Paul Sollors Nachf., Reichenberg.)

"Bunder der Natur". Ein Buch von Steinen, Pflanzen und Tieren von Ewald Schild. 326 Seiten ftark, mit einem Porträt und 15 Mikro-Aufnahmen des Berfassers. — Der bekannte Naturwissenschaftler Ewald Schild legt hier seiner großen Gemeinde von Hörern und Anhängern ein neues, ganz ausge-

zeichnetes Buch vor, das ihn aber auch in einem noch weit größeren Rreise bekannt machen wird. Berade auf diesem Gebiete gibt es wohl eine große Ungahl guter Arbeiten. Wer aber das vorliegende Werk durchblättert, lieft oder gar burcharbeitet, wird begeiftert feststellen, bag Ewald Schild zu ben Ersten auf dem Gebiete einer volkstümlichen Darstellung naturwissenschaftlicher Reuntnisse gehört. Es ist ernste, gediegene Wissenschaft, die in vielen Kapiteln gut gegliedert aufschaut. Aber das Entscheidende bleibt doch, daß die abertausend Raturliebhaber, daß eben alle jene befinnlichen Menschen, die am Werden und Bachsen der Pflanzen und Tiere, an der großen Welt der Gesteine und an der bes Rleinften, feien es nun Batterien oder Rriftalle, ihre tiefe Freude fuchen, in diesem Buche den besten Begleiter und Berater, den es bis jest gibt, finden. Das ausgezeichnet ausgestattete und vortrefflich bebilberte Buch (Berlag Ludwig Nath, Wien III.) ist so vielseitig, daß wohl nur wenige Probleme der Naturwissenschaft bleiben, die hier nicht wenigstens berührt ober angedeutet werden. Darum wirkt fein Inhalt auf jeden Lefer ftart anregend, auf diesem unendlichen Gebiete weiterzuarbeiten und weiterzusuchen. "Bunder der Ratur" ist ein Werk, das man nicht nur einmal liest. Es wird jedem zu einem ftändigen Ratgeber werben, ber zu vielen gludlichen Stunden, im Studium ber großen Bunderwelt der Natur zu finden, führt. (Zu beziehen durch die Buch-handlung Paul Sollors Nacht., Reichenberg. Preis in Ganzleinen K. 57.60.)

"Wütterleins heimatlicher deutscher Sagens und Rärchenwald". Bon Josef Alfred Taubmann nn sind prächtige Sagensammlungen uns geschenkt. Das vorliegende Buch gehört zu ihnen. In bescheidenem äußeren Gewande birgt es einen reichen Sagens und Märchenschaft. Taubmann erzählt sie ehrwürdigen Vätern und lebensfrohen Mütterchen nach, damit sich manch ein Menscherz in späteren Tagen noch erfreuen möge an diesem teuren Vermächtnis unserer Uhnen, an ihrer schlichten Boesse, daß sie Zeugnis geben von der Honen, an ihrer schlichten Boesse, daß se Zeugnis geben von der Honen, Das Gebiet erstreckt sich vom Böhmerwald dis zum Kiesengebirge. Bolt, Lehrer und Priester sollen aus dem Buche ernsthafte Berdundenheit mit der Deimatscholle lernen, die durch Taubmann Gestalt und Sprache gewinnt. Es ist ein Schapkässtelin der Ahnenpoesse. Man kann darin u. a solgende Sagen, dzw. Märchen aus unserem engeren Heimatgebiete lesen: Die Bilwiese und der Junker Kuno von Hammerstein, Die Alte vom Gidelsberge, Der Teusel in Spittelgrund und zahlreiche Erzählungen aus der Heimat des Bassermannleins (Johannesthal dei Dschiz, Bolzenquelle, Gintschners und Hollberge und Die Schapkrube im Rollberge, Der Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Der Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, Per Burggeist auf dem Kollberge und Die Schapkrube im Kollberge, und durch Hollskerteb durch Paul Sollos vielkerze. Das Buch ist aus Heimatlieb

"Ohm Schalls lustige Seimat-Erzählungen". Bon Josef Alf. Taubmann. Das Buch enthält lustige Geschichten aus Kordböhmen von echter deutscher Gemütstiese, urgesunder Frische und Natürlichkeit, die Herz und Sinn erweitern und erquiden. Die Erzählungen erfreuen durch ihre liebevolle Kleinmalerei voll Scharssickigseit, durch ihre kulturgeschichtlich bedeutsamen Gucklastenblicke in unserer Väter Zeit, durch die reine Freude an kernigen Bolksschwänken. Wie bei Baul Keller glaubt man zu sein, wenn man Geschichten liest wie "Dergatsch!" und das im Leben verlorene Lachen kehrt wie bei Gottsried Keller in herzhaften Bokalen wieder. Troß der urgesunden Hausmannskost entbehren die Erzählungen doch nicht der Borzüge, die ein Keinschmester zu stellen pflegt. Das Werk stammt aus dem sprudelnden Born eines reichen Dichterherzens. Si sollte ein richtiges Bolksbuch werden. Breis brosch. 20 Kz. (Zu beziehen durch die Buchhandlung Baul Sollors Nachs. Reichenberg, oder durch Josef Alf. Taubmann, Ausstig 1696.)

"Der lustige Plampatsch". Der Eulenspiegel Rordböhmens und seine Schnurren, Schwänke und Streiche. Bon Josef Alfred Taubmann, Bersfasser bes Heimatromanes "Falkner von Falkenburg" u. a. m. — Taubmanns neuestes Buch ist Adolf König, dem verdienstwollen Wiedererweder der edlen

Klänge unseres heimischen Bolksliedes, gewidmet. Es entrollt köstliche, drollige Schilbereien und kulturbilder aus der Zeit, da unsere Großeltern und Eltern ihr von Politik unbeschwertes Dasein sührten. Der seinsumige Aussiger Dichter Erzdechant Ferdinand Schwind hat es in dem ihm beigessügten Geleitwort glänzend besprochen. Er schreit: "Die Eulenspiegeleien, Schwänke und Schnurren, die an altdeutschen, mittelalterlichen Humor erinnern, seischen Beser und lassen hie ergangene Welt greisdar erstehen, in der die Sonne derborolligen Humors erstrahlte und die Gistblüten der Unzufriedenheit trot einsachster Kebensberhältnisse noch nicht ühre betäubenden Düste entsanden. Es ist die "gute, alte Zeit", die Taubmann schilbert, mit Originalen, die lange ausgestorben sind und auf unserem kulturellen Sandboden nicht mehr gedeihen. Die in ausprechender Polzschnittmanier ausgessührten Gestalten Taubmanns, so ganz besonders Ver Zwidsschlichen Schwänke-macher, der Plampatsch, dernachen, allen aber über der unerschöpsstiche Schwänke-macher, der Plampatsch, bringen uns sehr ohr das verlorene herzgesunde Lachen wieder. Dabei nichts Anstöhiges, kein Snobismus, kein Alphaltpresseruch, sondern derblörperhaste, quellensrische Aussisseit. Taubmann schreibt nicht, um materiellen Borteil zu erhaschen. Das ganze nordböhmische Gebiet liesert die Wosaitsstene zu einem Genrebild in der Manier Adriaens oder Teniers. Taubmann ist eben ein Meister vollskumlicher Erzählungskunst und liebevoller Aleinmalerei." Das Buch gehört wie die anderen Taubmannschen Wersen nicht nur in jede öffentliche Bückerei, sondern in jedes deutsche Haubmannschen Wersen der der der der der kaubmannschen Wersen der der den kont zu der der der nicht nur in jede öffentliche Bückerei, sondern in jedes deutsche Saus. Es kann zum Preise von 17 ks durch die Buchhandlung Kaul Sollo rs Nachs, Reichenberg, oder durch Foses Alsendann, Aussisch der der der der der

"Reuer Führer von Keichenberg und Umgebung." In die von Jos. Sprow atka geschriebenen Rundgänge durch Keichenberg jchlieben sich zohreiche Ausstlüge und Wanderungen (mit Markerungsangaben und Gehzeiten) an, die Rudolf Kauschka, einer der besten Kenner unserer Heimat, zusammengesellt hat. Es sind nähere und weitere Ausstlüge für dalbe und ganze Tage ins delten, Mittels, Kummers und Fergebirge, in die Lausiger Berge, ins Böhrunde Baradies, zur Kesselsohpe und zum Keisträger. Die Zusammenstellung beschräntt sich bewuht auf die schönsten Punkte unserer Deimat. Vertehrsreiche Straßen sind wöglichst gemieden, angegebene Wege sind selken wiederholt. Preis 15 Kk. Vertrieß: Buchhandlung Sollors, Reichenberg.

"Das Buch vom Balbe." Kon Gustab Leutelt. Der Jergebirgspoet gibt hier eine reise Gabe seiner edlen Kunst. Der Wald seiner Berge hat es ihm zeit jeher angetan und wo immer Leutest in seinen Komanen ihn schildert, verrät sich seine Liebe zu ihm. Der Band vereinigt eine Keihe wunderlieber Naturbilder, die Leben und Weben des Waldes, sein Leid und seine Freuden darziellen. Die Sprache ist sössten des Waldes, sein Leid und seine Freuden darziellen. Die Sprache ist sösste ist vollkommen Lyris. Kur einer, der sein ganzes Sein dem Walde vertraute, wird von ihm so besohnt, daß er ihm Leben und Krast spendet. Den Buchschmuck zeichnete E. En z man n, dem das Jergedirge zur zweiten Heimat geworden ist und den es zum Künstler reisen ließ. Sanzeleinen Ks 18.50. Vertrieß: Buchhandlung Sollors, Keichenberg.

Jedem deutschen Rinde die

"Anuthen Jugand"

Jährlich 10 Sefte beften Leseftoffes

Beftellungen nimmt entgegen die Berwaltung ber "Deutschen Jugend", Reichenberg, Schützenstraße 7

Sie erledigen Ihre Geldgeschäfte rasch und vorteilhaft bei der

Kreditanstalt der Deutschen

Prag II., Krakauergaffe 11

verwaltungskapital: 1200 Mill. Kč Haftungskapital: 120 Mill. Kč

81 Niederlassungen Zweiganstalt: Reichenberg

Verlangt und bevorzugt überall

unser gutes heimatliches **Qualitäts-Mineralwasser**Maffers dorfer



Wohlschmeckend, erfrischend, belebend! Erstkl. Heilwasser bei Nieren-, Harn- u. Blasenleiden Dem Gesunden vorbeugend, dem Kranken heilend!

Brunnenversendung Josef Weber, Maffersdorf



Jeschken

1010 Meter über dem Meere.

Schönstes und sohnendstes Ausflugdziel in der Umgebung Reichenbergs. Berühmt durch seine herrtiche, weitumfassende Rundsicht. Bon allen Seiten auf bequemen, gut bezeichneten Wegen leicht erreichbar. Bon der Endstation ber Reichenber-

ger Straßenbahn in Oberhanichen (Linie 3) eine Wegstunde entfernt. — Fahrstraße bis zum Jeschstenhause.

Perfonen-Seilbahn Dberhanichen-Jefchten.

Auf dem Bipfel des Berges das

Feschkenhaus

Eigentum des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschken- und Isergebirge in Reichenberg

Zeitgemäß eingerichtetes Berghaus. Borzügliche Unterfunft und Berpflegung. Gastraume für 500 Personen. 23 Fremdenzimmer. Billige Massenlager. Jugendherberge. Dampsheizung. Elektrisches Licht. Wasserleitung. 28 m hoher Turm mit Aussichtsplattform. Araftwagen Unterstand.

Alte Jefchkenbaude mit 200 Personen Fassungeraum.

Reinsprecher 3081 Reichenberg. Drahtanschrift: Jeschenbaus, Reichenberg.

Dem Mintersporte bient vor allem die Jeschten-Rodelbahn, bie schönste und sportgerechteste aller Rodelbahnen.

Ausgezeichnetes Sfi-Belande.

Austünfte durch den Deutschen Bebirgsverein', Reichenberg.

Fremdenverkehrs-Auskunftsstelle in der Ranglei des Deutschen Gebirgsvereines fur bas Jeschen- und Jergebirge in Reichenberg, Bahnhofstraße 55. Fernruf 3080.

Des weiteren erteilen Auskünfte über das Jeschken- und Jergebirge der Nordböhmische Automobilklub (vereinigt mit dem Kraftsahrerklub) in Reichenberg, Hotel Schienhof, Gisengasse 1, Fernruf 2400; die

Schöpfersche Buchhandlung Paul Scholz, Altstädter Plat 12; die Buchhandlung Paul Sollors Nachfolger, Altstädter Plat 22, Fernruf 3471; das Sporthaus Vater (Inhaber M. Leimer & Co.), Schütenstraße 42, Fernruf 3406.

Sammelstellen für die Ferienheime: granz Bartofch, Bahn-Rasper, Porzellanwarengeschäft, Bahnhosstraße 39. Schöpfersche Buchhandlung Paul Scholz, Altstädter Plas 12, und in der Vereinskanzlei.

Ansichtskarten für das Jeschen- und Isergebirge (Sommer- und Winteransichten) hält stets in großer Auswahl und bester Ausstährung vorrätig der Deutsche Gebirgsverein in Reichenberg. Wiederverkäufer erhalten Vorzugspreise. Ginzeln käustich in allen Buch-, Papier- und Ansichtsbartenbandlungen und in den meisten Tabaktrasiken.

Anmeldungen von Mitgliedern werden jederzeit entgegengenommen in der Vereinskanzlei, von samtlichen Mitgliedern des Hauptausschuffes des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschken- und Isergebirge in Reichenberg, in den Auskunftsstellen in Reichenberg und von den Leitungen der Ortsgruppen.

Vereinsabzeichen find erhältlich in der Bereinskanglei, in den Auskunftoftellen in Reichenberg und im Jefchenhaus.

Touristen-, Alpen-, Auto-, Radfahrer-, Flußwander-

Karten und Führer

der verschiedensten Gebiete und Städte finden Sie

in reichster Auswahl vorrätig

in der

Buchhandlung Sollors, Reichenberg

Wanderer,

fchüße bei Deinen Wanderungen Flur, Wald und Wild und halte Dich ftreng an die vom Deutschen Gebirgsvereine

marfierten Wege

Grandhotel "Goldener Löwe"

Reichenberg

Jeder Komfort der Neuzeit. Zimmer in jeder Preislage

Das führende Haus am Platse

Kaffeehaus · Restaurant · Garagen

Fernsprecher 3152

Hotel "Imperial" "Terminus"

Reichenberg, Bahnhofstraße 27 und 37

Restaurant + Café + Bar

Konzert und Tanz + Dachgarten-Terrasse + Bierstübl

Das Beste für Gast und Auto + Ermäßigte Preise

Der "SCHIENHOF", Reichenberg

Hotel+Kaffee+Restaurant+Diele

bietet zu angemessenen Preisen alles in bester Qualität und Aufmachung, was der Erholungsbedürftige und Wanderer von einer Gaststätte von Ruf erwarten kann.

Fernsprecher: Hotel 3737 + Kaffee 2817



PILSNER URQUELL

Augarten-Howorka Reichenberg, Färbergasse 11

Fernsprecher 4190

Kotel und Cafe "Rathaus" Restaurant "Urstoffhalle"

Reichenberg, Altstädter Plat

Café 2966

Gernsprecher:

Botel 2574



Das Speisehaus von Ruf

Menu nach Wahl 8-9 Kö Babelfrühftud Gepflegte Biere und Weine

Gegenüber dem Reichenberger Bahnhof + Fernsprecher 3064

WEBER'S RESTAURANT

"Zum goldenen Lamm"

Reichenberg, Masaryk-Platz 8 (Mitte der Stadt)

Modernst eingerichtetes Speisehaus u. Café, erstklassige Küche u. Keller, Pilsner Urquell, Bierslübel mit ermäßigten Preisen, Vereins- u. Fremdenzimmer. Telefon 3760

Volksgarten, Reichenberg

Fernruf - Nummer 3623.

Inmitten des Stadtparkes und am Hochwalde gelegen. — Endstelle der Straßenbahn. — Anerkannt vorzügliche Speisen und Getränke. Täglich Konzerte.

Karl Lerch, Pächter.

Großhandlung für Qualitätsweine Schaumweinkellerei, Weinstuben Wilhelm Bergmann

V B

Fleischerg. 7 u. 9. Reichenberg Färbergasse 2

Gegründet 1857 Fernruf Mr. 3186, 2102

Hotel- und Familien-Gaststätten



"Ruggnebbowfne Jof"

bei Reichenberg

zum Besuche bestens empfohlen. Bäder, Autogaragen. + Ab 1. Mai auch Gartenrestaurant.

Touristen mit Berufung auf dieses Buch ermäßigte Zimmerpreise

Telefon Nr. 2124.

Fritz Maier, Pächter.

Liebieg-Warte+

(früher Hohenhabsburg) Seehöhe 550 m ii. d. M.

Schönster Ausslugsort in unmittelbarer Nähe Reichenbergs

Altertümlich gehaltenes Bauwerk mit mächtigem Turm. — Malerische Aussicht. — Täglich frisches Sausgebäck u. Karlsbaber Kaffee. — Vom Volksgarten (Endpunkt d. Straßenbahn) auf bequemen Wegen in 20 Min. erreichbar. — Autostraße. — Saba-Empfänger. Anton Heder's Wwe.

Bei einer Fahrt in das herrliche Isergebirge, Sommerfrische Friedrichswald, Weberbergbaude, Königshöhe, Christiansthal wähle man die

RLAUE AUTORUSLINIE

Herrliche Alpenstraße. Wunderbare Rundsicht. Bequeme, saubere Wagen. Erprobte Führer. Sonderwagen stehen jederzeit zur Verfügung.

Zu bestellen bei

R. HORN, Friedrichswald 155, Telephon 8307

ER-HARZDORF

Gemütliches Familienlokal. Herrliche Terrassen - Gartenrestauration mit Lauben, Tanzdiele. Bei guten Speisen und Trank angenehmster Aufenthalt im Sommer, sowie im Winter täglich gut geheizte Lokale. Wintersportplatz. Eigene Rodel- und Ski-Aufbewahrung.

Die Gastwirtschaft ist am markierten Wege 🔳 blau von der Schiefstätte (Harzdorf) nach Rudolfsthal. Täglich Frei-Konzert und Tanzgelegenheit. Autobushaltestelle der Linie Reichenberg - Johannesberg.

Ergebenst JOSEF APPELT, Gastwirt

TRINKT HEIMISCHES BIER



Sommerfrische · Wintersportplatz Rudolfsthal bei Reichenberg

Rubolfsthal Schönst gelegener Luftkurort in-mitten des schönen Isergebirges.

Seehöhe 625 m. Umgeben v. ausgedehnten Waldungen. Schöne, gepflegte Wege. Günftiger Ausgangspunkt für Wanderungen nach allen Richtungen des Jergebirges. Idealster Wintersportplat ber Umgebung. Serrliche Stigelande für Anfänger und Fortgeschrittene. Schöne Robelbahn gegen Reichenberg u. Ratharinberg auf der Strafe. Autobuslinie Reichenberg-Rudolfsthal-Friedrichswald. Für Erholungfuch ende fteben gentigend faubere Zimmer in Gaft- und Privathäufern zur Verfügung. Alustinfte erteilt bas Gemeindeamt Rudolfsthal bei Reichenberg.

Geehöhe 660 m

Vergrößerte, der Neuzeit entsprechend eingerichtete Gafträume u. beliebter Ausflugsort am Sauptwege ins Jiergebirge für Touriften und Sommerfrischler, schönstes Gelände für jämtliche Wintersportler. — Autobusstation Linie Reichenberg — Johannesberg. — Fremdenzimmer. -Gute Bewirtung, mäßige Preise. — Sochachtungsvoll Anton Jahn

Gastwirtschaft .. Weber Christl

1 Wegstunde vom Volksgarten.

Beliebter Ausflugsort für Touristen in das Isergebirge, Autobusstation der Linie Reichenberg (Hauptpost)-Johannesberg. Ideales Wintersportgelände für alle Wintersportler. Der neue Skiweg Friedrichswald-Rudolfsthal—Reichenberg führt 21/2 Minuten bei der Gastwirtschaft vorbei. Garten, Veranda, Liegestühle, Tanzgelegenheit. Anerkannt gute Speisen und Getränke bei mäßigen Preisen.

Für sorgfältige Bedienung sorgt der Wirt Josef Hauser und Frau.

ERBERGBA

ISERGEBIRGE, 822 m über dem Meere.

Idealer Wintersportplatz und herrliche Sommerfrische in waldreicher Isergebirgsgegend. Die Baude ist ganzjährig geöffnet. Die schönen Gasträume, Terrassen, Balkone und Fremdenzimmer, die auf das neuzeitlichste eingerichtet sind, laden nicht nur den Wintersportler und Touristen, sondern auch den Sommerfrischler und Ruhebedürftigen auf das herzlichste ein. Die Baude liegt an dem neuen aussichtsreichen, bequemen Fernwege: Reichenberg - Harrachsdorf (Riesengebirge) grün, sowie an dem von der Baude 10 Minuten entfernt liegenden Kammwege: Reichenberg — Schneekoppe, blau. Autobus-haltestelle der Linie Reichenberg — Friedrichswald — Johannesberg. Fernsprecher 8315. Postamt Friedrichswald, (Autostraße.) Für eine gute Küche sorat die Besitzerin Marie Zenkner.

Sommerfrische · Wintersportplatz

Friedrichswald b. Reichenberg

3um Wochenende • 3um Sommerurlaub • 3um Wintersport nach

Friedrichswald im Isergebirge

Luftkurort • Gommerfrische • Wintersportplatz

700 m bis 1084 m Seehobe

Unterkunft: Peivatwohnungen, Pensionen, Gasthöfe, Bauden. Badeteich, Eislaufplat, Autobusverbindung mit Reichenberg u. Johannesberg

Austünfte: Fremdenverkehrsverein Friedrichswald bei Gablong a. n.

Gasthaus "Zur Talsperre"

früher "Trompeter", Friedrichswald

Besitzer: FERDINAND SCHOLZ Schöner Ausflugsort, schattiger Garten, am Hauptwege Jeschken-Schneekoppe gelegen. Ausgangsu. Sammelpunkt der Skifahrer in das Isergebirge. — Autobushaltestelle.

Adolf-Baude, Friedrichswald

im mittleren Ortsteile, am Fuße bes Sohen Kammes gelegen

Gemütlicher Winteraufenthalt, angenehme Sommerwohnung. Aufmerksame Verpstegung ohne besondere Verechnung von Bedienungsgeld. Terrasse, Liegestühle, Stigelände, Fremdenzimmer. Erstklassige Ronzert- und Tanzkapelle.

Es halten fich ergebenft empfohlen Die Wirtsleute.

Gastwirtschaft Waldbaude Briedrichswald.

Ruhige, sonnige Lage. Fremdenzimmer. Matratenlager. Gute Verpflegung zu mäßigen Preisen. Volle Pension. Schwimmbab in nächster Nähe.

Franz Rösler u. Frau.

Reue Königshöhbaude

Eigentum ber Ortsgruppe Johannesberg und Umgebung bes Deutschen Gebirgsvereines für bas Seichken- und Ifergebirge.



858 m ü. b. M. Schönster Dunkt im Sergen des Biergebirges, umgeben von würzigen, tiefen Nadelwäldern u. reicher Gebirgsflora. Der Rundblick reicht von der Schneekoppe bis in die Böhm. Gächs. Schweiz. Die neue Baude bietet 500 Gäften bequeme Unter-

funft. Fremdenzimmer. Um Kaupt-Wanderwege Leschken—Schneekoppe gelegen. Gute Autostraße unmittelbar bis zur Baude Auto-Parkplat. Große Bewegungsfreiheit der Gäste um die Baude. Ideales Stigelände. Rüche und Keller bieten zu jeder Zeit das Beste. Fernsprecher 8321, Anschluß an Johannesberg—Friedrichswald. Josef Kalbas, Gastwirt.

Karlsbergbaude im Isergebirge

Karlsberg, Post Ob.-Maxdorf. Seehöhe 755 m

Erststassiges Wintersportgebiet sowie ideale Sommersrische. In 3/4 Stunden von der elektrischen Bahnstation Johannesberg (Endstation) und vom Bahnhof Josefsthal-Magdorf erreichbar. Kerrliches Stigelände und schöne Ausstüge in die Umgebung. Gutbürgerliche Küche, beheizbare Fremdenzimmer, schöne Lokale, solide Preise, neue Bewirtung.

Es halten sich bestens empfohlen Erich Mitlehner u. Frau.

Sommerfrische Christiansthal

798 m ü.d.M. ● Im Herzen des Isergebirges, ruhig und idyllisch gelegen, von meilenweit sich ausdehnenden Waldungen rings umschlossen.

Idealer Wintersportplatz

Von Reichenberg über Rudolfsthal-Friedrichswald in $2^{1}/_{2}$ Stunden, mil Autobus von Reichenberg bis Friedrichswald, von hier in 1 Stunde und vom Bahnhof Josefsthal-Maxdorf In $1^{1}/_{2}$ Stunden auf guten Wegen erreichbar

Die Gastwirtschaft in Christiansthal

hält sich allen Besuchern bestens empfohlen • Aufmerksame Bedienung Maßige Preise • Hochachtungsvoll Anton Peukert, Gastwirt



Seibthübelbaude

im Isergebirge. Post Ober-Maxdorf.

Eigentum des Deutschen Gebirgsvereines Ortsgruppe Oberes Ramnittal.

14 Meter hoher Aussichtsturm. Wintersportplag, 819 mü. d. M.

Freundliche Gasträume. Große geschlossene Veranda. 3 Fremdenzimmer mit 7 Betten. 2 Couristenlager mit 15 Matragen. Gute Unterkunft und Verpstegung. Volle Pension täglich Kč 25.—. Menii Kč 8.—. Vorzügliche bürgerliche Rüche.

Um gütigen Zuspruch bittet grang Mitesch, Pachter.

Brambergbaude Deutschen Gebirgs-

vereines für das Teschren: u. Jser-Gebirge **Wiesenthal a. N.** zernruf 9810 (Anschluß Gablonz a. N.) 791 m ü. d. M. Schönster Punkt im Jsergebirge. Die freie Lage crwöglicht einen herrlichen Rundblick vom Riesen:



gebirge bis zur Laufche. 30 m hoher steinerner Turm. Neu angebaute Sommerterrasse. Die erheblich vergrößerte Baube bietet 300 Beschuchern bequeme Unterkunft.

Bier gut eingerichtete Frembengimmer vorbanden. – Die Brambergbaude tiegt am Kammweg Jeschken—

Schneekoppe sowie am Fernweg Reichenberg- Grunthal (Berg- und Talmeg). In den Wintermonaten vorzügliches Stigelande. Borgugliche Bewirtung. Pachter: Karl Frant, ebemaliger Direktor im Café "Corso", Gabsonz.

Bevorzugen Sie bitte

bei Ihren



Wanderungen, Reifen fowie bei Einkäufen die im Jahrbuch anzeigen den Häufer

Sommerfrische Wiesenthal a. A.

Gtädtisches Schwimmbad

Wiefenthal a. N.

Serrliche, waldumfäumte, staubfreie Lage. Klares Wasser. Größe 50×22 m. Modernste Bauausführung. Allen sportlichen Anforderungen entsprechend. Beliebtes Wochenend-Ausflugsziel.

Turnhalle Wiefenthal a. N.

Die bürgerliche Gaftstätte.

Angenehmer Aufenthalt. — Aufmerksame Bedienung.

Bruch, Pächter.

Zurnhallen-Lichtspiele

Vollendete Wiedergabe deutscher Tonfilme. Anerkannte Klangreinheit. Vorzügliche Akuftik. Deutscher Turnverein I, Wiesenthal a. N.

Apotheke, Wiesenthal a. R.

Bh. Mr. Walther Martert

Alliopathie

Somoeopathie

Lager sämtlicher Urzneimittel und Spezialitäten, Mineralwässer, Berbandstoffe, Seilfräuter und kosmetischer Urtikel zur Saut- und Körperpslege.

Ifergebirgsbaude Neuborf 333

Telefon 9521 Anichluß Gablonz

Zentral gelegen. Serrlicher Rundblick in das Iferu. Riefengebirge. Warme u. kalte Rüche zu jeder Tageszeit, gut abgelagerte Biere und Weine. Tanzgelegenheit. Fremdenzimmer. Besither Otto Friedrich

Gpar- und Vorschußberein

registrierte Genossenschaft m. b. S. in

Wiefenthala. N.

Telefon 9117.

Postscheck-Ronto Prag 45.973.

Verwaltungsvermögen 14 Millionen Kč.

PARKHOTEL MORCHENSTERN

im Isergebirge (Nordböhmen) auf waldiger Anhöhe + 660 m ü. d. Meere

> Ausflugsgaststätte – Wochenendziel Pension Sommer und Winter

Heim der Ortsgruppe Morchenstern des D. G.-V. f. d. Jeschken- und Iser-Gebirge Schöne Fremdenzimmer + Fließendes Wasser + Bäder + Garagen. + Tagespension mit Zimmer 34 Kč. + Telephon 93.233 + Auskünfte und Prospekte

In Eigenbewirtschaftung des Anpflanzungs- und Verschönerungsvereines Morchenstern

Nach der Tour trinkt stets



aus dem

Bürgerlichen Bräuhause in Pilsen

Es erfrischt, stärkt und fördert die Verdauung

Berlange

in Deiner Wander-Raftstätte das Jahrbuch bes Deutschen Gebirgsvereins Reichenberg!

Werbe

Mitglieber für ben Deutschen Gebirgsverein! Du ichütest die Beimat.

Sommerscische Oberes Ramnitztal

Bergwirtschaft "Juselkoppe" OberJosefsthal

Bequemer Aufstieg in ½ Stunde vom Bahnhof Josefsthal. Berrlicher Ausblick auf das Obere Kamnittal. Als Ausstugsort allen Touristen, Bereinen und Schulleitungen bestens empschlen. Die Bergwirtschaft ist nur Sonntags geöffnet. Schülerausflüge wollen daher vorher angemeldet werden.

Ortsgruppe Oberes Ramnittal des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschken- und Jergebirge.

Hotel "Central", Josefsthal

Empfehle den geehrten Touristen und Serren Reisenden meinen drei Minuten vom Bahnhof gelegenen Gasthof.

Schön eingerichtete Fremben-, Vereins- und Gefellschaftszimmer. Warme und kalte Speisen, vorzügliche Pilsner, Massersdorfer und Gablonzer Viere, in- und ausländische Weine, Stallung im Hause.

Sochachtungsvoll Rudolf Bujer, Pachter.

Hotel "Post", Unter-Maxdorf

Alltbekanntes Touristenheim. Empfiehlt seine freundlichen Gast- und Fremdenzimmer sowie die erstetassige Wiener Rüche, vorzügl. Kaffee und Hausgebäck. Gut gepflegte Pilsner und Gablonzer Biere und echte Naturweine. Großer, schoner Saal sowie die berrliche Veranda mit Klavieren stehen jederzeit für Vereinsansstüge und andere Frestlichkeiten zur gefl. Verfügung. 3 Minuten von der Station Joseisthal-Unter-Mazdorf. Endstation der Autobus-Linie Gabonz — Unter-Mazdorf-Joseisthal. Studentenherberge.

Sigmund Simon & Sohn, Josefsthal

bei Gablonz a. d. N.

Glaswarenfabrit, Erzeugung von feingeschliffenen Gebrauchs- und Lugusartikeln sowie Brautausstattungen usw. Blei-Kristall. Jergebirgs-Erzeugung.

In Ihrem Interesse-

liegt es, wenn Gie bei Einfauf und Einfehr in erster Linie die Wanderer-Inferenten berücksichtigen. Gie werben bort gut bedient



Spihberg

die Perle des Isergebirges

809 m ü. b. M.

Eigentum der Ortsgruppe Albrechtsborf und Umgebung des Deutschen Gebirgsvereines f. d. Jeschten- und Jergebirge

herrliche Rundsicht in die industriereichen Täler des Isergebirges. Autozufahrt bis zum Gipfel. 6 Fremdenzimmer, 2 Rodelbahnen.

Nächste Bahnhöfe: Georgenthal - Albrechtsborf, Unter-Morchenstern, Cannwald-Schumburg, Tiefenbach-Deffendorf. Post: Albrechtsborf.

Pachter: Richard Blabut.

J. Schowanek

Solzperlenfabrit

Albrechtsdorf, Isergebirge

Erzeugt:

Andenken: Artikel, Fotoständer, Fotoalben, Broschen, Abzeichen usw. für Kurorie, Sommersfrischen und Gebirgsbauden

FEIXBAUDE NEUSTÜCK TALSPERRENBAUDE UND FRIEDRICHS RESTAURANT

DARRE-POLAUN im Isergebirge

halten sich bei Wanderungen und Vereinsausflügen bestens empfohlen. Gute Küche, Schöne Fremdenzimmer, Mäßige Preise, Bade-Gelegenheit, Kahnfahrt, schöne Liegewiese. Mitglieder des Deutschen Gebirgsvereines.

Klein-Ifer (Wilhelmshöhe)

Gastwirtschaft Buchbergbaude

und Neue Baude mit Zentralheizung, elektrischem Licht und insgesamt 70 Betten. Söchft und schönft gelegene Baude im böhmischen Jergebirge mit, schöner Aussicht auf das Jer- und Riefengebirge. Seehöhe 932 m liber dem Meere. Sertliche Sommerfrische mit freundlichen Fremdenzimmern zu mäßigen Preisen. Im Winter auch beizdere Zimmer. Der Winteraussenthalt bietet ein herrliches Feld für Sport. Bequem zu erreichen von den nächsten Bahnstationen Polaun, Weisdach, von preußischer Seite Station Karlsthal, Jatobsthal. Autobuslinie Polaun – Kiein-Jier – Wittighaus (nur im Sommer). Josef Tip.

Gasthof "Zur Pyramide"

empfiehlt den geehrten Wanderern und Reisenden seine neuzeitlich eingerichteten Gast- und Fremdenzimmer. Seehöhe 846 m 0. M. Herrliche Sommerfrische bei voller Verpflegung u. mäßigen Preisen. Gute Küche zu jeder Tageszeif. Großer u. schöner Saal vorhanden. Im Winter heizbare Zimmer. Der Winteraufenthalt bietet ein herrliches Feld zur Ausübung des Skisportes. Zu erreichen von den Bahnstationen Polaun, Grünthal, Weißbach, preuß. Stationen Jakobsthal-Karlsthal. Um gütigen Zuspruch bittet FRANZ KUNZE, Besitzer.

Bastwirtschaft "Ierhof" Brunthal im Isergebirge

in nächster Nähe des Bahnhoses gelegen, empfiehlt den geehrten Wanderern und Reisenden seine neuzeitlichzeingerichteten Gasträume und Fremdenzimmer. Wanderer finden günstig gelegene, einsache und gute Unterkunft; vorzüglich geeignet als Ausgangspunkt für vielerlei Fahrten in das wildromantische Ifer- und Riesengebirge. Ausklünfte. Gute Rüche und Getränke. Volle Verpslegung und Wohnung für längeren Ausenthalt. Mäßige Preise.

Bochachtungsvoll Beinrich Weinert, Baftwirt.

Sommerfrische und Wintersportplat

Waldbaude

Murzelsborf

800 m ü. d. M., 10 Minuten vom Grenzbahnhof Volaun entfernt, mitten im Walde gelegen, staubfrei. Herrliche Fernsichten gegen das nahe Iser und Niesenzgebirge. 30 Fremdenzimmer, Kalt- und Warmwasserleitung mit Bad. Separates Logierhaus. Ligenes höhenfreibas. Getränke und Speisen von anerkannter Güre. Ideales Skigelände für Anfanger und Fortgeschrittene. Eigener Skilehrer im Hause. Telephon: Wurzeledorf (Korenov) Nr. 4.



Glockensteinbaude

gegenüber dem **Bahnhof Polaun** auf dem Höhenzuge 802 m ü. d. M. gelogen, auf schattigem Wege in 15 Miru'en bequem zu erreichen. Autozufahrt von Schenkenhahn (Bezirksstraße Tannwald Harrachsdorf). Sonnige Terrassen, Veranda, Autogarage, fließendes Kalt- und Warmwasser, Bad, Liegewiesen, Promenaden, Waldungen. - Gelände für alle Wintersportarten, Rodelbahn, Sportlehrer. Anschrift: Glockensteinbaude, Schenkenhahn bei Tannwald. — Telefon Pfichowitz 2 Nr. 2.

Commerfrische / Höhenluftkurort / Winterfportplat

Rößlerbaude

Erbant 1928 auf der Buchsteinhöhe im Jergebirge (Stefanshöhe). Herrliche Lage mitten im Walde, sehr gutes Stigelände. Worzügliche Unterstunft u. Verpstegung bei mäßigen Preisen. Neugeitlich eingericht. Fremdenzimmer mit Zentralheizung. Bei längerem Aufenthalt Pensonöpreis. Won der Bahnstation Tannwalde Schumburg 11/4 St., Przichowih in 1/2 St. u. Polaun (Grünthal) in 11/4 St. zu erreichen. Die Vaude liegt am Hauptwege, Teilstrecke: "Bad Wurzelsdorf-Przichowih". Autozusahrt von Przichowih aus.

Fernsprecher Nr. 9 Przichowitz.

Johann Rößter, Befiber.

Talbaude, Wintersportplatz

Post: Przichowitz 2

Ungef. 700 m über dem Meere. Schöne Zimmer, gut bürgerliche Rüche, Garage, eigene Wasserleitung, mäßige Preise, Zentralheizung

Besiger Albin Sujer

BAD WURZELSDORF im Isergebirge

Post- und Telegraphenamt Wurzelsdorf. Fernruf Nr. 3. Drahtanschrift: Kurverwaltung Wurzelsdorf. Bahnstation Polaun Č. S. D. (vorm. Grünthal). Günstige Bahn- und Autobusverbindungen nach jeder Richtung. Kurhats (heilkräftige Moor-, Schwefel- und elektr. Bäder von Mai bis September) und Hotel mit schönen Fremdenzimmern, Bädern und großen Gesellschaftsräumen. Garagen und Stallungen. Gute Beherbergungsmöglichkeit für Schulen und Vereine. Empfehlenswerte Sommerfrische und Wintersportplats. Geptlegte Parkanlagen und gute Spazierwege in den nahen umliegenden Wäldern.



Auf zur Buchsteinwarte!

958 m über dem Meere Der Deutsche Gebirgsverein für das Jeschken- und Isergebirge empfiehlt Fremden u. Einheimischen den Besuch d. steinernen Aussichtsturmes auf der

Buchsteinhöhe! Dem Blicke der Beschauer bietet sich ein entzückendes Bild des bewaldeten Isergebirges mit seinen herrlichen Bergen, Tälern und zahlreichen Ortschaften, des Riesengebirges und des Jeschkenzuges. In der nächsten Nähe des Turmes befindet sich die Gastwirtschaft Rößlerbaude, wo auch bei verschlossener Turmtür der Schlüssel zu haben ist. Gut bezeichnete Aufstiege von allen Seiten. Auskunftsstellen sind in Unter-Polaun, Ober-Polaun, Wurzelsdorf (Bade-Gastwirtschaft) und Schenken-Studentenherbergen in Unter-Tannwald, Ob.-Tannwald, Bad

Wurzelsdorf u. Wilhelmshöhe (Kl.-Iser). Nächste Bahnhöfe: Tannwald, Polaun, Prziehowitz (Böhmen) und Strickerhäuser (Preuß. Schlesien). Ortsgruppe Wurzelsdorf u. Umgebung des Deutschen Gebirgsvereines f. d. Jeschken- u. Isergebirge.

In Ihrem Interesse

liegt es, wenn Sie bei Einkauf und Einkehr in erster Linie die Wanderer-Inserenten berücksichtigen. Sie werden dort gut bedient.

Harraysdorf — Neuwelt — Seisenbach

Riefengebirge

Hotel "Erlebach"

Touristen und Sommergaften als gutes Haus bestennt bekannt. Bentralheizung, stießendes Wasser, Mietauto. Babulation: Volaun - Rochlig - Struckerhäuser. Fernr. Neuwelt 6, Tage u. Nachtverbindung nach Bentrale Tannwald. Endstation ber Antobustinie Volaun-Neuwelt-Harrachedorf. Besiger Franz Erlebach

Hotel Kotrba - Reuwelt

empfiehlt den Banderern und Sommerfrischtern seine freundlichen Gaftraume. Gute Ruche und Getrante sowie saubere Fremdenzimmer mit fließendem Baffer. Mäßige Preise. Eigene Fletscherei. 6. D. W.-heim. Telephon Nr. 4

Hodiachtend Julius Rotrba.

Hotel (Mummelfall)

Touristenheim und Aufenthalt für Sommergäste. Bentralheizung, sließendes Wasser, Bad. Anerkannt gute böhmische Küche. Endstation sämtlicher Autobusse ber Linie Polaun—Harrachsdorf. Mietauto, Garage. Angenehmer schattiger Restaurationsgarten. Telephon Nr. 20. Besiper Gotar Schrötter.

Hotel "Waldesfrieden" Geisenbach, Bost Harrachsborf

Telephon öffentliche Fernsprechstelle Seisenbach, Jentrale Rochtin an der Ifer. Beliebter Ausflugsort, ichone, staubfreie Lage in Waldesnahe. 15 best eingerichtete Fremdenzimmer, elektr. Heizung, fließ. Kalt- u. Warmwaster, Bad, W-C. Eigene Hochquellen-Wasserleitung. Günstiges Skigelande für Anfänger u. aufprucksvolle Fahrer. Rodelbahnen. Antogarage und eigenes Auto. Besiver Emil Erlebach

Der zünftige Gfiläufer

beim Erzenger im

Sporthaus Gfi-Müller - Harrachsborf

Verkaufsstelle für Gablong: Walter Wünsch, Stiftergaffe 15 Verlangen Sie Preististen!

Deifträgerbande

1365 m über dem Meere

Doft, Bahn: Ober-Schreiberhau

Mit dem schönsten Aundblick im westlichen Riesengebirge!

Besitzer: Rurt Endler



Die drei Kammbauden

im Herzen des Riesengebirges (am Spindlerpaß)

Adolfbaude

1200 Meter · 95 Betten · Telefon: Peterbaude 1

Spindlerbaude 1210 Meter - 115 Betten - Telefon: Peterbaude 2

1210 Meter - 115 betten - Teleton: Peterbaude

Peterbaude

1288 Meter · 110 Betten · Tel.: Peterbaude 6a u. 6b

bieten Ihnen jeden Komfort für kurzen oder längeren Aufenthalt. Pension. Höhensonne, Höhenluft. Verlangen Sie Prospekte.

Renner-Baude

1400 m ü. d. M., 20 Minuten von der Wiesenbaude. Zentralheizung. Gehr gutes Efigelande. Ubungswieje. Stiturfe. Boft Gpindlermühle. Tel. 501

1360 m ü. d. M. Beliebter Wintersportplas. 25 Minuten zur Geiergucke. Bentralbeigung. Boft Ober-Sohenelbe. Telefon 50

Skizentrale Wiesenbaude

1410 m ü. d. Meere

Schneesicher von November bis Ende Mai Eingang Weißwassergrund, Gemütl. Baudenabende. Post und Fernruf S indlermühle 50 b

In gleichem Besitz:

Richterbaude

1226 m ü. d. M. Post und Fernruf Petzer 25 Geschützte Waldlage, gepflegte Rodelbahn

Bruder Bonich

Gchneekoppe

1605 Meter über bem Meere

Besither ber böhmischen und deutschen Baude: Keinrich Pohl Commersaison Mai bis Unfang Ottober

Eine der Bauden das gange Jahr geöffnet

Tschechossowatei: Postamt: Peter. Fernruf: Schneeloppe Deutschland : Postamt : Brückenberg, Fernruf : Schneekoppe



Zur Beachtung. Nehmen Sie auf Ihren Wanderungen eingedickten Apfelsaft im Rucksack mit. Verlangen Sie in den Bergwirtschaften nur Ceres-Apfelsaft.

Wintersportheim · Sommerfrische 1233 m über d. Meere

Joh. Fischer, Besitzer

Fuchsbergbaude

Vorzügliches Skigelände und Rodelbahnen, Skilehrer Bekannt gute Küche, Zimmer mit fließend. Wasser. kalt und warm, Bäder, Zentralheizung, elektr. Licht Postverbindung von Schwarzenthal, Tel. Peter Nr. 3

Haus Fischer PETZER, erstklassiges Logierhaus, Zentralheizung, fließend. Wasser, kalt u. warm, Bad. Tel. Peter Nr. 15

Lenzenbergbaude

Boft Beger im Riefengebirge.

1050 Mefer. Telephon 7.

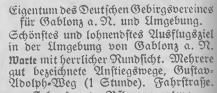
Kultiviert . stilvoll . tomfortabel

Befiter Carl Maria Beneich.

Schwarzbrunnwarte

bei Gablonz a. N.

873 m ü. b. M.



Schenswerter Pflanzengarten:
"Pflanzen der Seimat".
Bergwirlschaft: Gasträume für 600 Perfonen, behagliche, stilvolle Innen-

einrichtung. Schöne Ausblicke. Zentralheizung, elektr. Licht. Fremdenzimmer. Borzügliche Unterkunft und Verpflegung. Mäßige Preise.

Wintersport: Robelbahn nach Gablonz a. N. 3100 m lang. Stigelände.

Post Neudorf a. N. bei Gablonz. — Fernruf: Gablonz a. N. 9501.

Auskünfte erteilen in Gablonz a. N.: Deutscher Gebirgsverein für Gablonz und Umgebung, Papierhandlung Honzeit & Mathes, Hauptstraße 7, Kleider- haus Alfred Wünsch, Hauptstraße 15a.

Café Metzler

Gablonz a. N., Hauptstraße 1

Telefon Nr. 2970

Treffpunkt alle Sportler

Hotel König

Neudorf bei Gablonz a. N.

Am Fuße des Schwarzbrunns

Große, bequeme Räumlichkeiten, Gartenwohnungen, Gondelteiche. ff. Getränke, warme sowie kalte Speisen zu jeder Tageszeit.

Es halten sich empfohlen Konrad König u. Frau.



Berge hotel

Gutbrunnwarte

bei Gabions a. N.

Telephon Bablong 3422.

entspricht allen Anforderungen. Deforativ sehenswert. Beliebtes Wochenend, Kinderbelustigungen aller Art. Moderne Tanz- u. Vergnügungsstätte. Die Warte liegt am Kammwege III Jeschten—Riesensaß—Schwarzbrunmwarte



Jeschkenkammbaude

BERGSCHUSTER

800 m über dem Meere

Direkt am Kammwege Jeschken-Jaberlich in der Mitte dieser Strecke gelegen

SEHR BELIEBTES AUSFLUGSZIEL

Niedrige Preise, Mittagessen, Sonntag abends Tanz. Sommer u. Winter leicht erreichbar. Autozufahrt von der Station Heinersdorf am Jeschken.

Sommerfrische Wintersportplatz

Hubertusbaude

Lubokei, früh. Schwarzbach, Post Röchlig bei Reichenberg, Seehöhe 690 m.

Serrlicher Ausblick auf das Iser- und Riesengebirge. Ruhige, sonnige Lage. Fremdenzimmer. Bad im Hause. Gute Verpstegung zu mäßigen Preisen. Die Baude liegt am Wege von der Walhalla Ober-Hanichen—Ieschtenkammbaude grün sowie am Wege Heinersdorf — Lubokei — Rühnei A gelb.

Dem Wanderer u. Bereinen halten fich beftens empfohlen Rarl Rirchhof u. Frau.

Spar- und Vorschuß-Verein in Maffersdorf

registrierte Genossenschaft mit beschränkter Haftung

Gründungsjahr 1878

Postsparkassennummer 207.431

Durchführung sämtlicher Geldgeschäfte

Deutscher Gebirgsverein für Gablonz u. Umgebung

Prosoniker Kammwarte 592 m Wiesner-Bande

Serrliche Sommerfrische. Rundsicht über das Je'chken-, Lausiker-, Iserund Riesengebirge. Vorzügliche Verpflegung. Autobusstation Luxdorf (Strickerei) und Vrauerei Massers. Gute Jugangswege. Markiert: Rammweg Reichenberg—Gablonz blau; Jugangswege zum Rammweg: rot, rot-grün, gelb. — Für Autos über Luxdorf bis zur Vaude frei. Fernsprecher-Anschluß Gablonz a. N. 5040. — Postamt Reindwis. Der Vaudenwirt: Franz Wiesner.

Besuchet die

Brauerei-Restauration Massersborf

Otto Janausch, Restaurateur.

Herrlicher Ausflugsort in nächster Nähe von Reichenberg u. Gablonz. Großer, schattiger Garten. Spezialausschank der bestbekannten ff. Maffersdorfer Biere.

Mosesquelle-Maffersdorf

liegt an der blauen 🖃 Markierung "Maffersdorf-Raiferstein-Langen-bruck-Riefenfaß". Den bewirtschaftet. Schönster Ausflugsort der Umgebung für Wanderer, Familien und Gesellschaften. Herrlich im Walde gelegen mit großem Garten, Veranda und Restaurant. In der Veranda jeden Sountag Tanz. Für Hochzeiten u. Gesellschaften beste Unterhaltungsstätte, ff. Viere und Weine, bürgerl. Rüche, solide Preise. 25 Minuten vom Bahnhof Masserdorf-Schänke oder Proschwip.

Arnold Elfiner und Frau.

Sommerfeische und Wintersportplat Ober = Hanichen

Am Sufe des Jeschkens

finden Sie ein gemütliches Einkehrhaus mit gepflegten Getranten und guten Speifen. Rommen Sie ins

"Heimatstal"

unter dem Jeschken. Endstation Linie 3. Ruf 2484.

Anton Pfohl und Frau.

Bergwirtschaft "Obere und Untere"

"Schöne Aussicht" Ober-Hanichen bei Reichenberg

600 m über dem Meere. In 5 Minuten von der Endstation der Linie 3 der Reichenberger Straßenbahn, am Hauptwege und Fuße des Jeschkens zu erreichen.
Sommer- u. Winterpension, Wochenende. 20 Fremdenzimmer mit Zentralheizung, fließendes Wasser, Bad, Garagen, Autozufahrt, Parkplatz. Skisport, Rodelbahn. Küche und Keller gutbürgerlich. Mittwoch, Samstag, Sonntag Konzert und Tanz. Sonst fäglich Schallplatten- und Radio-Konzert.

Casé Leukert

Ober = hanichen

Am Fuße des Jeschkens, 3 Minuten von der Straßenbahn (Haltestelle Walhalla) entfernt, hält sich den Ausflüglern u. Touristen bestens empfohlen.

Anton Tuschinsky's Wwe. Ober = Hanichen

fleischerei, Selcherei und Bastwirtschaft

Empfiehlt stets frische Fleischwaren, Schinken, Salami und Fleischfalat. Niedrigste Preise.

Haltestelle der elektrischen Straßenbahn Walhalla.

Sommerfrische und Christofsgrund

Befündester Luftlurort nordbohmens

Schönstes Tal im Jefchkengebirge. Lon Christofsgrund und Neuland führen gut erhaltene und bezeichnete Wege auf die umliegenden Berge, u. a. auf ben Langen Berg, Kaltberg, die Scheuflertoppe und die Molfeltoppe, gur Christoforustapelle, gur Sackelbaude und Rafenbantbaude. Der fconfte Ausflug führt auf aussichtsreichen Wegen auf den 1010 m hoben Tefchten.

Deutscher Gebirgsverein f. d. 7.= und J.= B.

Ortsgruppe Christofsgrund und Umgebung.

Wir laden Sie ein, in diesem Jahre Ihren Commerurlaub in diesem anmurigen und lieblichen Tale zu verbringen. Mit feinen weiten Buchen- und Radelmalbern ohne irgendeine Sabriteanlage, ift ce befondere für Benefende und Erholungsbedürftige hervorragend geeignet. Der Bahnhof Christofegrund und die Saltestelle Neuland der Staatebahnen find im Orte, der Bahnhof Machendorf und die haltestelle Engelsberg ber Reichsbahn eine knappe Stunde entfernt. Poft und Fernfprecher Dr. 4963 im Orte. Ausfünfte erteilen gerne ber Fremdenvertehrsverein und die Ortsgruppe des Deutschen Gebirgsvereines.

Rasenbankbaude

bei Gconbach (Boft Ringelshain)

Die jcon, einsach und sauber eingerichtete Baube liegt am Kauptwege (Rammwege III blau) Teilstrecke , Windschänke — Ebristoforuskapelle". Sie ist von Christofsgrund in 1 Stunde, von Schönbach in 3/4 Stunden, von Kriesdorf (Bhf.) in 3/4 Stunden und von der Eduardsbuche in 3/4 Stunden A rot erreichbar. Die Baude wurde voriges Jahr vergrößert, im Walde, gegenüber der Baude, wurde ein Garten mit Tanzbiele geschäffen. Gute Küche, mäßige Preise. Die Gastwirtschaft balt sich ben geehrten Wanderern und Ausflüglern beftens Ergebenft Sofef Runge und Frau.

Zeichten-Molterei Ariesborf

empfiehlt burch ibre Berfaufsftellen in

Alli-Harzborf . Johannesthal . Ober-Rosenthal

täglich frisch: Pasteur. Vollmilch, Buttermilch, Schlag- und Raffeerahm, la Teebutter, gefalzen und ungesalzen, Sahnetopfen, Speisetopfen u. v. a.

Überzeugen Sie sich von der Güte unferer Waren

Moorbad und Sommerfrische Bad Kunnersdorf bei Oschitz.

Beilerfolge.

Das Moorbad der unvergleichlichen Das Regellandwunder füdlich des Jefchkens.

Boft Dichit, Telephon 6 Station Rriesborf, Rorbbohmen

> Moorbader, Roblenfaure- und Fichtennadelbader. Nachweisbare, beispiellose Beilerfolge bei Gicht, Rheumatismus, Ischias und Frauenleiden. Rurbetrieb vom 1. Mai bis 30. Sept. Täglich Konzert u. Tanzreunion der eigenen Rurfapelle. Neue, mob. Stran' badeanlage, mit frijtall. tlarem Waffer, iportgerechter Tennisplat, Regelbahn. Unfragen und Profpette bereitwilligft durch die Rurdirettion. Beitgemäße Dreisermäßigungen ber Bimmerpreise, Rurtaren, Bäder und Verpflegspreise . 50% Fahrpreisermäßigung.

Rurgäfte, die in den Rurhäusern Wohnung u. Berpflegung nehmen, erhalten noch weitere 10% Ermäßigung auf die im Profpette verzeichn. Baberpreife.

Hotel und Speiserestaurant "Sonne"

Oschit, Marktplat

Inhaberinnen: Minna und Ludmilla Gattermann

Neuzeitlich eingerichtete Gaftlokale, gute Speisen und Getränfe. Erfttlaffige Frembenzimmer mit 20 Betten stehen ben geehrten Gaften, Reisenden und Touriften zur Verfügung. Bolle Berpflegung für Sommerfrischler. Bereine und Schüler erhalten angemeldet Borzugspreise. Großer Saal vorhanden. Alutogaragen, Ausspannung.

Werbet Mitglieder

für ben Deutschen Gebirgeberein für das Zeschken- und Zsergebirge

und unterstütt ibn auf diese Beise durch Bergrößerung bes Mitgliederstandes und der dadurch vermehrten Einkunfte in seinen heimatfreundlichen Bestrebungen. Es wird ersucht, die beiliegenden Unmelbescheine recht ausgiebig zu benüten.

Der Hauviausichuß.

Sommerfrische Bad hammer a. See

Bad hammer am See

Die

Derle

der

nord=

böhmischen Geebäder



Schönstes Binnenftrandbad,

herrliche Lage inmitten eines taufende Bettar umfaffenden Waldtompleges, idealer Babeftrand an der Sonnenseite bes 60 Beltar großen Gees. Während des Commers regel. maßiger Autobusperfehr nach den Eisenbahnstationen Brins, Kriesdorf, Riemes. Ausfünfte u. Prospette durch den Berein zur Sebung des Fremdenvertehres in Bad Sammer am See.

Hotel "Geehof" Fernsprecher Nr. 1

neu mit Bensson Wald 70 Betten — Bolle Pension

Zad Hammer am Gee

Herrliche, ftaubfreie, am Gee gelegene Terraffen Erstlassiges Restaurant Empfiehlt fich 3. Goller, Sotelier

Gasthof Zehner Bad Hammer am Gee

Fernsprecher: Sammer 3. Staubfr. Lage. Großer, schattiger Garten mit neuer, großer Geeterraffe. 20 fcbone Fremdenzimmer. Gute Ruche, Wafferleitung, großer Autoftandplat frei. Bereine und Schüler erhalten angemeldet Vorzugspreise.

Sochachtungsvoll At. Mann

Sommerfrische Bad Hammer a. See

Galthof "Stadt Reichenberg" Bad hammer am Gee

Bürgerliches Saus & Befte Rüche und Getrante Solide Preise & Fremdenzimmer mit fließ. Baffer Für Vereine bei Voranmeldung ermäßigte Preise Ernit Batet, Gaftwirt 1 Minute vom Gee

Hotel=Pension

Kammer

mit 20 3immern, 40 Betten, Balfonen und Terraffen, gutbürgerlicher Rüche und Reller

das haus für Bie!

D.G. - 2. - Angehörige genießen Ermäßigung Beliker: Baumeifter 28. Leppin

Freunde des Gebirges, euer neues Wanderziell

An die wildzerklüfteten, hochaufragenden Säulentürme der Basaltwände gebaut, in 508 m Höhe des Silbersteinberges bei Seifersdorf, ist seit Ostern 1937 diese neue Bergwirtschaft eröffnet. In der Mitte zweier Wanderstrecken gelegen, an den Wegmarkierungen Kriesdorf (Bhf.) — Wartenberg (Talsperre) grün-rot und von Schönbach (Bhf.) — Hammer am See, grün, ladet sie ein zu Rast und Erfrischung. Vom Silbersteine aus ist jetzt also nicht nur der schönste Rundblick im ganzen südwestlichen Jeschkentale, wo man in die weite, abwechslungsreiche Hügellandschaft einsieht, bis zum Böhmischen Mittelgebirge, sondern auch für das leibliche Wohl der Wanderer und Ausflügler von fern und nah ist gesorgt in der Bergwirtschaft der kl. Waldbaude mit erfrischenden Getränken und kräftiger Nahrung.

Wanderfreunde! - Besuchet diese neue idyllische Schutzhütte auf unserem schönen Heimatberge, es wird euch lohnen als reiches unvergeßliches Erlebnis!

Besitzer: Anton Zimmermann

Wanderer,

fcuge bei Deinen Wanderungen Flur, Wald und Wils und halte Dich ftreng an die vom Deutschen Gebirgsvereine

markierten Wege.

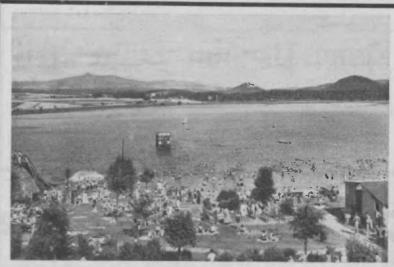
Sommerfrische Wartenberg a. Roll

Bei einem Besuch der Babcorte u. Commerfrischen Wartenberg a. R. und Sammer am Gee mable man die bequeme, rasche und billige

Alutobusverbindung

vom Bahnhof Kriesborf über Seifersdorf, Hennersdorf bis Strandbad Wartenberg a. R. Beste Berbindung von und gegen Reichenberg-Gablonz.

Rudolf Thum, konz. Autobusunternehmen, Wartenberg a. Roll



Strandbad Wartenberg am Roll

50 ha großer See, mit modernem Freibade, Strand- und Spielwiesen, Wasser- und Landsport, beliebtes Familienbad, Iohnende Bergwanderungen, ausgedehnte Wälder, bekanntes Wochenendziel. Post, Telegraph, Telephon. 2 Arzte, Drogerie. Unterkünfte in Hotels, Gasthöfen, Privatwohnungen. Autobusverbindungen zu den Stationen Brins (Schnellzughaltestelle) und Kriesdorf.

Auskünfte und Prospekte durch die Badeverwaltung * Telephon 5

Verlange

in Deiner Wander-Raststätte das Jahrbuch des Deutschen Gebirgsvereins Reichenberg!

Werbe

Mitglieder für den Deutschen Gebirgsverein! Du schützeft die Heimat.

Sommerfrische Wartenberg a. Roll

Sommerfrische Wartenberg am Roll Hotel Mülier

5 Min. vom Strandbad. Gut eingerichtetes Haus. Anerkannt vorzügl. Küche. Eig, Fleischerei. Schattiger Garten. Zimmer mit Pension. Fernsprecher 4. Inh.: Friedrich Müller.

Gasthof "Zum Herrnhaus"

Seebad Wartenberg am Roll . Besitzer Frang Schafer

Anertannt bester bürgerlicher Gasthof, gute Rüche, schöne saubere Fremdenzimmer, fließ. Basser, W.-C., Bad im Sause, größer, schöner, staubsreier, schaftiger Gatten. Ausblick zum Marktplat und nahen Schloßpark. Autobushaltestelle. 3 Minuten zum Seebad. In der Saison zu jedem Zuge Autobusvertehr zur Bahnstation Brins, Kriesdorf u. Reichenberg.

Wartenberg am Roll

Preiswerte Unterkunft u. Verpflegung. Herrliche Lage, direkt am See.

Kurhaus Bad Kunnersdorf Post Oschitz. Fernspr. Nr. 6

Bestbekannte Küche, mäßige Pensionspreise. — Täglich Konzert, schöne, schattige Gartenanlage.

Es empfehlen sich hochachtend Rudolf Effenberger und Frau.

Gasthof "Zum Ross" Wartenberg am Roll (Marktplatz)

bietet allen ein gutes Unterkommen und seine altbekannte gutbürgerliche Küche zu mäßigen Preisen. Eigene Fleischerei. Hochachten d. Vogt

Sommerfrische Rummer am See bei Miemes

Hotel "Waldheim"

10 freundliche Fremdenzimmer, Masseulager für Touristen, angenehmer Aufenthalt, rubige Lage. in unmittelbarer Nabe des Waldes, anerkannt gute Speisen und Getränke. Auskunft über Privatwohnungen, Vermittlung bereitwilligst. Volle Verpflegung einschließlich Simmer von Kc 26.— auswärts. Telefon Nr. 11. Rarl und Gertrub Bedert. Reise beim des Automobilklubs Gablonz a. N.

Sommerfrische Sinkendorf = Schwarzpfüt

Finkendorf post Ringelshain

Im Walbe verstedt und eingebettet liegt biefes saubere Dörschen. Es verbantt feiner herrlichen Lage ben Aufstieg als Sommerfrische und Rurort.
Schöne Waldwege laben zu Spaziergängen in Riefer- u. Fichtenwaldungen ein.

Fintendorf liegt an den mart. Wegen: Ringelshain-Schwarzpfiib-Lüdendorf = gelb fowie am Wege Ringelshain-Fintendorf-Petersborf f grün.

Babegelegenheit, Sochquellenwafferleitung. Das Gemeindeamt.



AUSFLUGSPARADIES

Chwarzpfütz

bei Ringelshaiin
Sommerfrische

FRANZ REDLINGER, Hotelier

denSonn Frierrag - KONZERT u. TANZ

Qualitätsware

in feinster Markenteebutter, Speisetopfen, verschiedene Sorten Weich- und Hartkäse

erzeugt und liefert an alle erstklassigen Häuser, Hotels, Sommerfrischen u. Bauden zu den günstigsten Tagespreisen

Molkereigenossenschaft in Ringelshain

Gastwirtschaft, Windschänke" Deutsch Pankraz

am Fuße des Trögelsberges sowie an der Kammmarkierung Jeschken-Hochwald-Rosenberg,

mit schönem Garten und freundlichen Fremdenzimmern, hält sich den geehrten Ausflüglern und Wanderern, Schulen und Vereinen bestens empfohlen. Gute Getränke und Speisen sowie aufmerksame Bedienung b. mäßigen Preisen.

JOSEF BURDE, Besitzer.

Sommerfrische Petersdorf bei Deutsch-Gabel

Gastwirtschaft "Kerrenhaus"

empfiehlt sich den geehrten Gebirgsvereinsmitgliedern, Wanderern, Schulen und Vereinen. · Schöne, freundliche Gasträume, Tanzsaal, Fremdenzimmer mit Bad. · Gute Getränke und Rüche. · Mäßige Preise. · Autohaltestelle: Lückendorf—Petersdorf—Deutsch-Gabel—Hammer a. See. Wenzel Mengemann, Besisher.

Gasthof "Zur Palme"

Renoviert. + Empfiehlt sich den geehrten Gebirgevereinsmitgliedern sowie Wanderern, Schulen und Vereinen. + Anerkannt gute Rüche, Kaffee, Gebäck. + Gepflegte Biere und Getränke. Fremdenzimmer mit fließendem kalten und warmen Wasser. Bad im Hause. + Schattiger Garten, am Walbrande gelegen.

Jofef Stephan und Frau, langjahr. Inhaber des Gotels "Roter Sirich", Leitmerin.

Sommerfrische Grafenstein

Herrschaftlicher Gasthol

"Zum Steyrerfranzi" und "Donauperie"

20 Minuten vom Bahnhof Ketten + Telephon Grottau Nr. 4 + Schönster Ausflugsort, Schlofsbesichtigung mit Aussichtsturm, großer Garten, Gondelteich, vorzügliche Verpflegung. + Grafenstein liegt von der Markierung: Grottau--Bäckenhain --Weißkirchen Frot sowie blau von Ketten nach dem Gickelsberg • Jeden Sonntag Konzert + Mittwoch Tanzabend.

Essenbergers Restauration Rohlige · post Grottau

Herricher Ansflugsort mit schöner Rundsicht und auf markierten, stanbfreien Wegen leicht zu erreichen. Gutburgerliche Rüche, Kaffee und Hausgeback. Sonne und feiertags be son derer Mittagstisch. Gut gepflegte Biere und Beine. Mäßige Preise. Es laben höflichst ein E. Effenberger und Frau.

Für Auto und Motorrader ichone Strafen.

Gasthaus "Zum Waldfrieden"

20 Min. vom Bahnhof Weißkirchen. Bahnlinie Zittau-Reichenberg. Für Autos günstigste Straßenverhältnisse. Herrl. gelegen. Ausflugsort umgeben von prächt. Waldungen. Angenehmer Aufenthalt. Zentralheizung. Gut gepfl. Biere u. Weine, Kaffee u. alkoholfreie Getränke. Für Gesellschaften und Vereine Mittagstisch - Anmeldung erbeten. Markierung Weißkirchen - Bäckenhain - Forst - Grafenstein | rot. Von Weißkirchen in 1/2 St., von Grafenstein in 50 Min. erreichbar.

Zum Besuch laden freundl. ein Josef Felsmann u. Frau.

Bastwirtschaft "Kichtelschänke" Ratschendorf, post Meu-Paulsdorf bei Reichenberg

Serrlich gelegenes, aussichtsreiches Ausflugsziel. Bon Reichenberg über Ruppersborf in 11/4 Stb. | gelb, von ber Saltestelle Ratichendorf in 1/6 Stb. blau und von Bujchullereborj-Gorsbach in 18/, Std. erreichbar. Große geräumige Gaftlotale, Bereinszimmer, Sangfaal, faubere, freundliche Fremdensimmer, für Sommergafte besonders geeignet. Gute Ruche und vorzüglicher Reller. Mäßige Preife. Für Bereine und Schulausflüge befonders geeignet.

Wilhelm Lange

früher Gaftwirt in ber "Bereinsballe" in Buidullereborf.

Hotel Voigtsbach Sommerfrische Voigtsbach

Post u. Bahnstation Einsiedel bei Reichenberg, Telefon Gemeindeamt (Unichluß Reichenberg)

1 Stunde von Reichenberg, 20 Min. vom Drachenftein, 10 Min. vom Calfperrenbad Einfiedel. Über Rudolfsthal, Leubnertor nach Boigtsbach, herrliche Waldwanderung. Sviel Voigtsbach hat großen Garten, Tangfaal, Fremdenzimmer, Bereinszimmer und große Gaftstube. Eine gute Rüche fowie gut getellerte Betränke gewährleiften einen angenehmen Aufenthalt . E. u. A. Sallowit



Endler's Gasthaus "Zum Semmerina" Buschullersdorf (Börsbach)

in herrlicher Lage (Martierung Rupperstorf -- Voigtsbach -- Bufchulleredorf - gelb und Bufdullersdorf-Neuwiese - rot), empfichtt fich ben geehrten Ausflüglern.

Befiter grang Endler.

Bastwirtschaft "Fur Nichtschänke"

am Baldesfaum gelegen, an der Wegbezeichnung Rafpenau - Rammbuche -Bufchulleredorf (Bemmrich) a gelb fowie am Wege Friedland - Burgftein - Rammbuche - Spinberg - Ginfiedel | rot, ladet den Wanderer und Touriften zu einer Raft ein. Bon Friedland wie auch von Rafpenau in 1 Begftunde erreichbar. Schone Gaftraume, Tangbiele, Fremdenzimmer. Fur größere Gefellschaften und Schulausfluge erbitte Voranmeldung. Poft Friedland.

Um gutigen Befuch bittet grang Jomrich, Baftwirt.

Sommerfrische gerdinandsthal

Gastwirtschaft Waldschloß.

Die Baftwirtschaft liegt am Bege Baindorf-Rleine Stolpich-Neuwiese-Reichenberg, wie am gleichen Wege nach Gablong (roter Puntt), ebenfo am Bege Saindorf-Große Stolpichftrage-Christianethal und Bettighaus (rot/gelb), auch führt der nen mart. 2Beg in blau Ferdinandethal-Jagerfteig-Beigbach vorbei. Große Gaftwirtschaft mit Gaal u. Beranda, freundt. Fremdenzimmer, bei folider Bedienung und niedrigen Preifen. Bei Loranmeibung von Schulausflügen und größeren Befellschaften Ausnahmepreife.

Hochachtungsvoll Rubolf Linke.



Ferdinandstal Post Haindorf

Die Baude liegt anmutig am Waldessaum mit schönem Ausblick auf Haindorf, Tafelfichte usw. Von Haindorf (Kirchplatz) bequem in 20 Min. erreichbar. Die Baude selbst liegt an 3 Wegmarkierungen, hauptsächlich am blauen Punkte Raspenau (Bhf.)-Ferdinandstal-Stolpichstraße-Schwarzbachfall-Weißbach. Bürgerliche Küche, guter Keller,

Fremdenzimmer mit fließendem Kalt- und Warmwasser, Bad im Hause. Autostraße Haindorf-Ferdinandstal bis zur Baude.

Um gütigen Zuspruch bitten E. und E. Semtner.

Werbet Mitglieber

für den Deutschen Gebirgsverein für das Jeschken- u. Ifergebirge und unterstüt ihn auf diese Weise durch Vergrößerung des Mitaliederstandes und der dadurch vermehrten Einfünfte in seinen heimatfreundlichen Bestrebungen. Es wird ersucht, die beiliegenden Unmelbescheine recht ausgiebig zu benüten.

Der Hauptausschuß.

Sommerfrische u. Wintersportplatz Sainborf im Fergebirge, 370 Meter über bem Meere.

Serrliche, infolge seiner ozonreichen, reinen Gebirgsluft und ber Schönheit seiner Lage bestens zu empsehlende Sommerfrische und Wochenendziel. Eine moderne Vadeaustalt bietet Gelegenheit zu erfrischenden Vädern. Gut markierte Wanderwege führen in das wildromantische Jsergebirge, alle Söhen sind in Salbtagswanderungen bequem erreichbar. Saindorf besitht die nach den Plänen des berühmten deutschen Vaumeisters Fischer von Erlach 1721 bis 1728 erbaute Klosterkirche, ein Meisterwert der Spätrenaissance. Verschiedene Naturrodelbahnen, die im Jahre 1928



vom D. G.-B. Haindorf erbaute Sprungschanze sowie ein Eislaufplatz bieten im Winter Gelegenheit zur Ausübung aller Winterhortarten. Gute Kotels und Gasthöfe sorgen ganzjährig bei mäßigen Preisen für eine allen Ansprüchen gerecht werdende Unterkunft und Verpflegung. Nähere Aust. erteilt bereitwilligst der Verkehrsausschuß der Stadtgemeinde Kaindorf.

Gasthof Schöntag + Raindorf pormals "Stadt Wien"

Emplehle den herren Touristen sowie den herren Reisenden meinen 5 Minuten vom Bahnhof gelegenen Gasthof. + Schön eingerichtete Fremdenzimmer zu mäßigen Preisen. + Bekannt gute bürgerliche Rüche. Besigep'legtes Dilsner Bier und ff. Weine.

Bochachtungspoll F. Schöntag.

Hotel "Sonne", Haindorf

Am alten Wallfahrtsweg gelegen. 5 Minuten von der Kirche. Empfiehlt seine Gasthauslokalitäten. Schaftiger Garten, Saal, Vereinszimmer, Fremdenzimmer mit und ohne Pension. Schülerherberge. Dazu gehört

"BERGHÜTTE", Haindorf

10 Minuten vom Hauptplatt, mit herrlichem Überblick auf das Isergebirge und obere Wittigtäl (Jausenstation)

Rudolf Wildner u. Co., Haindorf i. B.

Spezialerzeugnisse: Traggestellrucksäcke Original "Iser".

Alleinige Herstellung in der Č. S. R. des Original "Tauern-Rucksackes" sowie "Tauern-Gamasche". Brotsäcke aller moderner Ausführungen. Skihandschuhe und Gamaschen sowie verschiedene andere Sommer- und Wintersportartikel. Zu haben in allen besseren Sportgeschäften.

Sommerfrische Bad Liebwerda

Herzheilund Moor-



Ärztl. Leitung: Chefarzt Dr. O. FREUND Dr. A. PARTSCH

Natürl. Kohlensäure- und Stahlbäder, altbewährte Moorbäder, Sauerstoffbäder, Darmbäder Enterocleaner (Orig. Doz. Brosch), Hydrotherapie, Arseneisenquelle, Trinkkuren, Elektroessenzbäder, Original Hellerbäder, Diathermie usw.

Saison 1. Mai bis 30. September

Auskünfte und Prospekte kostenlos durch die Kurverwaltung.

Konditorei · Kaffee Heinrich Thum

gegenüber dem Kurhaus • hält sich bestens empfohlen Angenehmer Aufenthalt + Garten mit Kaffee-Terrasse

Riedelbaude Bas Liebwerda

empfiehlt sich bestens als Jausenstation

Hubertus-Baude

640 m über dem Meere. + Am Kreuzpunkte der Wege: Bad Liebwerda-Tafelfichte und Weißbach – Neustadt a. T. sowie am Wege: Oberweißbach-Bartelbaude – Neue Straße – Hubertusbaude u. Ferdinandsthal-Weißbach (Kirche)-Hubertusbaude. Prachtvoll im Walde gelegen. + Sehr beliebter Ausflugsort für Vereine und Gesellschaften. + Rast für Touristen, gemüllicher Aufenthalt fideler Abendgesellschaften. + Nächtigung für Touristen. + Zimmer für Sommergäste. + Wintersport.

Bartelbaude, Ober-Weißbach

550 m ü. d. M. im herrlichsten Teile des Jsergebirges im Segebachtale am Aussteig zur Tafelsichte u. Käuligen Verg nächst der Straße Saindorf—Wittighaus, an der neuen Verbindungsstraße Dampffäge Weißbach—Subertusbaude—Vad Liebwerda—Neussadt—Vad Schwarzbach gelegen. Ausgangspunkt für lohnende Wanderungen. Herrliche Nadelwälder, Autozufahrtstraße. Saubere Fremdenzimmer. Raffeeterrasse, vorzügliche Speisen u. Getränke, Hausgebäck, Tagespension, mäßige Preise. Ergebenst Annl Sschiedel

Sommerfrische Neustadt a. d. I.

Der einstige Bergort Neustadt a. d. T. mit seinen etwa 4200 deutschen Einwohnern liegt am Fuße der 1122 Meter hohen Taselsichte an der preußisch-schlessischen Grenze. Die reine Höhenluft mittlerer Sommertemperatur macht das Städtchen für Erholungsbedürstige besonders geeignet. Eine Hochquellenleitung versorat den Ort mit ausgezeichnetem Trinkswasser, im nahen, herrlichen Walde liegt ein Sauerbrunn (Stablquelle) zur freien unentgeltsichen Benüsung. Im Orte besinden sich Vost, Telegraph, Telephon, 2 Arzte, Apotheke, elektrische Beleuchtung, Bahnstation Friedland Friedeberg, Kino, Stadtbad mit Wannens, Danuffs und Braussedädern, Schwimmbecken, neue, moderne Freibadanlage, Gondelteich, 10 Gasthöse und genügend Vrivatroohungen. Lohnende Ausstüge in das nahe Isergebirge, Taselsichte, Wittighaus und die nahe gelegenen Bäder Flinsberg und Liebwerda. Autobusverkehr Neustadt a. d. T.—Raspenan zu jedem fahrplanmäßigen Juge. Im Sommer Autoverbindung nach Straßberg, Flinsberg (Pr. Schlessen). Jugsverbindungen zu den Jügen von Breslau, Berlin, Leipzig sowie Prag—Wien. Im Winter herrliches Gelände sür jeden Wintersport.

Auskünfte erteilt das Stadtamt Neustadt a. d. T.

HOTEL RESSEL

NEUSTADT a.T.

(vormals "STADT WIEN"), Schiller-Straße

Best anerkanntes Haus am Platje + Wiener Küche, Kaffee, Mittagstisch Fremdenzimmer + Autounterkunft + Original Plisner Urquell + Auskunftsstelle der Ortsgruppe des Deutschen Gebirgsvereines f. d. J.- u. I.-G.

Altbekannter Ausflugsort

Bergwirtschaft Taselsichte

Seehöhe 1122 m. Söchster Punkt des Isergebirges. Wintersportplat.



Als Ausflugsort allen Touristen, Vereinen und Schulleitungen bestens empsohlen. 1930 durch Umbau vergrößert. 8 Vetten, mäßige Preise. Ist zu jeder Tages- und Nachtzeit geöffnet. Achtungsvoll I o s e f S ch ä r, Vergwirt.

Gutra"war, ist und bleibt das Beste!

Erstaunlich ist die Ausgiebigkeit und Schutzwirkung dieses Lederfettes. Schon die kleinste Dose reicht wochenlang aus und kostet nur Kč 2.50; damit können mehr als 10 Paar schwere Schuhe gründlich eingefettet werden. — Beharren Sie stets auf "Gutra"-Lederfett oder -Lederöl, wo nicht erhältlich, bitte besorgen lassen, denn besseres fürs Leder gibt es nicht.

Alleinerzeuger: Cirine-Werke Josef Lorenz & Co., Eger, Bö.

In Ihrem Interesse-

liegt es, wenn Gie bei Einfauf und Einfehr in erster Linie die Wanderer-Inferenten berücksichtigen. Gie werden dort gut bedient

Jede Arbeit

so vollkommen wie möglich

ist der Grundsatz unseres Unternehmens, dem wir und unsere Angestellten durch volle dreiviertel Jahrhunderte treu geblieben sind.

Wir liefern:

Prospekte

mit künstlerischen Jllustrationen, die Naturfreunde und Erholungsbedürftige anziehen,

Speise- u. Getränkekarten

deren vornehme und geschmackvolle Ausführung auch die höchsten Ansprüche befriedigt,

Briefpapiere

die durch entsprechende Ausstattung jedes Unternehmen repräsentieren,

Hoteldrucksorten jeder Art, Ansichtskarten

sowie alle sonstigen Drucksachen in moderner und geschmackvoller Ausführung.



GEBRÜDER STIEPEL

Gesellschaft m. b. H. + Druck- und Verlagshaus

REICHENBERG + HERRENGASSE

TELEFON-NUMMER 3688

Alpa-Franzbranntwein

für Wanderer, Touristen und Sportler zum Einreiben und Massieren



... und jetzt auch: - Alpa-Zahncrème

Dieselbe ist aromatisch, wirkt erfrischend und ist ausgiebig im Gebrauch.

Lassen Sie es auf einen Versuch ankommen!

Wenzel Reinelt & Sohn REICHENBERG,

Dachdeckungsgeschäft – Röchlitzer Straße 10

Gerichtlich beeideter Sachverständiger. Gegründet 1878.

Postsparkassen-Konto 46.362. Telephon Nr. 3888. Ausführung von Schiefer-, Ziegel-, Asbest-, Holzzement-, Papp-, Klebe- und Rieseldächern.

Asphaltierungen, Pflasterausguß mit Pflasterkitt.
Herstellung wasserdichter Shedrinnen nach eigenem Verfahren.
Übernahme der Instandhaltung von Dächern im Pauschalbetrage.
Lager sämtlicher Dachdeckungsmaterialien.

Herstellung aller neuzeitlichen Flachdacheindeckungen wie: Congo-Liquid, Hematect, Paratect usw.

Blitzschutzanlagen.

Alle sonstigen einschläg. Arbeiten sow. Ausbesserungen schnell u. billigst.



Der Erfolg hat entschieden!

370 Elektroküchen in Reichenberg und nur ein Urteil:

"Es gibt nichts Besseres!"

Überzeugen Sie sich selbst! Probeherde kostenlos

ELEKTRIZITÄTSWERK DER STADT REICHENBERG

BRÄUHOFGASSE 17 + FERNRUF 2341-2343



UNION

VERSICHERUNGS-A.-G.

ZENTRALE:

PRAG I., Masarykovo nábř. 4.

FILIALEN: REICHENBERG, BRUNN, BRATISLAVA.

VERTRETUNGEN IM GANZEN BEREICHE DER REPUBLIK

SACHSCHADEN- UND LEBENS-VERSICHERUNGEN ALLER ART. Bevorzugt
die heimischen
Qualitäts-Schokoladen
und Bonbons
KÖRBER

A.Grötschel

Handelsgesellschaft Kohlen- und Koksgeschäft Groß- und Kleinverkauf



Reichenberg

Schreibstube Bahnhofstr. 21 Fernsprecher Nr. 2436 und 2470

Niederlagen:

Reichenberg Sächs. St.-B.
Reichenberg A. T. E.
Friedland i. B., Fernsprecher Nr. 21a
Gablonz a. N.. Fernsprecher Nr. 2042
Wiesenthal a. N., Fernsprecher Nr. 9120
Morchenstern, Fernsprecher Nr. 9329 c
Raspenau.

Wegtafeln

Verbots- und Warnungstafeln, Strafen- und hausnummerntafeln, Sirmen- und Metallichilder, gegoffen, geant, bedruckt.

Buchstaben, Grablaternen, Afchenurnen Kunstguß, Geldsammel- und Sparbüchsen

Beimfparkaffen forvie Metallarbeiten jeder Art liefern in bekannter Gute

Joh. Stegmann Söhne, metallwarenfabrik Budweis, Böhmen

Vereins-, Sport- u. Festabzeichen

jeder Art, Medaillen, Plaketten und Ehrenzeichen liefert in bester Ausführung

August G. Tham, Gablonz a. N., Wiener Str. 115

Fabrik für kunstgewerbliche Metallarbeiten, Metallpräge-Anstalt.



Feinste Gebirgsteebutter

Speisetopfen, Sart- und Weichkäse usw. bezieht man in prima Qualität von der

Böhmerwald=Molkereigenossenschaft in Wallern



Trinft den guten

Apfelsaft

von Weigend.

Obswerwertung, Litörfabrit Friedrich Weigend, Hohenelbe



STOCKNÄGEL

auch mit Besuchsdatum, sowie Sommerund Wintersport-Broschen in allen Austührungen, Schneefalleger, Andenkenartikel, Vereins- und Sportabzeichen liefert nur in bester Qualität u. Feingravur

JOSEF REHNELT

Gablonz a. N., Frühlingsgasse 21

Telephon 2136

Apfelsaft, Fruchtweine, Himbeersirup, Feinmarmeladen, Jams, Preiselbeerkompott

liefert in vorzüglicher Güte

WILHELM LEUBNER

Nordböhmische Obstverwertung

Gegründet 1880 KUNNERSDORF BEI FRIEDLAND



3 WORTE ...

"ALTVATER"
GESSLER
JÄGERNDORF

SCHUTZ-MARKE. DIE LIKÖR-MARKE VON WELTRUF

Weingrosshandlung A. Mössmer

Gegründet 1752

Besitzer des Weingutes "Altenberg"

SCHATTAU

MÄHREN

RBIVZ

NIEDER-ÖSTERREICH



Andenkenartikel

in verschiedener Ausführung, wie Holzpantoffel und Bergsteiger in allen Größen, als Buchzeichen, Nadelkissen, Fingerhuthalter, Zahnstocherhalter, Schreibzeug, Nähzeug hängend u. stehend, als Nippes montiert auf Holzstamm mit Pilzen und Schwalben in Brandmalerei und Handmalerei, ferner Holzdosen in allen Größen, rund und eckig, Stopfer und Schlüsselhalter und vieles andere zu niedrigsten Preisen

L. Pock, Winterberg, Böhmerwald



der Magenlikör für Ihre Gesundheit

Christof Reinh Richter, Rossbach

Reiseandenken Gportabzeichen aller Art Gtockschilder

fowie alle einschlägigen Artikel erzeugt und liefert preiswert

Karl Kirfchner, Gablong a. b. N.,

Brunnengaffe 30, Telefon 3208



Spenglerei und Installation JOHANN WENZEL

Nieder-Hanichen bei Reichenberg

Fernsprecher 4776

Installation von Wasserleitungen und sanitären Anlagen. Autogene Schweißungen. Übernahme u. Ausführung aller Arten von Bau-Spenglerarbeiten. Metallwarenerzeugung.

Reparaturen rasch und preiswert

Bevorzugen Gie bitte

bei Ihren Wanderungen, Reifen fowie bei Einkäufen die im Jahrbuch anzeigen den Häufer

Immer auf der Köhe

sind die bekannten Sportbekleidungsartikel wie Hubertusmäntel auch aus echtem Tiroler Loden für Damen, Herren und Kinder, Steirer - Joppen, Janker, Wanderund Lederhosen, Sportanzüge, Sport- und Ballonseiden-Westen, sowie alle Arten Skibekleidung aus dem

KLEIDERHAUS

Alfred Wünsch, Gablonz a. N.

Hauptstraße 15a

Telefon 2894

Fest-, Vereins- u. Sportabzeichen

Medaillen, Plaketten, Ehrengeschenke, Ehrenzeichen, Stocknägel nach eigenen und gegebenen Entwürfen erzeugt in solidester Ausführung

Rudolf Pfeiffer's Nachf., Hosdika & Pesch

Kunstgewerbliche Gravieranstalt

Fernruf 2431

Gabionz a. N., Lange Gasse 78

Fernruf 2431

Melnik

die beliebte und dankbare Ausflugsstadt. Melniker Schlosweine: Vorlauf, Burgunder, Riesling, Traminer, Château Melnik set.,



Branat, Trèmant rofé, ertra dry ; Lobtowicz feit 1753. Vertretung f. Nord- u. Westonmen :

Ed. Soula Sohn, Reichenberg, farbergasse 15

Vorbehalten

Wir drucken alles!

Von der Besuchskarte bis zum Buch

Buch- und Kunstdruckerei

CARLTHER · Reichenberg

Altstädter Platz 6a · Fernruf 2603

Josef Appelt, Maffersdorf

Selchwaren- und Konservenfabrik Telefon Nr. 1 (Dauerverbindung 4987)

Filiale Reichenberg, "Donauhof", Tel. 2232

Versand und Erzeugung von Salami, in- und ausländischen Wurstwaren, Selchwaren, Mayonnaisen und Konserven, elgene Kühlanlage

Hält sich dem geehrten Publikum bestens empfohlen!

HERMANN SEICHE - REICHENBERG

GENERALVERTRETUNG DES

BÜRGERLICHEN BRÄUHAUSES IN PILSEN UND DER PILSNER ACTIENBRAUEREIEN

NIEDERLAGE VON

MATTONI'S GIESSHÜBLER, KRONDORFER UND BILINER SAUERBRUNN SOWIE WINTERNITZ JAGDKORN.

FERNSPRECHER 3431.

KELLEREIEN: WIENER STR. 24

Baumaterialien-Handl

Zementwarenerzeugung

Linoleumlager

Karl Wagenknecht & Sohn. Reichenberg. Andreasgasse 40. — Telephon 4470.

Großes Lager sämtlicher Baumaterialien, Steinzeug- und Zementrohre, Schamottewaren, Dachpappe, Zement, Gips usw. Ausführung von Parkettfußböden. Herstellung von Terrazzofußböden, Wandfliesen und Ofenkacheln.

Solideste Bedienung. - Niedrigste Preise.

Bni Tifufuuuu Bürfne + Nolau + Inilfifeiflau

unn n. vill + Anisfanbacog, Esfülac-Elc. 35



Feldstecher, Augengläser in großer Auswahl, fachgemäß

Optiker



Reichenberg, Obere Schücker-Straße Nr. 8 Gablonz a. N., Neues Rathaus



Radio-Apparate

sind Meisterwerke Schwarzwälder Feinmechanik. Zu beziehen durch jedes bessere Radiogeschäft. Generalvertretung für die Tschechoslow. Republik

JOHANN WEISS

Reichenberg, Bahnhofstraße 42. Tel. 4534.

Gebenfet

bei allen Unläffen, in Freud und Leid,

der Ferienheime

bes Deutschen Gebirgsvereines und unterstützt die Vereinsleitung in ber Durchführung dieses Liebeswerkes burch

Zuwendung von Grenden.



Alle Arten von Uhren Derlobungs und Cheringe Berndorfer Eßbestecke

aut und billig bei

Kr. Pietsch, Reichenberg, Krahauer Straße 8



Alfred Leubner Reichenberg

Bahnhofstraße 38

Motorräder CZ. Fahrräder Radio

Reparatur - Wertstätte

Eduard Bahsler & Söhne

Stadtpflastermeister + Steinindustrie + Steinmetzmeister

Gearündet 1880

Gerichtlich beeidete Sachverständige.

Gegründet 1880

Fernspr. 2737

Reichenberg Arndt-Strake 4

Fachgemäße Ausführung sämtlicher Straßen-Pflasterungen. Unternehmen für Straßen-, Kanal-, Erd- und Felsenarbeiten + Lieferung von sämtlichen Steinmaterialien + Erstes, größtes und leistungsfähigstes Unternehmen am Platze + Eigene Steinbrüche in Harzdorf, Röchlit, Voigtsbach u. Bleiswedel i. B. + Eigene Straßenbaumaschinen u. Transportmittel + Vermietung von Straßenwalzen und Kompressoranlagen.



Ressel Schirme

Nuc: Schützenstraße 4

Reichenberg

Ressel-Schirme sind gratis gegen Verlust versichert! Filiale: Klotildenstraße 6



Standard- und Reise-Schreibmaschinen Rechenmaschinen Vervielfältigungsapparate Zubehöre Stampiglien Heftapparate Klammern usw. Bürobedarf

Wilhelm Meißner Reichenberg, Tel. 2666 **WIENER STRASSE 24**

Einrichtung

von Hotels, Bauden, Pensionen, Wohnungen, Geschäften. Vorzügl. Betten, Möbel für alle Zwecke. Verblüffend niedrige Preise

Mücke-Melder

Reichenberg, Turnerstr.

Verlangen Sie Preislisten! Uberall



Stahlmöbel!

WARENHÄUSER

Reichenberg, Hablau 3 u. Wiener Str. 47

Reichenberg, Schützenstraße 15 Gablonz a. N., Neues Rathaus

Telefon: Reichenberg 4568

Tausende Artikel des täglichen Bedarfes

Alles für Wandern und Reisen



Franz Klaus Nachf.

KLAUS & SCHUSTER

Reichenberg, Bahnhofstr. 6a

Spezialhaus für Luxus- und Gebrauchsglas, Wirtschafts-Porzellan-, Silber- und Alpaka-Waren. Hotel- und Kaffechaus-Einrichtungen. Komplette Brautausstattungen Alleinverkauf der "Epiag A.-G." Elbogen-Pirkenhammer, "Rosenthal und Original Meißener Porzellan"

Das Haus der feinen Geschenke

Ernst Engel

Fachgeschäft für Schneiberzubehör und Damen = Modewaren

Reichenberg

Schücker-Straße 2. Telephon 3437

KLEIDERHAUS Konrad Gärtner

Reichenberg, Masaryk-Platz Nr. 13

empfiehlt seine erstklassigen

Herren-, Knaben- u. Kinderkleider. Feinste Maßschneiderei.

Fernsprecher 3709.

FranzAppelt's Nachf.

Lederwaren-Erzeugung

Reichenberg, Dohlengasse 5

(beim Töpferplatz)

empfiehlt sich den werten Mitgliedern des Deutschen Gebirgsvereines beim Einkauf von Rucksäcken, Reisekoffern, Damenhandtaschen, Aktenmappen, Geld- und Brieftaschen eigener Erzeugung zu den niedrigsten Preisen bei großer Auswahl.

Porzellan - Spezialgeschäft

J. L. Appelts Nachf., Ferd. Kasper

Komplette Brautausstattungen

Telefon-Nr. 2121 Reichenberg, Bahnhofstraffe 39 Telefon-Nr. 2121

Alljährlich ab 1. November: Große Weihnachtsausstellung in Puppen und Kinderspielsachen.

H. @ A. KIRCHHOF

JOHANNESTHAL BEI REICHENBERG

MODERNSTER GROSSBETRIEB FÜR DEN GESAMTEN INNENAUSBAU STÄNDIGE GROSSE MÖBELAUSSTELLUNG REICHENBERG, BAHNHOFSTRASSE 45, TEL. 2889

DANIEL KIND

REICHENBERG, Bahnhofstr. 19. Fernsprecher 2802



Elektrische Kraft-, Lichtund Fernsprech-Anlagen

Neuwicklung von Elektro-Motoren und Transformatoren jeden Ursprunges.

RENNRODEL

baut als Spezialität

Josef Möller

Wagenbauerei, Hobel- und Sägewerk,

Reichenberg i. B., Friedländer Straße 33.

Fernsprecher Nr. 3194

Fernsprecher Nr. 3194

Alle einschlägigen Arbeiten und Ausbesserungen werden gut und billig ausgeführt.

Spezialgeschäft EMIL MSCHITEK

Reichenberg, Kirchgasse 5,

Fernsprecher 4381

Fernsprecher 4381

Wäsche - Krawatten Wirkwaren Sportartikel usw.

SEIDEN- UND MODEWARENHAUS

F. J. SEIDEL

Reichenberg i. B. Gegr. 1833. Fernruf 3364.

Jederzeit das Neueste, Beste und Geschmackvollste in allen Gegenständen der DAMENMODEN.

RUDOLF LOFFLER

Fleischerei und Selcherei

REICHENBERG

Tel. 4993 Andreasgasse 23 · Kranichgasse 7 Tel. 4993

Ernst Krause Reichenberg

Telephon Nr. 4409 Fabrik: Wehrgasse 18 Geschäft: Hafnerg. 11

Leder-, Treibriemen- und Sattlerwarenfabrik

Am besten und billigsten kauft man

Herren- und Damenstoffe

'nur im Tuchwarenhaus

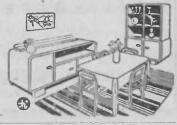
ADOLF ELGER, Reichenberg, Flurgasse 15.

Fernsprecher Nr. 4086.

MÖBELLAGER

Eduard Engel MOBELFABRIK REICHENBERG

> Franzendorfer Straße FERNSPRECHER 3696



Fleischhalle und Wurstfabrik Pfohl & Co.

Reichenberg, Eisengasse 14

gegenüber der Erzdekanalkirche

Telephon Nr. 4823

Fillale

Best und modernst eingerichtete Fleischerei am Platze, mit Frühstückstube. Spezialität Reichenberger Kren- und Raucherwürste ganztägig heiß aus dem Selchofen. Versand überallhin. Eigene Kühlanlagen.

Den Touristen bestens empfohlen.

Reichenberg, Sonnengasse 13

M. Heuchert

Glas + Porzellan + Küchengeräte Tafel-und Spiegelglas Spiegel- und Glasschleiferei

REICHENBERG

Altstädter Platz 3, unter den Lauben. Telephon 3276

I. GINZKEY, REICHENBERG

Teppich- und Decken-Fabriksniederlage

Empfiehlt besonders für Ausstattung von BAUDEN und JUGENDHEIMEN geeignete Kamelhaardecken und Wolldecken in reicher Auswahl.

Telephon 2562.

ANTON SCHOLZE

empfiehlt sich zur Einrichtung von

modernen Wasserleitungen, Bade- und Klosettanlagen sowie Zentralheizungen.

Franz-Tilk-Straße1 REICHENBERG Hanichener Str. 33

Fernruf Nr. 3702.

JOSEF EHRLICH

Apotheke, Reichenberg

Bewährte Spezialitäten eigener Erzeugung

Lager aller gangbarsten in- u. ausländischen Spezialitäten

Fernsprecher 3121

Fernsprecher 3121

RICHARD GINZEL

ANSTREICHER U. LACKIERER

REICHENBERG KEILSBERG 1, TEL. 3497

Empfiehlt sich zur Ausführung sämtlicher moderner ANSTRICHE, LACKIERUNGEN und MATTSCHLIFFE.

Für Wohlgeschmack und Sparsamkeit bürgt "BLASI-KAFFEE" allezeit.

Kaffee-Großrösterei, Import

OTTO BLAS

Reichenberg, Schücker-Str. 2, Tel. 2697

Drogerie Karl Fischer jun.

REICHENBERG, Schücker-Straße Nr. 40. Fernsprecher 2408

empfiehlt: Photoartikel, Feinchemikalien, Laboratoriums-Glas, Parfumerien, Gummiwaren, Lacke und Farben sowie Artikel für den Fabriks- und Hausbedarf

Deutschböhmische Ausstellung 1906: Goldene Medaille

Wenzel Lammel

Likör-Fabrik + Weinhandlung + Fruchtsaft-Erzeugung

REICHENBERG, Wiener Straße 3 neu

(im Hofgebäude) + Fernsprecher Nr. 4177 + Zweiggeschäft: Steingasse 4

C. G. HAUCKE & Co.

Reichenberg, Bahnhofstraße 41, Tel. 2801

empfehlen sich zur Besorgung von

Verfrachtungen aller Art, Verzollungen und Lagerungen Eigene Häuser:

C. G. HAUCKE & Co. IN ZITTAU DURING, HAUCKE & Co. IN HAMBURG

Aktiengesellschaft

für den Betrieb der Destillation und des Berfchleißes von Branntwein in

Reichenberg, Altstädter Platz 10a, Hinterhaus. Erzeugung seiner Liköre.

Alle Sorten Schantbranntwein, 40% intandischen Rum, Jamaika-Rum, Tschai und Punscheffengen, großes Lager in Stock Brandy, französischem Rognak, Syrmier Stiwowiy, Getreidekorn. Ferner naturechte Rotund Beißweine, Malaga, italienischen Wermut-Lein usw.

AEG

Fernsprecher 3882

liefert u. installiert: Licht-, Kraft- u. Schaltanlagen jeder Art u. Größe, Kinoeinrichtungen, Generatoren, Elektromotoren, Transformatoren, Gielchrichter, Ventilatoren, elektrische Helz- und Kochgeräte, Höhensonnen, Original Hanau, usw.

AEG-Elektrizitäts-A. G., Reichenberg, Prag, Teplitz-Schönau, Karlsbad, Trautenau, Warnsdorf, Brünn, Mährlsch-Ostrau, Bratislava. — Fabrik- und Zentralverkauf in Bodenbach a. E.

Eduard Klinger & Co. REICHENBERG

Telephon 2426

Kaffee, Kolonialwaren, Delikatessen

Gustav Würfel

Runstid lofferei Reichenberg, Hafnergasse 8

Anfertigung von kunftgeschmiedeten Ziergittern, Zierlaternen, Lustern usw. sowie jede fachmän=nisch durchgeführte Schlosserarbeit.

Eisenkonstruktionen jeder Art



Fachgeschäft für Samen- und Gartenbau / Bienenwirtschaft / Futtermittel und Zoologie / Aquarien und Terrarien / Angelsportgeräte

STEFAN QUAISER REICHENBERG I. Böhm.

Johannesgasse 15, neben der unteren Bahnhofstraße • Fernruf 4864 • Postfach 144

Import Zweigstelle: Gablonz a. N., Stelngasse 12. Export

Verkaufsstellen: In allen besseren Fachgeschäften der ganzen Č. S. R.

Robert Heidrich

MALERUNDLACKIERER

Reichenberg

HANICHENER STRASSE 11 • TELEPHON 4730

Reichenberger Wursthalle

Bruder Siebeneicher & Co. Reichenberg, Altstädter Plat 18

Gebenket

bei allen Anlässen, in Freud und Leid,

der Ferienheime

des Deutschen Gebirgsvereines und unterstützt die Vereinsleitung in der Durchführung dieses Liebeswerkes burch

Zuwendung von Spenden.

Stets frische Ware

erhalten Sie aus der

Reichenberger Dampfmolferei Anton Bittner . Reichenberg

WOLLGARNE

für Handarbeiten aller Art er hältlich bei

BROSCHE & Co. REICHENBERG (FRANZENDORF)

JOS. PROKOPS NACHF.

FRANZ MÜLLER

Reichenberg, Hablau 15

Fernsprecher Geschäft 2301, Wohnung 2172

Spezialgeschäft für Werkzeuge und Solinger Stahlwaren

In Ihrem Interesse.

liegt es, wenn Gie bei Einkauf und Einkehr in erster Linie die Wanderer-Inferenten berücksichtigen. Gie werden dort gut bedient

Karl Michler Nachfolger Reichenberg

Wiener Straße Nr. 26

Fernsprecher 4626

Wiener Straße Nr. 26

Fernsprecher 4626

empfiehlt sich zur Abnahme von

Haus=, Küchen= und landwirtschaftlichen Geräten, Werkzeugen, Baubehelfen, Öfen u. Sparherden.

Drogerie "Zum Kranich" Valentin Wrba, Reichenberg Hanichener Straße Nr. 14. Fernruf 4791.

Apotheke "Zur goldenen Krone"

Mr. Ph. Em. Conrath

Ed=Apotheke · Altstädter Plat 9

Alteste Apotheke am Plate + Telephon 4201

Bewährte Präparate eigener Erzeugung: Reichenberger Alte-Ichaden-Salbe. Ein vorzügliches Hausmittel bei Wunden aller Altt, besonders empsohlen bei Beingeschwüren, Rrampfadergeschwüren, Quetschungen und Brandwunden. Apyral-Tabletten. Eine Rombinierung vorzüglich wirkender Präparate bei Schmerzen rheumatischer, gichtischer oder nervöser Natur und allen Arten Ropfschmerzen.



Wer, Gplendid"-Geife fauft — fauft Qualität!

Osfar Wollmann

Geifenfabrit

Johannesthal bei Reichenberg

Telephon 2330. - Postsparkassen-Ronto Prag Nr. 62.626

Die Gergwirtschaften

des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschken= und Jsergebirge auf

dem Jeschken, 1010 m

der Königshöhe, 858 m
(Ortsgruppe Johannesberg)

dem Seibthübel, 819 m (Ortsgruppe Oberes Rannittal)

dem Bramberge, 791m
(Ortsgruppe Wiesenthal)

dem Spißberge, 809 m (Ortsgruppe Albrechtsdorf)

der Juselkoppe, 740 m (Ortsgruppe Oberes Ramninfal)

bieten dem Wanderer im Sommer und im Winter die beste Unterkunft und freundliche Bewirtung sowie jede gewünschte Auskunft.

Ik und trink und ruhe Dich aus im heimatlichen

Zeschfenhaus!

Im Auftrage des Deutschen Gebirgsvereines für das Jeschen- und Isergebirge, Reichenberg, sind, von

Josef Matouschek

bearbeitet, folgende Kartenwerke erschienen :

1936: Spezialkarte vom Daubaer Bergland im Maßstabe 1:40.000,

1935: Markierungskarte v. Jeschken= u. Isergebirge im Maßstabe 1: 75.000.

1929: Spezialkarte vom Rummergebirge im Maßstabe 1:33.300,

Eine Neuauflage der Spezialkarte vom Jelchken- und Isergebirge im Masstabe 1:50.000 ift in Vorbereitung.

Die Kartenwerte find durch ben Deutschen Gebirgsverein für das Jeschten- und Isergebirge in Reichenberg, Bahnhofftr. 55, und alle Buchhandlungen zu beziehen.



Den schönsten Aussichtsberg Nordböhmens, den 1010 m hohen

Zeschken

mit bem

Zeschkenhause

des Deutschen Gebirgsvereines für das Seschkenund Jergebirge, erreicht man mühelos in wenigen Minuten mit der

Geilschwebebahn

Dber-Sanichen - Jefchten.

Unmittelb. Anschl. a. d. Straßenbahnlinie 3: Reichenberg-Ober-Hauichen. Länge der Seilbahn 1182 m. Höhenunterschied 400 m. Fahrzeit 5 Min. Fahrplanmäßige Fahrten: *8, 9, 10, 11, 12, 13, 13·45, 14·30, 15·15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 23 Uhr. (* Vom 15. 5. bis 15. 9.)

Sonderfahrten zwischen 7 und 23 Uhr bei 5 Personen zu jeder Tageszeit. Fahrpreise: Bergfahrt 8 Kö, Talfahrt 6 Kö, Berg- u. Talfahrt 12 Kö. Die Auffahrt mit der Seilbahn in luftiger, freier Fahrt über die grünen Wipfel des Jeschstenwaldes mit dem prachtvollen Ausblick über den Reichenberger Taltessel und das darüber machtvoll aufstrebende Iserund Riesengebirge ist einer Fahrt auf berühmten Allrendahnen würdig an die Seite zu stellen und ein hoher Genuß.

Bücher Noten immer bei Schwedler

Reichenberg, Schütenftraße 23, Gablonger Dlat



TRINKEN SIE MEINL-KAFFEE!

FILIALEN IN

REICHENBERG

GABLONZ

SCHUTZENSTRASSE 7

NEUES RATHAUS

Reichenberger Sparkasse

Bemeinde- und Bezirksspartaffe

Gegründet im Jahre 1854

Postsparkassen-Konto Prag Nr. 9323, 25085 und 33591 Fernsprecher Reichenberg 3941



hauptanstalt: Reichenberg, Schloßgasse o

Zweiganstalt: Reichenberg, Altstädter Plat 23

Zweiganstalt: Reichenberg, "Am Kranich"

Hanichener Straße 12

Zweiganstalt: Georgswalde, Fernsprecher Ir. 13

Postsparkassen-Konto Nr. 89.020

Unbeschränkte Haftung der Stadtgemeinde und des Bezirkes Reichenberg



MAX BAUMEL

Reichenberg

das Fachgeschäft für

Sport
und Wandern